



Drapeau de la province de Québec adopté par la Loi concernant le drapeau officiel de la province (14 Geo. VI, ch. 3)  
Flag of the Province of Quebec adopted by the Act respecting the Official Flag of the Province (14 Geo. VI, Ch. 3)

# Gazette officielle de Québec

(PUBLIÉE PAR LE GOUVERNEMENT DE LA PROVINCE)

# Quebec Official Gazette

(PUBLISHED BY THE PROVINCIAL GOVERNMENT)

## PROVINCE DE QUÉBEC

QUÉBEC, SAMEDI 1 septembre 1962

## PROVINCE OF QUEBEC

QUEBEC, SATURDAY, SEPTEMBER 1, 1962

### AVIS-AUX INTÉRESSÉS

#### Règlements

1° Adresser toute correspondance à: l'Imprimeur de la Reine, Hôtel du Gouvernement, Québec.

2° Fournir le texte de l'annonce dans les deux langues officielles. Lorsque celle-ci est envoyée dans une seule langue, la traduction en est faite aux frais des intéressés, d'après le tarif officiel.

3° Spécifier le nombre d'insertions.

4° Payer comptant et avant publication le coût des annonces, suivant le tarif ci-dessous. Cependant, exception est faite lorsque ces annonces doivent être publiées plusieurs fois. L'intéressé doit alors acquitter la facture sur réception et avant la deuxième insertion: sinon, cette dernière insertion est suspendue, sans autre avis et sans préjudice des droits de l'Imprimeur de la Reine qui rembourse, chaque fois, s'il y a lieu, toute somme versée en plus.

5° L'abonnement, la vente de documents, etc., sont strictement payables d'avance.

### NOTICE TO INTERESTED PARTIES

#### Rules

1. Address all communications to: The Queen's Printer, Parliament Buildings, Quebec.

2. Supply advertising copy in the two official languages. When same is supplied in one language only, the translation will be made at the cost of the interested parties, according to official rates.

3. Specify the number of insertions.

4. Cash payment is exacted for advertising copy before publication, according to the rates hereinbelow set forth. Exception being made when the said advertising copy is to be published several times. The interested party shall then pay upon reception of his account and before the second insertion: otherwise this last insertion will be suspended without further notice and without prejudice as regards the rights of the Queen's Printer, who refunds, in all cases, over payment, if any.

5. Subscriptions, sale of documents, etc., are strictly payable in advance.

6° Toute remise doit être faite à l'ordre de l'Imprimeur de la Reine, par chèque visé, par mandat de banque ou mandat-poste.

7° La *Gazette officielle de Québec* est publiée le samedi matin de chaque semaine; mais l'ultime délai pour la réception des avis, documents ou annonces, pour publication, expire à midi, le **mercredi** à condition que ce jour de la semaine ne soit pas un jour férié. Dans un tel cas, l'ultime délai expire à midi, le mardi. Les avis, documents ou annonces reçus en retard sont publiés dans une édition subséquente. De plus, l'Imprimeur de la Reine a le droit de retarder la publication de certains documents, à cause de leur longueur ou pour des raisons d'ordre administratif.

8° Toutes demandes d'annulation ou toutes remises d'argent sont soumises aux dispositions de l'article 7.

9° Si une erreur typographique se glisse dans une première insertion, les intéressés sont priés d'en avertir l'Imprimeur de la Reine, avant la seconde insertion, et ce afin d'éviter, de part et d'autre des frais onéreux de reprise.

#### Tarif des Annonces: Abonnements, etc.

Première insertion: 30 cents la ligne agate, pour chaque version, (14 lignes au pouce, soit 270 lignes par page, pour les deux versions).

Insertions subséquentes: 10 cents la ligne agate pour chaque version.

La matière tabulaire (listes de noms, de chiffres, etc.) est comptée double.

Traduction: \$1 des 100 mots.

Exemplaire séparé: 40 cents chacun.

Feuilles volantes: \$1.50 la douzaine.

Abonnement: \$10 par année.

N. B.— Les chiffres placés au bas des avis ont la signification suivante:

Le premier chiffre réfère à notre numéro d'ordre; le deuxième à celui de l'édition de la *Gazette* pour la première insertion; le troisième à celui du nombre d'insertions, et la lettre « o » signifie que la matière n'est ni de notre composition ni de notre traduction. Les avis publiés une seule fois ne sont suivis que de notre numéro d'ordre.

*L'Imprimeur de la Reine,*

ROCH LEFEBVRE.

Hôtel du Gouvernement,

Québec, 5 mai 1962.

59870 — 1-52-0

6. Remittance must be made to the order of the Queen's Printer, by accepted cheque, by bank or postal money order.

7. The *Quebec Official Gazette* is published every Saturday morning; but the final delay for receiving notices, documents or advertising copy, for publication, expires at noon on **Wednesday**, providing that this day of the week is not a holiday. In such case, the ultimate delay expires at noon, on Tuesday. Notices, documents or advertising copy not received on time, will be published in a subsequent edition. Moreover, the Queen's Printer is entitled to delay the publication of certain documents, due to their length or for reasons of administration.

8. Any demands for cancellation or any remittances of money are subject to the provisions of article 7.

9. If a typographical error occurs in the first insertion, the interested parties are requested to advise the Queen's Printer before the second insertion, so as to avoid, for both parties, onerous costs of republishing.

#### Advertising, Rates, Subscriptions, etc.

First insertion: 30 cents per agate line, for each version, (14 lines to the inch, namely 270 lines per page, for both versions).

Subsequent insertions: 10 cents per agate line, for each version.

Tabular matter (list of names, figures, etc.) at double rate.

Translation: \$1. per 100 words.

Single copies: 40 cents each.

Slips: \$1.50 per dozen.

Subscriptions: \$10. per year.

N. B.— The figures at the bottom of notices have the following meaning:

The first figure refers to our document number; the second to that of the edition of the *Gazette* for the first insertion; the third to the number of insertions, and the letter "o" signifies that the copy was neither our composition nor our translation. Notice published but once are followed only by our document number.

ROCH LEFEBVRE,

*Queen's Printer.*

Parliament Buildings,

Quebec, May 5, 1962.

59870 — 1-52-0

## Lettres patentes

### Abat of Canada Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de mai 1962, constituant en corporation: Guy Guérin, 4381, Harvard, Montréal, Serge Morin, 5625, Terrebonne, Montréal, et Normand Duval, 2185, rue Nicolas-Perrot, Montréal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

S'enquérir, faire rapport aux créanciers, de la situation financière de personnes, marchands, firmes et corporations; exercer le commerce d'une compagnie de placements et de portefeuille (holding), sous le nom de « Abat of Canada Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé

## Letters Patent

### Abat of Canada Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of May 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Guy Guérin, 4381, Harvard, Montreal, Serge Morin, 5625, Terrebonne, Montreal, and Normand Duval, 2185, Nicolas Perrot Street, Montreal, all three advocates, for the following purposes:

To inquire, to report to creditors on the financial situation of persons, merchants, firms and corporations; to carry on business as an investment and holding company, under the name of "Abat of Canada Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 200 common

en 200 actions ordinaires de \$100 chacune et en 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
415-o 11798-62 — 1132/32

**Alaska Fur Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 5e jour de juin 1962, constituant en corporation: Alexander Reh, marchand de fourrures, Juliana Steinsits, ménagère, épouse séparée de biens dudit Alexander Reh, et dûment autorisée par ce dernier aux fins des présentes, Arpad Kurlander, comptable, tous trois de 5110 ouest, rue Sherbrooke, Montréal, Steve Toth, marchand de fourrures, et Elizabeth Wellhammer, ménagère, épouse séparée de biens dudit Steve Toth, et dûment autorisée par ce dernier aux fins des présentes, ces deux derniers de 3400, avenue Barclay, app. 9, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de marchands de fourrure, sous le nom de « Alaska Fur Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 2,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Westmount, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 5e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
415 12061-62 — 1131/37

**Algonquin Homes Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 26e jour de juin 1962, constituant en corporation: Albert-Laurent Bissonnette, avocat, 29, Bayview, Pointe-Claire, Marjorie M. Cornell, 1155 ouest, boulevard Dorchester, et Kathleen Higgins, 1155 ouest, boulevard Dorchester, ces deux dernières secrétaires, célibataires, de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer des affaires dans les domaines de l'immeuble et de la construction, sous le nom de « Algonquin Homes Ltd. », avec un capital total de \$100,000, divisé en 10,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à chambre 2601, 1155 ouest, boulevard Dorchester, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 26e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
415 12710-62 — 1131/38

**Alran Realty Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 18e jour de juin 1962, constituant en corpora-

shares of \$100 each and into 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
415 11798-62 — 1132/32

**Alaska Fur Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 5th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Alexander Reh, furrier, Juliana Steinsits, housewife, wife separate as to property of the said Alexander Reh, and duly authorized by him for the purpose of these presents, Arpad Kurlander, accountant, all three of 5110 Sherbrooke Street West, Montreal, Steve Toth, furrier, and Elizabeth Wellhammer, housewife, wife separate as to property of the said Steve Toth, and duly authorized by him for the purpose of these presents, the latter two of 3400, Barclay Avenue, Apt. 9, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as furriers, under the name of "Alaska Fur Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each and 2,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Westmount, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 5th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
415-o 12061-62 — 1131/37

**Algonquin Homes Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 26th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Albert-Laurent Bissonnette, advocate, 29, Bayview, Pointe-Claire, Marjorie M. Cornell, 1155, Dorchester Boulevard West, and Kathleen Higgins, 1155, Dorchester Boulevard West, the latter two secretaries, spinsters, of Montreal, for the following purposes:

To do business in the fields of real estate and construction, under the name of "Algonquin Homes Ltd.", with a total capital stock of \$100,000, divided into 10,000 common shares of the par value of \$10 each.

The head office of the company will be at Suite 2601, 1155, Dorchester Boulevard West, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 26th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
415-o 12710-62 — 1131/38

**Alran Realty Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 18th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Julius Bris-

tion: Julius Briskin, c.r., avocat, Claire Culhane, secrétaire, célibataire, et Grace Blackett, secrétaire, célibataire, tous de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements et de portefeuille, sous le nom de « Alran Realty Inc. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 1,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune, 1,000 actions privilégiées catégorie « A » d'une valeur au pair de \$1 chacune et 8,000 actions privilégiées catégorie « B » d'une valeur au pair de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 18e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12635-62 — 1131/1

**Ameublement Barré Ltée**  
**Barré Furniture Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 26e jour de juin 1962, constituant en corporation: Seymour Machlovitch, avocat, 3445, Côte-des-Neiges, Montréal, Jack Shayne, avocat, 125, avenue Dorval, Dorval, et Gisèle LeBlanc, secrétaire, épouse séparée de biens de Marcel LeBlanc, 1815, de Boucherville, St-Bruno, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de meubles et de nouveautés en ameublement, appareils de télévision, radios, appareils électriques et accessoires de ménage de toutes descriptions, sous le nom de « Ameublements Barré Ltée — Barré Furniture Ltd. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 5,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 5,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Québec, district judiciaire de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 26e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12747-62 — 1132/69

**Anselme Bourassa Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 6e jour de juin 1962, constituant en corporation: Anselme Bourassa, camionneur, 3131, De Beaujeu, Jacqueline Lortie, ménagère, épouse séparée de biens dudit Anselme Bourassa, 3131, De Beaujeu, et Robert Veillette, commis, 825, rue Des Ruisseaux, tous trois de Trois-Rivières, pour les objets suivants:

Faire affaires comme compagnie de transport, sous le nom de « Anselme Bourassa Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$100 chacune et en 300 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Trois-Rivières, district judiciaire de Trois-Rivières.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 6e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-0

12450-62 — 1131/5

kin, q.c., advocate, Claire Culhane, secretary, spinster, and Grace Blackett, secretary, spinster, all of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of an investment and holding company, under the name of "Alran Realty Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 1,000 common shares of a par value of \$1 each, 1,000 class "A" preferred shares of a par value of \$1 each and 8,000 class "B" preferred shares of a par value of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 18th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12635-62 — 1131/1

**Ameublement Barré Ltée**  
**Barré Furniture Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 26th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Seymour Machlovitch, advocate, 3445, Côte-des-Neiges, Montréal, Jack Shayne, advocate, 125, Dorval Avenue, Dorval, and Gisèle LeBlanc, secretary, wife separate as to property of Marcel LeBlanc, 1815 de Boucherville, St-Bruno, for the following purposes:

To deal in furniture and furniture novelties, television sets, radios, electrical appliances and household appliances of every description, under the name of "Ameublements Barré Ltée — Barré Furniture Ltd.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 5,000 common shares of \$1 each and 5,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Quebec, judicial district of Quebec.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 26th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12747-62 — 1132/69

**Anselme Bourassa Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 6th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Anselme Bourassa, trucker, 3131 De Beaujeu, Jacqueline Lortie, manager, wife separate as to property of the said Anselme Bourassa, 3131, De Beaujeu, and Robert Veillette, clerk, 825, Des Ruisseaux Street, all three of Trois-Rivières, for the following purposes:

To carry on business as a transportation company, under the name of "Anselme Bourassa Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 100 common shares of \$100 each and into 300 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Trois-Rivières, judicial district of Trois-Rivières.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 6th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415

12450-62 — 1131/5

**Aqueduct Restaurant Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 18e jour de juin 1962, constituant en corporation: Irving L. Adessky, 3782, avenue Kent, Lewis Batshaw, 4804, chemin de la Côte-des-Neiges, tous deux avocats, et Shirlee Simon, secrétaire, fille majeure, 1460, Van Horne, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer un commerce de restaurateurs, sous le nom de « Aqueduct Restaurant Inc. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 500 actions ordinaires de \$10 chacune et 500 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à LaSalle, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 18e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

12633-62 — 1132/114

415

**Arcolith Limited**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de mai 1962, constituant en corporation: Moe Ackman, avocat, 3128, 3e Rue, Chomedey, Charles J. Garrigan, 8394, avenue Des Rapides, LaSalle, Ted Groombridge, Petite-Rivière-S., St-Eustache, et René Jordache, Saguenay Inn, Arvida, ces trois derniers administrateurs, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'imprimeurs et d'éditeurs, sous le nom de « Arcolith Limited », avec un capital total de \$10,000, divisé en 200 actions ordinaires de \$10 chacune et 800 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 5502 ouest, rue St-Jacques, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

12190-62 — 1132/70

415

**Argosy Mobile Canteen Services Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 18e jour de mai 1962, constituant en corporation: André Gervais, Kevin Donovan et Pierre Raymond, tous trois avocats, de 360 ouest, rue St-Jacques, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de produits alimentaires, préparations d'aliments, tabac et produits de tabac, bonbons, confiserie et boissons non-alcooliques de toutes sortes, sous le nom de « Argosy Mobile Canteen Services Ltd. », avec un capital-actions divisé en 10 actions ordinaires sans valeur nominale ou au pair et 7,990 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$5 chacune, et le montant avec lequel la compagnie commencera ses opérations sera de \$4,045.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 18e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

12207-62 — 1129/122

415

**Aqueduct Restaurant Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 18th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Irving L. Adessky, 3782, Kent Avenue, Lewis Batshaw, 4804, Côte-des-Neiges Road, both advocates, and Shirlee Simon, secretary, fille majeure, 1460, Van Horne, all three of Montreal, for the following purposes:

To do business as restaurateurs, under the name of "Aqueduct Restaurant Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 500 common shares of \$10 each and 500 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at LaSalle, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 18th day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

12633-62 — 1132/114

415-o

**Arcolith Limited**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Moe Ackman, advocate, 3128, 3rd Street, Chomedey, Charles J. Garrigan, 8394, Des Rapides Avenue, LaSalle, Ted Groombridge, Petite-Rivière-S., St-Eustache, and René Jordache, Saguenay Inn, Arvida, the latter three executives, for the following purposes:

To carry on the business of printers and publishers, under the name of "Arcolith Limited", with a total capital stock of \$10,000, divided into 200 common shares of \$10 each and 800 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 5502, St. James Street West, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of May, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

12190-62 — 1132/70

415-o

**Argosy Mobile Canteen Services Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 18th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: André Gervais, Kevin Donovan and Pierre Raymond, all three advocates, of 360, St. James Street West, Montreal, for the following purposes:

To deal in foods, food preparations, tobacco and tobacco products, candy, confectionery and non-alcoholic beverages of all kinds, under the name of "Argosy Mobile Canteen Services Ltd.", with a capital stock divided into 10 common shares without nominal or par value and 7,990 preferred shares of the par value of \$5 each, and the amount with which the company will commence its operations will be \$4,045.

The head office of the company will be a Montreal; judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 18th day of May, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

12207-62 — 1129/122

415-o

**Association des Braves d'Ahuntsic Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 30e jour de mai 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Paul Thibault, constable, 10673, des Érables, Claude Mignault, instituteur, 10360, Laverdure, et Rosaire Mongeau, commis de bureau, 10880, rue Berri, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Établir et diriger un centre de loisirs, sous le nom de « Association des Braves d'Ahuntsic Inc. ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$25,000.

Le siège social de la corporation sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 30e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12389-62 — 1131/39

**Association des Marchands d'Automobiles de la Côte Nord**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 6e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Jean-Noël Tessier, homme d'affaires, Jean-Charles Drapeau, gérant, et Sarto Cloutier, avocat, tous trois de Baie-Comeau, pour les objets suivants:

Réunir les marchands d'automobiles et promouvoir et sauvegarder leurs intérêts professionnels et commerciaux, sous le nom de « Association des Marchands d'Automobiles de la Côte Nord ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$50,000.

Le siège social de la corporation sera à Baie-Comeau, district judiciaire de Saguenay.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 6e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12486-62 — 1131/40

**Les Ateliers Germain Simard Ltée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 20e jour de mars 1962, constituant en corporation: Germain Simard, soudeur, 325, rue Bergeron, Mme Aline Gauthier, ménagère, épouse dudit Germain Simard, 325, rue Bergeron, et Julien Grondin, soudeur, rue Nolin, tous trois d'Alma, pour les objets suivants:

Soudure et ouvrage général de machinerie, sous le nom de « Les Ateliers Germain Simard Ltée », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune et en 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Alma, district judiciaire de Roberval.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 7e jour d'août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

11201-62 — 1120/67

**Association des Braves d'Ahuntsic Inc.**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 30th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Paul Thibault, constable, 10673, des Érables, Claude Mignault, teacher, 10360, Laverdure, and Rosaire Mongeau, office clerk, 10880, Berri Street, all three of Montreal, for the following purposes:

To establish and direct a recreational center, under the name of "Association des Braves d'Ahuntsic Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$25,000.

The head office of the corporation will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 30th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12389-62 — 1131/39

**Association des Marchands d'Automobiles de la Côte Nord**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 6th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Jean-Noël Tessier, businessman, Jean-Charles Drapeau, manager, and Sarto Cloutier, advocate, all three of Baie-Comeau, for the following purposes:

To group automobile merchants and to promote and safeguard their professional and commercial interests, under the name of "Association des Marchands d'Automobiles de la Côte Nord".

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$50,000.

The head office of the corporation will be at Baie-Comeau, judicial district of Saguenay.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 6th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12486-62 — 1131/40

**Les Ateliers Germain Simard Ltée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 20th day of March, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Germain Simard, welder, 325, Bergeron Street, Mrs. Aline Gauthier, housewife, wife of the said Germain Simard, 325, Bergeron Street, and Julien Grondin, welder, Nolin Street, all three of Alma, for the following purposes:

Welding and general work in machinery, under the name of "Les Ateliers Germain Simard Ltée", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each and into 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Alma, judicial district of Roberval.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 7th day of August, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

11201-62 — 1120/67

**Beacon Paper & Twine Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 16e jour de mai 1962, constituant en corporation: Joseph Mendelson, 5622, avenue Jellicoe, Côte-St-Luc, Martin Gross, 4700, Plamondon, Montréal, et Donald E. Hahamovitch, 5754, avenue Smart, Côte-St-Luc, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de corde, ficelle, papier et produits de papier de toutes sortes, sous le nom de « Beacon Paper & Twine Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,500 actions ordinaires de \$10 chacune et 250 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 16e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415 12119-62 — 1131/97

**H. P. Beaudoin Auto Ltée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 29e jour de mai 1962, constituant en corporation: Henri-Paul Beaudoin, garagiste, Dame Pauline Ratté, ménagère, épouse séparée de biens dudit Henri-Paul Beaudoin, et Dame Alexina Doyon, ménagère, épouse séparée de biens d'Henri-Louis Beaudoin, tous trois de St-Anselme, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'automobiles, moteurs, machines, leurs accessoires et parties, et faire affaires comme garagistes, sous le nom de « H. P. Beaudoin Auto Ltée », avec un capital total de \$20,000, divisé en 200 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à St-Anselme, comté de Dorchester, district judiciaire de Beauce.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 29e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415-o 12350-62 — 1131/2

**Benton's (Place Ville Marie) Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de mai 1962, constituant en corporation: Lou Tannenbaum, avocat, 210 ouest, rue St-Jacques, Montréal, Alvin B. Jacobs, avocat, 210 ouest, rue St-Jacques, Montréal, Mildred Dishell, secrétaire, fille majeure, 210 ouest, rue St-Jacques, Montréal, et Beverley Woolgar, secrétaire, fille majeure, 210 ouest, rue St-Jacques, Montréal, pour les objets suivants:

Faire le commerce de vêtements et articles vestimentaires, sous le nom de « Benton's (Place Ville Marie) Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 2,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

**Beacon Paper & Twine Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 16th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Joseph Mendelson, 5622, Jellicoe Avenue, Côte-St-Luc, Martin Gross, 4700, Plamondon, Montreal, and Donald E. Hahamovitch, 5754, Smart Avenue, Côte-St-Luc, all three advocates, for the following purposes:

To deal in rope, twine, paper and paper products of all kinds, under the name of "Bacon Paper & Twine Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,500 common shares of \$10 each and 250 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 16th day of May, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12119-62 — 1131/97

**H. P. Beaudoin Auto Ltée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 29th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Henri-Paul Beaudoin, garage-keeper, Dame Pauline Ratté, housewife, wife separate as to property of the said Henri-Paul Beaudoin, and Dame Alexina Doyon, housewife, wife separate as to property of Henri-Louis Beaudoin, all three of St-Anselme, for the following purposes:

To carry on a business dealing in automobiles, motors, machines, their accessories and parts and to carry on business as garagemen, under the name of "H. P. Beaudoin Auto Ltée", with a total capital stock of \$20,000, divided into 200 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at St-Anselme, county of Dorchester, judicial district of Beauce.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 29th day of May, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12350-62 — 1131/2

**Benton's (Place Ville Marie) Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Lou Tannenbaum, advocate, 210, St. James Street West, Montreal, Alvin B. Jacobs, advocate, 210, St. James Street West, Montreal, Mildred Dishell, secretary, fille majeure, 210, St. James Street West, Montreal, and Beverley Woolgar, secretary, fille majeure, 210, St. James Street West, Montreal, for the following purposes:

To deal in clothing and wearing apparel, under the name of "Benton's (Place Ville Marie) Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each and 2,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 15e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province.*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12104-62 — 1131/98

#### Berno Corporation

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation: Benjamin Simms, administrateur, 3465, Ridgewood, Montréal, Melvin Salmon, avocat, 5570, Pinedale, Côte-St-Luc, et Moe Moscovitch, avocat et conseil en loi de la Reine, 1360 ouest, avenue Bernard, app. 17, Montréal, pour les objets suivants:

Administrer certains immeubles particuliers, sous le nom de « Berno Corporation », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune, 11,000 actions privilégiées catégorie « A » d'une valeur au pair de \$1 chacune et 28,000 actions privilégiées catégorie « B » d'une valeur au pair de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12722-62 — 1132/72

#### Bétonnière Laurentide Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes en date du 6e jour de juin 1962, constituant en corporation: Rosaire Beaulé, avocat, 44, Leslie Gault, Jean-Roch Boivin, avocat, 8960, St-Urbain, et Paule Lamontagne, secrétaire, veuve de François Gobeil, 2615, Beaubien, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de béton, d'asphalte, de ciment, et faire affaires comme propriétaires de carrières, sous le nom de « Bétonnière Laurentide Inc. », avec un capital total de \$100,000, divisé en 25,000 actions ordinaires de \$1 chacune et en 7,500 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera en la ville de Saint-Eustache, district judiciaire de Terrebonne.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 6e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12380-62 — 1130/80

#### Bimaco Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 8e jour de juin 1962, constituant en corporation: Jacques Coderre, avocat, 11819, Zotique-Racicot, André Paquette, avocat, 12499, Dion, et Marjolaine Raymond, secrétaire, fille majeure, 3458, Messier, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de jouets, nouveautés, meubles, quincaillerie, spécialités et nouveautés

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12104-62 — 1131/98

#### Berno Corporation

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Benjamin Simms, executive, 3465, Ridgewood, Montreal, Melvin Salmon, advocate, 5570, Pinedale, Côte-St-Luc, and Moe Moscovitch, advocate and Queen's Counsel, 1360, Bernard Avenue West, Apt. 17, Montreal, for the following purposes:

To administer certain specific reale state, under the name of "Berno Corporation", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of the par value of \$1 each, 11,000 class "A" preferred shares of the par value of \$1 each and 28,000 class "B" preferred shares of the par value of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12722-62 — 1132/72

#### Bétonnière Laurentide Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 6th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Rosaire Beaulé, advocate, 44, Leslie Gault, Jean-Roch Boivin, advocate, 8960, St-Urbain, and Paule Lamontagne, secretary, widow of François Gobeil, 2615, Beaubien, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on business dealing in concrete, asphalt, cement and to operate as quarry owners, under the name of "Bétonnière Laurentide Inc.", with a total capital stock of \$100,000, divided into 25,000 common shares of \$1 each and into 7,500 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be in the towns of Saint-Eustache, judicial district of Terrebonne.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 6th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12380-62 — 1130/80

#### Bimaco Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 8th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Jacques Coderre, lawyer, 11819, Zotique-Racicot, André Paquette, lawyer, 12499, Dion, and Marjolaine Raymond, secretary, spinster of full age, 3458, Messier, all three of Montreal, for the following purposes:

To deal in toys, novelties, furniture, hardware, hardware and wood specialties and novelties of

en quincaillerie et en bois de toutes sortes et descriptions, sous le nom de « Bimaco Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 25,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 15,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 1405, rue Maisonneuve, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12023-62 — 1131/140

415

### Black Bros. Enterprises Co. Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de juin 1962, constituant en corporation: Seymour Avrith, Bernard Ranger, tous deux avocats, et Jacqueline Laliberté, secrétaire, célibataire, tous trois de 180, rue Dorchester, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'entrepreneurs en plomberie, chauffage et réfrigération, sous le nom de « Black Bros. Enterprises Co. Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 2,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12601-62 — 1131/3

415

### Blue-Veteran Taxi Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 29e jour de juin 1962, constituant en corporation: Camille Messara, Jean Cormier et Gérald Allaire, tous trois avocats, de 109, Sanborn, Sherbrooke, pour les objets suivants:

Faire affaires comme compagnie de transport, sous le nom de « Blue-Veteran Taxi Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Sherbrooke, district judiciaire de Saint-François.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 29e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12602-62 — 1132/1

415-0

### Bolton Valley Fish and Game Club

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 27e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: John L. Neale, retraité, Reginald W. Peasley, retraité, Delmar A. Elston, contremaître des ponts du C.P.R., tous trois de Bolton Centre, Joseph Arnirault, camionneur, St-Étienne-de-Bolton, et Willis Willey, journalier, Bolton Sud, pour les objets suivants:

Favoriser la protection des forêts, du sol, des eaux et de l'habitat naturel du poisson et du

every kind and description, under the name of "Bimaco Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 25,000 common shares of \$1 each and 15,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at 1405, Maisonneuve Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12023-62 — 1131/140

### Black Bros. Enterprises Co. Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Seymour Avrith, Bernard Ranger, both lawyers, and Jacqueline Laliberté, secretary, spinster, all three of 180, Dorchester Street, Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of plumbing, heating and refrigeration contractors, under the name of "Black Bros. Enterprises Co. Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each and 2,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12601-62 — 1131/3

### Blue-Veteran Taxi Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 29th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Camille Messara, Jean Cormier and Gérald Allaire, all three advocates, of 109, Sanborn, Sherbrooke, for the following purposes:

To carry on business as a transportation company, under the name of "Blue-Veteran Taxi Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 common shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Sherbrooke, judicial district of Saint-François.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 29th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12602-62 — 1132/1

### Bolton Valley Fish and Game Club

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 27th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: John L. Neale, retired, Reginald W. Peasley, retired, Delmar A. Elston, C.P.R. Bridge foreman, all three of Bolton Centre, Joseph Arnirault, trucker, St-Étienne-de-Bolton, and Willis Willey, labourer, South Bolton, for the following purposes:

To promote protection of forests, soil, waters and the natural habitat of fish and game, under

gibier, sous le nom de « Bolton Valley Fish and Game Club ».

Le montant auquel est limitée la valeur de la propriété immobilière que la corporation peut posséder est de \$50,000.

Le siège social de la compagnie sera à Bolton Centre, district judiciaire de Bedford.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 27<sup>e</sup> jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

11358-62 — 1131/100

#### Bowlers Restaurant Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 24<sup>e</sup> jour de mai 1962, constituant en corporation: Sidney Cutler, 6255, Northcrest, Montréal, Moe Ackman, 3128, 3<sup>e</sup> rue, Chomedey, Irwin Gliserman, 5719, Brookside, Côte-St-Luc, tous trois avocats, Annette Katz, 4960, rue Bourret, et Hilda Graham, 3528, rue Shuter, ces deux dernières secrétaires, filles majeures, de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de restaurateurs, sous le nom de « Bowlers Restaurant Inc. », avec un capital total de \$5,000, divisé en 250 actions ordinaires de \$10 chacune et 250 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 4950, rue De Lasavanne, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 24<sup>e</sup> jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12238-62 — 1131/101

#### T. Brilotti Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 20<sup>e</sup> jour de juin 1962, constituant en corporation: Roger Lacoste, avocat et conseil en loi de la Reine, Blanche Teasdale, secrétaire, fille majeure, et Julien Latendresse, gérant, tous trois de 510, St-Laurent, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de nettoyeurs, teinturiers et buandiers, sous le nom de « T. Brilotti Inc. », avec un capital total de \$75,000, divisé en 20,000 actions ordinaires de \$1 chacune et en 5,500 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 20<sup>e</sup> jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12682-62 — 1131/6

#### Les Cadets et Majorettes de St-Jérôme Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 8<sup>e</sup> jour de mai 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Gérard Maisonneuve, contremaitre, 249, rue St-Joseph, Bernard Desjardins, surintendant, 5, rue St-Louis, et Marcel Lalonde, gérant, 407, du Palais, tous trois de St-Jérôme, pour les objets suivants:

the name of "Bolton Valley Fish and Game Club".

The amount to which the value of the immovable property which the corporation may possess, is to be limited, is \$50,000.

The head office of the corporation will be at Bolton Centre, judicial district of Bedford.

Given at the office of the Provincial Secretary, this day of 27th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

11358-62 — 1131/100

#### Bowlers Restaurant Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 24th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Sidney Cutler, 6255, Northcrest, Montreal, Moe Ackman, 3128, 3rd Street, Chomedey, Irwin Gliserman, 5719, Brookside, Côte-St-Luc, all three advocates, Annette Katz, 4960, Bourret Street, and Hilda Graham, 3528, Shuter Street, the latter two secretaries, filles majeures, of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of restaurateurs, under the name of "Bowlers Restaurant Inc.", with a total capital stock of \$5,000, divided into 250 common shares of \$10 each and 250 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 4950, De Lasavanne Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 24th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12238-62 — 1131/101

#### T. Brilotti Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 20th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Roger Lacoste, advocate and Queen's Counsel, Blanche Teasdale, secretary, fille majeure, and Julien Latendresse, manager, all three of 510, St-Laurent, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as cleaners, dyers and Launderers, under the name of "T. Brilotti Inc.", with a total capital stock of \$75,000, divided into 20,000 common shares of \$1 each and into 5,500 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 20th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12682-62 — 1131/6

#### Les Cadets et Majorettes de St-Jérôme Inc.

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 8th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Gérard Maisonneuve, foreman, 249, St-Joseph Street, Bernard Desjardins, superintendent, 5, St-Louis Street, and Marcel Lalonde, manager, 407, du Palais, all three of St-Jérôme, for the following purposes:

Former, organiser, administrer et maintenir un corps de cadets et de majorettes, sous le nom de « Les Cadets et Majorettes de St-Jérôme Inc. ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$25,000.

Le siège social de la corporation sera à St-Jérôme, district judiciaire de Terrebonne.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 11970-62 — 1127/17

**Can-El Limited**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 11e jour de juin 1962, constituant en corporation: Moe Ackman, 3128, 3e rue Chomedey, Irwin Gliserman, 5719, avenue Brookside, Côte-St-Luc, Sidney Cutler, 6255, Place Northcrest, Montréal, tous trois avocats, Annette Katz, secrétaire, célibataire, 4960, rue Bourret, Montréal, et Edward Druker, étudiant, 5255, chemin de la Côte-St-Luc, Côte-St-Luc, pour les objets suivants:

Faire le commerce d'appareils volants, hydroplanes ou automobiles, sous le nom de « Can-El Limited », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 300 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 11e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12509-62 — 1132/36

**Capco Marine & Supplies Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 19e jour de juin 1962, constituant en corporation: Norman A. Wright, 395, Acadia, Lachine, Louis Gagnon, 2165, de l'Église, St-Laurent, et Guy Dagenais, 1113, 90e Avenue, LaSalle, tous trois industriels, pour les objets suivants:

Faire le commerce de canots, bateaux, esquifs, yachts et autres embarcations ou bateaux de plaisance de toute description, sous le nom de « Capco Marine & Supplies Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 19e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12643-62 — 1131/103

**Caprice Fashions Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 26e jour de juin 1962, constituant en corporation: Samuel Chait, c.r., avocat, 4900, avenue

To form, organize, administrate and maintain a cadet and majorette corps under the name of "Les Cadets et Majorettes de St-Jérôme Inc.".

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$25,000.

The head office of the corporation will be at St-Jérôme, judicial district of Terrebonne.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of May, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 11970-62 — 1127/17

**Can-El Limited**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 11th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Moe Ackman, 3128, 3rd Street, Chomedey, Irwin Gliserman, 5719, Brookside Avenue, Côte-St-Luc, Sidney Cutler, 6255, Northcrest Place, Montreal, all three advocates, Annette Katz, secretary, spinster, 4960, Bourret Street, Montreal, and Edward Druker, student, 5255, Côte St-Luc Road, Côte-St-Luc, for the following purposes:

To deal in flying apparatus, hydroplanes or automobiles, under the name of "Can-El Limited", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 300 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 11th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12509-62 — 1132/36

**Capco Marine & Supplies Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 19th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Norman A. Wright, 395, Acadia, Lachine, Louis Gagnon, 2165, de l'Église, St-Laurent, and Guy Dagenais, 1113, 90th Avenue, LaSalle, all three industrialists, for the following purposes:

To deal in canoes, boats, skiffs, yachts and any other pleasure crafts or boats of any description, under the name of "Capco Marine & Supplies Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 19th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12643-62 — 1131/103

**Caprice Fashions Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 26th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Samuel Chait, q.c., advocate, 4900, Victoria Avenue,

Victoria, Montréal, Harry Aronovitch, avocat, 5623, avenue Randall, Côte-St-Luc, et John Hamilton Jr., secrétaire, 6266, avenue N.D.G., Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de vêtements pour dames et enfants, sous le nom de « Caprice Fashions Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,600 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 400, ouest, rue Ontario, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 26e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12720-62 — 1131/86

#### Centre Communautaire de Villégiature Duvernay Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 28e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Louis Dostie, journaliste et publiciste, 49, Croissant Notre-Dame, Paul Poirier, « relations extérieures », 620, rue Fontainebleau, et Claude Picard, avocat, 2295, rue Pincourt, tous trois de Duvernay, pour les objets suivants:

Développer un centre communautaire de villégiature, pour les membres de l'association, ainsi que les personnes qui en feront la demande à l'association, sous le nom de « Centre Communautaire de Villégiature Duvernay Inc. ».

Le montant auquel est limitée la valeur des biens immobiliers que peut acquérir et posséder la corporation, est de \$100,000.

Le siège social de la corporation sera 49, Croissant Notre-Dame, Duvernay, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-0

12668-62 — 1132/37

#### Le Centre d'Amusements de Bassin, Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 11e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Edmond Boudreau, gardien de phare, de Millerand, Îles-de-la-Madeleine, Isaac-E. Lapière, commerçant, de Vigneau, Îles-de-la-Madeleine, et John Chiasson, manufacturier, d'Aurigny, Îles-de-la-Madeleine, pour les objets suivants:

Établir et diriger un centre de loisirs, sous le nom de « Le Centre d'Amusements de Bassin, Inc. ».

Le montant auquel est limitée la valeur des biens immobiliers que peut acquérir et posséder la corporation, est de \$10,000.

Le siège social de la corporation sera à Bassin, Îles-de-la-Madeleine, district judiciaire de Gaspé.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 11e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-0

12535-62 — 1131/44

Montreal, Harry Aronovitch, advocate, 5623, Randall Avenue, Côte-St-Luc, and John Hamilton Jr., secretary, 6266, N.D.G. Avenue, Montreal, for the following purposes:

To deal in women's and children's wearing apparel, under the name of "Caprice Fashions Inc.", with a total stock of \$40,000, divided into 400 common shares of \$10 each and 3,600 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 400, Ontario Street West, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 26th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12720-62 — 1131/86

#### Centre Communautaire de Villégiature Duvernay Inc.

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 28th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Louis Dostie, journalist and publicist, 49, Croissant Notre-Dame, Paul Poirier, "Public relations", 620, Fontainebleau Street, and Claude Picard, advocate, 2295, Pincourt Street, all three of Duvernay, for the following purposes:

To develop a center for community holidaying, for the members of the association, as well as for persons who may apply to the association, under the name of "Centre Communautaire de Villégiature Duvernay Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$100,000.

The head office of the corporation will be at 49, Croissant Notre-Dame, Duvernay, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12668-62 — 1132/37

#### Le Centre d'Amusements de Bassin, Inc.

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 11th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Edmond Boudreau, lighthouse-keeper, of Millerand, Magdalen Islands, Isaac-E. Lapière, tradesman, of Vigneau, Magdalen Islands and John Chiasson, manufacturer, of Aurigny, Magdalen Islands, for the following purposes:

To establish and direct a recreational center, under the name of "Le Centre d'Amusements de Bassin, Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$10,000.

The head office of the corporation will be at Bassin, Magdalen Islands, judicial district of Gaspé.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 11th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12535-62 — 1131/44

**Channel Aircraft Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 10e jour de mai 1962, constituant en corporation: William G. Spence, technical consultant, 2372, avenue Wilson, app. 8, Montréal, Taylor Coates, courtier en immeubles, 190, boulevard Quinn, Longueuil, et Alan J. Ryan, administrateur, 5708 ouest, Sherbrooke, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'appareils de vol, hydravions ou automobiles, sous le nom de « Channel Aircraft Ltd. », avec un capital total de \$50,000, divisé en 50,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 10e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

11967-62 — 1131/104

415

**Children's Fashions Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation: Michael Garber, avocat et conseil en loi de la Reine, 4338, Montrose, Westmount, Harry Yohalem Garber, avocat, 3235, Ridgewood, Montréal, et Irene Rubin, secrétaire, fille majeure, 5552, Showdon, Montréal, pour les objets suivants:

Faire le commerce d'articles vestimentaires, sous le nom de « Children's Fashions Inc. », avec un capital total de \$5,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$5 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

12706-62 — 1132/130

415

**Cie d'Expertise du Mont-Royal Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 19e jour de juin 1962, constituant en corporation: Lewis Batshaw, avocat, 4804, chemin de la Côte-des-Neiges, Irving Adessky, avocat, 3782, avenue Kent, et Rhoda Cohen, 6427, avenue MacDonald, secrétaire, fille majeure, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer un commerce à titre d'évaluateurs et estimateurs de toutes sortes de marchandises, sous le nom de « Cie d'Expertise du Mont-Royal Inc. », avec un capital total de \$5,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$10 chacune et 400 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 19e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

12653-62 — 1132/131

415

**Channel Aircraft Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 10th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: William G. Spence, technical consultant, 2372, Wilson Avenue, apt. 8, Montreal, Taylor Coates, realtor, 190, Quinn Boulevard, Longueuil, and Alan J. Ryan, executive, 5708, Sherbrooke West, Montreal, for the following purposes:

To deal in flying apparatus, hydroplanes or automobiles, under the name of "Channel Aircraft Ltd.", with a total capital stock of \$50,000, divided into 50,000 common shares of a par value of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 10th day of May, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

11967-62 — 1131/104

415-o

**Children's Fashions Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec incorporating: Michel Garber, advocate, and Queen's Council, 4338, Montrose, Westmount, Harry Yohalem Garber, advocate, 3235, Ridgewood, Montreal, and Irene Rubin, secretary, fille majeure, 5552, Snowdon, Montreal, for the following purposes,

To deal in wearing apparel, under the name of "Children's Fashions Inc.", with a total capital stock of \$5,000, divided into 1,000 common shares of \$5 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

12706-62 — 1132/130

415-o

**Cie d'Expertise du Mont-Royal Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 19th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Lewis Batshaw, advocate, 4804, Côte-des-Neiges Road, Irving Adessky, advocate, 3782, Kent Avenue, and Rhoda Cohen, 6427, MacDonald Avenue, secretary of the full age of majority, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on business as appraisers and valuers of goods of all kinds, under the name of "Cie d'Expertise du Mont-Royal Inc.", with a total capital stock of \$5,000, divided into 100 common shares of \$10 each and 400 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 19th day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

12653-62 — 1132/131

415-o

**Clarke Place Investments Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 8e jour de juin 1962, constituant en corporation: William Patrick Creagh, law clerk, Theodore William Martinson et Charles Eric Humphrey, teneur de livres, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce et les activités d'une compagnie de portefeuille et de placements, sous le nom de « Clarke Place Investments Inc. », avec un capital total de \$5,000,000, divisé en 1,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune et 49,990 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Westmount, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12413-62 — 1131/7

**Le Club de Base-Ball Les Tigres de Rimouski Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 25e jour de mai 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Bernard Langlois, assureur, 155, rue Notre-Dame, Rawland Burgess, hôtelier, 61a, rue St-Pierre, et Pat Timmons, marchand, 49, rue Hudon, tous trois de Rimouski, pour les objets suivants:

Former et diriger un club sportif, sous le nom de « Le Club de Base-Ball Les Tigres de Rimouski Inc. ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$100,000.

Le siège social de la corporation sera à Rimouski, district judiciaire de Rimouski.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 25e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-0

13120-61 — 1130/124

**Club de Raquetteurs « Les Gais Compagnons Inc. »**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 1er jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Ovila Paquette, peintre, 869, Ottawa, André Corbeil, électricien, 1950, Rachel, est, Georges Morin, employé provincial, 4638, Notre-Dame, ouest, Charles Clément, cuisinier, 3470, Sainte-Famille, app. 1, tous quatre de Montréal, et Henri Vallée, chauffeur de camion, 782, 5ième avenue, Lachine, pour les objets suivants:

Établir et diriger un centre de loisirs, sous le nom de « Club de Raquetteurs « Les Gais Compagnons Inc. » ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$25,000.

Le siège social de la corporation sera 869, rue Ottawa, Montréal, district judiciaire de Montréal.

**Clarke Place Investments Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 8th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: William Patrick Creagh, law clerk, Theodore William Martinson and Charles Eric Humphrey, book-keepers, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business and activities of a holding and investment company, under the name of "Clarke Place Investments Inc.", with a total capital stock of \$5,000,000, divided into 1,000 common shares of the par value of \$1 each and 49,990 preferred shares of the par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Westmount, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12413-62 — 1131/7

**Le Club de Base-Ball Les Tigres de Rimouski Inc.**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 25th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Bernard Langlois, insurer, 155, Notre-Dame Street, Rawland Burgess, hotelier, 61a, St-Pierre Street, and Pat Timmons, merchant, 49, Hudon Street, all three of Rimouski, for the following purposes:

To form a direct a sports club, under the name of "Le Club de Base-Ball Les Tigres de Rimouski Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$100,000.

To head office of the corporation will be at Rimouski, judicial district of Rimouski.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 25th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415

13120-61 — 1130/124

**Club de Raquetteurs « Les Gais Compagnons Inc. »**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 1st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Ovila Paquette, painter, 869, Ottawa, André Corbeil, electrician, 1950, Rachel, East, Georges Morin, provincial employee, 4638, Notre-Dame, West, Charles Clément, cook, 3470, Sainte-Famille, Apt. 1, all four of Montreal, and Henri Vallée, truck driver, 782, 5th Avenue, Lachine, for the following purposes:

To establish and direct a recreational center, under the name of "Club de Raquetteurs « Les Gais Compagnons Inc. »"

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$25,000.

The head office of the corporation will be at 869, Ottawa Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 1er jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
11614-62 — 1132/38

415-o

**Club Richelieu La Pocatière**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 21e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Edmond Dionne, garagiste, St-Jean-Port-Joli, Marcel Bélanger, optométriste, Champlain Perrault, agronome, Roland Martin, secrétaire-commis, école des pêcheries, Réginald Grandmaison, chirurgien-dentiste, J.-Elzéar Martel, gérant, banque canadienne nationale, Dr Clément Germain, médecin, et Fernand M. Gauthier, agronome, tous sept de La Pocatière, pour les objets suivants:

Unir ses membres dans un but charitable afin qu'ils puissent s'entraider dans le domaine de la culture personnelle, sous le nom de « Club Richelieu La Pocatière ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$25,000.

Le siège social de la corporation sera à La Pocatière, district judiciaire de Kamouraska.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
12611-62 — 1132/133

415-o

**Club Social de Buckingham Incorporée**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 5e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Jacques Lefebvre, marchand, 610, rue Principale, Patrick Pothier, hôtelier, 501, rue Principale, et Pierre Joanisse, avocat, 106, MacLaren, tous trois de Buckingham, pour les objets suivants:

Diriger un club récréatif, sous le nom de « Club Social de Buckingham Incorporée ».

Le montant auquel est limitée la valeur des biens immobiliers que peut acquérir et posséder la corporation, est de \$20,000.

Le siège social de la corporation sera à Buckingham, district judiciaire de Hull.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 5e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
11694-62 — 1130/125

415-o

**Coin Clean Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation: Ronald London, manufacturier, 3622, Langrehr Road, Baltimore, Maryland, E.U.A., Hyman Baker, avocat, 5036, Grosvenor, Montréal, et Bernard J. Woloshen, avocat, 424, 96e Avenue, Chomedey, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de toute machinerie de blancherie et de nettoyage à sec fonctionnant au

Given at the office of the Provincial Secretary, this 1st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
11614-62 — 1132/38

415

**Club Richelieu La Pocatière**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 21st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Edmond Dionne, garagekeeper, St-Jean-Port-Joli, Marcel Bélanger, optometrist, Champlain Perrault, agronomist, Roland Martin, secretary-clerk, school of fisheries, Réginald Grandmaison, dentist-surgeon, J.-Elzéar Martel, manager, Canadian National Bank, Dr. Clément Germain, physician, and Fernand M. Gauthier, agronomist, all seven of La Pocatière, for the following purposes:

To unite its members for charitable purposes so that they may be of mutual help in the realm of personal culture, under the name of "Club Richelieu La Pocatière".

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$25,000.

The head office of the corporation will be at La Pocatière, judicial district of Kamouraska.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
12611-62 — 1132/133

415

**Club Social de Buckingham Incorporée**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 5th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Jacques Lefebvre, merchant, 610, Principale Street, Patrick Pothier, hotelier, 501, Principale Street, and Pierre Joanisse, advocate, 106, MacLaren, all three of Buckingham, for the following purposes:

To direct a recreational club, under the name of "Club Social de Buckingham Incorporée".

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$20,000.

The head office of the corporation will be at Buckingham, judicial district of Hull.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 5th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
11694-62 — 1130/125

415

**Coin Clean Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Ronald London, manufacturer, 3622, Langrehr Road, Baltimore, Maryland, U.S.A., Hyman Baker, advocate, 5036, Grosvenor, Montreal, and Bernard J. Woloshen, advocate, 424, 96th Avenue, Chomedey, for the following purposes:

To deal in coin-operated laundry and dry cleaning machinery, under the name of "Coin

moyen de pièces de monnaie, sous le nom de « Coin Clean Inc. », avec un capital total de \$5,000, divisé en 50 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12708-62 — 1133/12

**Collège Commercial Cordeau —  
Longueuil Inc.  
Cordeau — Longueuil Business  
School Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de juin 1962, constituant en corporation: Marc-Étienne Cordeau, avocat, 855, rue Dolbeau, Jacques-Cartier, Monique Piché, secrétaire, fille majeure, 7416, rue Henri-Julien, Montréal, Marthe Sauriol, secrétaire, fille majeure, 6775 — 21ième avenue, app. 22, Rosemont, Montréal, et Monique Dupuis, copiste, fille majeure, 4704, rue Adam, Montréal, pour les objets suivants:

Établir, exploiter et diriger un ou plusieurs collèges commerciaux, sous le nom de « Collège Commercial Cordeau — Longueuil Inc. — Cordeau — Longueuil Business School Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 453, rue Ste-Hélène, Longueuil, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12178-62 — 1132/75

**Le Comité des Loisirs  
de St-Esprit (Montcalm)**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 25e jour de mai 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Édouard Henri, meunier, René Laforest, fils, courtier en assurances, Jean-Claude Villemaire, marchand de meubles, tous trois de St-Esprit, et Roger Wolfe, inspecteur, Ste-Julienne, tous du comté de Montcalm, pour les objets suivants:

Grouper les personnes intéressées et particulièrement les parents, en vue de promouvoir une saine occupation des loisirs de la population, sous le nom de « Le Comité des Loisirs de St-Esprit (Montcalm) ».

Le montant auquel est limitée la valeur des biens immobiliers que peut acquérir et posséder la corporation, est de \$10,000.

Le siège social de la corporation sera à St-Esprit, comté de Montcalm, district judiciaire de Joliette.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 25e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

11750-62 — 1132/4

Clean Inc.", with a total capital stock of \$5,000, divided into 50 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12708-62 — 1133/12

**Collège Commercial Cordeau —  
Longueuil Inc.  
Cordeau — Longueuil Business  
School Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Marc-Étienne Cordeau, advocate, 855, Dolbeau, Street, Jacques-Cartier, Monique Piché, secretary, fille majeure, 7416, Henri-Julien Street, Montreal, Marthe Sauriol, secretary, fille majeure, 6775 — 21st Avenue, apt. 22, Rosemount, Montreal, and Monique Dupuis, copyist, fille majeure, 4704, Adam Street, Montreal, for the following purposes:

To establish, operate and manage one or several commercial colleges, under the name of "Collège Commercial Cordeau — Longueuil Inc. — Cordeau — Longueuil Business School Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 common shares of a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at 453, Ste-Hélène Street, Longueuil, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12178-62 — 1132/75

**Le Comité des Loisirs  
de St-Esprit (Montcalm)**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 25th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Édouard Henri, miller, René Laforest, Jr. insurance broker, Jean-Claude Villemaire, furniture merchant, all three of St-Esprit, and Roger Wolfe, inspector, Ste-Julienne, all of the county of Montcalm, for the following purposes:

To group interested persons, and especially parents, in view of promoting recreational centers for the population, under the name of "Le Comité des Loisirs de St-Esprit (Montcalm)".

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$10,000.

The head office of the corporation will be at St-Esprit county of Montcalm judicial district of Joliette.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 25th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

11750-62 — 1132/4

**La Compagnie de Construction  
Chaudière Limitée  
Chaudière Construction Company Limited**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 13e jour de juin 1962, constituant en corporation: Marcel Bourget, avocat, 68, Laval, Hull, Hector Courval, avocat, 70, Notre-Dame, Hull, et Robert Bertrand, gentilhomme, L'Original, Ontario, pour les objets suivants:

Faire affaires dans le domaine de la construction, sous le nom de « La Compagnie de Construction Chaudière Limitée — Chaudière Construction Company Limited », avec un capital total de \$100,000, divisé en 1,000 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 70, rue Notre-Dame, Hull, district judiciaire de Hull.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 13e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415-0 14884-61 — 1131/45

**La Compagnie de Téléphone  
de Lambton Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 8e jour de juin 1962, constituant en corporation: Louis-Marc Tanguay, comptable agréé, 535, Racine, Roland Beupré, comptable, 1280, rue Dorval, et Jean-Paul Lévêque, comptable, 154, Victoria, app. 4, tous trois de Sherbrooke, pour les objets suivants:

Exploitation d'un réseau de téléphone électrique, sous le nom de « La Compagnie de Téléphone de Lambton Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$40 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Lambton, comté de Frontenac, district judiciaire de Beauce.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415-0 12552-62 — 1133/15

**Corpex Limitée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 28e jour de juin 1962, constituant en corporation: Marcel Piché, 8, SpringGrove Crescent, Outremont, Philippe Guay, 5454, avenue Victoria, et Guy Marcotte, 5080, boulevard Pie IX, app. 207, ces deux derniers de Montréal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements, sous le nom de « Corpex Limitée », avec un capital total de \$1,000, divisé en 1,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415-0 12892-62 — 1133/1

**La Compagnie de Construction  
Chaudière Limitée  
Chaudière Construction Company Limited**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 13th day of June 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Marcel Bourget, advocate, 68 Laval, Hull, Hector Courval, advocate, 70, Notre-Dame, Hull, and Robert Bertrand, gentleman, L'Original, Ontario, for the following purposes:

To carry on business in the field of construction, under the name of "La Compagnie de Construction Chaudière Limitée — Chaudière Construction Company Limited", with a total capital stock of \$100,000, divided into 1,000 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 70 Notre-Dame Street, Hull, judicial district of Hull.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 13th day of June 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415 14884-61 — 1131/45

**La Compagnie de Téléphone  
de Lambton Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 8th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Louis-Marc Tanguay, chartered accountant, 535 Racine, Roland Beupré, accountant, 1280, Dorval Street, and Jean-Paul Lévêque, accountant, 154, Victoria, Apt. 4, all three of Sherbrooke, for the following purposes:

To operate an electric telephone line under the name of "La Compagnie de Téléphone de Lambton Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$40 each.

The head office of the company will be at Lambton, county of Frontenac, judicial district of Beauce.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12552-62 — 1133/15

**Corpex Limitée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 28th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Marcel Piché, 8, SpringGrove Crescent, Outremont, Philippe Guay, 5454, Victoria Avenue, and Guy Marcotte, 5080, Pie IX Boulevard, Apt. 207, the latter two from Montreal, all three advocates, for the following purposes:

To carry on business as an investment company, under the name of "Corpex Limitée", with a total capital stock of \$1,000 divided into 1,000 common shares of a par value of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12892-62 — 1133/1

**Creative Plastics Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 13e jour de juin 1962, constituant en corporation: Alexander Biega, c.r., avocat, 105, Upper Bellevue, Westmount, Fernand Beaugard, avocat, 6437, Pie IX, Montréal, et Hendrik Kooiman, avocat, 8225, Champagnour, Montréal, pour les objets suivants:

Fabriquer des plastiques de toutes sortes, sous le nom de « Creative Plastics Ltd. », avec un capital total de \$30,000, divisé en 100 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$100 chacune et 200 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 60 ouest, rue St-Jacques, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 13e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12563-62 — 1130/126

**D.G.L. Construction Cie Ltée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 20e jour de juin 1962, constituant en corporation: Marcel Laundry, Beloeil, François Payette, 9029, boulevard Gouin, ouest, Saraguay, et Pierre Magnan, 1267, rue Bougie, Saint-Laurent, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exécuter tous travaux de peinture et de menuiserie, sous le nom de « D.G.L. Construction Cie Ltée », avec un capital total de \$20,000, divisé en 200 actions ordinaires de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 1463, rue St-André, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 20e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-0

12550-62 — 1132/134

**Darap Investment Corp.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 14e jour de juin 1962, constituant en corporation: Milton W. Winston, 5716, Whitehome, Côte-St-Luc, Nathaniel Liebman, 5215, avenue Kensington, Montréal, tous deux notaires, et Norman Levy, étudiant, 4810, Bourret, # 204, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements sous le nom de « Darap Investment Corp. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 901, rue Bleury, chambre 352, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 14e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12589-62 — 1131/110

**Creative Plastics Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 13th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Alexander Biega, q.c., advocate, 105, Upper Bellevue, Westmount, Fernand Beaugard, advocate, 6437, Pie IX, Montreal, and Hendrik Kooiman, advocate, 8225, Champagnour, Montreal, for the following purposes:

To create plastics of all kinds, under the name of "Creative Plastics Ltd.", with a total capital stock of \$30,000, divided into 100 common shares of a par value of \$100 each and 200 preferred shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at 60, St. James Street West, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 13th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12563-62 — 1130/126

**D.G.L. Construction Cie Ltée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 20th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Marcel Laundry, Beloeil, François Payette, 9029, Gouin Boulevard, West, Saraguay, and Pierre Magnan, 1267, Bougie Street, Saint-Laurent, all three advocates, for the following purposes:

To carry on business dealing in paint and carpentry, under the name of "D.G.L. Construction Cie Ltée", with a total capital stock of \$20,000, divided into 200 common shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 1463, St-André Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 20th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415

12550-62 — 1132/134

**Darap Investment Corp.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 14th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Milton W. Winston, 5716, Whitehome, Côte-St-Luc, Nathaniel Liebman, 5215, Kensington Avenue, Montreal, both notaries, and Norman Levy, student, 4810, Bourret, # 204, Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of an investment company, under the name of "Darap Investment Corp.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 100 common shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 901, Bleury Street, Room 352, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 14th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12589-62 — 1131/110

**John David Enterprises Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 24e jour de juin 1962, constituant en corporation: Paul G. Unterberg, avocat, Francine Unterberg, secrétaire, épouse séparée de biens dudit Paul G. Unterberg, tous deux de 4865, avenue Harvard, Montréal, et Bernard Sivak, avocat, 1410, Chemin du Souvenir, St-Martin, pour les objets suivants:

Exercer un commerce de courtiers d'immeubles, sous le nom de « John David Enterprises Inc. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$10 chacune et 900 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 5585 avenue Monkland, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 24e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12236-62 — 1131/111

**John David Enterprises Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 24th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Paul G. Unterberg, advocate, Francine Unterberg, secretary, wife separate as to property of the said Paul G. Unterberg, both of 4865, Harvard Avenue, Montreal, and Bernard Sivak, advocate, 1410, Chemin du Souvenir, St. Martin, for the following purposes:

To carry on the business of real estate brokers, under the name of "John David Enterprises Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 100 common shares of \$10 each and 900 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 5585, Monkland Avenue, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 24th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12236-62 — 1131/111

**Bertrand Degré Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation: Bertrand Degré, commerçant, Claire Degré, ménagère, épouse dudit Bertrand Degré, et dûment autorisée par lui aux fins des présentes, tous deux de 74, Metcalfe, Sherbrooke, et Jeannette Degré, secrétaire, veuve de feu Laurent Degré, 258, rue Collège, Magog, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de restaurateurs, sous le nom de « Bertrand Degré Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et en 300 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 74, rue Metcalfe, Sherbrooke, district judiciaire de St-François.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 11756-62 — 1132/77

**Bertrand Degré Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Bertrand Degré, salesman, Claire Degré, housewife, wife of the said Bertrand Degré, and duly authorized by him for the purpose of these presents, both of 74, Metcalfe Street, Sherbrooke, and Jeannette Degré, secretary, widow of the late Laurent Degré, 258, College Street, Magog, for the following purposes:

To carry on business as restaurateurs, under the name of "Bertrand Degré Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 300 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 74, Metcalfe Street, Sherbrooke, judicial district of St. Francis.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 11756-62 — 1132/77

**Des Places Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 29e jour de juin 1962, constituant en corporation: David Goodman, c.r., avocat, 11, Lyncroft Road, Hampstead, Margaret Banks, secrétaire, fille majeure, 78, Roxton Crescent, Montréal-Ouest, et Lucie Trudeau, secrétaire, fille majeure, 7175, rue Christophe-Colomb, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'imprimeurs, éditeurs, papetiers, lithographes, graveurs, relieurs, libraires, fondeurs typographiques, et autres commerces connexes ou semblables, sous le nom de « Des Places Inc. », avec un capital total de \$1,350,000, divisé en 150,000 actions spéciales d'une valeur au pair de \$1 chacune, 600,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune et en 600,000 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$1 chacune.

**Des Places Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 29th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: David Goodman, c.c., advocate, 11, Lyncroft Road, Hampstead, Margaret Banks, secretary, spinster, fille majeure, 78, Roxton Crescent, Montreal-West, and Lucie Trudeau, secretary, spinster, fille majeure, 7175, Christophe-Colomb, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as printers, editors, stationers, lithographers, engravers, binders, librarians, type-founder, and other businesses pertaining thereto or similar, under the name of "Des Places Inc.", with a total capital stock of \$1,350,000, divided into 150,000 special shares of a par value of \$1 each, 600,000 common shares of a par value of \$1 each and into 600,000 preferred shares of a par value of \$1 each.

Le siège social de la compagnie sera à Sherbrooke, district judiciaire de Saint-François.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 29e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12807-62 — 1132/40

#### Design Sportswear Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 14e jour de juin 1962, constituant en corporation: Albert Malouf, conseil en loi de la Reine, 1100, Marlboro, Mont-Royal, Bruno Pateras, 11818, Frigon, Montréal, et Yvan Macerola, 2090, Place Étienne-Brûlé, Montréal, ces deux derniers avocats, pour les objets suivants:

Faire le commerce d'articles vestimentaires, et toutes autres sortes d'articles connexes, sous le nom de « Design Sportswear Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$100 chacune et 300 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 343 est, rue Notre-Dame, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 14e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12588-62 — 1131/88

#### Développement du Lac des Seize Îles Inc. Sixteen Islands Lake Development Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation: Jean Tassé, industriel, 6367, boulevard Pie IX, Montréal, Émile Brin, cultivateur, Lac-des-Seize-Îles, et Roger Lajeunesse, avocat, 10471, Clark, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de constructeurs et d'entrepreneurs généraux en construction, sous le nom de « Développement du Lac des Seize Îles Inc. — Sixteen Islands Lake Development Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune et en 2,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Lac-des-Seize-Îles, comté d'Argenteuil, district judiciaire de Terrebonne.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12700-62 — 1132/136

#### René Dion Réfrigération Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 19e jour de juin 1962, constituant en corporation: René Dion, commerçant, Dame Gaétane Plamondon Dion, ménagère, épouse commune en biens dudit René Dion, et dûment autorisée par lui aux fins des présentes, tous deux de 2850, 1ère Avenue, et Charles Dion, comptable, 334, 47ème rue, est, tous trois de Québec, pour les objets suivants:

The head office of the company will be at Sherbrooke, judicial district of Saint-François.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 29th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12807-62 — 1132/40

#### Design Sportswear Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 14th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Albert Malouf, Queen's Counsel, 1100, Marlboro, Mount Royal, Bruno Pateras, 11818, Frigon, Montreal, and Yvan Macerola, 2090, Place Étienne-Brûlé, Montreal, the latter two advocates, for the following purposes:

To deal in wearing apparel and all other kinds of materials for wearing apparel, under the name of "Design Sportswear Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 100 common shares of \$100 each and 300 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 343, Notre-Dame Street East, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 14th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12588-62 — 1131/88

#### Développement du Lac des Seize Îles Inc. Sixteen Islands Lake Development Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Jean Tassé, industrialist, 6367, Pie IX Boulevard, Montreal, Émile Brin, farmer, Sixteen-Islands Lake, and Roger Lajeunesse, advocate, 10471, Clark, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as builders and general building contractors, under the name of "Développement du Lac des Seize Îles Inc. — Sixteen Islands Lake Development Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each and into 2,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Sixteen Islands Lake, county of Argenteuil, judicial district of Terrebonne.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12700-62 — 1132/136

#### René Dion Réfrigération Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 19th day of June 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: René Dion, merchant, Dame Gaétane Plamondon Dion, housewife, wife common as to property of said René Dion, and duly authorized by him for the purpose of these presents, both of 2850, 1st Avenue, and Charles Dion, accountant, 334, 47th Street, east, all three of Quebec, for the following purposes:

Exercer dans toutes ses spécialités le commerce de réfrigération, et tout autre commerce pouvant être fait conjointement avec ce dernier, sous le nom de « René Dion Réfrigération Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 2854, 1ère Avenue, Québec, district judiciaire de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 19e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE,

415-0

12403-62 — 1130/43

**Distributions J.R.C. Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de juin 1962, constituant en corporation: Jacques Lalonde, Jean Blain, tous deux avocats, Gisèle Gélinas, Lise Parant et Claudette Comeau, ces trois dernières secrétaires, filles majeures usant de leurs droits, tous cinq de Montréal, pour les objets suivants:

Commerce de produits alimentaires, sous le nom de « Distributions J.R.C. Inc. », avec un capital total de \$50,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$100 chacune et en 400 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE,

415-0

12440-62 — 1131/47

**Distributeurs Plaza Ltée  
Plaza Distributors Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de mai 1962, constituant en corporation: Joseph-Hector Sauriol, vendeur, 319, Rosevear, Saint-Lambert, Aline Fiset, 956, rue Sherbrooke, est, et Monique Bellemare, 2542, Beaubien, est, ces deux dernières secrétaires, filles majeures, de Montréal, pour les objets suivants:

Commerce de meubles, sous le nom de « Distributeurs Plaza Ltée — Plaza Distributors Ltd. », avec un capital total de \$20,000, divisé en 200 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 6610 et 6613, rue St-André, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE,

415-0

11929-62 — 1132/41

**District Building Supplies Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 11e jour de juin 1962, constituant en corporation: Nathan Levitsky, 17, Normandy Drive, Montréal, Arthur Garvis, 4764, La Peltrie, Montréal, tous deux avocats, et Jean Lewis,

To carry on in all its branches, the business of refrigeration, and all other business that may be jointly carried with the latter, under the name of "René Dion Réfrigération Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 common shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 2854, 1st Avenue, Quebec, judicial district of Quebec.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 19th day of June 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12403-62 — 1130/43

**Distributions J.R.C. Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Jacques Lalonde, Jean Blain, both advocates, Gisèle Gélinas, Lise Parant and Claudette Comeau, the latter three secretaries, filles majeures in use of their rights, all five of Montreal, for the following purposes:

To carry on a business dealing in food products, under the name of "Distributions J.R.C. Inc.", with a total capital stock of \$50,000, divided into 100 common shares of \$100 each and into 400 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12440-62 — 1131/47

**Distributeurs Plaza Ltée  
Plaza Distributors Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, date the 4th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Joseph-Hector Sauriol, salesman, 319, Rosevear, Saint-Lambert, Aline Fiset, 956, Sherbrooke Street East, and Monique Bellemare, 2542, Beaubien, east, the latter two secretaries, filles majeures, Montreal, for the following purposes:

To carry on business dealing in furniture, under the name of "Distributeurs Plaza Ltée — Plaza Distributors Ltd.", with a total capital stock of \$20,000, divided into 200 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 6610 and 6613, St-André Street, Montréal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

11929-62 — 1132/41

**District Building Supplies Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 11th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Nathan Levitsky, 17, Normandy Drive, Montreal, Arthur Garvis, 4764, La Peltrie, Montreal, both advocates, and Jean Léwis, secretary, fille

secrétaire, fille majeure, 3455, rue Stanley, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'entrepreneurs généraux, sous le nom de « District Building Supplies Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 2,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 11e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
12532-62 — 1132/104

415

**Domaine Champlain Inc.**  
**Champlain Domain Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de juin 1962, constituant en corporation: Max Slapack, 5562, avenue Glencrest, Côte-St-Luc, Gregory Charlap, 2990, avenue Soissons, Montréal, et Arthur Shulman, 3445, avenue Ridgewood, Montréal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer un commerce de courtiers en immeubles et d'agents à commission, sous le nom de « Domaine Champlain Inc.—Champlain Domain Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,600 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
12599-62 — 1131/48

415

**Don Tola Restaurant Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 17e jour de mai 1962, constituant en corporation: Arthur Yanofsky, avocat, 820, Abbott, Montréal, Julius Briskin, c.r., avocat, 134, Finchley, Montréal, et Claire Culhane secrétaire, célibataire, 2199, Harvard, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer un commerce de restaurateurs, sous le nom de « Don Tola Restaurant Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 5560, chemin Upper Lachine, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 17e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
12138-62 — 1130/127

415

**Donkner's Poultry Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 19e jour de juin 1962, constituant en corporation: Max S. Kaufman, 574, avenue Claremont,

majeure, 3455, Stanley Street, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as general contractors, under the name of "District Building Supplies Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each and 2,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 11th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
12532-62 — 1132/104

415-o

**Domaine Champlain Inc.**  
**Champlain Domain Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Mac Slapack, 5562, Glencrest Avenue, Côte-St-Luc, Gregory Charlap, 2990, Soissons Avenue, Montreal, and Arthur Shulman, 3445, Ridgewood Avenue, Montreal, all three advocates, for the following purposes:

To carry on business as real estate brokers and commission agents, under the name of "Domaine Champlain Inc.—Champlain Domain Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 common shares of \$10 each and 3,600 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
12599-62 — 1131/48

415-o

**Don Tola Restaurant Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 17th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Arthur Yanofsky, advocate, 820, Abbott, Montreal, Julius Briskin, q.c., advocate, 134, Finchley, Montreal, and Claire Culhane, secretary, spinster, 2199, Harvard, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as restaurateurs, under the name of "Don Tola Restaurant Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 3,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 5560, Upper Lachine Road, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 17th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
12138-62 — 1130/127

415-o

**Donkner's Poultry Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 19th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Max S. Kaufman, 574, Claremont Avenue, Westmount,

Westmount, Oscar Respitz, 4945, Glencairn, Montréal, et Sidney B. Sederoff, 80, avenue Crestwood, Montréal-Ouest, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Faire le commerce de volaille et de viande, sous le nom de « Donkner's Poultry Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 10,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 300 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 19e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12663-62 — 1132/137

**Du-Fort Excavation Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 29e jour de mai 1962, constituant en corporation: Fidèle Fortin, entrepreneur, 67, boulevard Lasalle, Baie-Comeau, Mlle Georgette Baillargeon, secrétaire, 31, rang Ste-Geneviève, Loretteville, et Pierre Huot, comptable, 32, du Golf, Boischatel, pour les objets suivants:

Faire affaires dans les domaines de l'immeuble et de la construction, sous le nom de « Du-Fort Excavation Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Baie-Comeau, district judiciaire de Saguenay.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 29e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12333-62 — 1131/49

**Roland Durand Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 12e jour de juin 1962, constituant en corporation: Pierre Bédard, comptable, 1717, boulevard Boucherville, St-Bruno, Guy Lacoste, notaire, 5814, rue Laurendeau, Montréal, et Bernard-C. Forest, notaire, 4180, rue Marciel, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'entrepreneurs de pompes funèbres, sous le nom de « Roland Durand Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$1 chacune et en 390 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 12e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12565-62 — 1131/8

**Eastern Equipment Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 7e jour de juin 1962, constituant en corporation: Maxwell Shenker, 1943, Barclay, Montréal, Max M. Teitelbaum, 2022, rue Ward, St-Laurent,

Oscar Respitz, 4945, Glencairn, Montreal, and Sydney B. Sederoff, 80, Crestwood Avenue, Montreal West, all three advocates, for the following purposes:

To deal in poultry and meat, under the name of "Donkner's Poultry Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 10,000 common shares of \$1 each and 300 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 19th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12663-62 — 1132/137

**Du-Fort Excavation Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 29th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Fidèle Fortin, contractor, 67, Lasalle Boulevard, Baie Comeau, Miss Georgette Baillargeon, secretary, 31, Ste-Geneviève Range, Loretteville, and Pierre Huot, accountant, 32, du Golf, Boischatel, for the following purposes:

To carry on business in the realm of real estate and construction, under the name of "Du-Fort Excavation Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 common shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Baie Comeau, judicial district of Saguenay.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 29th day of May, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12333-62 — 1131/49

**Roland Durand Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 12th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Pierre Bédard, accountant, 1717, Boucherville Boulevard, St-Bruno, Guy Lacoste, notary, 5814, Laurendeau Street, Montreal, and Bernard-C. Forest, notary, 4180, Marciel Street, Montreal, for the following purposes:

To carry on a business as an undertaker, under the name of "Roland Durand Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$1 each and into 390 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 12th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12565-62 — 1131/8

**Eastern Equipment Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 7th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Maxwell Shenker, 1943, Barclay, Montreal, Max M. Teitelbaum, 2022, Ward Street, St-Laurent,

tous deux avocats, et Barbara Eliosoff, secrétaire, célibataire, 5555, avenue Lyndale, Côte-St-Luc, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de machines, machinerie et pièces d'icelles, sous le nom de « Eastern Equipment Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 20,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 7e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12475-62 — 1132/78

### École Supérieure de Musique de Nicolet

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Révérende Soeur Madeleine-de-la-Résurrection (Lucienne Lapointe), Révérende Soeur Marie-des-Lys (Bernadette Grisé), et Révérende Soeur du Saint-Nom-de-Marie (Marie-Anne Allard), toutes trois religieuses, de Nicolet, pour les objets suivants:

Administer et gérer des écoles pour l'enseignement théorique et pratique de la musique sous toutes ses formes, sous le nom de « École Supérieure de Musique de Nicolet ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder est de \$2,000,000.

Le siège social de la corporation sera à Nicolet, district judiciaire de Nicolet.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12445-62 — 1130/69

### Edelweiss Club Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 7e jour de juin 1962, constituant en corporation: Sydney Lazarovitz, avocat, 984, Mont St-Denis, Sillery, Jules Bernatchez, avocat, 910, Belvédère, Gaétan Cantin, avocat, 1955, de l'Émérillon, et Madeleine Bilodeau, secrétaire, fille majeure, 771, St-Joseph, ces trois derniers de Québec, pour les objets suivants:

Établir et diriger un club social, sous le nom de « Edelweiss Club Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 3,000 actions ordinaires de \$10 chacune et en 100 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Hull, district judiciaire de Hull.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 7e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12471-62 — 1131/9

### Édifce Laure Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la

both advocates, and Barbara Eliosoff, secretary, spinster, 5555, Lyndale Avenue, Côte-St-Luc, for the following purposes:

To deal in machines, machinery and parts thereof, under the name of "Eastern Equipment Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each and 20,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 7th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12475-62 — 1132/78

### École Supérieure de Musique de Nicolet

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Reverend Sister Madeleine-de-la-Résurrection (Lucienne Lapointe), Reverend Sister Marie-des-Lys (Bernadette Grisé), and Reverend Sister du Saint-Nom-de-Marie (Marie-Anne Allard), all three religious, of Nicolet, for the following purposes:

To administrate and manage schools for the theoretical and practical teaching of music in all its forms, under the name of "École Supérieure de Musique de Nicolet".

The amount to which the value of the immovable property which the corporation may hold is to be limited, is \$2,000,000.

The head office of the corporation will be at Nicolet, judicial district of Nicolet.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12445-62 — 1130/69

### Edelweiss Club Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 7th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Sydney Lazarovitz, advocate, 984, Mount-St-Denis, Sillery, Jules Bernatchez, advocate, 910, Belvédère, Gaétan Cantin, advocate, 1955, de l'Émérillon, and Madeleine Bilodeau, secretary, fille majeure, 771, St-Joseph, the latter three of Québec, for the following purposes:

To establish and direct a social club, under the name of "Edelweiss Club Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 3,000 common shares of \$10 each and into 100 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Hull, judicial district of Hull.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 7th day of June, 1962,

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12471-62 — 1131/9

### Édifce Laure Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 14th day of June, 1962, have

province de Québec, des lettres patentes, en date du 14e jour de juin 1962, constituant en corporation: Raymond Crépault, avocat, Jacqueline Desaulniers et Marie Beauchamp, ces deux dernières secrétaires, filles majeures usant de leurs droits, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Faire affaires dans les domaines de l'immeuble et de la construction, sous le nom de « Édifice Laure Inc. », avec un capital divisé en 400 actions ordinaires sans valeur nominale ou au pair, et le montant avec lequel la compagnie commencera ses opérations sera de \$2,000.

Le siège social de la compagnie sera à Sept-Iles, district judiciaire de Saguenay.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 14e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12290-62 — 1132/7

**Les Éditions St-Louis Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 5e jour de juin 1962, constituant en corporation: Gérard Bourque, agent de relations extérieures, Monique Robitaille, secrétaire, fille majeure, tous deux de 255, carré St-Louis, Montréal, et Louis Boucher, vendeur, 752, 4ième Avenue, Verdun, pour les objets suivants:

Faire affaires comme publicitaires, sous le nom de « Les Éditions St-Louis Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 255, carré St-Louis, suite 7, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 5e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12435-62 — 1128/128

**Edrisa Investments Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 5e jour de juin 1962, constituant en corporation: Philip Fischel Vineberg, c.r., 32, Summit Crescent, Westmount, Mitchell Klein, 2152, rue Noël, St-Laurent, tous deux avocats, et Yvonne Bélanger, secrétaire, fille majeure, 4650, avenue Madison, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements et de portefeuille, sous le nom de « Edrisa Investments Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 500 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,500 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 5e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12423-62 — 1131/52

**Les Entreprises du Parc Ltée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a

been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Raymond Crépault, advocate, Jacqueline Desaulniers and Marie Beauchamp, the latter two secretaries, filles majeures usant de leurs droits, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry business in the fields of real estate and construction, under the name of "Édifice Laure Inc.", with a capital divided into 400 common shares without nominal or par value, and the amount with which the company will commence its operations will be \$2,000.

The head office of the company will be at Sept-Iles, judicial district of Saguenay.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 14th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12290-62 — 1132/7

**Les Éditions St-Louis Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 5th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Gérard Bourque, public relations agent, Monique Robitaille, secretary, fille majeure, both of 255, St-Louis Square, Montreal, and Louis Boucher, salesman, 752, 4th Avenue, Verdun, for the following purposes:

To carry on business as publicists, under the name of "Les Éditions St-Louis Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 common shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 255, St. Louis Square, suite 7, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 5th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12435-62 — 1128/128

**Edrisa Investments Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 5th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Philip Fischel Vineberg, q.c., 32, Summit Crescent, Westmount, Mitchell Klein, 2152, Noël Street, St-Laurent, both advocates, and Yvonne Bélanger, secretary, fille majeure, 4650, Madison Avenue, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as an investment and holding company, under the name of "Edrisa Investments Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 500 common shares of \$10 each and 3,500 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 5th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12423-62 — 1131/52

**Les Entreprises du Parc Ltée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent,

été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 29e jour de juin 1962, constituant en corporation: Fernand Guérette, avocat, Huguette Levesque et Denise Mainville, tous trois de Cap-Chat, pour les objets suivants:

Commerce de marchandises et d'articles en aluminium, fer émaillé, fer-blanc, granit, métal galvanisé, tôle et autres articles fabriqués, en tout ou en partie, de métal ou bois, sous le nom de « Les Entreprises du Parc Ltée », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Sainte-Anne-des-Monts, district judiciaire de Gaspé.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 29e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12420-62 — 1132/43

### Les Entreprises LeSieur Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 8e jour de juin 1962, constituant en corporation: Edgar LeSieur, 50, 1ère rue, Iberville, Georges LeSieur, 340, rue Lebeau, St-Jean, et Pierre LeSieur, 404, Laurier, St-Jean, tous trois entrepreneurs de pompes funèbres, pour les objets suivants:

Exercer les opérations d'une compagnie de portefeuille (holding), sous le nom de « Les Entreprises LeSieur Inc. », avec un capital total de \$100,000, divisé en 600 actions ordinaires de \$100 chacune et en 400 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à St-Jean, district judiciaire d'Iberville.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12497-62 — 1131/113

### Les Entreprises Mont-Plaisant Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de mai 1962, constituant en corporation: André Couture, 350, Châtelaine, Gaston Savard, 1900, Portland, et Gilles Pinard, 1201, Champlain, tous trois notaires, de Sherbrooke, pour les objets suivants:

Faire affaire comme compagnie de placement, sous le nom de « Les Entreprises Mont-Plaisant Inc. », avec un capital divisé en 200 actions classe « A » sans valeur nominale et en 8,000 actions classe « B » d'une valeur nominale de \$10 chacune, et le montant avec lequel la compagnie commencera ses opérations sera d'au moins \$10,000.

Le siège social de la compagnie sera 31, rue King, ouest, Sherbrooke, district judiciaire de St-François.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12001-62 — 1131/53

bearing date the 29th day of June 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Fernand Guérette, advocate, Huguette Levesque and Denise Mainville, all three of Cap-Chat, for the following purposes:

To carry on business dealing in goods and aluminum articles enamelled iron, tin, granite, galvanized metal, sheet-iron, and other articles, made in whole or in part, of metal or wood, under the name of "Les Entreprises du Parc Ltée", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Sainte-Anne-des-Monts, judicial district of Gaspé.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 29th day of June 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415

12420-62 — 1132/43

### Les Entreprises LeSieur Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 8th day of June 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Edgar LeSieur, 50, 1st Street, Iberville, Georges LeSieur, 340, Lebeau Street, St. John, and Pierre LeSieur, 404, Laurier, St. John, all three funeral undertakers, for the following purposes:

To carry on the operations of a holding company, under the name of "Les Entreprises LeSieur Inc.", with a total capital stock of \$100,000, divided into 600 common shares of \$100 each and 400 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at St. John, judicial district of Iberville.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415

12497-62 — 1131/113

### Les Entreprises Mont-Plaisant Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: André Couture, 350, Châtelaine, Gaston Savard, 1900, Portland, and Gilles Pinard, 1201, Champlain, all three notaries of Sherbrooke, for the following purposes:

To carry on a business as an investment company, under the name of "Les Entreprises Mont-Plaisant Inc.", with a capital stock divided into 200 class "A" shares without nominal value and into 8,000 class "B" shares of a nominal value of \$10 each, and the amount with which the company shall start its operations shall be at least \$10,000.

The head office of the company will be at 31, King Street, West, Sherbrooke, judicial district of St. Francis.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of May, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415

12001-62 — 1131/53

**Les Entreprises Someca Ltée  
Someca Enterprises Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 26<sup>e</sup> jour de juin 1962, constituant en corporation: Marcel Beaudoin, entrepreneur-plombier, 238, rue Gagnon, Noël Boudrias, entrepreneur-briqueleur, 99, rue Gagnon, Marcel-J. Desnoyers, entrepreneur-plâtrier, 161, rue Marcel, Lucien Durand, entrepreneur général, 230, rue Chartrand, Henri Dumas, barbier, 69, rue St-André, Julien R. Lapointe, entrepreneur-électricien, 43, rue Ste-Marie, tous six de Terrebonne, et Robert Gibelleau, comptable, 7048, 1<sup>ère</sup> Avenue, cité de Saint-Michel, pour les objets suivants:

Faire affaires comme constructeurs et entrepreneurs généraux en construction, sous le nom de « Les Entreprises Someca Ltée — Someca Enterprises Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,100 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune et en 1,900 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Terrebonne, district judiciaire de Terrebonne.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 26<sup>e</sup> jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12755-62 — 1132/118

**Favourite Sandy Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15<sup>e</sup> jour de mai 1962, constituant en corporation: Gregory Charlap, 2990, avenue Soissons, Montréal, Max Slapack, 5562, avenue Glencrest, Côte-St-Luc, Arthur Shulman, 3445, avenue Ridgewood, Montréal, tous trois avocats, et Sylvia Teitlebaum, secrétaire, fille majeure, 36, avenue Joyce, Outremont, pour les objets suivants:

Exercer un commerce de restaurateurs, sous le nom de « Favourite Sandy Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,600 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 1010 ouest, rue Ste-Catherine, chambre 412, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15<sup>e</sup> jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12101-62 — 1131/114

**La Fédération des Oeuvres de Loisirs  
du Diocèse de Valleyfield Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 11<sup>e</sup> jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Mgr Jean-Denis Cadieux, prêtre-curé, Marc Leduc, contremaitre, Elie Hébert, Maurice d'Anjou, Claude Meunier, professeurs, Normand Latour, commis, tous six de Salaberry-de-Valleyfield, Rita Cousineau, secrétaire, fille majeure, de Valleyfield, Pierre-A. Lamarre, notaire, Jean-Pierre Gauvin, gérant, Armand Renaud, professeur, Maurice Caron, surveillant, tous quatre de Dorion, Arthur Pothier,

**Les Entreprises Someca Ltée  
Someca Enterprises Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 26th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Québec, incorporating: Marcel Beaudoin, contractor-plumber, 238, Gagnon Street, Noël Boudrias, contractor-bricklayer, 99, Gagnon Street, Marcel-J. Desnoyers, contractor-plasterer, 161, Marcel Street, Lucien Durand, general contractor, 230, Chartrand, Henri Dumas, barber, 69, St-André Street, Julien Lapointe, contractor-electrician, 43, Ste-Marie Street, all six of Terrebonne, and Robert Gibelleau, accountant, 7048, 1st Avenue, city of Saint-Michel, for the following purposes:

To carry on business as builders and general building contractors, under the name of "Les Entreprises Someca Ltée — Someca Enterprises Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,100 common shares of a par value of \$10 each and into 1,900 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Terrebonne, judicial district of Terrebonne.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 26th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12755-62 — 1132/118

**Favourite Sandy Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Québec, incorporating: Gregory Charlap, 2990, Soissons Avenue, Montreal, Max Slapack, 5562, Glencrest Avenue, Côte-St-Luc, Arthur Shulman, 3445, Ridgewood Avenue, Montreal, all three advocates, and Sylvia Teitlebaum, secretary, fille majeure of the full age of majority, 36, Joyce Avenue, Outremont, for the following purposes:

To carry on business as restaurateurs, under the name of "Favourite Sandy Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 common shares of \$10 each and 3,600 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 1010, St. Catherine Street West, Room 412, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12101-62 — 1131/114

**La Fédération des Oeuvres de Loisirs  
du Diocèse de Valleyfield Inc.**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 11th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Québec, to incorporate as a corporation without share capital: Mgr Jean-Denis Cadieux, priest-pastor, Marc Leduc, foreman, Elie Hébert, Maurice d'Anjou, Claude Meunier, professors, Normand Latour, clerk, all six of Salaberry-de-Valleyfield, Rita Cousineau, secretary, spinster, of Valleyfield, Pierre-A. Lamarre, notary, Jean-Pierre Gauvin, manager, Armand Renaud, professor, Maurice Caron, superintendent, all four of Dorion, Arthur Pothier, craftsman, of

artisan, du village de Vaudreuil, Paul Brasseur, gérant, de Rigaud, Jean-Guy Fournier, administrateur, de Châteauguay-Centre, pour les objets suivants:

Grouper, orienter et diriger les oeuvres ou associations de loisirs du diocèse de Valleyfield, sous le nom de « La Fédération des Oeuvres de Loisirs du Diocèse de Valleyfield Inc. ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$50,000.

Le siège social de la corporation sera à Salaberry-de-Valleyfield, district judiciaire de Beauharnois.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 11e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12247-62 — 1129/128

#### Ferro-Chrome Industries Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 14e jour de mai 1962, constituant en corporation: Siegfried Settles, 5487, Trans-Island, Montréal, George Willner, 6737, Côte St-Luc, Montréal, et Frank Fink, 707, 3e Avenue, Pointe-aux-Trembles, tous trois marchands, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de meubles et de nouveautés en ameublement, sous le nom de « Ferro-Chrome Industries Ltd. », avec un capital total de \$30,000, divisé en 300 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 14e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12068-62 — 1131/89

#### Ernest Fiederer Sales Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 1er jour de juin 1962, constituant en corporation: Jack Rudner, c.r., 5723, avenue Melling, Côte-St-Luc, Joseph Mendelson, 5622, avenue Jellicoe, Côte-St-Luc, et Martin Gross, 4700, rue Plamondon, Montréal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Agir comme agents de ventes, agents à commission, distributeurs et courtiers de manufacturiers, négociants, grossistes et détaillants de produits et articles de toutes sortes et descriptions, sous le nom de « Ernest Fiederer Sales Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 1er jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12358-62 — 1131/90

#### Les Films Marcann Inc. Marcann Films Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a

the village of Vaudreuil, Paul Brasseur, manager, of Rigaud, Jean-Guy Fournier, administrator, of Châteauguay-Center, for the following purposes:

To group, orient and direct the works or associations of the recreations of the diocese of Valleyfield, under the name of "La Fédération des Oeuvres de Loisirs du Diocèse de Valleyfield Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$50,000.

The head office of the corporation will be at Salaberry-de-Valleyfield, judicial district of Beauharnois.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 11th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12247-62 — 1129/128

#### Ferro-Chrome Industries Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 14th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Siegfried Settles, 5487, Trans-Island, Montreal, George Willner, 6737, Côte St-Luc, Montreal, and Frank Fink, 707, 3rd Avenue, Pointe-aux-Trembles, all three merchants, for the following purposes:

To deal in furniture and furniture novelties, under the name of "Ferro-Chrome Industries Ltd.", with a total capital stock of \$30,000, divided into 300 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 14th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12068-62 — 1131/89

#### Ernest Fiederer Sales Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 1st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Jack Rudner, c.c., 5723, Melling Avenue, Côte-St-Luc, Joseph Mendelson, 5622, Jellicoe Avenue, Côte-St-Luc, and Martin Gross, 4700, Plamondon Street, Montreal, all three advocates, for the following purposes:

To act as sales agents, commission agents, distributors and brokers for manufacturers, jobbers, wholesalers and retailers of products and wares of every kind and description, under the name of "Ernest Fiederer Sales Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 3,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 1st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12358-62 — 1131/90

#### Les Films Marcann Inc. Marcann Films Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent

été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 6e jour de juin 1962, constituant en corporation: Claude-Armand Sheppard, 221, Tait, St-Laurent, Theodore H. Shapiro, 5175, Côte-St-Luc, Montréal, Joseph Shapiro, 3733, The Boulevard, Westmount, Earl H. Drymer, 4045, Borden, Montréal, et Jonathan J. Robinson, 36, Forden Crescent, Westmount, tous cinq avocats, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de producteurs, metteurs en scène, éditeurs et distributeurs de projections cinématographiques et exploiter des ateliers et studios de projections cinématographiques, sous le nom de « Les Films Marcann Inc.—Marcann Films Inc. », avec un capital total de \$1,000, divisé en 1,000 actions de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 6e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12442-62 — 1129/140

415-0

**Filterlite-All Weather (Alum) Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 7e jour de juin 1962, constituant en corporation: Manuel Shacter, 7, 3e Avenue, Dorval, Leo Rosentzveig, 4805, Circle Road, Montréal, Stanley Taviss, 7115, avenue Fielding, Montréal, et William Levitt, 5020, St. Kevin, Montréal, tous quatre avocats, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de métaux, alliages, et tous produits ou articles produits ou manufacturés, en tout ou en partie, de métal ou ses produits, produits chimiques, produits agricoles, produits de la forêt, carrière et mine ou de la mer, des lacs et rivières, sous le nom de « Filterlite-All Weather (Alum) Ltd. », avec un capital total de \$1,000,000, divisé en 500,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 500,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 7e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12500-62 — 1139/25

415

**Foam Applicators Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 7e jour de juin 1962, constituant en corporation: René Auger, 7445, rue Chambord, Montréal, Roland Auger, 7445, rue Chambord, Montréal, et Robert Auger, 8470, 9e Avenue, St-Michel, tous trois applicateurs, pour les objets suivants:

Faire le commerce d'isolants et de tous produits connexes employés généralement dans les commerces et industries de toutes sortes, sous le nom de « Foam Applicators Inc. », avec un capital total de \$25,000, divisé en 500 actions ordinaires de \$10 chacune et en 2,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 7445, rue Chambord, Montréal, district judiciaire de Montréal.

bearing date the 6th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Claude-Armand Sheppard, 221, Tait, St-Laurent, Theodore H. Shapiro, 5175, Côte-St-Luc, Montreal, Joseph Shapiro, 3733, The Boulevard, Westmount, Earl H. Drymer, 4045, Borden, Montreal, and Jonathan J. Robinson, 36, Forden Crescent, Westmount, all five advocates, for the following purposes:

To carry on a business as producers, theatrical producers, editors and distributors of motion-pictures and to operate motions-picture shops and studios, under the name of "Les Films Marcann Inc.—Marcann Films Inc.", with a total capital stock of \$1,000, divided into 1,000 shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 6th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE.

*Assistant Secretary of the Province.*

12442-62 — 1129/140

415

**Filterlite-All Weather (Alum) Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 7th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Manuel Shacter, 7, 3rd Avenue, Dorval, Leo Rosentzveig, 4805, Circle Road, Montreal, Stanley Taviss, 7115, Fielding Avenue, Montreal, and William Levitt, 5020, St. Kevin, Montreal, all four advocates, for the following purposes:

To deal in metals, alloys, and in all products or things produced or manufactured, in whole or in part, from metal or the products thereof, chemicals, products of agriculture, the forest, quarry and mine or the sea, lakes and rivers, under the name of "Filterlite-All Weather (Alum) Ltd.", with a total capital stock of \$1,000,000, divided into 500,000 common shares of \$1 each and 500,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 7th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE.

*Assistant Secretary of the Province.*

12500-62 — 1130/25

415-0

**Foam Applicators Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 7th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: René Auger, 7445, Chambord Street, Montreal, Roland Auger, 7445, Chambord Street, Montreal, and Robert Auger, 8470, 9th Avenue, St. Michel, all three applicators, for the following purposes:

To deal in insulating and all related products generally used in all kinds of business and industries, under the name of "Foam Applicators Inc.", with a total capital stock of \$25,000, divided into 500 common shares of \$10 each and 2,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 7445, Chambord Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 7e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-0 12476-62 — 1131/115

#### Fortin Footwear Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 5e jour de juin 1962, constituant en corporation: Paul Galt Michaud, avocat et conseil en loi de la Reine, 3495, Mountain, Montréal, Gilles-André Denis, avocat, 571, Champagnieur, Montréal, Gilles-Ivan Beaupré, avocat, 5938, Louis-Hémon, Montréal, pour les objets suivants:

Faire le commerce de produits, articles et marchandises fabriqués en tout ou en partie, de cuir, caoutchouc, métal, bois, papier, nylon, plastique, fourrure, textiles, verre et sous-produits d'iceux; articles de mercerie, produits alimentaires, animaux, minéraux, pierres précieuses, boissons gazeuses, livres et périodiques, peintures, oeuvres d'art, produits chimiques, produits de la terre, de la mer et de la forêt, produits de beauté, cosmétiques, articles de toilette et parfums, sous le nom de « Fortin Footwear Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 5e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 11953-62 — 1131/59

#### Les Fournitures Électriques Frontenac Inc. Frontenac Electrical Supplies Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 7e jour de juin 1962, constituant en corporation: Gabriel Lapointe, avocat, 6725, avenue MacDonald, Montréal, Claude Paquette, avocat, 65, rue St-Pierre, Terrebonne, et Paule Cloutier, secrétaire, fille majeure usant de ses droits, 276, rue Letourneau, Saint-Constant, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'électriciens, sous le nom de « Les Fournitures Électriques Frontenac Inc. — Frontenac Electrical Supplies Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 10,000 actions ordinaires de \$1 chacune et en 300 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 7e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-0 12462-62 — 1130/90

#### Frank Investment Corp.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 14e jour de juin 1962, constituant en corporation: Issie Frank, marchand, Dame Ida Miller Frank, ménagère, épouse séparée de biens dudit

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 7th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12476-62 — 1131/115

#### Fortin Footwear Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 5th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Paul Galt Michaud, advocate and Queen's Counsel, 3495, Mountain, Montreal, Gilles-André Denis, advocate, 571, Champagnieur, Montreal, and Gilles-Ivan Beaupré, advocate, 5938, Louis-Hémon, Montreal, for the following purposes:

To deal in products, articles and merchandise made, in whole or in part, of leather, rubber, metal, wood, paper, nylon, plastic, fur, textiles, glass, and by-products of same; haberdashery, food products, animals, minerals, precious stones, soft drinks, books and periodicals, paintings, works of art, chemical products, land, sea and forest products, beauty products, cosmetics, toilet articles and perfumes, under the name of "Fortin Footwear Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 common shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 5th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0 11953-62 — 1131/59

#### Les Fournitures Électriques Frontenac Inc. Frontenac Electrical Supplies Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 7th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Gabriel Lapointe, advocate, 6725, MacDonald Avenue, Montreal, Claude Paquette, advocate, 65, St. Peter Street, Terrebonne, and Paule Cloutier, secretary, fille majeure, using her rights, 276, Letourneau Street, Saint-Constant, for the following purposes:

To carry on business as electricians, under the name of "Les Fournitures Électriques Frontenac Inc. — Frontenac Electrical Supplies Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 10,000 common shares of \$1 each and 300 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 7th day of June 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12462-62 — 1130/90

#### Frank Investment Corp.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 14th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Issie Frank, merchant, Dame Ida Miller Frank, housewife, wife separate as to property of the said Issie

Issie Frank, et Allan B. Frank, avocat, tous trois de 3329, Appleton, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements, sous le nom de « Frank Investment Corp. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 60 actions privilégiées de \$500 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 4 est, rue Notre-Dame, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 14e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12291-62 — 1132/9

**Frontenac Investment Corp.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 27e jour de juin 1962, constituant en corporation: Judah Lyon Wolofsky, avocat, 4165, avenue Esplanade, Montréal, George Irwin Harris, avocat, 5728, Westluka, Côte-St-Luc, et Suzanne Dupuis, secrétaire, célibataire, 4043, avenue Vendôme, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'immeubles et de construction, sous le nom de « Frontenac Investment Corp. », avec un capital total de \$21,000, divisé en 10,500 actions ordinaires de \$1 chacune et 10,500 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 27e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12761-62 — 1132/10

**Garage Bel-Air Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 20e jour de juin 1962, constituant en corporation: Marcel Rousseau, industriel, 370, avenue Proulx, Albert Blondeau, mineur, 261, avenue Gauvin, et Emmanuel Bilodeau, commis, 323, avenue Santerre, tous trois de Québec, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de véhicules automobiles, et faire affaires comme garagistes, sous le nom de « Garage Bel-Air Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 200 actions ordinaires de \$100 chacune et en 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 376, avenue Proulx, Québec, district judiciaire de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 20e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12432-62 — 1132/91

**Garage Demers Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la

Frank, and Allan B. Frank, advocate, all three of 3329, Appleton, Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of an investment company, under the name of "Frank Investment Corp.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 60 preferred shares of \$500 each.

The head office of the company will be at 4, Notre-Dame Street East, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 14th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12291-62 — 1132/9

**Frontenac Investment Corp.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 27th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Judah Lyon Wolofsky, advocate, 4165, Esplanade Avenue, Montreal, George Irwin Harris, advocate, 5728, Westluka, Côte-St-Luc, and Suzanne Dupuis, secretary, spinster, 4043, Vendôme Avenue, Montreal, for the following purposes:

To do business in the fields of reale state and construction, under the name of "Frontenac Investment Corp.", with a total capital stock of \$21,000, divided into 10,500 common shares of \$1 each and 10,500 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 27th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12761-62 — 1132/10

**Garage Bel-Air Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 20th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Marcel Rousseau, industrialist, 370, Proulx Avenue, Albert Blondeau, minor, 261, Gauvin Avenue, and Emmanuel Bilodeau, clerk, 323, Santerre, all three of Quebec, for the following purposes:

To carry on business dealing in motor vehicles and to operate as garagemen, under the name of "Garage Bel-Air-Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 200 common shares of \$100 each and into 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 376, Proulx Avenue, Quebec, judicial district of Quebec.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 20th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12432-62 — 1132/91

**Garage Demers Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 20th day of June, 1962, have

province de Québec, des lettres patentes, en date du 20e jour de juin 1962, constituant en corporation: Roger Demers, garagiste, 7780, dse Cascades, St-Hyacinthe, J.-Claude Demers, garagiste, Sainte-Madeleine, et Gaétan Ménard, comptable agréé, 1555, Girouard, St-Hyacinthe, pour les objets suivants:

Faire le commerce d'automobiles, moteurs, machines, leurs accessoires et parties, et faire affaires comme garagistes, sous le nom de « Garage Demers Inc. », avec un capital total de \$50,000, divisé en 150 actions ordinaires de \$100 chacune et en 350 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à St-Hyacinthe, district judiciaire de St-Hyacinthe.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 20e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12671-62 — 1132/11

#### E. Gingras Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 29e jour de juin 1962, constituant en corporation: Émile Gingras, vendeur, 11206, rue Drapeau, Lionel Gascon, comptable agréé, 7220, Sagard, tous deux de Montréal, et Roger Lyonnais, comptable agréé, 554, Davaar, Outremont, pour les objets suivants:

Faire le commerce de produits alimentaires, sous le nom de « E. Gingras Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 500 actions ordinaires de \$10 chacune et en 350 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 141, rue Laurier, ouest, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 29e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12616-62 — 1133/16

#### Gino's Fashions Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 8e jour de juin 1962, constituant en corporation: Julius Briskin, c.r., avocat, Claire Culhane et Grace Blackett, secrétaires, filles majeures, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Faire le commerce d'articles vestimentaires, sous le nom de « Gino's Fashions Inc. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 900 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12503-62 — 1131/10

#### Bertrand Godbout Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a

been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Roger Demers garageman, 7780, des Cascades, St-Hyacinthe, J.-Claude Demers, garageman, Sainte-Madeleine, and Gaétan Ménard, chartered accountant, 1555, Girouard, St-Hyacinthe, for the following purposes:

To carry on business dealing in automobiles, motors, machines, their accessories and spare parts, and operate as garagemen, under the name of "Garage Demers Inc.", with a total capital stock of \$50,000, divided into 150 common shares of \$100 each and into 350 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at St-Hyacinthe, judicial district of St-Hyacinthe.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 20th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12671-62 — 1132/11

#### E. Gingras Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 29th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Émile Gingras, salesman, 11206, Drapeau Street, Lionel Gascon, chartered accountant, 7220, Sagard, both of Montreal, and Roger Lyonnais, chartered accountant, 554, Davaar, Outremont, for the following purposes:

To deal in food products, under the name of "E. Gingras Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 500 common shares of \$10 each and 350 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 141, Laurier Street West, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 29th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12616-62 — 1133/16

#### Gino's Fashions Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 8th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Julius Briskin, q.c., advocate, Claire Culhane and Grace Blackett, secretaries, spinsters of the full age of majority, all three of Montreal, for the following purposes:

To deal in wearing apparel, under the name of "Gino's Fashions Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 1,000 common shares of \$1 each and 900 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12503-62 — 1131/10

#### Bertrand Godbout Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent,

été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 14e jour de juin 1962, constituant en corporation: Bertrand Godbout, industriel, 5580, rue Alphée-Aubin, Montréal-Nord, Marcel Francoeur, agent, 1820, 59ième Avenue, et Jean-Paul Parent, avocat, 758, 18ième Avenue, ces deux derniers de Pointe-aux-Trembles, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'électriciens, sous le nom de « Bertrand Godbout Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 5580, rue Alphée-Aubin, Montréal-Nord, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 14e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12244-62 — 1130/91

bearing date the 14th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Bertrand Godbout, industrialist, 5580 Alphée-Aubin Street, Montreal-North, Marcel Francoeur, agent, 1820, 59th Avenue, and Jean-Paul Parent, advocate, 758, 18th Avenue, the latter two of Pointe-aux-Trembles, for the following purposes:

To carry on a business as electricians, under the name of "Bertrand Godbout Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 5580, Alphée-Aubin Street, Montreal-North, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 14th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12244-62 — 1130/91

**Golden Border Investment Corporation**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 11e jour de juin 1962, constituant en corporation: Leo Rosentzveig, 4805, Circle Road, Stanley Tavis, 7115, Fielding, et William Levitt, 5020, St. Kevin, tous trois avocats, de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de construction, d'immeubles et de placements, sous le nom de « Golden Border Investment Corporation », avec un capital total de \$40,000, divisé en 10,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 30,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 11e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12511-62 — 1131/11

**Golden Border Investment Corporation**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 11th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Leo Rosentzveig, 4805, Circle Road, Stanley Taviss, 7115, Fielding, and William Levitt, 5020, St. Kevin, all three advocates, of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of a construction, realty and investment company, under the name of "Golden Border Investment Corporation", with a total capital stock of \$40,000, divided into 10,000 common shares of \$1 each and 30,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 11th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12511-62 — 1131/11

**Granmont Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 30e jour d'avril 1962, constituant en corporation: Maurice-M. Goulet, avocat, 2985, rue Maplewood, Jean Carouzet, secrétaire, 3445, rue St-Urbain, et Dolorès LeComte, secrétaire, célibataire, 3820, rue Laurier, app. 5, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de constructeurs et d'entrepreneurs généraux en construction, sous le nom de « Granmont Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 600 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune et en 3,940 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 6556, rue des Ormeaux, ville d'Anjou, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 9e jour d'août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o 11913-62 — 1125/121

**Granmont Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 30th day of April, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Maurice-M. Goulet, advocate, 2985, Maplewood, Jean Carouzet, secretary, 3445, St-Urbain Street, and Dolorès LeComte, secretary, spinster, 3820, Laurier Street, Apt. 5, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on a business as constructors and general building contractors, under the name of "Granmont Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 600 common shares of a par value of \$1 each and into 3,940 preferred shares of a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at 6556, des Ormeaux Street, town of Anjou, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 9th day of August, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 11913-62 — 1125/121

**Greenfield Park Catholic Lay  
Teachers' Association Inc.  
Association des Instituteurs Laïcs  
Catholiques de Greenfield Park Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Edwin Walker, instituteur d'école, 139, Isabel, Greenfield Park, Georgette Pagé, institutrice d'école, épouse commune en biens de Harry Ross, et dûment autorisée par ce dernier aux fins des présentes, 162, Sexton, Greenfield Park, et Lorraine Bastille, institutrice d'école, célibataire, 1980 est, rue Ste-Catherine, Montréal, pour les objets suivants:

Groupier en association les instituteurs laïcs catholiques employés ou devant être employés par les syndicats d'école de la ville de Greenfield Park, sous le nom de «Greenfield Park Catholic Lay Teachers' Association Inc.—Association des Instituteurs Laïcs Catholiques de Greenfield Park Inc.».

Le montant auquel est limitée la valeur de la propriété immobilière que la corporation peut posséder est de \$20,000.

Le siège social de la corporation sera à Greenfield Park, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12507-62 — 1132/113

**Guild Investment Corp.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation: Daniel Morris, avocat, 4502, Lacombe, Montréal, Irving Halperin, avocat, 4827, Kent, Montréal, et Ernest Rashkovan, notaire, 4780, Vézina, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements, sous le nom de «Guild Investment Corp.», avec un capital total de \$40,000, divisé en 5,000 actions ordinaires ayant une valeur au pair de \$1 chacune et 3,500 actions privilégiées, ayant une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12725-62 — 1131/117

**Gymnastic Associates Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de juin 1962, constituant en corporation: Albert Marcus, 572, Northmount, Abraham Feiner, 4052, Wilson, et Isidore Prazoff, 2304, Piché, tous trois avocats, de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'accessoires de gymnastique, marchandises de sports, vêtements et équipement de sports, sous le nom de «Gymnastic Associates Ltd.», avec un capital total de

**Greenfield Park Catholic Lay  
Teachers' Association Inc.  
Association des Instituteurs Laïcs  
Catholiques de Greenfield Park Inc.**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Edwin Walker, school teacher, 139, Isabel, Greenfield Park, Georgette Pagé, school teacher, wife common in property of Harry Ross, and duly authorized by him for the purpose of these presents, 162, Sexton, Greenfield Park, and Lorraine Bastille, school teacher, spinster, 1980, St. Catherine Street East, Montreal, for the following purposes:

To group in an association the Roman Catholic lay teachers employed and to be employed by the school trustees of the town of Greenfield Park, under the name of "Greenfield Park Catholic Lay Teachers' Association Inc.—Association des Instituteurs Laïcs Catholiques de Greenfield Park Inc.".

The amount to which the value of the immovable property which the corporation may possess, is to be limited, is \$20,000.

The head office of the corporation will be at Greenfield Park, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12507-62 — 1132/113

**Guild Investment Corp.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Daniel Morris, advocate, 4502, Lacombe, Montréal, Irving Halperin, advocate, 4827, Kent, Montreal, and Ernest Rashkovan, notary, 4780, Vézina, Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of an investment company, under the name of "Guild Investment Corp.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 5,000 common shares having a par value of \$1 each and 3,500 preferred shares having a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12725-62 — 1131/117

**Gymnastic Associates Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Albert Marcus, 572, Northmount, Abraham Feiner, 4052, Wilson, and Isidore Prazoff, 2304, Piché, all three advocates, of Montreal, for the following purposes:

To deal in gymnastic equipment, sporting goods, sports clothing and sporting equipment, under the name of "Gymnastic Associates Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided

\$40,000, divisé en 200 actions ordinaires de \$100 chacune et 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12394-62 — 1131/60

**H & J Pants Contractors Co. Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 14e jour de juin 1962, constituant en corporation: Raymond Hainault, tailleur, Yvette Collette, ménagère, épouse séparée de biens dudit Raymond Hainault, et dûment autorisée par lui aux fins des présentes, tous deux de 6812, St-Denis, et Joseph Giuseppe Aiello, tailleur, 11823, Grenet, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Commerce de produits textiles, sous le nom de « H & J Pants Contractors Co. Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 6812, St-Denis, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 14e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12243-62 — 1131/28

**K. C. Hamilton Equipment Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation: Keith C. Hamilton, ingénieur, 95, rue Provost, Châteauguay, Jack Shayne, avocat, 125, avenue Dorval, Dorval, et Gisèle LeBlanc, secrétaire, épouse séparée de biens de Marcel LeBlanc, 1815, boulevard Boucherville, St-Bruno, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de machines, machinerie, pièces d'icelles, accessoires, instruments, dispositifs, approvisionnements, attaches et équipement, sous le nom de « K. C. Hamilton Equipment Ltd. », avec un capital total de \$20,000, divisé en 5,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 15,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12675-62 — 1131/118

**Herscovitch-Harte Associates Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 11e jour de juin 1962, constituant en corporation: Joseph R. Hoffman, 4918, avenue Mayfair, Montréal, Oscar Respitz, 4945, avenue Glencairn, Montréal, et Sydney B. Sederoff, 80, ave-

into 200 common shares of \$100 each and 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12394-62 — 1131/60

**H & J Pants Contractors Co. Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 14th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Raymond Hainault, tailor, Yvette Collette, housewife, wife separate as to property of the said Raymond Hainault, and duly authorized by him for these presents, both of 6812, St-Denis Street, and Joseph Giuseppe Aiello, tailor, 11823, Grenet, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on a business dealing in textiles, under the name of "H & J Pants Contractors Co. Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 6812, St-Denis, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 14th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12243-62 — 1131/28

**K. C. Hamilton Equipment Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Keith C. Hamilton, engineer, 95, Provost Street, Châteauguay, Jack Shayne, advocate, 125, Dorval Avenue, Dorval, and Gisèle LeBlanc, secretary, wife separate as to property of Marcel LeBlanc, 1815, Boucherville Boulevard, St-Bruno, for the following purposes:

To deal in machines, machinery, parts thereof, accessories, instruments, devices, supplies, attachments and equipment, under the name of "K. C. Hamilton Equipment Ltd.", with a total capital stock of \$20,000, divided into 5,000 common shares of \$1 each and 15,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12675-62 — 1131/118

**Herscovitch-Harte Associates Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 11th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Joseph R. Hoffman, 4918, Mayfair Avenue, Montreal, Oscar Respitz, 4945, Glencairn Avenue, Montreal, and Sydney B. Sederoff, 80, Crestwood

nue Crestwood, Montréal Ouest, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de courtiers en assurance et d'agents d'assurance, sous le nom de « Herscovitch-Harte Associates Inc. », avec un capital total de \$1,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 11e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12508-62 — 1132/47

#### J. & H. Home Improvements Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 8e jour de juin 1962, constituant en corporation: Boris Garmaise, avocat, 1820, McGregor, app. 306, Montréal, Stuart M. Millowitz, notaire, 6525, Wilderton, app. 215, Montréal, et Melvyn D. Hodes, notaire, 3172, Van Horne, app. 3, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer des affaires dans les domaines de l'immeuble et de la construction, sous le nom de « J. & H. Home Improvements Ltd. », avec un capital total de \$20,000, divisé en 20,000 actions ordinaires de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12504-62 — 1130/130

#### I.C.I. Burners Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 18e jour de juin 1962, constituant en corporation: Ben Schecter, Uriel Neumann, tous deux avocats, Raymonde Lutterman, secrétaire, veuve de feu Joseph Lutterman, et Margaret McMartin, commis, célibataire, tous quatre de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de systèmes de chauffage et contrôles, et brûleurs à l'huile, sous le nom de « I.C.I. Burners Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune et 200 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 2454, rue Des Carrières, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 18e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

11964-62 — 1131/102

#### Instant-Pave of Canada Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de juin 1962, constituant en corporation: François-A. Guilbault, administrateur, 10534, boulevard d'Auteuil, Montréal, Richard

Avenue, Montreal West, all three advocates, for the following purposes:

To carry on the business of insurance brokers and insurance agents, under the name of "Herscovitch-Harte Associates Inc.", with a total capital stock of \$1,000, divided into 1,000 common shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 11th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12508-62 — 1132/47

#### J. & H. Home Improvements Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 8th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Boris Garmaise, advocate, 1820, McGregor, apt. 306, Montreal, Stuart M. Millowitz, notary, 6525, Wilderton, apt. 215, Montreal, and Melvyn D. Hodes, notary, 3172, Van Horne apt. 3, Montreal, for the following purposes:

To do business in the fields of real estate and construction, under the name of "J. & H. Home Improvements Ltd.", with a total capital stock of \$20,000, divided into 20,000 common shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12504-62 — 1130/130

#### I.C.I. Burners Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 18th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Ben Schecter, Uriel Neumann, both advocates, Raymonde Lutterman, secretary, widow of the late Joseph Lutterman, and Margaret McMartin, clerk, spinster, all four of Montreal, for the following purposes:

To deal in heating systems and controls, and oil burners, under the name of "I.C.I. Burners Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of the par value of \$10 each and 200 preferred shares of the par value of \$100 each.

The head office of the company will be at 2454, Des Carrières Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 18th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

11964-62 — 1131/102

#### Instant-Pave of Canada Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: François-A. Guilbault, administrator, 10534, d'Auteuil Boulevard, Montreal, Richard Crépeau, advocate,

Crépeau, avocat, 1994, boulevard St-Joseph, est, Montréal, et Paul Guilbault, avocat, 3665, boulevard St-Joseph, est, Montréal, pour les objets suivants:

- Faire affaires comme entrepreneurs généraux en travaux de pavage et construction de toutes sortes, sous le nom de « Instant-Pave de Canada Ltd. », avec un capital total de \$5,000, divisé en 5,000 actions de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 6810, rue St-Hubert, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12210-62 — 1130/28

**Imperial Drapes & Fabrics Co. Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de mai 1962, constituant en corporation: Max Slapack, 5562, Glencrest, Côte-St-Luc, Gregory Charlap, 2990, avenue Soissons, Montréal, et Arthur Shulman, 3445, avenue Ridgewood, Montréal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de draperies, tapis et tapisserie de toutes sortes, sous le nom de « Imperial Drapes & Fabrics Co. Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 200 actions ordinaires de \$100 chacune et 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Repentigny Shopping Center, Repentigny, district judiciaire de Joliette.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12102-62 — 1131/120

**Intersigs Ltée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 21e jour de juin 1962, constituant en corporation: William G. Tilling, administrateur, 63, Kootenay, Crescent, Scarborough, province d'Ontario, J.-Armand Lefebvre, vendeur, 110, 20e Avenue, St-Eustache, John A. Watt, administrateur, Glenallen Road, Toronto, province d'Ontario, et Jack Shayne, avocat, 125, avenue Dorval, Dorval, pour les objets suivants:

Exercer un commerce d'électriciens, sous le nom de « Intersigs Ltée », avec un capital total de \$25,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 24,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12703-62 — 1131/57

**Iron Hill Fish and Game Club**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la

1994, St-Joseph Boulevard, East, Montreal, and Paul Guilbault, advocate, 3665, St-Joseph Boulevard, East, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as general contractors in paving and construction work of all kinds, under the name of "Instant-Pave of Canada Ltd.", with a total capital stock of \$5,000, divided into 5,000 shares of \$1 each.

The head office of the company will be at 6810, St-Hubert Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415

12210-62 — 1130/28

**Imperial Drapes & Fabrics Co. Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Max Slapack, 5562, Glencrest, Côte-St-Luc, Gregory Charlap, 2990, Soissons Avenue, Montreal, and Arthur Shulman, 3445, Ridgewood Avenue, Montreal, all three advocates, for the following purposes:

To deal in drapes, carpets and wall-paper of all kinds, under the name of "Imperial Drapes & Fabrics Co. Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 200 common shares of \$100 each and 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Repentigny Shopping Center, Repentigny, judicial district of Joliette.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of May, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12102-62 — 1131/120

**Intersigs Ltée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 21st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: William G. Tilling, executive, 63, Kootenay, Crescent, Scarborough, Province of Ontario, J.-Armand Lefebvre, salesman, 110, 20th Avenue, St-Eustache, John A. Watt, executive, Glenallen Road, Toronto, Province of Ontario, and Jack Shayne, advocate, 125, Dorval Avenue, Dorval, for the following purposes:

To carry on the business of electricians, under the name of "Intersigs Ltée", with a total capital stock of \$25,000, divided into 1,000 common shares of \$1 each and 24,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12703-62 — 1131/57

**Iron Hill Fish and Game Club**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 20th day of June, 1962, have

province de Québec, des lettres patentes, en date du 20e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Russell Wilson, de Knolltown, Selwyn Mason, Lawrence Picard, Keith Wilson et Roger Mason, ces quatre derniers de Iron Hill, tous les cinq fermiers, pour les objets suivants:

Favoriser la protection des forêts, du sol, des eaux et de l'habitat naturel du poisson et du gibier, sous le nom de « Iron Hill Fish and Game Club ».

Le montant auquel est limitée la valeur de la propriété immobilière que la corporation peut posséder est de \$50,000.

Le siège social de la corporation sera à Iron Hill, district judiciaire de Bedford.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 20e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

11405-62 — 1131/62

#### Jay Bee Holdings Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 25e jour de mai 1962, constituant en corporation: Boris J. Berbrier, 4851, rue Fulton, Montréal, Mark Edmund Gordon, 36, avenue Roxborough, Westmount, tous deux avocats, et Madeline Ferguson, secrétaire, fille majeure, 1460, rue McGregor, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements et de portefeuille, sous le nom de « Jay Bee Holdings Ltd. », avec un capital total de \$100,000, divisé en 500 actions ordinaires de \$10 chacune, 1,000 actions privilégiées catégorie « A » de \$10 chacune et 1,700 actions privilégiées catégorie « B » de \$50 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 5950, Côte-des-Neiges Road, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 25e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12308-62 — 1129/130

#### Joa Management Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de juin 1962, constituant en corporation: Errol Klock McDougall, Walter Austin Johnson, tous deux conseils en loi de la Reine, et Herbert Birkett McNally, tous trois avocats, de 507, Place d'Armes, Montréal, pour les objets suivants:

Exploiter, diriger, acheter et vendre des salons, bars, tavernes, restaurants, hôtels et établissements de danse, et acheter et vendre et autrement transiger toutes sortes de boissons alcooliques, sous le nom de « Joa Management Ltd. », avec un capital total de \$1,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12598-62 — 1131/64

been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Russell Wilson, of Knowlton, Selwyn Mason, Lawrence Picard, Keith Wilson and Roger Mason, the latter four of Iron Hill, all five farmers, for the following purposes:

To promote protection of forests, soils, waters and natural habitat for fish and game, under the name of "Iron Hill Fish and Game Club".

The amount to which the value of the immovable property which the corporation may possess, is to be limited, is \$50,000.

The head office of the corporation will be at Iron Hill, judicial district of Bedford.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 20th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

11405-62 — 1131/62

#### Jay Bee Holdings Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 25th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Boris J. Berbrier, 4851, Fulton Street, Montreal, Mark Edmund Gordon, 36, Roxborough Avenue, Westmount, both advocates, and Madeline Ferguson, secretary, fille majeure, 1460, McGregor Street, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as an investment and holding company, under the name of "Jay Bee Holdings Ltd.", with a total capital stock of \$100,000, divided into 500 common shares of \$10 each, 1,000 class "A" preferred shares of \$10 each and 1,700 class "B" preferred shares of \$50 each.

The head office of the company will be at 5950, Côte-des-Neiges Road, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 25th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12308-62 — 1129/130

#### Joa Management Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Errol Klock McDougall, Walter Austin Johnson, both Queen's Counsels, and Herbert Birkett McNally, all three advocates, of 507, Place d'Armes, Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of operating, managing, purchasing and selling lounges, bars, taverns, restaurants, hotels and dance establishments and to buy and sell and otherwise deal in all kinds of alcoholic beverages, under the name of "Joa Management Ltd.", with a total capital stock of \$1,000, divided into 1,000 common shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12598-62 — 1131/64

**Jeune Commerce de Port Cartier Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du 21e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Victor St-Onge, avocat, 7, 5e Rue, Paul Miville Déchéne, comptable, Côte du Moulin, Jean Michaud, gérant de magasin, 18, Côte du Moulin, Claude Dufour, service de bureaux, a/s Québec Cartier, Raymond Lemay, comptable, 100, boulevard des Rochelois, Benoit Couture, comptable, 6, 2e Rue, Jean-Paul Rheault, intervieweur industriel, a/s Québec Cartier, Adrien Ouellet, agent de gare, 18, 2e Rue, Laurent Bouchard, commis de bureau, a/s Québec Cartier, et Joseph Makdessi, comptable, 15, 2e Rue, tous dix de Port-Cartier, pour les objets suivants:

Travailler au progrès civique, social, culturel et économique de la ville de Port-Cartier, sous le nom de « Jeune Commerce de Port Cartier Inc. ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$75,000.

Le siège social de la corporation sera à Port-Cartier, district judiciaire de Saguenay.

Donné au bureau du Secrétaire de la province, ce 21e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-0

12626-62 — 1132/120

**Jeune Commerce de Port Cartier Inc.**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 21st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Victor St-Onge, advocate, 7, 5th Street, Paul Miville Déchéne, accountant, Côte du Moulin, Jean Michaud, store manager, 18, Côte du Moulin, Claude Dufour, office worker, c/o Québec Cartier, Raymond Lemay, accountant, 100, des Rochelois Boulevard, Benoit Couture, accountant, 6, 2nd Street, Jean-Paul Rheault, industrial interviewer, c/o Québec Cartier, Adrien Ouellet, station agent, 18, 2nd Street, Laurent Bouchard, office clerk, c/o Québec Cartier, and Joseph Makdessi, accountant, 15, 2nd Street, all ten of Port-Cartier, for the following purposes:

To work towards the civic, social, cultural and economic progress of the town of Port-Cartier, under the name of "Jeune Commerce de Port Cartier Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$75,000.

The head office of the corporation will be at Port Cartier, judicial district of Saguenay.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12626-62 — 1132/120

**L. & R. Investments Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de juin 1962, constituant en corporation: Jack Lightstone, avocat, 2176, Fulton Road, Mount Royal, Marvin Riback, avocat, 5621, avenue Palmer, Côte-St-Luc, et Muriel Fishman, secrétaire, fille majeure, 5185, avenue Victoria, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements, sous le nom de « L. & R. Investments Inc. », avec un capital total de \$1,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12626-62 — 1131/61

**L. & R. Investments Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Jack Lightstone, advocate, 2176, Fulton Road, Mount Royal, Marvin Riback, advocate, 5621, Palmer Avenue, Côte-St-Luc, and Muriel Fishman, secretary, fille majeure, 5185, Victoria Avenue, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as an investment company, under the name of "L. & R. Investments Inc.", with a total capital stock of \$1,000, divided into 100 common shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE.

*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12626-62 — 1131/61

**Bernard LaHaye Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de juin 1962, constituant en corporation: Bernard LaHaye, administrateur, 793, Pierre-Viger, Marthe Boyer LaHaye, ménagère, épouse dudit Bernard LaHaye, 793, Pierre-Viger, tous deux de Boucherville, et Philippe Cadieux, secrétaire, 8622, boulevard St-Michel, St-Michel, pour les objets suivants:

Exploiter une agence théâtrale, sous le nom de « Bernard LaHaye Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions ordinaires de \$10 chacune.

**Bernard LaHaye Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Bernard LaHaye, executive, 793, Pierre-Viger, Marthe Boyer LaHaye, housewife, wife of the said Bernard LaHaye, 793, Pierre-Viger, both of Boucherville, and Philippe Cadieux, secretary, 8622, St-Michel Boulevard, St-Michel, for the following purposes:

To operate a theatre agency, under the name of "Bernard LaHaye Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 common shares of \$10 each.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12372-62 — 1130/72

#### Lake l'Achigan Lodge Limited

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 7e jour de juin 1962, constituant en corporation: Stephen Weissbrunn, manufacturier, 2292, Ekers, Abbey Litovsky, avocat, 5616, avenue du Parc, et Leslie Faludi, distributeur, 6245, De Vimy, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'hôteliers, sous le nom de « Lake l'Achigan Lodge Limited », avec un capital total de \$40,000, divisé en 200 actions ordinaires de \$100 chacune et 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à St-Hippolyte, district judiciaire de Terrebonne.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 7e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12479-62 — 1130/92

#### Paul Laplante Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 29e jour de juin 1962, constituant en corporation: Paul Laplante, industriel, 415, rue St-Clément, Claire Rousseau Laplante, épouse séparée de biens dudit Paul Laplante, tous deux de 415, rue St-Clément, La Providence, et Jean-Paul Bousquet, contremaitre, 745, rue Desmarais, village de Saint-Joseph, comté de Saint-Hyacinthe, pour les objets suivants:

Commerce de meubles et de nouveautés de toutes sortes, sous le nom de « Paul Laplante Inc. », avec un capital total de \$50,000, divisé en 3,000 actions ordinaires de \$10 chacune et en 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à La Providence, district judiciaire de Saint-Hyacinthe.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 29e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12787-62 — 1133/17

#### LaRose Textiles (Three Rivers) Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 7e jour de juin 1962, constituant en corporation: Abraham Shuster, avocat, 5710, Wolsely, Côte-St-Luc, Margaret Gunston, et Dorothy Gunston, ces deux dernières secrétaires, filles majeures, de 3422, rue Stanley, Montréal, pour les objets suivants:

Faire le commerce de tissus et produits d'iceux, sous le nom de « LaRose Textiles (Three Rivers) Inc. », avec un capital total de \$5,000, divisé en

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12372-62 — 1130/72

#### Lake l'Achigan Lodge Limited

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 7th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Stephen Weissbrunn, manufacturer, 2292, Ekers, Abbey Litovsky, attorney, 5616, Park Avenue, and Leslie Faludi, distributor, 6245, De Vimy, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on business as hotel-keepers, under the name of "Lake l'Achigan Lodge Limited", with a total capital stock of \$40,000, divided into 200 common shares of \$100 each and 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at St-Hippolyte, judicial district of Terrebonne.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 7th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12479-62 — 1130/92

#### Paul Laplante Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 29th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Paul Laplante, manufacturer, 415, St-Clément Street, Claire Rousseau Laplante, wife separate as to property of the said Paul Laplante, both of 415, St-Clément Street, La Providence, and Jean-Paul Bousquet, foreman, 745, Desmarais Street, village of St-Joseph, county of Saint-Hyacinthe, for the following purposes:

To deal in furniture and novelties of all kinds, under the name of "Paul Laplante Inc.", with a total capital stock of \$50,000, divided into 3,000 common shares of \$10 each and 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at La Providence, judicial district of Saint-Hyacinthe.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 29th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12787-62 — 1133/17

#### LaRose Textiles (Three Rivers) Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 7th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Abraham Shuster, advocate, 5710, Wolsely, Côte-St-Luc, Margaret Gunston and Dorothy Gunston, the latter two secretaries, filles majeures, of 3422, Stanley Street, Montreal, for the following purposes:

To deal in fabrics and fabric products, under the name of "LaRose Textiles (Three Rivers) Inc.", with a total capital stock of \$5,000,

500 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune et 4,500 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 7e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
**RAYMOND DOUVILLE,**  
 12472-62 — 1131/17

415

**LaSalle Industrial Warehouse Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 7e jour de juin 1962, constituant en corporation: Norman Genser, c.r., avocat, 4850, Côte-St-Luc, Montréal, Sydney Phillips, avocat, 5616, avenue Palmer, Côte-St-Luc, Françoise Ollivier, avocat, 3281, Forest Hill, Montréal, et Gladys Kobalenko, secrétaire, célibataire, 1419, avenue Rolland, Verdun, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'entrepreneurs publics, sous le nom de « LaSalle Industrial Warehouse Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune et 3,900 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à LaSalle, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 7e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
**RAYMOND DOUVILLE,**  
 12473-62 — 1130/131

415

**Laurentide Austin Incorporée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 26e jour de juin 1962, constituant en corporation: Claude Boyer, avocat, 10328, rue St-Michel, Montréal-Nord, Pierre Massé, avocat, 3465, place Decelles, app. 501, Montréal, et Mme Françoise Roy, secrétaire, épouse contractuellement séparée de biens de Guy Roy, et dûment autorisée par lui aux fins des présentes, 114, rue Bienville, Longueuil, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'automobiles, moteurs, machines, leurs accessoires et parties, et faire affaires comme garagistes, sous le nom de « Laurentide Austin Incorporée », avec un capital total de \$100,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$100 chacune et en 600 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 1170, boulevard des Laurentides, Saint-Antoine-des-Laurentides, district judiciaire de Terrebonne.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 26e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
**RAYMOND DOUVILLE,**  
 12638-62 — 1131/95

415-0

**Laurentide Inn (1962) Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date

dividés en 500 common shares of a par value of \$1 each and 4,500 preferred shares of a par value of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 7th day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**  
*Assistant Secretary of the Province.*  
 12472-62 — 1131/17

415-0

**LaSalle Industrial Warehouse Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 7th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Norman Genser, q.c., attorney, 4850, Côte St-Luc, Montreal, Sydney Phillips, attorney, 5616, Palmer Avenue, Côte-St-Luc, Françoise Ollivier, attorney, 3281, Forest Hill, Montreal, and Gladys Kobalenko, secretary, spinster, 1419, Rolland Avenue, Verdun, for the following purposes:

To carry on the business of public warehousemen, under the name of "LaSalle Industrial Warehouse Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of the par value of \$1 each and 3,900 preferred shares of the par value of \$10 each.

The head office of the company will be at LaSalle, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 7th day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**  
*Assistant Secretary of the Province.*  
 12473-62 — 1130/131

415-0

**Laurentide Austin Incorporée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 26th day of June 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Claude Boyer, advocate, 10328, St. Michel Street, Montreal-North, Pierre Massé, advocate, 3465, Decelles Place, apt. 501, Montreal, and Mrs. Françoise Roy, secretary, wife contractually separate as to property of Guy Roy, and duly authorized by him for the purpose of these presents, 114, Bienville Street, Longueuil, for the following purposes:

To deal in automobiles, motors, machines, accessories and parts thereof, and to carry on business as garage owners, under the name of "Laurentide Austin Incorporée", with a total capital stock of \$100,000, divided into 400 common shares of \$100 each and 600 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 1170, Laurentide Boulevard, Saint-Antoine-des-Laurentides, judicial district of Terrebonne.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 26th day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**  
*Assistant Secretary of the Province.*  
 12638-62 — 1131/95

415

**Laurentide Inn (1962) Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 21st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the

du 21e jour de juin 1962, constituant en corporation: Charles Shaw Bradeen Jr., 308, Geneva Crescent, Mount Royal, James Brian McMullan, 85, avenue Parkdale, Pointe-Claire, et Henri Philip Lafleur, 3698, avenue Ontario, Montréal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'hôteliers, sous le nom de « Laurentide Inn (1962) Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Ste-Agathe-des-Monts, district judiciaire de Terrebonne.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12690-62 — 1131/18

#### Leisure Knit Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation: Baruch Pollack, avocat, 6085, de Vimy, Outremont, Morris Shuter, 874, Bertrand, et Herman Moscovitch, 420, rue Petit, ces deux derniers comptables, de St-Laurent, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de tricots, textiles et produits de textiles et sous-produits de toutes sortes, sous le nom de « Leisure Knit Inc. », avec un capital total de \$20,000, divisé en 200 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune et 1,800 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12726-62 — 1132/13

#### Jean E. Lepine Photo Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de juin 1962, constituant en corporation: Daniel Lazare, avocat, 2015, rue Drummond, Montréal, Max Shenker, avocat, 2015, rue Drummond, Montréal, et Margaret Johnson, secrétaire, fille majeure, 2015, rue Drummond, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de photographes commerciaux et artistes, et exploiter une agence de publicité, sous le nom de « Jean E. Lepine Photo Inc. », avec un capital-actions divisé en 100 actions sans valeur nominale ou au pair, et le montant de capital-actions avec lequel la compagnie commencera ses opérations sera de \$500.

Le siège social de la compagnie sera à chambre 203, 279 ouest, rue Sherbrooke, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12600-62 — 1131/92

Province of Quebec, incorporating: Charles Shaw Bradeen Jr., 308, Geneva Crescent, Mount Royal, James Brian McMullan, 85, Parkdale Avenue, Pointe-Claire, and Henri Philip Lafleur, 3698, Ontario Avenue, Montreal, all three advocates, for the following purposes:

To carry on business as hotel-keepers, under the name of "Laurentide Inn (1962) Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Ste-Agathe-des-Monts, judicial district of Terrebonne.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12690-62 — 1131/18

#### Leisure Knit Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Baruch Pollack, advocate, 6085, de Vimy, Outremont, Morris Shuter, 874, Bertrand, and Herman Moscovitch, 420, Petit Street, the latter two accountants, of St-Laurent, for the following purposes:

To deal in knitwear, textiles and textile products and by-products of all kinds, under the name of "Leisure Knit Inc.", with a total capital stock of \$20,000, divided into 200 common shares of the par value of \$10 each and 1,800 preferred shares of the par value of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12726-62 — 1132/13

#### Jean E. Lepine Photo Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Daniel Lazare, advocate, 2015, Drummond Street, Montreal, Max Shenker, advocate, 2015, Drummond Street, Montreal, and Margaret Johnson, secretary, fille majeure, 2015, Drummond Street, Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of commercial photographers, and artists, and to operate an advertising agency, under the name of "Jean E. Lepine Photo Inc.", with a capital stock divided into 100 shares without nominal or par value, and the amount of capital stock with which the company will commence its operations will be \$500.

The head office of the company will be at Room 203, 279, Sherbrooke Street West, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12600-62 — 1131/92

**Leroy Mining Corporation Limited  
(No Personal Liability)**

Avis est donné qu'en vertu des dispositions de la Loi des compagnies minières de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 6e jour de juin 1962, constituant en corporation: John Austin Murphy, avocat et conseil en loi de la Reine, 4019, avenue Melrose, Meta Brooker, secrétaire, fille majeure, 4230, rue Boyce, Francis Joseph Dolan, comptable, 3445, Côte-des-Neiges, Arthur Quesnel, commis, chambre 911, 1155 ouest, boulevard Dorchester, et Terrence Shaw, commis, chambre 911, 1155 ouest, boulevard Dorchester, tous les cinq de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce et les activités d'une compagnie minière, sous le nom de « Leroy Mining Corporation Limited » (No Personal Liability), avec un capital total de \$5,000,000, divisé en 5,000,000 d'actions d'une valeur au pair de \$1 chacune.

Les actionnaires de la compagnie n'encourent aucune responsabilité au delà du montant du prix qu'ils auront payé ou convenu de payer à la compagnie pour leurs actions.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 6e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12488-62 — 1131/19

**D. Lessard Électrique Ltée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 7e jour de juin 1962, constituant en corporation: Georges-Henri Dureault, c.r., avocat, Christiane Rochette Dureault, ménagère, épouse contractuellement séparée de biens dudit Georges-Henri Dureault, et dûment autorisée par lui aux fins des présentes, et Suzanne Dureault, étudiante, célibataire majeure usant de ses droits, tous trois de 60, rue Elgin, Granby, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de constructeurs et d'entrepreneurs généraux en construction, sous le nom de « D. Lessard Électrique Ltée », avec un capital total de \$40,000, divisé en 200 actions ordinaires de \$100 chacune et en 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 351, rue Bourget, Granby, district judiciaire de Bedford.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 7e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-0

12489-62 — 1131/121

**Ligeti's Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 30e jour de mai 1962, constituant en corporation: Theodore H. Shapiro, avocat, 5175, Côte-St-Luc, Montréal, Earl H. Drymer, avocat, 5045, Borden, Montréal, et Ethel Yussem, secrétaire, fille majeure, 4910, Maplewood, Montréal, pour les objets suivants:

**Leroy Mining Corporation Limited  
(No Personal Liability)**

Notice is hereby given that under the provisions of the Quebec Mining Companies Act, letters patent, bearing date the 6th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: John Austin Murphy, advocate and Queen's Counsel, 4019, Melrose Avenue, Meta Brooker, secretary, unmarried woman of the full age of majority, 4230, Boyce Street, Francis Joseph Dolan, accountant, 3445, Côte-des-Neiges, Arthur Quesnel, clerk, Suite 911, 1155, Dorchester Boulevard, West, and Terrence Shaw, clerk, Suite 911, 1155, Dorchester Boulevard West, all five of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business and operations of a mining company, under the name of "Leroy Mining Corporation Limited" (No Personal Liability), with a total capital stock of \$5,000,000, divided into 5,000,000 shares of a par value of \$1 each.

The shareholders of the company shall incur no personal responsibility in excess of the amount of the price paid or agreed to be paid to the company for its shares.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 6th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-0

12488-62 — 1131/19

**D. Lessard Électrique Ltée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 7th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Georges-Henri Dureault, q.c., advocate, Christiane Rochette Dureault, housewife, wife contractually separate as to property of the said Georges-Henri Dureault, and duly authorized by him for these presents, and Suzanne Dureault, student, spinster of full age, in use of her rights, all three of 60, Elgin Street, Granby, for the following purposes:

To carry on business as builders and building contractors, under the name of "D. Lessard Électrique Ltée", with a total capital stock of \$40,000, divided into 200 common shares of \$100 each and into 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 351, Bourget Street, Granby, judicial district of Bedford.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 7th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12489-62 — 1131/121

**Ligeti's Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 30th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Theodore H. Shapiro, advocate, 5175, Côte St-Luc, Montreal, Earl H. Drymer, advocate, 5045, Borden, Montreal, and Ethel Yussem, secretary, fille majeure, 4910, Maplewood, Montreal, for the following purposes:

Faire le commerce de toutes sortes d'articles vestimentaires, sous le nom de « Ligeti's Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 40 actions ordinaires de \$100 chacune et 3,600 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 30e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12351-62 — 1130/94

**Les Lions de Chomedey Inc.  
The Chomedey Lions Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 24e jour de mai 1962, constituant en corporation: Gérard Corbeil, secrétaire, 216, 92ième Avenue, Gerald Weinstein, restaurateur, 1184, Maria-Crescent, et Fernand Miron, agent, 3805, boulevard Lévesque, tous trois de Chomedey, pour les objets suivants:

Exercer le commerce qui consiste à fournir de l'amusement au public, sous le nom de « Les Lions de Chomedey Inc.—The Chomedey Lions Inc. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 10,000 actions de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Chomedey, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 24e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12319-62 — 1133/11

**Les Loisirs de Ste Sophie de Lévrard Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 12e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Gérard Tousignant, opérateur, Charlemagne Tousignant, voiturier public, Alban Coutu, hôtelier, Hermann Tousignant, cultivateur, Gérald Boissonneault, commis, et Mlle Lise Gervais, institutrice, tous six de Ste-Sophie-de-Lévrard, comté de Nicolet, pour les objets suivants:

Établir et diriger un ou des centres de loisirs, sous le nom de « Les Loisirs de Ste Sophie de Lévrard Inc. ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$50,000.

Le siège social de la corporation sera à Ste-Sophie-de-Lévrard, comté de Nicolet, district judiciaire de Nicolet.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 12e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12082-62 — 1132/95

**Loisirs Notre-Dame de Grâce de Québec Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 26e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Vincent Lachance,

To deal in clothing and wearing apparel of all kinds, under the name of "Ligeti's Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 40 common shares of \$100 each and 3,600 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 30th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12351-62 — 1130/94

**Les Lions de Chomedey Inc.  
The Chomedey Lions Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 24th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Gérard Corbeil, secretary, 216, 92nd Avenue, Gerald Weinstein, restaurateur, 1184, Maria-Crescent, and Fernand Miron, agent, 3805, Lévesque Boulevard, all three of Chomedey, for the following purposes:

To carry on a business which consists in supplying amusement to the public, under the name of "Les Lions de Chomedey Inc.—The Chomedey Lions Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 10,000 shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Chomedey, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 24th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12319-62 — 1133/11

**Les Loisirs de Ste Sophie de Lévrard Inc.**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 12th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Gérard Tousignant, operator, Charlemagne Tousignant, public carrier, Alban Coutu, hotelier, Hermann Tousignant, farmer, Gérald Boissonneault, clerk, and Miss Lise Gervais, teacher, all six of Ste-Sophie-de-Lévrard, county of Nicolet, for the following purposes:

To establish and direct one or more recreational centers, under the name of "Les Loisirs de Ste Sophie de Lévrard Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$50,000.

The head office of the corporation will be at Ste-Sophie-de-Lévrard, county of Nicolet, judicial district of Nicolet.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 12th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12082-62 — 1132/95

**Loisirs Notre-Dame de Grâce de Québec Inc.**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 26th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Vincent Lachance,

gérant de caisse, 272, Arago, ouest, Jean-Marie Côté, employé à l'Assurance Vie Desjardins, 585, De Mazenod, et Joseph Bérubé, instituteur, 443, Arago, ouest, tous trois de Québec, pour les objets suivants:

Organisation de loisirs, sous le nom de « Loisirs Notre-Dame de Grâce de Québec Inc. ».

Le montant auquel est limitée la valeur des biens immobiliers que peut acquérir et posséder la corporation, est de \$200,000.

Le siège social de la corporation sera à Québec, district judiciaire de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 26e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 o 12756-62 — 1132/121

### Marché Cousineau Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 11e jour de juin 1962, constituant en corporation: René Cousineau, épicier, 2135, rue Beaudry, Montréal, Roger Cousineau, épicier, 8415, avenue du Mail, ville d'Anjou, et Guy J. Coupal, notaire, 3081, place Hélène-Boullé, Cartierville, pour les objets suivants:

Faire affaires comme épiciers, sous le nom de « Marché Cousineau Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,500 actions ordinaires d'une valeur nominale de \$10 chacune et en 2,500 actions privilégiées d'une valeur nominale de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 3801, rue St-André, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 11e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 o 12037-62 — 1133/20

### Marian Hall Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 28e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Richard F. Walsh, 240, Chester, Stanley D. Clarke, 2090, Cambridge, Edmund J. Cooney, 280, boulevard Laird, Charles R. Doyle, 365, Chester, tous quatre administrateurs, de Mont Royal, John H. Lane, 6280, Place Northcrest, William H. Wilson, 7, Perrone, tous deux administrateurs, d'Outremont, T. Reynolds Butler, c.r., administrateur, 1321 ouest, rue Sherbrooke, Dudley D. Dineen, surveillant, 3475, avenue Van Horne, Emmett J. McManamy, juge, 31, chemin de Casson, et Leonard J. Crowley, prêtre, 1071, rue de la Cathédrale, ces quatre derniers de Montréal, pour les objets suivants:

Entretenir et diriger une école et locaux à des fins de bien-être, protection, éducation et réhabilitation des jeunes filles catholiques romaines de langue anglaise, sous le nom de « Marian Hall Inc. ».

Le montant auquel est limitée la valeur de la propriété immobilière que la corporation peut posséder est de \$1,000,000.

Le siège social de la corporation sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

credit-union manager, 272, Arago west, Jean-Marie Côté, employed at "L'Assurance Vie Desjardins", 585, De Mazenod, and Joseph Bérubé, teacher, 443, Arago, west, all three of Quebec, for the following purposes:

To organize recreational centers, under the name of "Loisirs Notre-Dame de Grâce de Québec Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold is to be limited, is \$200,000.

The head office of the corporation will be at Quebec, judicial district of Quebec.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 26th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12756-62 — 1132/121

### Marché Cousineau Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 11th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: René Cousineau, grocer, 2135, Beaudry Street, Montreal, Roger Cousineau, grocer, 8415, du Mail Avenue, town of Anjou, and Guy J. Coupal, notary, 3081, Hélène-Boullé Place, Cartierville, for the following purposes:

To carry on a business as grocers, under the name of "Marché Cousineau Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,500 common shares of a nominal value of \$10 each and into 2,500 preferred shares of a nominal value of \$10 each.

The head office of the company will be at 3801, St-André Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 11th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12037-62 — 1133/20

### Marian Hall Inc.

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 28th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Richard F. Walsh, 240, Chester, Stanley D. Clarke, 2090, Cambridge, Edmund J. Cooney, 280, Laird Boulevard, Charles R. Doyle, 365, Chester, all four executives, of Mount Royal, John H. Lane, 6280, Northcrest Place, William H. Wilson, 7, Perrone, both executives, of Outremont, T. Reynolds Butler, q.c., executive, 1321, Sherbrooke Street, West, Dudley D. Dineen, supervisor, 3475, Van Horne Avenue, Emmett J. McManamy, judge, 31, de Casson Road, and Leonard J. Crowley, priest, 1071, Cathedral Street, the latter four of Montreal, for the following purposes:

To maintain and operate a school and premises for the welfare, protection, education and rehabilitation of English-speaking Roman Catholic girls, under the name of "Marian Hall Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold, is to be limited, is \$1,000,000.

The head office of the corporation will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 28e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE,

415 12794-62 — 1132/16

#### Metro Restaurant Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 12e jour de juin 1962, constituant en corporation: George Giannias, Constantinos Giannias, Peter Giannias, Louis Giannias, tous quatre de 4839, Esplanade, et Theodoros Giannias, 4875, St-Urbain, tous les cinq restaurateurs, de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer un commerce de restaurateurs, sous le nom de « Metro Restaurant Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 1445, rue Mansfield, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 12e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE,

415 12131-62 — 1130/30

#### Metropole Office & Sport Equipment Limited

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordée, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de juin 1962, constituant en corporation: Charles-Édouard Thifault, cultivateur, Lauréat Gagné, industriel, et Dame Antoinette Guindon, ménagère, épouse contractuellement séparée de biens dudit Charles-Édouard Thifault, tous trois de Repentigny, pour les objets suivants:

Commerce d'articles et d'appareils pouvant être utilisés dans les bureaux, sous le nom de « Metropole Office & Sport Equipment Limited », avec un capital total de \$40,000, divisé en 300 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$100 chacune et en 100 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 4e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE,

415-o 12031-62 — 1131/22

#### Metropole Plastics Co. Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 25e jour de mai 1962, constituant en corporation: Imre Salamon, manufacturier, 4020, rue Dupuis, app. 18, Mme Eva Salamon, ménagère, épouse séparée de biens dudit Imre Salamon, 4020, rue Dupuis, app. 18, Oscar Erdos, manufacturier, 2860, avenue Ekers, app. 308, et Mme Éva Erdos, ménagère, épouse séparée de biens dudit Oscar Erdos, 2860, avenue Ekers, app. 308, tous quatre de Montréal, pour les objets suivants:

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 28th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12794-62 — 1132/16

#### Metro Restaurant Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 12th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: George Giannias, Constantinos Giannias, Peter Giannias, Louis Giannias, all four of 4839, Esplanade, and Theodoros Giannias, 4875, St. Urbain, all five restaurateurs, of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of restaurateurs, under the name of "Metro Restaurant Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 common shares of a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at 1445, Mansfield Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 12th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12131-62 — 1130/30

#### Metropole Office & Sport Equipment Limited

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Charles-Édouard Thifault, farmer, Lauréat Gagné, industrialist, and Dame Antoinette Guindon, housewife, wife contractually separate as to property of the said Charles-Édouard Thifault, all three of Repentigny, for the following purposes:

To carry on a business dealing in articles and apparatus which may be used in offices, under the name of "Metropole Office & Sport Equipment Limited", with a total capital stock of \$40,000, divided into 300 common shares of a par value of \$100 each, and into 100 preferred shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12031-62 — 1131/22

#### Metropole Plastics Co. Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 25th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Imre Salamon, manufacturer, 4020, Dupuis Street, Apt. 18, Mrs. Eva Salamon, housewife, wife separate as to property of the said Imre Salamon, 4020, Dupuis Street, Apt. 18, Oscar Erdos, manufacturer, 2860, Ekers Avenue, Apt. 308, and Mrs. Eva Erdos, housewife, wife separate as to property of the said Oscar Erdos, 2860, Ekers Avenue, Apt. 308, all four of Montreal, for the following purposes:

Faire le commerce de plastiques et matières plastiques, sous le nom de « Metropole Plastics Co. Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,500 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune et 250 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 290 rue Shannon, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 25e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12276-62 — 1130/73

415

**Metropolitan Art Printing Co. Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 23e jour de mai 1962, constituant en corporation: Hubert Drumb, 4640, avenue Madison, Montréal, Hans J. Faust, 92, rue Delisle, Châteauguay Centre, et Charles J. Garrigan, 8394, avenue Des Rapides, LaSalle, tous trois administrateurs, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'imprimeurs et éditeurs, sous le nom de « Metropolitan Art Printing Co. Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 5498 ouest, rue St-Jacques, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 23e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12216-62 — 1131/21

415

**Millbank Industries Corporation**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 5e jour de juin 1962, constituant en corporation: Daniel Morris, 4502, Lacombe, Irving Halperin, 4827, Kent, tous deux avocats, Ernest Rashkovan, 4780, Vézina, tous trois de Montréal, et Hyman Rosenfeld, 70, Franklin, Mount Royal, ces deux derniers notaires, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de meubles et de nouveautés en ameublement, sous le nom de « Millbank Industries Corporation », avec un capital total de \$40,000, divisé en 20,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune et 200 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 5e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12414-62 — 1130/31

415

**Milovan Super Market Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 9e jour de mai 1962, constituant en corpora-

To deal in plastics and plastic substances, under the name of "Metropole Plastics Co. Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,500 common shares of a par value of \$10 each and 250 preferred shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at 290, Shannon Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 25th day of May, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*

*Assistant Secretary of the Province.*

12276-62 — 1130/73

415-o

**Metropolitan Art Printing Co. Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 23rd day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Hubert Drumb, 4640, Madison Avenue, Montreal, Hans J. Faust, 92, Delisle Street, Châteauguay Centre, and Charles J. Garrigan, 8394, Des Rapides Avenue, LaSalle, all three executives, for the following purposes:

To carry on the business of printers and publishers, under the name of "Metropolitan Art Printing Co. Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 3,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 5498, St. James Street West, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 23rd day of May, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*

*Assistant Secretary of the Province.*

12216-62 — 1131/21

415-o

**Millbank Industries Corporation**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 5th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Daniel Morris, 4502, Lacombe, Irving Helperin, 4827, Kent, both advocates, Ernest Rashkovan, 4780, Vézina, all three of Montreal, and Hyman Rosenfeld, 70, Franklin, Mount Royal, the latter two notaries, for the following purposes:

To deal in furniture and furniture novelties, under the name of "Millbank Industries Corporation", with a total capital stock of \$40,000, divided into 20,000 common shares of a par value of \$1 each and 200 preferred shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 5th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*

*Assistant Secretary of the Province.*

12414-62 — 1130/31

415-o

**Milovan Super Market Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 9th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Antonio

tion: Antonio Spagholi, marchand, Mme Adèle Riccoboni, marchande, épouse commune en biens dudit Antonio Spagholi, et dûment autorisée par ce dernier aux fins des présentes, Milovan Ghersinish, marchand, tous trois de 6677, De Gaspé, et Giuseppe D'Eugenio, commis, 8050, Papineau, tous quatre de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer un commerce d'épiciers, sous le nom de "Milovan Super Market Ltd.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 10,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 3,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 186 est, rue St-Zotique, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 9e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12011-62 — 1130/74

#### Mister Steer Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 1er jour de juin 1962, constituant en corporation: Clarence Reuben Gross, c.r., 790, avenue Lexington, Rollin Gallay, 6196, chemin Hudson, et Joel Arnold Pinsky, 4597, avenue Oxford, tous trois avocats, de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer un commerce de restaurateurs, sous le nom de « Mister Steer Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune et 3,000 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 1er jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12387-62 — 1130/32

#### Mobile Luncheonettes Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 18e jour de juin 1962, constituant en corporation: Irving L. Adessky, 3782, avenue Kent, Montréal, Lewis Batshaw, 4804, chemin de la Côte-des-Neiges, Montréal, tous deux avocats, et Shirlee Simon, secrétaire, fille majeure, 1460, Van Horne, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de restaurateurs, sous le nom de « Mobile Luncheonettes Inc. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 500 actions ordinaires de \$10 chacune et 500 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Longueuil, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 18e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12634-62 — 1132/79

#### The Montreal Film Society

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a

Spagnoli, marchand, Mrs. Adèle Riccoboni, merchant, wife common as to property of the said Antonio Spagholi, and duly authorized by him for the purpose of these presents, Milovan Ghersinish, merchant, all three of 6677, De Gaspé, and Giuseppe D'Eugenio, clerk, 8050, Papineau, all four of Montreal, for the following purposes:

To carry on business as grocers, under the name of "Milovan Super Market Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 10,000 common shares of \$1 each and 3,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 186, St. Zotique Street East, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 9th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12011-62 — 1130/74

#### Mister Steer Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 1st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Clarence Reuben Gross, q.c., 790, Lexington Avenue, Rollin Gallay, 6196, Hudson Road, and Joel Arnold Pinsky, 4597, Oxford Avenue, all three advocates, of Montreal, for the following purposes:

To carry on business as restaurateurs, under the name of "Mister Steer Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of the par value of \$10 each and 3,000 preferred shares of the par value of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 1st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12387-62 — 1130/32

#### Mobile Luncheonettes Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 18th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Irving L. Adessky, 3782 Kent Avenue, Montreal, Lewis Batshaw, 4804 Côte-des-Neiges Road, Montreal, both advocates, and Shirlee Simon, secretary, fille majeure, 1460 Van Horne, Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of restaurateurs, under the name of "Mobile Luncheonettes Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 500 common shares of \$10 each and 500 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Longueuil, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 18th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12634-62 — 1132/76

#### The Montreal Film Society

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent,

été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Lloyd Carr Harris, analyste en placements, 1290 ouest, avenue des Pins, André Demers, directeur d'administration, 4974, avenue Grosvenor, Peter Duffield, ingénieur en chimie, 1520 ouest, avenue des Pins, Tass Grivakes, avocat, 3615, avenue Ridgewood, John D. Rolland, courtier agréé en assurances, 3470, rue McTavish, Paul Ryan, ingénieur administrateur, 5552, Queen Mary Rd., W. T. Duncan Shaddick, ingénieur civil, 4662, avenue Victoria, tous sept de Montréal, Denise Gingras, représentante de ventes, 167, avenue Kindersley, Mount Royal, Albert V. Hudon, administrateur, 424, avenue Wood, et Ian Scobell, comptable, 114, Upper Bellvue, ces deux derniers de Westmount, pour les objets suivants:

Promouvoir et encourager l'intérêt dans le cinéma comme étant un art et un moyen d'information et de culture, sous le nom de « The Montreal Film Society ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$5,000.

Le siège social de la corporation sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12609-62 — 1131/23

415

### **Montreal Truck Sales Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 1er jour de juin 1962, constituant en corporation: Lazarus L. Tinkoff, 5117, avenue Lacombe, Donald W. Seal, 5790, avenue Northmount, et Philip Shaposnick, 6600, avenue Merton, tous trois avocats, de Montréal, pour les objets suivants:

Faire le commerce d'automobiles, camions, tracteurs, machinerie et instruments aratoires, voitures, bateaux, aéronefs, et autres véhicules ainsi que de leurs pièces et accessoires, sous le nom de « Montreal Truck Sales Inc. », avec un capital total de \$20,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 1,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 1er jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12362-62 — 1132/122

415

### **Motel Continental Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 17e jour d'avril 1962, constituant en corporation: Alphonse Barbeau, 847, Dunlop, Outremont, Antoine Paré, Saint-André-Est, et Pothier Ferland, 75, avenue Pratt, Longueuil, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Faire affaires comme hôteliers et restaurateurs, sous le nom de « Motel Continental Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions

bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Lloyd Carr Harris, investment analyst, 1290, Pine Avenue West, André Demers, managing director, 4974, Grosvenor Avenue, Peter Duffield, chemical engineer, 1520, Pine Avenue West, Tass Grivakes, advocate, 3615, Ridgewood Avenue, John D. Rolland, chartered insurance broker, 3470, McTavish Street, Paul Ryan, engineer administrator, 5552, Queen Mary Rd., W. T. Duncan Shaddick, civil engineer, 4662, Victoria Avenue, all seven of Montreal, Denise Gingras, sales representative, 167, Kindersley Avenue, Mount Royal, Albert V. Hudon, executive, 424, Wood Avenue, and Ian Scobell, accountant, 114, Upper Bellvue, the latter two of Westmount, for the following purposes:

To promote and encourage interest in the cinema as an art and medium of information and education, under the name of "The Montreal Film Society".

The amount to which the annual revenue from the immovable property which the corporation may possess, is to be limited, is \$5,000.

The head office of the corporation will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

12609-62 — 1131/23

415-o

### **Montreal Truck Sales Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 1st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Lazarus L. Tinkoff, 5117, Lacombe Avenue, Donald W. Seal, 5790, Northmount Avenue, and Philip Shaposnick, 6600, Merton Avenue, all three advocates, of Montreal, for the following purposes:

To deal in automobiles, trucks, tractors, farm machinery and implements, cars, boats, flying machines and other vehicles and in their parts and accessories, under the name of "Montreal Truck Sales Inc.", with a total capital stock of \$20,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 1,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 1st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

12362-62 — 1132/122

415-o

### **Motel Continental Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 17th day of April, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Alphonse Barbeau, 847, Dunlop, Outremont, Antoine Paré, Saint-André-East, and Pothier Ferland, 75, Pratt Avenue, Longueuil, all three advocates, for the following purposes:

To carry on as hoteliers and restaurateurs, under the name of "Motel Continental Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000

ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune et en 2,000 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Napierville, district judiciaire d'Iberville.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 13e jour d'août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

11665-62 — 1130/55

#### Murray's Wholesale Distributors Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 16e jour de mai 1962, constituant en corporation: Louis Orenstein, c.r., avocat, 65, avenue McNider, Outremont, Jason Ruby, avocat, 2860, Ekers, Montréal, et Anne Gertin, secrétaire, célibataire, 4980, Maplewood, Montréal, pour les objets suivants:

Faire le commerce de robes, rideaux, marchandises sèches, articles de nouveautés, fournitures de maison, draperies, vêtements, chaussures, ornements et accessoires de ménage, sous le nom de «Murray's Wholesale Distributors Inc.», avec un capital total de \$20,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$100 chacune et 100 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 16e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12118-62 — 1131/93

#### Jadeau & Cyr, Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de juin 1962, constituant en corporation: Félix Nadeau, Joseph Cyr, tous deux commerçants, et Guy Trottier, comptable agréé, tous trois de Cap-de-la-Madeleine, pour les objets suivants:

Faire affaires comme épiciers-bouchers, sous le nom de «Nadeau & Cyr, Inc.», avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 95, boulevard Ste-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine, district judiciaire de Trois-Rivières.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12436-62 — 1132/19

#### National Coal and Oil Co. (1962) Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 28e jour de juin 1962, constituant en corporation: Lawrence George McDougall, avocat et conseil en Loi de la Reine, 976, chemin McNaughton, Mont-Royal, Arthur Clare Schweitzer, étudiant, 5280, avenue Mariette, Montréal, et Ann Patricia Feltz, secrétaire, célibataire, fille majeure, 542, rue Cardinal, St-Laurent, pour les objets suivants:

common shares of a par value of \$10 each and into 2,000 preferred shares of a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at Napierville, judicial district of Iberville.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 13th day of August, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

11665-62 — 1130/55

#### Murray's Wholesale Distributors Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 16th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Louis Orenstein, q.c., advocate, 65, McNider Avenue, Outremont, Jason Ruby, advocate, 2860, Ekers, Montreal, and Anne Gertin, secretary, spinster, 4980, Maplewood, Montreal, for the following purposes:

To deal in dresses, curtains, dry-goods, novelties, home furnishings, drapes, clothing, footwear, ornaments and home appliances, under the name of "Murray's Wholesale Distributors Inc.", with a total capital stock of \$20,000, divided into 100 common shares of \$100 each and 100 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 16th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12118-62 — 1131/93

#### Nadeau & Cyr, Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Félix Nadeau, Joseph Cyr, both merchants, and Guy Trottier, chartered accountant, all three of Cap-de-la-Madeleine, for the following purposes:

To carry on business as grocers-butchers, under the name of "Nadeau & Cyr, Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 shares of a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at 95, Ste-Madeleine Boulevard, Cap-de-la-Madeleine, judicial district of Trois-Rivières.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of June, 1962.

\* RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12436-62 — 1132/19

#### National Coal and Oil Co. (1962) Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 28th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Lawrence George McDougall, advocate and Queen's Counsel, 976, MacNaughton Road, Mount Royal, Arthur Clare Schweitzer, student, 5280, Mariette Avenue, Montreal, and Ann Patricia Feltz, secretary, spinster of the full age of majority, 542, Cardinal Street, St-Laurent, for the following purposes:

Faire le commerce de pétrolifères, gaz, hydrocarbures, huiles minérales, substances chimiques et toutes autres matières et substances connexes, sous le nom de « National Coal and Oil Co. (1962) Ltd. », avec un capital-actions divisé en 500 actions sans valeur nominale ou au pair, et le montant du capital-actions avec lequel la compagnie commencera ses activités sera de \$2,500.

Le siège social de la compagnie sera 95, avenue Van Horne, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12793-62 — 1132/80

**National Tallow & Protein Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 14e jour de mai 1962, constituant en corporation: Jack Rudner, c.r., 5723, Melling, Joseph Mendelson, 5622, Jellicoe, tous deux de Côte-St-Luc, Lawrence Capelovitch, 1390, Chemin du Souvenir, Chomedey, et Martin Gross, 4700, Plamondon, Montréal, tous quatre avocats, pour les objets suivants:

Exercer un commerce de toutes sortes de services, sous le nom de « National Tallow & Protein Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 360 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Rivière-des-Prairies, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 14e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12067-62 — 1130/96

**New-Park Industries Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 8e jour de juin 1962, constituant en corporation: William Newnham, manufacturier, Margaret Elizabeth Calvin, ménagère, épouse de William Newnham, et dûment autorisée par ce dernier aux fins des présentes, tous deux de R. R. 4, Lennoxville, Alden Frederick Parker, manufacturier, et Joyce Blanche Kezar, ménagère, épouse dudit Alden Frederick Parker, et dûment autorisée par ce dernier aux fins des présentes, ces deux derniers de 7, avenue du Parc, Lennoxville, pour les objets suivants:

Faire le commerce de rembourrure, quincaillerie, plastiques et tissus de toutes sortes, sous le nom de « New-Park Industries Ltd. », avec un capital total de \$20,000, divisé en 200 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Sherbrooke, district judiciaire de St-François.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12458-62 — 1131/124

**North American Motor Hotel Corporation**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a

To deal in petroleum, petroleum oils, gas, hydrocarbon substances, mineral oils, chemicals and any and all other related materials and substances, under the name of "National Coal and Oil Co. (1962) Ltd.", with a capital stock divided into 500 shares without nominal or par value, and the amount of capital stock with which the company will commence its operations will be \$2,500.

The head office of the company will be at 95, Van Horne Avenue, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12793-62 — 1132/80

**National Tallow & Protein Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 14th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Jack Rudner, c.c., 5723, Melling, Joseph Mendelson, 5622, Jellicoe, both of Côte-St-Luc, Lawrence Capelovitch, 1390, Souvenir Road, Chomedey, and Martin Gross, 4700, Plamondon, Montreal, all four advocates, for the following purposes:

To carry on a rendering business, under the name of "National Tallow & Protein Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 common shares of \$1 each and 360 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Rivière-des-Prairies, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 14th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12067-62 — 1130/96

**New-Park Industries Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 8th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: William Newnham, manufacturier, Margaret Elizabeth Calvin, housewife, wife of William Newnham, and duly authorized by him for the purpose of these presents, both of R. R. 4, Lennoxville, Alden Frederick Parker, manufacturer, and Joyce Blanche Kezar, housewife, wife of the said Alden Frederick Parker, and duly authorized by him for the purpose of these presents, the latter two of 7, Park Avenue, Lennoxville, for the following purposes:

To deal in upholstering materials, hardware, plastics, and fabrics of all kinds, under the name of "New-Park Industries Ltd.", with a total capital stock of \$20,000, divided into 200 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Sherbrooke, judicial district of St. Francis.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12458-62 — 1131/124

**North American Motor Hotel Corporation**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent,

été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 23e jour de mai 1962, constituant en corporation: James Alexander Robb, avocat, Margaret Irene Stewart et Denise-Marie Landry, ces deux dernières secrétaires, célibataires, tous trois de 1155, boulevard Dorchester, chambre 2601, Montréal, pour les objets suivants:

Exploiter des motels, « motor courts », hôtels, brasseries ou restaurants, ou la combinaison d'iceux, sous le nom de « North American Motor Hotel Corporation », avec un capital total de \$170,000, divisé en 20,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune et 15,000 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 23e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12219-62 — 1131/27

#### Office Planning of Canada Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 13e jour de juin 1962, constituant en corporation: Reuben Resin, avocat, 5510, avenue Robinson, Samuel Godinsky, avocat et conseil en loi de la Reine, 731, Upper Belmont, et Michael Greenblatt, avocat et conseil en loi de la Reine, 3682, Le Boulevard, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Faire le commerce de meubles, fournitures de ménage, de bureau et d'usine, sous le nom de « Office Planning of Canada Ltd. », avec un capital-actions divisé en 1,000 actions sans valeur nominale ou au pair, et le montant du capital avec lequel la compagnie commencera ses activités sera de \$5,000.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 13e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12493-62 — 1131/72

#### Paris Supermarket Inc.

##### Marché Paris Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 17e jour de juillet 1962, constituant en corporation: Claude Armand Sheppard, 221, rue Tait, St-Laurent, Theodore H. Shapiro, 5175, Côte St-Luc, app. 15, Montréal, Earl H. Drymer, 5045, rue Borden, Montréal, tous trois avocats, et Louise LeBrun, secrétaire, fille majeure, 1452, rue Bishop, app. 23a, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'aliments et de produits alimentaires, sous le nom de « Paris Supermarket Inc. — Marché Paris Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 40,000 actions de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 17e jour de juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire adjoint de la province,*

LUCIEN DARVEAU.

415

13019-62 — 1133/88

bearing date the 23rd day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: James Alexander Robb, advocate, Margaret Irene Stewart and Denise-Marie Landry, the latter two secretaries, spinsters, all three of 1155, Dorchester Boulevard, suite 2601, Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of operating motels, motor courts, hotels, public houses or restaurants, or a combination thereof, under the name of "North American Motor Hotel Corporation", with a total capital stock of \$170,000, divided into 20,000 common shares of a par value of \$1 each and 15,000 preferred shares of a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 23rd day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12219-62 — 1131/27

#### Office Planning of Canada Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 13th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Reuben Resin, advocate, 5510, Robinson Avenue, Samuel Godinsky, advocate and Queen's Counsel, 731, Upper Belmont, and Michael Greenblatt, advocate and Queen's Counsel, 3682, The Boulevard, all three of Montreal, for the following purposes:

To deal in furniture, furnishings, household, household, office and factory equipment, under the name of "Office Planning of Canada Ltd.", with a capital stock divided into 1,000 shares without nominal or par value, and the amount with which the company will commence its operations will be \$5,000.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 13th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12493-62 — 1131/72

#### Paris Supermarket Inc.

##### Marché Paris Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 17th day of July, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Claude Armand Sheppard, 221, Tait Street, St-Laurent, Theodore H. Shapiro, 5175, Côte-St-Luc, Apt. 15, Montreal, Earl H. Drymer, 5045, Borden Street, Montreal, all three advocates, and Louise LeBrun, secretary, fille majeure, 1452, Bishop Street, Apt. 23a, Montreal, for the following purposes:

To deal in foods and food products, under the name of "Paris Supermarket Inc. — Marché Paris Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 40,000 shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 17th day of July, 1962.

LUCIEN DARVEAU,

*Associate Assistant Secretary of the Province.*

415-o

13019-62 — 1133/88

**Peerless Import Co.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 24e jour de mai 1962, constituant en corporation: Harold S. Freeman, 4578, avenue Wilson, Montréal, Irving J. Halperin, 4827, avenue Kent, Montréal, Daniel Morris, 4502, avenue Lacombe, Montréal, et John J. Wasserman, 513, avenue Grosvenor, Westmount, tous quatre avocats, pour les objets suivants:

Faire le commerce de jouets, ornements et articles de nouveauté, sous le nom de « Peerless Import Co. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 300 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune et 700 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 24e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12250-62 — 1130/76

**Peerless Import Co.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 24th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Harold S. Freeman, 4578, Wilson Avenue, Montreal, Irving J. Halperin, 4827, Kent Avenue, Montreal, Daniel Morris, 4502, Lacombe Avenue, Montreal, and John J. Wasserman, 513, Grosvenor Avenue, Westmount, all four advocates, for the following purposes:

To deal in toys, ornaments and novelties, under the name of "Peerless Import Co.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 300 common shares of the par value of \$10 each and 700 preferred shares of the par value of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 24th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12250-62 — 1130/76

**Peerless Industries Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 12e jour de juin 1962, constituant en corporation: Michael G. Greenblatt, 3682, The Boulevard, Westmount, Samuel Godinsky, 371, Upper Belmont, Westmount, tous deux avocats et conseillers en loi de la Reine, Reuben Resin, avocat, 5510, Robinson, Côte-St-Luc, et Susanne Reiner, secrétaire, célibataire, 5145, Côte-St-Luc Road, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de papier et produits de papier, produits de bois et de pulpe et tout papier fait de quelque substance que ce soit, sous le nom de « Peerless Industries Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires ayant une valeur au pair de \$1 chacune et 3,900 actions privilégiées ayant une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 12e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12553-62 — 1133/3

**Peerless Industries Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 12th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Michael G. Greenblatt, 3682, The Boulevard, Westmount, Samuel Godinsky, 371, Upper Belmont, Westmount, both advocates and Queen's Counsels, Reuben Resin, advocate, 5510, Robinson, Côte-St-Luc, and Susanne Reiner, secretary, spinster, 5145, Côte-St-Luc Road, Montreal, for the following purposes:

To deal in paper and paper products, wood and pulp products and all papers made from any materials whatsoever, under the name of "Peerless Industries Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares having a par value of \$1 each and 3,900 preferred shares having a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 12th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12553-62 — 1133/3

**Louise Péloquin Fourrures Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 18e jour de juin 1962, constituant en corporation: Louise Péloquin, marchande, célibataire majeure usant de ses droits, 217, McCarthy, Maurice Roussel, avocat, 229, McCarthy, tous deux de Saint-Joseph-de-Sorel, et Claude Poirier, vendeur, 221, Georges, Sorel, pour les objets suivants:

Faire affaires comme fourrures, sous le nom de « Louise Péloquin Fourrures Inc. », avec un capital total de \$100,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$1 chacune et en 990 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 34, rue Du Prince, Sorel, district judiciaire de Richelieu.

**Louise Péloquin Fourrures Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 18th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Louise Péloquin, merchant, spinster of full age, in use of her rights, 217, McCarthy, Maurice Roussel, advocate, 229, McCarthy, both of Saint-Joseph-de-Sorel, and Claude Poirier, salesman, 221, Georges, Sorel, for the following purposes:

To carry on business as furriers, under the name of "Louise Péloquin Fourrures Inc.", with a total capital stock of \$100,000, divided into 1,000 common shares of \$1 each and into 990 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 34, Du Prince Street, Sorel, judicial district of Richelieu.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 18e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12646-62 — 1132/50

**Pevac Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 27e jour de juin 1962, constituant en corporation: François Rouleau, technicien diplômé, Mme Lucie Bertrand Rouleau, ménagère, et Théodore Daviault, électricien, tous trois de Mont-Laurier, pour les objets suivants:

Faire le commerce de matériaux électriques, de plomberie, de chauffage, de ventilation et d'appareils de climatisation, sous le nom de « Pevac Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$100 chacune et en 300 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Mont-Laurier, district judiciaire de Labelle.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 27e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12715-62 — 1131/126

**Place Ville Marie Merchants' Council Inc.  
Conseil des Marchands de Place  
Ville Marie Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 28e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Graham Brown, marchand détaillant, 254, chemin St-Jean, Pointe-Claire, André Charette, marchand détaillant, 5731, avenue des Plaines, Rosemont, Montréal, Alexander Garelick, marchand détaillant, 6280, Place Northcrest, Montréal, George Lee, marchand détaillant, 15, Green Lane, Saraguay, Cyril Ward Lister, marchand détaillant, 350, avenue Cloverdale, Dorval, et Jonathan Ord, administrateur, 3484, rue Stanley, Montréal, pour les objets suivants:

Hausser et stimuler les intérêts communs des propriétaires, dirigeants et occupants du développement de Place Ville Marie en la cité de Montréal, sous le nom de « Place Ville Marie Merchants' Council Inc.—Conseil des Marchands de Place Ville Marie Inc. ».

Le montant auquel est limitée la valeur de la propriété immobilière que la corporation peut posséder est de \$100,000.

Le siège social de la corporation sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 28e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12795-62 — 1131/132

**Les Placements Raymond Soucie Ltée  
Raymond Soucie Investments Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 21e jour de juin 1962, constituant en corporation: Raymond Soucie, courtier en assu-

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 18th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12646-62 — 1132/50

**Pevac Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 27th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: François Rouleau, certificated technician, Mrs. Lucie Bertrand Rouleau, housewife, and Théodore Daviault, electrician, all three of Mont-Laurier, for the following purposes:

To deal in electrical, plumbing, heating, ventilation materials and air-conditioning apparatus, under the name of "Pevac Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 100 common shares of \$100 each and 300 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Mont-Laurier, judicial district of Labelle.

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 27th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12715-62 — 1131/126

**Place Ville Marie Merchants' Council Inc.  
Conseil des Marchands de Place  
Ville Marie Inc.**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 28th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Graham Brown, retail merchant, 254, St. John's Road, Pointe-Claire, André Charette, retail merchant, 5731, Avenue des Plaines, Rosemont, Montreal, Alexander Garelick, retail merchant, 6280, Northcrest Place, Montreal, George Lee, retail merchant, 15, Green Lane, Saraguay, Cyril Ward Lister, retail merchant, 350, Cloverdale Avenue, Dorval, and Jonathan Ord, executive, 3484, Stanley Street, Montreal, for the following purposes:

To advance and promote the common interests of the owner and manager and tenants of the Place Ville Marie Development in the city of Montreal, under the name of "Place Ville Marie Merchants' Council Inc.—Conseil des Marchands de Place Ville Marie Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may hold, is to be limited, is \$100,000.

The head office of the corporation will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 28th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12795-62 — 1131/132

**Les Placements Raymond Soucie Ltée  
Raymond Soucie Investments Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 21st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Raymond Soucie, insurance broker, Dame Jacqueline

rances, Dame Jacqueline Soucie, ménagère, épouse séparée de biens dudit Raymond Soucie, et dûment autorisée par lui aux fins des présentes, et Normand St-Germain, vendeur d'assurances, tous trois de Saint-Lambert, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie d'immeubles et de placements, sous le nom de « Les Placements Raymond Soucie Ltée — Raymond Soucie Investments Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$50 chacune et en 400 actions privilégiées de \$50 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Saint-Lambert, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12157-62 — 1132/96

**Les Placements St-Jacques Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 11e jour de juin 1962, constituant en corporation: Normand Joncas, vendeur, 4377, Orléans, Roland Custeau, commis, 6435, 11e Avenue, Rosemont, tous deux de Montréal, et Roland Charette, fonctionnaire, 190, Sénécal, Longueuil, pour les objets suivants:

Faire affaires dans les domaines de l'immeuble et de la construction, sous le nom de « Les Placements St-Jacques Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions ordinaires de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 11e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12525-62 — 1133/29

**Playgirl Casuals Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 6e jour de juin 1962, constituant en corporation: Ernest Starr, 4650, rue Bouchette, Montréal, Morton Barmish, 385, rue Vivian, Mount Royal, tous deux manufacturiers, Helen Lennon, épouse séparée de biens de Damien Bernard Lennon, 1579, rue Centre, et Mina Dimand, fille majeure, 4966, boulevard Décarie, ces deux dernières, secrétaires, de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'articles vestimentaires, sous le nom de « Playgirl Casuals Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune, 4,000 actions privilégiées catégorie « A » d'une valeur au pair de \$1 chacune et 32,000 actions privilégiées catégorie « B » d'une valeur au pair de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 500, rue Sauvé, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 6e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12447-62 — 1130/98

Soucie, housekeeper, wife separate as to property of the said Raymond Soucie, and duly authorized by him for these presents, and Normand St-Germain, insurance salesman, all three of Saint-Lambert, for the following purposes:

To carry on a business as a real estate and investment company, under the name of "Les Placements Raymond Soucie Ltée — Raymond Soucie Investments Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 common shares of \$50 each and into 400 preferred shares of \$50 each.

The head office of the company will be at Saint-Lambert, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12157-62 — 1132/96

**Les Placements St-Jacques Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 11th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Normand Joncas, salesman, 4377, Orléans, Roland Custeau, clerk, 6435, 11th Avenue, Rosemount, both of Montreal, and Roland Charette, civil servant, 190, Sénécal, Longueuil, for the following purposes:

To deal in the fields of real estate and construction, under the name of "Les Placements St-Jacques Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 common shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 11th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12525-62 — 1133/29

**Playgirl Casuals Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 6th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Ernest Starr, 4650, Bouchette Street, Montreal, Morton Barmish, 385, Vivian Street, Mount Royal, both manufacturers, Helen Lennon, wife separat as to property of Damien Bernard Lennon, 1579, Centre Street, and Mina Dimand, fille majeure, 4966, Décarie Boulevard, the latter two secretaries, of Montreal, for the following purposes:

To deal in clothing, under the name of "Playgirl Casuals Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 common shares of a par value of \$1 each, 4,000 class "A" preferred shares of a par value of \$1 each and 32,000 class "B" preferred shares of a par value of \$1 each.

The head office of the company will be at 500, Sauvé Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 6th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12447-62 — 1130/98

**Pouponnière du Bébé Content Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de juin 1962, constituant en corporation: Serge Lavigne, représentant médical, 10275, rue Meunier, Madame Andrée Taillon, ménagère, épouse dudit Serge Lavigne, 10275, rue Meunier, et Jacques Pilon, comptable, 10560, Grande-Allée, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Garder les bébés et les enfants, sous le nom de « Pouponnière du Bébé Content Inc. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 1,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 11595, L'Archevêque, Montréal-Nord, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12573-62 — 1131/130

415-o

**Prodesign Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 3e jour de juillet 1962, constituant en corporation: Abraham Shuster, avocat, 5710, Wolseley, Montréal, Margaret Gunston et Dorothy Gunston, ces deux dernières secrétaires, filles majeures, 3422, Stanley, Montréal, pour les objets suivants:

Faire le commerce de toutes sortes de meubles et produits de rembourrage, sous le nom de « Prodesign Inc. », avec un capital total de \$5,000, divisé en 500 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune et 4,500 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 3e jour de juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

12821-62 — 1133/22

415

**Produce Investment Club Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 28e jour de juin 1962, constituant en corporation: Charles Brownstein, 6612, Nice Road, Côte-St-Luc, Melvin Salmon, 5570, avenue Pinedale, Côte-St-Luc, Moses Moscovitch, 1360 ouest, avenue Bernard, Montréal, tous trois avocats, Harold Archer, secrétaire, célibataire, 3160, rue Granby, Montréal, et Mary Goldwater, secrétaire, épouse séparée de biens de Sydney L. Goldwater, 4155, rue Dupuis, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements, sous le nom de « Produce Investment Club Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 2,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

**Pouponnière du Bébé Content Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Serge Lavigne, medical representative, 10275, Meunier Street, Mrs. Andrée Taillon, housewife, wife of the said Serge Lavigne, 10275, Meunier Street, and Jacques Pilon, accountant, 10560, Grande-Allée, all three of Montreal, for the following purposes:

To keep watch over babies and infants, under the name of "Pouponnière du Bébé Content Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 1,000 common shares of a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at 11595, L'Archevêque, Montreal North, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

12573-62 — 1131/130

415

**Prodesign Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 3rd day of July, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Abraham Shuster, advocate, 5710, Wolseley, Montreal, Margaret Gunston and Dorothy Gunston, the latter two secretaries, filles majeures, 3422, Stanley, Montreal, for the following purposes:

To deal in all kinds of furniture and upholstered products, under the name of "Prodesign Inc.", with a total capital stock of \$5,000, divided into 500 common shares at the par value of \$1 each and 4,500 preferred shares at the par value of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 3rd day of July, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

12821-62 — 1133/22

415-o

**Produce Investment Club Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 28th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Charles Brownstein, 6612, Nice Road, Côte-St-Luc, Melvin Salmon, 5570, Pinedale Avenue, Côte-St-Luc, Moses Moscovitch, 1360, Bernard Avenue West, Montreal, all three advocates, Harold Archer, secretary, spinster, 3160, Granby Street, Montreal, and Mary Goldwater, secretary, wife separate as to property of Sydney L. Goldwater, 4155, Dupuis Street, Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of an investment company, under the name of "Produce Investment Club Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each and 2,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 28e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE,  
12791-62 — 1132/53

415

**Provincial Equipment Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 1er jour de juin 1962, constituant en corporation: Lazarus L. Tinkoff, 5117, avenue Lacombe, Montréal, Donald W. Seal, 5790, avenue Northmount, Montréal, et Philip Shaposnick, 6600, avenue Merton, Côte-St-Luc, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'automobiles, leurs pièces et accessoires, sous le nom de « Provincial Equipment Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 1er jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE,  
12361-62 — 1132/81

415

**Quality & Style Fur Co. Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 6e jour de juin 1962, constituant en corporation: Julius Briskin, avocat et conseil en loi de la Reine, Claire Culhane et Grace Blackett, ces deux dernières secrétaires, célibataires, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer un commerce de fourreurs, sous le nom de « Quality & Style Fur Co. Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 6e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE,  
12448-62 — 1130/78

415

**Radiant Industries Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 23e jour de mai 1962, constituant en corporation: Joseph Roy Hoffman, 4918, avenue Mayfair, Oscar Respitz, 4945, Glencairn, et Sydney B. Sederoff, 80, avenue Crestwood, tous trois avocats, de Montréal, pour les objets suivants:

Faire le commerce de machines, appareils, articles de quincaillerie, outillage électriques et accessoires, pièces, outils, fournitures, menus articles, nouveautés et dispositifs de toutes sortes, sous le nom de « Radiant Industries Ltd. », avec un capital total de \$20,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$100 chacune et 100 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
12791-62 — 1132/53

415-o

**Provincial Equipment Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 1st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Lazarus L. Tinkoff, 5117, Laombe Avenue, Montreal, Donald W. Seal, 5790, Northmount Avenue, Montreal, and Philip Shaposnick, 6600, Merton Avenue, Côte-St-Luc, all three advocates, for the following purposes:

To deal in motor vehicles, their parts and accessories, under the name of "Provincial Equipment Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 3,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 1st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
12361-62 — 1132/81

415-o

**Quality & Style Fur Co. Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 6th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Julius Briskin, advocate and Queen's Counsel, Claire Culhane and Grace Blackett, the latter two secretaries, spinsters, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on business as furriers, under the name of "Quality & Style Fur Co. Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 3,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 6th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
12448-62 — 1130/78

415-o

**Radiant Industries Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 23rd day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Joseph Roy Hoffman, 4918, Mayfair Avenue, Oscar Respitz, 4945, Glencairn, and Sydney B. Sederoff, 80, Crestwood Avenue, all three advocates, of Montreal, for the following purposes:

To deal in machines, fixtures, hardware, motors, electrical equipment and supplies, parts, tools, findings, smallwares, novelties and accessories of all kinds, under the name of "Radiant Industries Ltd.", with a total capital stock of \$20,000, divided into 100 common shares of \$100 each and 100 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 23e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE,

415 12215-62 — 1130/133

#### Radley Enterprises Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation: Michael Garber, avocat et conseil en loi de la Reine, 4338, Montrose, Westmount, Harry Yohalem Garber, avocat, 3235, Ridgewood, Montreal, et Irene Rubin, secrétaire, fille majeure, 5552, Snowdon, Montréal, pour les objets suivants:

Administer certain immeuble spécifique, sous le nom de « Radley Enterprises Ltd. », avec un capital total de \$50,000, divisé en 15,000 actions ordinaires de \$1 chacune et 3,500 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE,

415 12707-62 — 1133/4

#### Real Estate Securities Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 17e jour de mai 1962, constituant en corporation: Paul G. Unterberg, avocat, Francine Unterberg, ménagère, épouse séparée de biens dudit Paul G. Unterberg, tous deux de 4865, avenue Harvard, Montréal, et Bernard Sivak, avocat, 1410, chemin du Souvenir, St. Martin, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de placements et d'immeubles, sous le nom de « Real Estate Securities Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 5585, avenue Monkland, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 17e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE,

415 12144-62 — 1130/140

#### Recine Construction Incorporated

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de juin 1962, constituant en corporation: Rocco Manzo, pensionné, 7463, Drolet, Montréal, Guerrino Manzo, tailleur, 7461, Drolet, Montréal, et Denise Giraudias Costo, ménagère, épouse séparée de biens de Albert Costo, 2559, Bon-Air, St-Michel, pour les objets suivants:

Faire affaires dans les domaines de l'immeubles et de la construction, sous le nom de « Recine Construction Incorporated », avec un capital total de \$40,000, divisé en 20,000 actions ordi-

Given at the office of the Provincial Secretary, this 23rd day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12215-62 — 1130/133

#### Radley Enterprises Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Michael Garber, advocate and Queen's Counsel, 4338, Montrose, Westmount, Harry Yohalem Garber, advocate, 3235, Ridgewood, Montreal, and Irene Rubin, secretary, fille majeure, 5552, Snowdon, Montreal, for the following purposes:

To administer certain specific real estate, under the name of "Radley Enterprises Ltd.", with a total capital stock of \$50,000, divided into 15,000 common shares of \$1 each and 3,500 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12707-62 — 1133/4

#### Real Estate Securities Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 17th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Paul G. Unterberg, advocate, Francine Unterberg, housewife, wife separate as to property of the said Paul G. Unterberg, both of 4865, Harvard Avenue, Montreal, and Bernard Sivak, advocate, 1410, chemin du Souvenir, St. Martin, for the following purposes:

To carry on an investment and realty business, under the name of "Real Estate Securities Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 3,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 5585, Monkland avenue, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 17th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12144-62 — 1130/140

#### Recine Construction Incorporated

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Rocco Manzo, retired, 7463, Drolet, Montreal, Guerrino Manzo, tailor, 7461, Drolet, Montreal, and Denise Giraudias Costo, housewife, wife separate as to property of Albert Costo, 2559, Bon-Air, St-Michel, for the following purposes:

To do business in the fields of real estate and construction, under the name of "Recine Construction Incorporated", with a total capital stock of \$40,000, divided into 20,000 common

naires de \$1 chacune et 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 7288, Beaudelaire, St-Léonard-de-Port-Maurice, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
12342-62 — 1133/6

415

shares of \$1 each and 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 7288, Beaudelaire, St-Léonard-de-Port-Maurice, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
12342-62 — 1133/6

415-o

**Regent Theatre Operations Limited**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 8e jour de juin 1962, constituant en corporation: John Edward Lawrence, 61, avenue Chesterfield, Westmount, Timothy Porteous, 1300 ouest, avenue des Pins, Montréal, et Raymond LeMoine, 3414, rue Stanley, Montréal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'agents et propriétaires de théâtre, constructeurs, opérateurs et gérants, sous le nom de « Regent Theatre Operations Limited », avec un capital-actions divisé en 100 actions ordinaires sans valeur nominale ou au pair et 35,000 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$1 chacune, et le montant avec lequel la compagnie commencera ses opérations ne sera pas inférieur à \$4,000.

Le siège social de la compagnie sera 1106, boulevard St-Laurent, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
12470-62 — 1131/74

415

**Regent Theatre Operations Limited**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 8th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: John Edward Lawrence, 61, Chesterfield Avenue, Westmount, Timothy Porteous, 1300, Pine Avenue West, Montreal, and Raymond LeMoine, 3414, Stanley Street, Montreal, all three advocates, for the following purposes:

To carry on the business of theatrical agents and theatre proprietors, builders, operators and managers, under the name of "Regent Theatre Operations Limited", with a capital stock divided into 100 common shares having no nominal or par value and 35,000 preferred shares of the par value of \$1 each, and the amount with which the company will commence its operations will not be less than \$4,000.

The head office of the company will be at 1106, St. Lawrence Boulevard, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
12470-62 — 1131/74

415-o

**Antonio Renaud Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 6e jour de juin 1962, constituant en corporation: J.-Antonio Renaud, Benoit Renaud, tous deux courtiers d'assurances, et Antoinette G. Renaud, ménagère, épouse dudit J.-Antonio Renaud, tous trois de 96, St-Antoine, Loretteville, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de courtiers en assurances, sous le nom de « Antonio Renaud Inc. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 1,000 actions de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 466, de la Couronne, Québec, district judiciaire de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 6e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.  
12460-62 — 1133/28

415-o

**Antonio Renaud Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 6th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: J.-Antonio Renaud, Benoit Renaud, both insurance brokers, and Antoinette G. Renaud, housewife, wife of the said J.-Antonio Renaud, all three of 96, St-Antoine, Loretteville, for the following purposes:

To carry on the business of insurance brokers, under the name of "Antonio Renaud Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 1,000 shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 466, de la Couronne, Quebec, judicial district of Quebec.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 6th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
12460-62 — 1133/28

415

**Le Restaurant Le Cul-de-Sac Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de juin 1962, constituant en corporation: Rosaire Desbiens, avocat, 1799, Walnut, Laffèche, Mlle Louise Lazure, secrétaire, 755, Wilder, Outremont, et Mlle Françoise

**Le Restaurant Le Cul-de-Sac Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Rosaire Desbiens, advocate, 1799, Walnut, Laffèche, Miss Louise Lazure, secretary, 755, Wilder, Outremont, and Miss Françoise Bellay, secre-

Bellay, secrétaire, 1845, St-Luc, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de restaurateurs, sous le nom de « Le Restaurant Le Cul-de-Sac Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$5 chacune et en 3,500 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 11985-62 — 1132/82

### Reyex Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 21e jour de juin 1962, constituant en corporation: Marcel Piché, avocat, 8, SpringGrove, Crescent, Outremont, Guy Marcotte, 5080, boulevard Pie IX, app. 207, Philippe Guay, 5454, avenue Victoria, et Jacques Brien, 5598, rue Woodbury, ces trois derniers avocats, de Montréal, pour les objets suivants:

Acquérir et détenir des brevets d'invention ou marques de commerce à titre de propriétaire ou à tout autre titre et en disposer par aliénation ou par transport; et généralement les exploiter en accordant des licences de fabrication à des tiers, sous le nom de « Reyex Inc. », avec un capital total de \$50,000, divisé en 25,000 actions ordinaires de \$1 chacune et en 25,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12433-62 — 1131/75

### Robertson Auto Parts Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 28e jour de mai 1962, constituant en corporation: Robert Lavallée, vendeur d'huile, 952, 7e Avenue, Thetford Mines, Bernardin Giguère, marchand, et Léonard Fortin, industriel, ces deux derniers de Robertsonville, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'automobiles et faire affaires comme garagistes, sous le nom de « Robertson Auto Parts Inc. », avec un capital total de \$15,000, divisé en 10,000 actions ordinaires de \$1 chacune et en 5,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Robertsonville, district judiciaire de Mégantic.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 11969-62 — 1129/120

### Rodesfilm Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date

tary, 1845, St-Luc, Montreal, for the following purposes:

To carry on a business as restaurateurs, under the name of "Le Restaurant Le Cul-de-Sac Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$5 each and into 3,500 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 11985-62 — 1132/82

### Reyex Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 21st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Marcel Piché, advocate, 8, SpringGrove Crescent, Outremont, Guy Marcotte, 5080, Pie IX Boulevard, apt. 207, Philippe Guay, 5454, Victoria Avenue, and Jacques Brien, 5598, Woodbury Street, the latter three advocates, of Montreal, for the following purposes:

To acquire and hold patents on inventions or trademarks as owners or under other title and to dispose of same by alienation or by transfer; and to operate generally by issuing manufacturing licences to third parties, under the name of "Reyex Inc.", with a total capital stock of \$50,000, divided into 25,000 common shares of \$1 each and into 25,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12433-62 — 1131/75

### Robertson Auto Parts Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 28th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Robert Lavallée, oil salesman, 952, 7th Avenue, Thetford Mines, Bernardin Giguère, merchant, and Léonard Fortin, industrialist, the latter two of Robertsonville, for the following purposes:

To carry on a business dealing in automobiles and to operate as garagemenu, under the name of "Robertson Auto Parts Inc.", with a total capital stock of \$15,000, divided into 10,000 common shares of \$1 each and into 5,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Robertsonville, judicial district of Mégantic.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 11969-62 — 1129/120

### Rodesfilm Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the

Bellay, secrétaire, 1845, St-Luc, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de restaurateurs, sous le nom de « Le Restaurant Le Cul-de-Sac Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$5 chacune et en 3,500 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

11985-62 — 1132/82

### Reyex Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 21e jour de juin 1962, constituant en corporation: Marcel Piché, avocat, 8, SpringGrove, Crescent, Outremont, Guy Marcotte, 5080, boulevard Pie IX, app. 207, Philippe Guay, 5454, avenue Victoria, et Jacques Brien, 5598, rue Woodbury, ces trois derniers avocats, de Montréal, pour les objets suivants:

Acquérir et détenir des brevets d'invention ou marques de commerce à titre de propriétaire ou à tout autre titre et en disposer par aliénation ou par transport; et généralement les exploiter en accordant des licences de fabrication à des tiers, sous le nom de « Reyex Inc. », avec un capital total de \$50,000, divisé en 25,000 actions ordinaires de \$1 chacune et en 25,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12433-62 — 1131/75

### Robertson Auto Parts Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 28e jour de mai 1962, constituant en corporation: Robert Lavallée, vendeur d'huile, 952, 7e Avenue, Thetford Mines, Bernardin Giguère, marchand, et Léonard Fortin, industriel, ces deux derniers de Robertsonville, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'automobiles et faire affaires comme garagistes, sous le nom de « Robertson Auto Parts Inc. », avec un capital total de \$15,000, divisé en 10,000 actions ordinaires de \$1 chacune et en 5,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Robertsonville, district judiciaire de Mégantic.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

11969-62 — 1129/120

### Rodesfilm Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date

tary, 1845, St-Luc, Montreal, for the following purposes:

To carry on a business as restaurateurs, under the name of "Le Restaurant Le Cul-de-Sac Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$5 each and into 3,500 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

11985-62 — 1132/82

### Reyex Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 21st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Marcel Piché, advocate, 8, SpringGrove Crescent, Outremont, Guy Marcotte, 5080, Pie IX Boulevard, apt. 207, Philippe Guay, 5454, Victoria Avenue, and Jacques Brien, 5598, Woodbury Street, the latter three advocates, of Montreal, for the following purposes:

To acquire and hold patents on inventions or trademarks as owners or under other title and to dispose of same by alienation or by transfer; and to operate generally by issuing manufacturing licences to third parties, under the name of "Reyex Inc.", with a total capital stock of \$50,000, divided into 25,000 common shares of \$1 each and into 25,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12433-62 — 1131/75

### Robertson Auto Parts Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 28th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Robert Lavallée, oil salesman, 952, 7th Avenue, Thetford Mines, Bernardin Giguère, merchant, and Léonard Fortin, industrialist, the latter two of Robertsonville, for the following purposes:

To carry on a business dealing in automobiles and to operate as garagemenu, under the name of "Robertson Auto Parts Inc.", with a total capital stock of \$15,000, divided into 10,000 common shares of \$1 each and into 5,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Robertsonville, judicial district of Mégantic.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

11969-62 — 1129/120

### Rodesfilm Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the

été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 21e jour de juin 1962, constituant en corporation: Claire Elias, femme d'affaires, épouse séparée de biens de John Elias, 1265, Dutrisac, Montréal, Fernand Jodoin, comptable, 1608, Millar, St-Laurent, et François Payette, avocat, 9029, boulevard Gouin, Saraguay, pour les objets suivants:

Exercer le commerce de bijoutiers, sous le nom de « Sabra Jeweller Incorporated », avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 1450, rue Peel, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415

12514-62 — 1131/33

#### Ste-Foy Sports Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 19e jour de juin 1962, constituant en corporation: Jean Boileau, commentateur sportif, 455, Rouville, Philippe Crevier, représentant, commercial, 2997, Valmont, Georges P. Cova, 2782, Ville-Marie, restaurateur, et Charles-A. Lemieux, industriel, 596, rue Tournai, tous quatre de Ste-Foy, pour les objets suivants:

Commerce de vêtements et d'articles de sport, sous le nom de « Ste-Foy Sports Inc. », avec un capital total de \$50,000, divisé en 250 actions ordinaires de \$100 chacune et en 250 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 455, rue Rouville, Ste-Foy, district judiciaire de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 19e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12405-62 — 1130/137

#### Serenity Lodge Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 27e jour de juin 1962, constituant en corporation: Jacques Duquette, avocat, 11, rue St-Paul, ouest, Guy Godard, avocat, 2, rue St-Vincent, et Jacqueline Simoneau, secrétaire, célibataire majeure, 79, rue Thibodeau, tous trois de Sainte-Agathe-des-Monts, pour les objets suivants:

Faire affaires comme hôteliers, sous le nom de « Serenity Lodge Inc. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 50 actions ordinaires de \$100 chacune et en 50 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Lac Manitou-Nord, district judiciaire de Terrebonne.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 27e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12772-62 — 1132/110

#### Sildona Investment Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a

bearing date the 21st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Claire Elias, businesswoman, wife separate as to property of John Elias, 1265, Dutrisac, Montreal, Fernand Jodoin, accountant, 1608, Millar, St-Laurent, and François Payette, lawyer, 9029, Gouin Boulevard, Saraguay, for the following purposes:

To carry on the business of jewellers, under the name of "Sabra Jeweller Incorporated", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 1450, Pell Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12514-62 — 1131/33

#### Ste-Foy Sports Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 19th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Jean Boileau, sports commentator, 455, Rouville, Philippe Crevier, commercial representative, 2997, Valmont, Georges P. Cova, 2782, Ville-Marie, restaurateur, and Charles-A. Lemieux, industrialist, 596, Tournai Street, all four of Ste-Foy, for the following purposes:

To deal in clothing and sportswear, under the name of "Ste-Foy Sports Inc.", with a total capital stock of \$50,000, divided into 250 common shares of \$100 each and into 250 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 455, Rouville Street, Ste-Foy, judicial district of Quebec.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 19th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415

12405-62 — 1130/137

#### Serenity Lodge Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 27th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Jacques Duquette, advocate, 11, St-Paul Street West, Guy Godard, advocate, 2, St-Vincent Street, and Jacqueline Simoneau, secretary, spinster of full age, 79, Thibodeau Street, all three of Sainte-Agathe-des-Monts, for the following purposes:

To carry on business as hoteliers, under the name of "Serenity Lodge Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 50 common shares of \$100 each and into 50 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Lake Manitou-North, judicial district of Terrebonne.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 27th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415

12772-62 — 1132/110

#### Sildona Investment Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent,

été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de juin 1962, constituant en corporation: Irwin S. Brodie, avocat, 7521, Mountbatten, Côte-St-Luc, Theodore H. Polisuk, avocat, 144, Finchley, Hampstead, et Sonya Schneyer, secrétaire, fille majeure, 4750, avenue Dupuis, app. 5, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer des affaires dans les domaines de l'immeuble et de la construction, sous le nom de « Sildona Investment Inc. », avec un capital total de \$20,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12612-62 — 1131/81

**Eddy Simard Ltée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 19e jour de juin 1962, constituant en corporation: Eddy Simard, commerçant, Dame Marguerite Boily Simard, ménagère, épouse séparée de biens dudit Eddy Simard, et dûment autorisée par lui aux fins des présentes, et Léo Simard, commis, tous trois de Chibougamau, pour les objets suivants:

Commerce d'appareils ou systèmes de chauffage, sous le nom de « Eddy Simard Ltée », avec un capital total de \$25,000, divisé en 1,500 actions ordinaires de \$10 chacune et en 1,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 517, 1ère Rue, Chibougamau, district judiciaire d'Abitibi.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 19e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12546-62 — 1132/59

**A. Smith Contractors Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 24e jour de mai 1962, constituant en corporation: Gregory Charlap, 2990, avenue Soissons, Montréal, Arthur Shulman, 3445, avenue Ridgewood, Montréal, et Max Slapack, 5562, avenue Glencrest, Côte-St-Luc, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer un commerce d'entrepreneurs généraux, sous le nom de « A. Smith Contractors Inc. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$10 chacune et 900 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 137, rue Queen, Greenfield Park, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 24e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12237-62 — 1131/136

bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Irwin S. Brodie, advocate, 7521, Mountbatten, Côte-St-Luc, Theodore H. Polisuk, advocate, 144, Finchley, Hampstead, and Sonya Schneyer, secretary, fille majeure, 4750, Dupuis Avenue, Apt. 5, Montreal, for the following purposes:

To do business in the fields of real estate and construction, under the name of "Sildona Investment Inc.", with a total capital stock of \$20,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12612-62 — 1131/81

**Eddy Simard Ltée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 19th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Eddy Simard, trader, Dame Marguerite Boily Simard, housewife, wife separate as to property of the said Eddy Simard, and duly authorized by him for these presents, and Léo Simard, clerk, all three of Chibougamau, for the following purposes:

To carry on a business dealing in apparatus or heating systems, under the name of "Eddy Simard Ltée", with a total capital stock of \$25,000, divided into 1,500 common shares of \$10 each and into 1,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 517, 1st Street, Chibougamau, judicial district of Abitibi.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 19th day of June, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12546-62 — 1132/59

**A. Smith Contractors Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 24th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Gregory Charlap, 2990, Soissons Avenue, Montreal, Arthur Shulman, 3445, Ridgewood Avenue, Montreal, and Max Slapack, 5562, Glencrest Avenue, Côte-St-Luc, all three advocates, for the following purposes:

To carry on the business of general contractors, under the name of "A. Smith Contractors Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 100 common shares of \$10 each and 900 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 137, Queen Street, Greenfield Park, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 24th day of May, 1962.

*RAYMOND DOUVILLE,*  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12237-62 — 1131/136

**Sodex Limitée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 5e jour de juillet 1962, constituant en corporation: Marcel Piché, 8, SpringGrove Crescent, Outremont, Philippe Guay, 5454, avenue Victoria, Montréal, et Guy Marcotte, 5080, boulevard Pie IX, app. 207, Montréal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements, sous le nom de « Sodex Limitée », avec un capital total de \$1,000, divisé en 1,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 5e jour de juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415-o

12738-62 — 1133/32

**Springfield Park Community Club Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 12e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Alfred G. Davs, pensionné, 94, avenue Springfield, Edward Beacon, dessinateur, 109, Quatrième Avenue, James A. Hall, marchand, 134, Cinquième Avenue, Ernest Fowler, magasinier, Troisième Avenue, et Albert Campbell, ingénieur, 109, avenue Springfield, tous cinq de Springfield Park, pour les objets suivants:

Fomer une association de citoyens capables de représenter les intérêts de ses membres au point de vue social, civique et du bien-être, sous le nom de « Springfield Park Community Club Inc. ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$25,000.

Le siège social de la corporation sera à Springfield Park, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 12e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415

12481-62 — 1131/137

**Stanstead Investments Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 18e jour de juin 1962, constituant en corporation: Jack Lightstone, avocat, 2176, avenue Fulton, Mount Royal, Marvin Riback, avocat, 5621, avenue Palmer, Côte-St-Luc, et Muriel Fishman, secrétaire, fille majeure, 5185, avenue Victoria, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placements, sous le nom de « Stanstead Investments Inc. », avec un capital total de \$5,000, divisé en 50 actions ordinaires de \$10 chacune et 450 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 18e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415

12630-62 — 1131/138

**Sodex Limitée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 5th day of July, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Marcel Piché, 8, SpringGrove Crescent, Outremont, Philippe Guay, 5454, Victoria Avenue, Montreal, and Guy Marcotte, 5080, Pie IX Boulevard, Apt. 207, Montreal, all three advocates, for the following purposes:

To carry on business as an investment company, under the name of "Sodex Limitée", with a total capital stock of \$1,000, divided into 1,000 common shares of a par value of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 5th day of July, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12738-62 — 1133/32

**Springfield Park Community Club Inc.**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 12th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Alfred G. Davis, retired, 94, Springfield Avenue, Edward Beacon, draftsman, 109, Fourth Avenue, James A. Hall, merchant, 134, Fifth Avenue, Ernest Fowler, storeman, Third Avenue, and Albert Campbell, engineer, 109, Springfield Avenue, all five of Springfield Park, for the following purposes:

To form a body of citizens thoroughly representative of the social, civic and welfare interests of its members, under the name of "Springfield Park Community Club Inc."

The amount to which the value of the immoveable property which may be owned or held by the corporation, is to be limited, is \$25,000.

The head office of the corporation will be at Springfield Park, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 12th day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12481-62 — 1131/137

**Stanstead Investments Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 18th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Jack Lightstone, advocate, 2176, Fulton Avenue, Mount Royal, Marvin Riback, advocate, 5621, Palmer Avenue, Côte-St-Luc, and Muriel Fishman, secretary, fille majeure, 5185, Victoria Avenue, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as an investment company, under the name of "Stanstead Investments Inc.", with a total capital stock of \$5,000, divided into 50 common shares of \$10 each and 450 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 18th day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12630-62 — 1131/138

**Steakland Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 4e jour de juin 1962, constituant en corporation: Lou Tannenbaum, avocat, 210 ouest, rue St Jacques, Montréal, Mlle Mildred Dishell, secrétaire, 210 ouest, rue St-Jacques, Montréal, et Mlle Beverley Woolgar, secrétaire, 210 ouest, rue St-Jacques, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer un commerce de restaurateurs, sous le nom de « Steakland Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 2,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 1470, rue Metcalfe, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12407-62 — 1131/83

**Superb Construction Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 21e jour de juin 1962, constituant en corporation: Abie Katz, constructeur, 11261, Joseph-Casavant, Montréal, Aron Placzek, constructeur, 8169, Birnam, Montréal, et Joseph Richter, marchand, 4601, De La Peltrie, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'immeubles et de construction, sous le nom de « Superb Construction Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 3,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12686-62 — 1133/5

**Superior Builders Corporation**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 5e jour de juin 1962, constituant en corporation: Roland Gadbois, notaire, Louise Brunotto et Gisèle Poirier, secrétaires, filles majeures, tous trois de 433, avenue de l'Église, chambre 6, Verdun, pour les objets suivants:

Faire affaires dans les domaines de l'immeuble et de la construction, sous le nom de « Superior Builders Corporation », avec un capital total de \$500,000, divisé en 10,000 actions de \$50 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 453, avenue de l'Église, chambre 6, Verdun, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 5e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-0 16244-61 — 1131/34

**Steakland Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 4th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Lou Tannenbaum, advocate, 210, St. James Street, West, Montreal, Miss Mildred Dishell, secretary, 210, St. James Street, West, Montreal, and Miss Beverley Woolgar, secretary, 210, St. James Street West, Montreal, for the following purposes:

To carry on business as restaurateurs, under the name of "Steakland Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each and 2,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at 1470, Metcalf Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-0 12407-62 — 1131/83

**Superb Construction Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 21st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Abie Katz, builder, 11261, Joseph-Casavant, Montreal, Aron Placzek, builder, 8169, Birnam, Montreal, and Joseph Richter, merchant, 4601, De La Peltrie, Montreal, for the following purposes:

To do business in the fields of real estate and construction, under the name of "Superb Construction Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and 3,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-0 12686-62 — 1133/5

**Superior Builders Corporation**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 5th day of June 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Roland Gadbois, notaire, Louise Brunotto and Gisèle Poirier, secretaries, filles majeures, all three of 453, Church Avenue, room 6, Verdun, for the following purposes:

To carry on business in the fields of real estate and construction, under the name of "Superior Builders Corporation", with a total capital stock of \$500,000, divided into 10,000 shares of \$50 each.

The head office of the company will be at 453, Church Avenue, room 6, Verdun, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 5th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 16244-61 — 1131/34

**Sutton Memorial Fraternal Hall Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 28e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Harold D. Miller, contremaitre, Robert S. Miltimore, courtier en immeubles, Donald Hastings, fabricant de beurre, et Raymond S. Eastman, courtier en douanes, tous quatre de Sutton, pour les objets suivants:

Établir, maintenir et exploiter un édifice et un auditorium pour la commodité, la convenance et le divertissement des membres de diverses organisations fraternelles, sous le nom de « Sutton Memorial Fraternal Hall Inc. ».

Le montant auquel sont limités les biens immobiliers que la corporation peut posséder, est de \$500,000.

Le siège social de la corporation sera à Sutton, district judiciaire de Bedford.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415

12781-62 — 1132/23

**Tangible Investments Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 22e jour de juin 1962, constituant en corporation: Normand Plamondon, 2539, boulevard Rosemont, Pierre Cloutier, représentant, 10225, Hamelin, et Louis-Philippe Brault, administrateur, 10240, Fabre, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de placement, sous le nom de « Tangible Investments Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 40,000 actions de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415-o

12721-62 — 1132/24

**Tétreault & Lacoste Ltée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 25e jour de mai 1962, constituant en corporation: Honoré Tétreault, commerçant, 54, rue St-Henri, Saint-Hilaire, Hermas Lacoste, 64, rue Principale, et Paul Tétreault, ces deux derniers machinistes, de Saint-Jean-Baptiste, pour les objets suivants:

Exploiter le commerce d'usine d'outillage, de fabrication et de distribution de machinerie, mobilier et équipement de toutes sortes, sous le nom de « Tétreault & Lacoste Ltée », avec un capital total de \$100,000, divisé en 200 actions ordinaires de \$100 chacune et en 800 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Saint-Jean-Baptiste, comté de Rouville, district judiciaire de Saint-Hyacinthe.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 25e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

**RAYMOND DOUVILLE.**

415-o

12083-62 — 1132/25

**Sutton Memorial Fraternal Hall Inc.**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 28th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Harold D. Miller, foreman, Robert S. Miltimore, realtor, Donald Hastings, butter maker, and Raymond S. Eastman, customs broker, all four of Sutton, for the following purposes:

To establish, maintain and operate a building and a hall for the accommodation, convenience and recreation of the members of various fraternal organizations, under the name of "Sutton Memorial Fraternal Hall Inc."

The amount to which the annual revenue from the immovable property which the corporation may possess, is to be limited, is \$500,000.

The head office of the corporation will be at Sutton, judicial district of Bedford.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12781-62 — 1132/23

**Tangible Investments Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 22nd day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Normand Plamondon, 2539, Rosemount Boulevard, Pierre Cloutier, representative, 10225, Hamelin, and Louis-Philippe Brault, executive, 10240, Fabre, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on business as an investment company, under the name of "Tangible Investments Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 40,000 shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 22nd day of June, 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12721-62 — 1132/24

**Tétreault & Lacoste Ltée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 25th day of May 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Honoré Tétreault, merchant, 54, rue St-Henri, Saint-Hilaire, Hermas Lacoste, 64, Main Street, and Paul Tétreault, machinists the latter two of Saint-Jean-Baptiste, for the following purposes:

To operate the business of a tool factory, fabrication and distribution of machinery, furniture and equipment of all kinds, under the name of "Tétreault & Lacoste Ltée", with a total capital stock of \$100,000, divided into 200 common shares of \$100 each and 800 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Saint-Jean-Baptiste, county of Rouville, judicial district of Saint-Hyacinthe.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 25th day of May 1962.

**RAYMOND DOUVILLE,**

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12083-62 — 1132/25

**Travel Service Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 28e jour de juin 1962, constituant en corporation: Jeannette Slabosky Druick, agent de voyage, 5460, Cranbrooke, app. 203, Montréal, Phyllis White Siev, agent de voyage, 3821, St. Kevin, app. 12, Montréal, et Dam M. Roseman, vendeur, 4790, Bouchette, Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'agents de voyage, sous le nom de « Travel Service Ltd. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions ordinaires de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12784-62 — 1133/7

**Travel Service Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 28th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant Governor of the Province of Quebec, incorporating: Jeannette Slabosky Druick, travel agent, 5460, Cranbrooke, Apt. 203, Montreal, Phyllis White Siev, travel agent, 3821, St. Kevin, Apt. 12, Montreal, and Dam M. Roseman, salesman, 4790, Bouchette, Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of travel agents, under the name of "Travel Service Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 common shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0 12784-62 — 1133/7

**Trem-O-Way Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 8e jour de juin 1962, constituant en corporation: André-René Monty, avocat, Harold G. Way, géologue, tous deux de Lennoxville, Joseph-E. Tremblay, métallurgiste, Saint-Élie-d'Orford, Wilfrid Olivier, gérant, et Warren Lynch, avocat, ces deux derniers de Sherbrooke, pour les objets suivants:

Commerce de minéraux, ses produits et sous-produits, sous le nom de « Trem-O-Way Inc. », avec un capital total de \$40,000, divisé en 2,000 actions ordinaires de \$10 chacune et en 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Sherbrooke, district judiciaire de Saint-François.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-0 12456-62 — 1131/84

**Trem-O-Way Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 8th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant Governor of the Province of Quebec, incorporating: André-René Monty, advocate, Harold G. Way, geologist, both of Lennoxville, Joseph-E. Tremblay, metallurgist, Saint-Élie-d'Orford, Wilfrid Olivier, manager, and Warren Lynch, advocate, the latter two of Sherbrooke, for the following purposes:

To deal in minerals, products and by products of same, under the name of "Trem-O-Way Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 2,000 common shares of \$10 each and 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Sherbrooke, judicial district of Saint Francis.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12456-62 — 1131/84

**Maurice Thompson & Fils Ltée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 27e jour de juin 1962, constituant en corporation: Maurice Thompson, 3801, des Érables, André St-Hilaire, 638, Jutras, tous deux rembourreurs, et Roland Gingras, comptable, 467, Bonaventure, tous trois de Trois-Rivières, pour les objets suivants:

La fabrication, la finition, le rembourrage et la réparation de meubles, sous le nom de « Maurice Thompson & Fils Ltée », avec un capital total de \$40,000, divisé en 150 actions ordinaires de \$100 chacune et en 250 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Trois-Rivières, district judiciaire de Trois-Rivières.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 27e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-0 12642-62 — 1132/98

**Maurice Thompson & Fils Ltée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 27th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Maurice Thompson, 3801, des Érables, André St-Hilaire, 638, Jutras, both upholsterers, and Roland Gingras, accountant, 467, Bonaventure, all three of Trois-Rivières, for the following purposes:

To carry on business in the manufacture, the finishing, the upholstering and the repairing of furniture, under the name of "Maurice Thompson & Fils Ltée", with a total capital stock of \$40,000, divided into 150 common shares of \$100 each and into 250 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Trois-Rivières, judicial district of Trois-Rivières.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 27th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12642-62 — 1132/98

**Les Tourbières du Saguenay Limitée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 15e jour de juin 1962, constituant en corporation: Gisèle Labbé, secrétaire, fille majeure, 44, de la Cathédrale, André P. Casgrain, avocat, rue de la Sapinière, et Marcel Crevier, étudiant, 198, Évêché, tous trois de Rimouski, pour les objets suivants:

Faire l'exploitation de la tourbe sous toutes ses formes utilisables et de ses sous-produits et dérivés, sous le nom de « Les Tourbières du Saguenay Limitée », avec un capital total de \$40,000, divisé en 250 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$100 chacune et en 150 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Saint-Fabien, district judiciaire de Rimouski.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 15e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12597-62 — 1131/35

**Turcotte & Fils Limitée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 30e jour de mai 1962, constituant en corporation: Dieudonné Turcotte, Luc Turcotte et Henri Turcotte, tous trois entrepreneurs, de Jonquièrre, pour les objets suivants:

Faire affaires comme entrepreneurs généraux, sous le nom de « Turcotte & Fils Limitée », avec un capital total de \$20,000, divisé en 200 actions ordinaires de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 311, rue St-Jean-Baptiste, Jonquièrre, district judiciaire de Chicoutimi.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 30e jour de mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o

12328-62 — 1132/26

**Unishops Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 27e jour de juin 1962, constituant en corporation: Philip Meyerovitch, c.r., avocat, 4850, Côte St-Luc, app. 28, Montréal, Yoine Goldstein, avocat, 1923, avenue Clinton, Montréal, et Morris Shuter, gérant de bureau, 874, rue Bertrand, St-Laurent, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'articles vestimentaires et d'ameublement de toutes sortes et descriptions, sous le nom de « Unishops Ltd. », avec un capital total de \$10,000, divisé en 1,000 actions de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 27e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

12762-62 — 1132/84

**United Automotive Distributors Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a

**Les Tourbières du Saguenay Limitée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 15th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Gisèle Labbé, secretary, spinster of full age, 44, de la Cathédrale, André P. Casgrain, advocate, de la Sapinière Street and Marcel Crevier, student, 198, Évêché, all three of Rimouski, for the following purposes:

To utilize peat in all its available forms and its by-products and derivatives, under the name of "Les Tourbières du Saguenay Limitée", with a total capital stock of \$40,000, divided into 250 common shares of a par value of \$100 each and into 150 preferred shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Saint-Fabien, judicial district of Rimouski.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 15th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12597-62 — 1131/35

**Turcotte & Fils Limitée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 30th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Dieudonné Turcotte, Luc Turcotte and Henri Turcotte, all three contractors of Jonquièrre, for the following purposes:

To carry on a business as general contractors, under the name of "Turcotte & Fils Limitée", with a total capital stock of \$20,000, divided into 200 common shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 311, St-Jean-Baptiste, Jonquièrre, judicial district of Chicoutimi.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 30th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415

12328-62 — 1132/26

**Unishops Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 27th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, incorporating: Philip Meyerovitch, q.c., advocate, 4850, Côte St-Luc, Apt. 28, Montreal, Yoine Goldstein, advocate, 1923, Clinton Avenue, Montreal, and Morris Shuter, office manager, 874, Bertrand Street, St-Laurent, for the following purposes:

To deal in wearing apparel and furnishings of every kind and description, under the name of "Unishops Ltd.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 1,000 shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 27th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

12762-62 — 1132/84

**United Automotive Distributors Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent,

été accordé, par le lieutenant gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 30e jour d'avril 1962, constituant en corporation: Boris Garmaise, avocat, 1820, McGregor, app. 306, William George Spence, consultant technique, 2370, Wilson, app. 8, et Honoria Sharpe, secrétaire, célibataire, 11981, rue Depatie, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'automobiles, camions, pièces de moteurs, avions, moteurs pour avions, embarcations à moteur, radios, réfrigérateurs, bicyclettes, motocyclettes et accessoires, sous le nom de «United Automotive Distributors Inc.», avec un capital total de \$10,000, divisé en 10,000 actions ordinaires de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 30e jour d'avril 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 11863-62 — 1130/79

**Vallerand Auto Ltée**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 12e jour de juin 1962, constituant en corporation: Cyrille Vallerand, vendeur, Germaine Jacques, ménagère, épouse commune en biens dudit Cyrille Vallerand, et dûment autorisée par lui aux fins des présentes, tous deux de 2181, boulevard Gauthier, Varennes, et Bertrand Vallerand, mécanicien, 1609, St Gérard, LeMoyné, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'automobiles, moteurs, machines, leurs accessoires et parties, et faire affaires comme garagistes, sous le nom de «Vallerand Auto Ltée», avec un capital total de \$25,000, divisé en 250 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Varennes, district judiciaire de Richelieu.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 12e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415-0 12557-62 — 1133/80

**The Youth Welfare Association of Rupert**

Avis est donné qu'en vertu de la troisième partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes, en date du 6e jour de juin 1962, constituant en corporation sans capital-actions: Clarence Smith, Gerald E. Davidson, fermiers, Ernie Craig, ingénieur, Henry Ricard, opérateur, tous quatre de Rupert, Clarence Kingsbury, W. Bernier Nesbitt, fermiers, tous deux de Wakefield, Earl Woods et Leyton Woods, ces deux derniers de Lascelles, pour les objets suivants:

Établir et diriger un centre de récréation, sous le nom de «The Youth Welfare Association of Rupert».

Le montant auquel est limitée la valeur de la propriété immobilière que la corporation peut posséder est de \$40,000.

Le siège social de la corporation sera à Rupert, district judiciaire de Hull.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 6e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 12332-62 — 1131/36

bearing date the 30th day of April, 1962, have been issued by the Lieutenant Governor of the Province of Quebec, incorporating: Boris Garmaise, advocate, 1820, McGregor, Apt. 306, William George Spence, technical consultant, 2370, Wilson, Apt. 8, and Honoria Sharpe, secretary, spinster, 11981, Depatie Street, all three of Montreal, for the following purposes:

To deal in motor cars, motor trucks, motor parts, aircraft, aircraft motors, motor boats, radios, refrigerators, bicycles, motorcycles and accessories, under the name of "United Automotive Distributors Inc.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 10,000 common shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 30th day of April, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0 11863-62 — 1130/79

**Vallerand Auto Ltée**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 12th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant Governor of the Province of Quebec, incorporating: Cyrille Vallerand, salesman, Germaine Jacques, housewife, wife common as to property of the said Cyrille Vallerand, and duly authorized by him for these purposes, both of 2181, Gauthier Boulevard, Varennes, and Bertrand Vallerand, mechanic, 1609, St Gérard, LeMoyné, for the following purposes:

To operate a business dealing in automobiles, motors, machines, their accessories and parts, and to carry on as garage-keepers, under the name of "Vallerand Auto Ltée", with a total capital stock of \$25,000, divided into 250 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Varennes, judicial district of Richelieu.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 12th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415 12557-62 — 1133/80

**The Youth Welfare Association of Rupert**

Notice is hereby given that under Part III of the Quebec Companies Act, letters patent, bearing date the 6th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to incorporate as a corporation without share capital: Clarence Smith, Gerald E. Davidson, farmers, Ernie Craig, engineer, Henry Ricard, operator, all four of Rupert, Clarence Kingsbury, W. Bernier Nesbitt, farmers, both of Wakefield, Earl Woods and Leyton Woods, the latter two farmers, of Lascelles, for the following purposes:

To establish and operate a recreation center, under the name of "The Youth Welfare Association of Rupert".

The amount to which the value of the immoveable property which the corporation may possess, is to be limited, is \$40,000.

The head office of the corporation will be at Rupert, judicial district of Hull.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 6th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-0 12332-62 — 1131/36

**Lettres patentes supplémentaires****Supplementary Letters Patent****Les Bétonnières Meloche Inc.  
Meloche Ready-Mix Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 18 juillet 1962, à la compagnie « Simard Lauze Inc. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 1er mars 1961, changeant son nom en celui de « Les Bétonnières Meloche Inc. — Meloche Ready-Mix Inc. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 18 juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire adjoint de la province,*

LUCIEN DARVEAU.

415-o

11032-61 — 1133/67

**Boyd's Express Limited**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 6 juillet 1962, à la compagnie « Boyd's Lachute Express Limited », constituée en corporation par lettres patentes en date du 12e jour de mai 1934, changeant son nom en celui de « Boyd's Express Limited ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 6 juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

1007-34 — 1132/129

**C. U. Construction Corporation**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 21 juin 1962, à la compagnie « J. and O. Builders Incorporated », constituée en corporation par lettres patentes en date du 19e jour de janvier 1962, changeant son nom en celui de « C. U. Construction Corporation ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21 juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

15362-61 — 1133/69

**Canada Copy-Craft Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 17 juillet 1962, à la compagnie « Copy-Craft Inc. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 9e jour de novembre 1961, changeant son nom en celui de « Canada Copy-Craft Inc. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 17 juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire adjoint de la province,*

LUCIEN DARVEAU.

415

14869-61 — 1133/68

**Clark Cleaners & Dyers Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a

**Les Bétonnières Meloche Inc.  
Meloche Ready-Mix Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the 18th day of July, 1962, to "Simard Lauze Inc.", incorporated by letters patent dated March 1, 1961, changing its name into that of "Les Bétonnières Meloche Inc. — Meloche Ready-Mix Inc."

Given at the office of the Provincial Secretary, this 18th day of July, 1962.

LUCIEN DARVEAU,

*Associate Assistant Secretary of the Province.*

415

11032-61 — 1133/67

**Boyd's Express Limited**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 6th day of July, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to "Boyd's Lachute Express Limited", incorporated by letters patent dated the 12th day of May, 1934, changing its name to that of "Boyd's Express Limited".

Given at the office of the Provincial Secretary, this 6th day of July, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

1007-34 — 1132/129

**C. U. Construction Corporation**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 21st day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to "J. and O. Builders Incorporated", incorporated by letters patent dated the 19th day of January, 1962, changing its name to that of "C. U. Construction Corporation".

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

15362-61 — 1133/69

**Canada Copy-Craft Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 17th day of July, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to "Copy-Craft Inc.", incorporated by letters patent dated the 9th day of November, 1961, changing its name to that of "Canada Copy-Craft Inc."

Given at the office of the Provincial Secretary, this 17th day of July, 1962.

LUCIEN DARVEAU,

*Associate Assistant Secretary of the Province.*

415-o

14869-61 — 1133/68

**Clark Cleaners & Dyers Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary

été accordé, par le lieutenant gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 20 juin 1962, à la compagnie « Damon Enterprises Inc. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 18e jour de mars 1960, changeant son nom en celui de « Clark Cleaners & Dyers Ltd. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 20 juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 11214-60 — 1132/132

**Fashion Fit Lingerie Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 12 juin 1962, à la compagnie « M.G.M. Lingerie Ltd. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 29e jour de septembre 1961, changeant son nom en celui de « Fashion Fit Lingerie Ltd. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 12 juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 14552-61 — 1130/112

**Forms and Systems Limited**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 8 juin 1962, à la compagnie « Hallett Systems Limited », constituée en corporation par lettres patentes en date du 1er jour d'août 1955, changeant son nom en celui de « Forms and Systems Limited ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8 juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 12086-55 — 1130/113

**Lallemand Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 23 juillet 1962, à la compagnie « Fred. A. Lallemand & Company, Limited — (Fred. A. Lallemand & Compagnie, Limitée) », constituée en corporation par lettres patentes en date du 17 septembre 1947, changeant son nom en celui de « Lallemand Inc. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 23 juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire adjoint de la province,*

LUCIEN DARVEAU.

415-o 5720-47 — 1133/87

**Lorelei Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 4 juin 1962, à la compagnie « Palais d'Or Inc. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 29e jour de décembre 1947, changeant son nom en celui de « Lorelei Inc. ».

letters patent, bearing date the 20th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant Governor of the Province of Quebec, to « Damon Enterprises Inc. », incorporated by letters patent dated the 18th day of March, 1960, changing its name to that of « Clark Cleaners & Dyers Ltd. ».

Given at the office of the Provincial Secretary, this 20th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 11214-60 — 1132/132

**Fashion Fit Lingerie Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 12th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to « M.G.M. Lingerie Ltd. », incorporated by letters patent dated the 29th day of September, 1961, changing its name to that of « Fashion Fit Lingerie Ltd. ».

Given at the office of the Provincial Secretary, this 12th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 14552-61 — 1130/112

**Forms and Systems Limited**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 8th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to « Hallett Systems Limited », incorporated by letters patent dated the 1st day of August, 1955, changing its name to that of « Forms and Systems Limited ».

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 12086-55 — 1130/113

**Lallemand Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the 23rd day of July, 1962, to « Fred A. Lallemand & Company, Limited — (Fred A. Lallemand & Compagnie, Limitée) », incorporated by letters patent dated September 17, 1947, changing its name into that of « Lallemand Inc. ».

Given at the office of the Provincial Secretary, this 23rd day of July, 1962.

LUCIEN DARVEAU,

*Associate Assistant Secretary of the Province.*

415 5720-47 — 1133/87

**Lorelei Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 4th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to « Palais d'Or Inc. », incorporated by letters patent dated the 29th day of December, 1947, changing its name to that of « Lorelei Inc. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 4 juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415 6898-47 — 1130/114

#### Marché St-Augustin Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 23 juillet 1962, à la compagnie « Charlie's Produce Inc. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 26<sup>e</sup> jour de février 1960, changeant son nom en celui de « Marché St-Augustin Inc. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 23 juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire adjoint de la province,*

LUCIEN DARVEAU.

415 10562-60 — 1133/71

#### Northern Oil Limited

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 11 juillet 1962, à la compagnie « Northern Oil Co. Ltd. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 23<sup>e</sup> jour de juillet 1953, changeant son nom en celui de « Northern Oil Limited ».

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 11 juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire adjoint de la province,*

LUCIEN DARVEAU.

415 16228-53 — 1132/89

#### Paré & Lapointe Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 28 juin 1962, à la compagnie « Omer Paré Ltée », constituée en corporation par lettres patentes en date du 2 juin 1960, changeant son nom en celui de « Paré & Lapointe Inc. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 28 juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415-o 12467-60 — 1131/73

#### Paris Bar B. Q. Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 11 juillet 1962, à la compagnie « Paris B. B. Q. Inc. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 4 mars 1958, changeant son nom en celui de « Paris Bar B. Q. Inc. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 11 juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire adjoint de la province,*

LUCIEN DARVEAU.

415-o 10635-58 — 1133/70

#### Parkland Fashions Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 4th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 6898-47 — 1130/114

#### Marché St-Augustin Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 23rd day of July, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to "Charlie's Produce Inc.", incorporated by letters patent dated the 26th day of February, 1960, changing its name to that of "Marché St-Augustin Inc."

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 23rd day of July, 1962.

LUCIEN DARVEAU,

*Associate Assistant Secretary of the Province.*

415-o 10562-60 — 1133/71

#### Northern Oil Limited

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 11th day of July, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, to "Northern Oil Co. Ltd.", incorporated by letters patent dated the 23rd day of July, 1953, changing its name to that of "Northern Oil Limited".

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 11th day of July, 1962.

LUCIEN DARVEAU,

*Associate Assistant Secretary of the Province.*

415-o 16228-53 — 1132/89

#### Paré & Lapointe Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the 28th day of June, 1962, to "Omer Paré Ltée", incorporated by letters patent dated June 2, 1960, changing its name into that of "Paré & Lapointe Inc."

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 28th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415 12467-60 — 1131/73

#### Paris Bar B. Q. Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the 11th day of July, 1962, to "Paris B. B. Q. Inc.", incorporated by letters patent dated March 4, 1958, changing its name into that of "Paris Bar B. Q. Inc."

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 11th day of July, 1962.

LUCIEN DARVEAU,

*Associate Assistant Secretary of the Province.*

415 10635-58 — 1133/70

#### Parkland Fashions Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary

été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 30 mai 1962, à la compagnie « Norma Blouse Co. Inc. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 15e jour de mai 1952, changeant son nom en celui de « Parkland Fashions Inc. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 30 mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 7101-52 — 1130/104

**B. M. Sabbath Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 16 juillet 1962, à la compagnie « B. M. Sabbath Ltd. », convertissant et consolidant 4,000 de ses 6,000 actions ordinaires de \$5 chacune en 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 16 juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire adjoint de la province,*  
LUCIEN DARVEAU.

415 11015-61 — 1133/45

**H. Singer Furniture and Sleep Products Corp.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 4 mai 1962, à la compagnie « H. Singer Furniture Products Corp. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 22 juillet 1959, changeant son nom en celui de « H. Singer Furniture and Sleep Products Corp. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 4 mai 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 14177-59 — 1130/116

**Eddie Singer Mfg. Corp.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 18 juin 1962, à la compagnie « Collegiate Blouse Inc. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 19e jour de juin 1952, changeant son nom en celui de « Eddie Singer Mfg. Corp. ».

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 18 juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 8959-52 — 1130/117

**Wisintainer Inc.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé, par le lieutenant-gouverneur de la province de Québec, des lettres patentes supplémentaires, en date du 17 juillet 1962, à la compagnie « Wisintainer Inc. », augmentant son capital, le capital-actions additionnel étant divisé en 800 actions sans valeur au pair.

letters patent, bearing date the 30th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Québec, to "Norma Blouse Co. Inc."; incorporated by letters patent dated the 15th day of May, 1952, changing its name to that of "Parkland Fashions Inc."

Given at the office of the Provincial Secretary, this 30th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 7101-52 — 1130/104

**B. M. Sabbath Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 16th day of July, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Québec, to "B. M. Sabbath Ltd.", converting and consolidating 4,000 of its 6,000 common shares of \$5 each into 200 preferred shares of \$100 each.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 16th day of July, 1962.

LUCIEN DARVEAU,  
*Associate Assistant Secretary of the Province.*

415-o 11015-61 — 1133/45

**H. Singer Furniture and Sleep Products Corp.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act supplementary letters patent, bearing date the 4th day of May, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Québec, to "H. Singer Furniture Products Corp.", incorporated by letters patent dated the 22nd day of July, 1959, changing its name to that of "H. Singer Furniture and Sleep Products Corp."

Given at the office of the Provincial Secretary, this 4th day of May, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 14177-59 — 1130/116

**Eddie Singer Mfg. Corp.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent, bearing date the 18th day of June, 1962, have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Québec, to "Collegiate Blouse Inc.", incorporated by letters patent dated the 19th day of June, 1952, changing its name to that of "Eddie Singer Mfg. Corp."

Given at the office of the Provincial Secretary, this 18th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 8959-52 — 1130/117

**Wisintainer Inc.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Québec, dated the 17th day of July, 1962, to "Wisintainer Inc.", increasing its capital stock, the additional capital stock being divided into 800 shares of no-par value.

Donné au bureau du secrétaire de la province,  
ce 17 juillet 1962.

*Le Sous-secrétaire adjoint de la province,*

LUCIEN DARVEAU,

415-o

4407-53 — 1133/89

Given at the office of the Provincial Secretary,  
this 17th day of July, 1962.

LUCIEN DARVEAU,

*Associate Assistant Secretary of the Province.*

415

4407-53 — 1133/89

## Arrêtés en Conseil

### Arrêté en conseil Chambre du Conseil Exécutif

Numéro 1317

Québec, le 16 août 1962.

Présent: Le lieutenant-gouverneur en conseil.

CONCERNANT « La Compagnie des Chemins de fer Nationaux du Canada » et la Loi concernant la preuve photographique de certains documents.

ATTENDU QU'en vertu de l'article 6 de la Loi concernant la preuve photographique de certains documents (5-6 Elizabeth II, chapitre 67), le lieutenant-gouverneur en conseil peut statuer que cette loi sera applicable à toute association, société ou corporation publique ou privée;

ATTENDU QUE La Compagnie des Chemins de fer Nationaux du Canada a demandé que ladite loi lui soit applicable;

ATTENDU QU'il y a lieu de faire droit à cette demande.

IL EST ORDONNÉ en conséquence, sur la proposition du Procureur général:

QUE la Loi concernant la preuve photographique de certains documents (5-6 Elizabeth II, chapitre 67) soit applicable à La Compagnie des Chemins de fer Nationaux du Canada.

JACQUES PRÉMONT,

418-o

*Greffier Adjoint du Conseil Exécutif.*

### Arrêté en conseil Chambre du Conseil Exécutif

Numéro 1334

Québec, 16 août 1962.

Présent: Le lieutenant-gouverneur en conseil.  
CONCERNANT la Loi de la taxe d'hôpital sur les repas.

IL EST ORDONNÉ, sur la proposition du Ministre du revenu, agissant sous l'autorité de l'article 10 de la Loi concernant la taxe d'hôpital sur les repas (16 George V, chapitre 55, modifiée par 18 George V, chapitre 82; 22 George V, chapitre 69; 8 George VI, chapitre 21 et 9-10 Elizabeth II, chapitre 44):

QUE le règlement suivant soit adopté:

« Règlement concernant la taxe d'hôpital sur les repas, la forme, l'emploi et la vérification des pièces justificatives

1. *Definitions.* Dans le présent règlement:

a) Le mot « note » signifie l'addition ou la feuille contenant l'état des sommes que doit payer quelqu'un pour la nourriture et les boissons alcooliques qui lui a été servie ou qui lui ont été servies dans un établissement visé par l'article 1 de la loi de la taxe d'hôpital sur les repas;

b) Le mot « directeur » signifie le chef de la division du Ministère du revenu affectée à l'administration de la loi de la taxe d'hôpital sur les repas et appelée Service de la Taxe d'Hôpital sur les repas;

c) Le mot « numérotage » signifie l'action d'imprimer d'avance et dans un ordre consécutif un numéro sur chaque note à l'usage d'un établisse-

## Orders in Council

### Order in Council Executive Council Chamber

Number 1317

Quebec, August 16, 1962.

Present: The Lieutenant-Governor in Council.

CONCERNING the "Canadian National Railway Company" and the Act respecting photographic proof of certain documents.

WHEREAS by virtue of section 6 of the Act respecting photographic proof of certain documents (5-6 Elizabeth II, chapter 67), the Lieutenant-Governor in Council may enact that this act shall be applicable to any society, firm or corporation, public or private;

WHEREAS the Canadian National Railway Company has requested that the said Act be applicable to it;

WHEREAS it is expedient to accede to this request.

IT IS THEREFORE ORDAINED, upon the proposition of the Attorney General:

THAT the Act respecting photographic proof of certain documents (5-6 Elizabeth II, chapter 67) be applicable to the Canadian National Railway Company.

JACQUES PRÉMONT,

418

*Deputy Clerk of the Executive Council.*

### Order in Council Executive Council Chamber

Number 1334

Quebec, August 16, 1962.

Present: The Lieutenant-Governor in Council.  
CONCERNING the Hospital tax and meals act.

IT IS ORDERED, upon the recommendation of the Minister of Revenue, acting on the authority of section 10 of the Act respecting the hospital tax on meals (16 Geo. V, chapter 55, as amended by 18 Geo. V, chapter 82; 22 Geo. V, chapter 69; 8 Geo. VI, chapter 21 and 9-10 Eliz. II, chapter 44):

THAT the following regulations be adopted:

« Regulations concerning the hospital tax on meals, the form, the use and the auditing of vouchers.

1. *Definitions.* In these regulations:

a) The word "check" means the addition or the statement of the sums which someone must pay for food and/or for alcoholic beverages which have been served in an establishment referred to in section 1 of the Hospital tax on meals Act;

b) The word "director" means the head of the Department of Revenue division charged with administration of the Hospital tax on meals Act and known as Hospital tax on meals Service;

c) The word "numbering" means the action of printing, in advance and in consecutive order, a number on each check in use in an establishment,

ment, tel numérotage ayant été au préalable contrôlé et approuvé par le directeur;

2. *Forme et contenu de la note.* La note du prix des repas et/ou des boissons alcooliques, requise par la loi concernant la taxe d'hôpital sur les repas, peut être sur papier ou sur carton et doit comprendre les quatre choses suivantes:

a) Un numérotage consécutif imprimé sur chaque pièce. Ce numérotage doit être établi et contrôlé par le directeur; un établissement ne peut imprimer ses propres notes sans l'autorisation écrite du directeur, qui détermine, par un écrit donné au propriétaire de l'établissement, les numéros consécutifs qui devront être imprimés sur ces notes;

b) La date de la rédaction de la note, qui doit être celle du jour où le repas ou les boissons sont servis;

c) Le prix du repas et/ou des boissons alcooliques. Ce prix peut être marqué au crayon. Lorsque ce prix est imprimé d'avance, il peut être marqué au crayon ou au moyen d'un poinçon par une indication vis-à-vis des prix des items servis;

d) Le montant de la taxe. Ce montant peut être marqué au crayon. Lorsque ce montant est imprimé d'avance, il peut être indiqué par une marque au crayon ou au moyen d'un poinçon vis-à-vis le montant de taxe payable.

3. *Préparation de la note.* Règle générale, une note doit être remplie pour chaque personne prenant un repas et/ou des boissons alcooliques dans un établissement visé par l'article 1:

a) Toute note remplie doit donner le prix du repas y compris le prix des breuvages et le prix des boissons alcooliques vendues avec ou sans repas et le montant de la taxe. Si le repas d'une personne est composé d'aliments et de breuvages dont le prix est payé au fur et à mesure qu'ils sont consommés, le total des prix ainsi payés constitue le prix de ce repas, et, si ce total est un dollar ou plus, la taxe est exigible;

b) *Lorsqu'un repas comprend des boissons alcooliques et que le prix de ce repas et de la boisson est d'un dollar ou plus, le prix total est assujéti à la taxe; lorsque le prix du repas et celui de la boisson n'excède pas un dollar, seul le prix de la boisson est assujéti à la taxe.*

*Exceptions:*

a) Si une personne acquitte par un seul paiement le prix de plusieurs repas, soit déjà pris ou à prendre, la taxe est calculée sur la somme globale payée. Cette disposition s'applique également à la personne qui achète un livret de billets donnant droit à plus d'un repas et à la personne qui est en pension;

b) Si une personne paie le repas et/ou les boissons alcooliques pris par plusieurs personnes, une seule note peut être émise pour tous ces repas ou boissons alcooliques. Lorsque plusieurs notes ont été émises pour repas et/ou breuvage pris par plusieurs personnes et payés par une seule personne, les notes peuvent être liées ensemble et la taxe est calculée sur le montant total.

c) Si un membre d'un club ne paie son compte de nourriture et boissons que périodiquement et que ce club tient les comptes d'une manière approuvée par le directeur, le compte de ce membre, pour les repas et les boissons alcooliques qui lui sont chargés durant la période, peut tenir lieu de note.

4. *Provenance des blancs de notes.* Les blancs de notes qui doivent servir dans un établissement sont fournis gratuitement, par le Service de la taxe d'hôpital sur les repas, à la personne qui tient un établissement, à moins que cette dernière les fournisse elle-même, après avoir été dûment autorisée, suivant les termes du paragraphe a) de l'article 2 du présent règlement.

such numbering having been beforehand controlled and approved by the director.

2. *Form and content of the check.* The meals and/or alcoholic beverages check, required by the Hospital tax on meals Act, may be on paper or on cardboard and must include the following four items:

a) A consecutive numbering printed on each check. Such numbering must be set and controlled by the director; an establishment may not print his own checks without the written authorization of the director, who determines, in a letter to the owner of the establishment, the consecutive numbers which are to be printed on the checks;

b) The date of preparation of the check, which must be that of the day when the meals or the alcoholic beverages are served;

c) The price of the meal and/or alcoholic beverages. The amount may be written with a pencil. When the amount is written beforehand, a pencil or punch mark, next to price of items served, may be made;

d) The amount of the tax. This amount may be written with a pencil. When the amount is printed beforehand, a pencil or punch mark, next to amount of tax which is payable, may be made.

3. *Preparation of the check.* The rule is that a check must be prepared for each person taking a meal and/or alcoholic beverages in an establishment referred to in paragraph 1:

a) When prepared, a check must indicate the price of the meal including that of the beverages and that of the alcoholic beverages sold with or without meal and the amount of the tax. If the meal of a person consists of food and beverages which are paid for as they are consumed, the total amount so paid constitutes the price of the meal, and, if such total is one dollar or more, the tax is exigible;

b) *When a meal includes alcoholic beverages and when the price of such meal and alcoholic beverages is one dollar or more, the total price is subject to tax; when the price of the meal and of the alcoholic beverages does not exceed one dollar, the price of alcoholic beverages alone is subject to tax.*

*Exceptions:*

a) If the price of several meals, taken or to be taken, if paid for in a lump sum, the tax is computed on the total amount which was paid. This provision applies also to a person purchasing a booklet of tickets good for more than one meal and to a boarder;

b) If one person pays the meal and/or alcoholic beverages consumed by several persons, a single check may be prepared for all those meals and/or alcoholic beverages. When several checks have been prepared for meals and/or beverages consumed by several people and are paid for by one person alone, the checks may be put together and the tax is computed on the total amount;

c) If a member of a club pays his food and beverages bill only periodically and if such club has a system of bookkeeping approved by the director, the member's invoice, for meals and alcoholic beverages charged to his account during the period, may serve in stead of the check.

4. *Supply of checks.* Checks which must be used in an establishment are supplied free of charge, by the Hospital tax on meals Service, to each person operating an establishment, unless same are supplied by the latter, having been previously authorized in accordance with terms of paragraph a) of section 2 of the present regulations.

5. *La note:*

a) doit avoir été préparée par la personne qui tient l'établissement ou par ses employés, dûment autorisés à ce faire;

b) ne doit servir qu'une seule fois;

c) ne doit servir à aucune autre fin que celles indiquées par la loi et le présent règlement;

d) doit être conservée par la personne qui tient l'établissement jusqu'à ce que sa destruction en ait été autorisée par le Sous-ministre du revenu;

e) ne doit pas servir de reçu.

6. *Pensionnaire.* Dans le cas d'un pensionnaire dont le prix de la pension est fixé à un montant qui ne permet pas de déterminer le prix payé pour la nourriture et celui du logis, le Ministre du revenu peut déterminer la proportion que représente le prix des repas.

7. *Détenteur de plusieurs permis de la Régie des Alcools.* Les établissements, visés au paragraphe 2 de l'article 1 de la loi, qui exploitent plusieurs permis de la Régie des Alcools du Québec, doivent tenir une comptabilité séparée des ventes faites en vertu de chaque permis.

8. *Documents à conserver pour fins de vérification.* La personne qui tient un établissement visé par l'article 1 de la loi de la taxe d'hôpital sur les repas est tenue d'y recevoir le vérificateur du Ministère du Revenu; elle doit garder toutes les notes qui indiquent le prix d'un repas et/ou des boissons alcooliques, quel qu'en soit le montant indiqué sur chaque note, et doit produire toutes et chacune de ces notes à ce vérificateur. Elle doit également produire les livres et documents requis pour la vérification.

Le présent règlement remplace l'arrêté en conseil numéro 1613, du 30 juin 1932. »

JACQUES PRÉMONT,

419-o Greffier Adjoint du Conseil Exécutif.

5. *The check:*

a) must have been prepared by the person operating the establishment or by one of his duly authorized employees;

b) must be used only once;

c) must be used only for purposes permitted by the Act and the present regulations;

d) must be preserved by the person operating the establishment until its destruction has been authorized by the Deputy Minister of Revenue;

e) must not serve as a receipt.

6. *Boarder.* In the case of a boarder when the cost for boarding makes it impossible to differentiate between the cost of food and that of the lodgings, the Minister of Revenue may determine the proportion representing the cost of meals.

7. *Holder of several permits from the Liquor Board.* Establishments referred to in paragraph 2 of section 1 of the Act, which operate several permits from the Quebec Liquor Board, must keep a separate set of books for sales made under each permit.

8. *Documents to be preserved for auditing purposes.* The operator of an establishment referred to in section 1 of the Hospital tax on meals Act is obliged to receive the auditor from the Department of Revenue; he must keep all checks which indicate the price of a meal and/or alcoholic beverages, whatever amount is indicated on each check; he must also produce all and any checks to the auditor. He must also produce all books and documents required for verification purposes.

The present regulations replace order in council number 1613, of June 30, 1932." »

JACQUES PRÉMONT,

419-o Deputy Clerk of the Executive Council.

**Arrêté en conseil  
Chambre du Conseil Exécutif**

Numéro 1366

Section « A »

Québec, 22 août 1962.

Présent: Le lieutenant-gouverneur en conseil.

CONCERNANT des modifications au décret relatif aux métiers de coiffeur pour hommes et coiffeur pour dames dans la région de Québec.

ATTENDU QUE, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (Statuts refondus de Québec 1941, chapitre 163 et amendements), les parties contractantes à la convention collective de travail relative aux métiers de coiffeur pour hommes et coiffeurs pour dames dans la région de Québec, rendue obligatoire par le décret numéro 44 du 14 janvier 1954 et amendements, ont présenté au Ministre du Travail une requête à l'effet de soumettre à l'appréciation et à la décision du lieutenant-gouverneur en conseil certaines modifications audit décret;

ATTENDU QUE ladite requête a été publiée dans la *Gazette officielle de Québec*, édition du 23 juin 1962;

ATTENDU qu'aucune objection n'a été formulée contre l'approbation des modifications proposées;

IL EST ORDONNÉ, en conséquence, sur la proposition de l'honorable Ministre du Travail:

QUE ledit décret, numéro 44, soit modifié comme suit:

1° Les articles 126, 126-A et 127 sont remplacés par les suivants:

**Order in Council  
Executive Council Chamber**

Number 1366

Section "A"

Quebec, August 22, 1962.

Present: The Lieutenant-Governor in Council.

CONCERNING amendments to the decree relating to the men's and ladies' hairdressing trades in the region of Québec.

WHEREAS, pursuant to the provisions of the Collective Labour Agreement Act (R.S.Q. 1941, chapter 163 and amendments), the contracting parties to the collective labour agreement relating to the men's and ladies' hairdressing trades in the region of Québec, rendered obligatory by decree number 44 of January 14, 1954, and amendments, have petitioned the Minister of Labour to submit to the consideration and decision of the Lieutenant-Governor in Council some amendments to the said decree;

WHEREAS the petition has been published in the *Quebec Official Gazette*, issue of June 23, 1962;

WHEREAS no objection has been raised against the approval of the proposed amendments;

IT IS ORDAINED, therefore, upon the recommendation of the honourable the Minister of Labour:

THAT the said decree, number 44, be amended as follows:

1. Article 126, 126-A and 127 are replaced by the following:

« 126. Dans la zone I seulement, les congés hebdomadaires tombant normalement dans la période de huit (8) jours précédant la fête de Noël, le Premier jour de l'An ou le Jour de Pâques, sont annulés et les heures ouvrables sont alors celles déterminées habituellement pour le mardi.

126-A. L'Ascension, la Toussaint et l'Immaculée-Conception ne coïncidant pas avec le congé hebdomadaire sont jours ouvrables ordinaires, sauf que le travail ne doit pas débuter avant 10 a.m. dans chacune des zones.

127. À l'exception de la zone I, les semaines comportant une fête chômée, le congé hebdomadaire est annulé et les heures de travail ce jour-là sont alors celles déterminées habituellement pour le mardi.

127-A. À l'exception de la zone I, la veille des fêtes chômées est ouvrable lorsqu'elle ne tombe pas un dimanche et les heures de travail sont les mêmes que celles déterminées pour le vendredi, excepté la veille de Noël et du Premier jour de l'An.

127-B. Dans la zone I, la veille des fêtes chômées qui ne coïncide pas avec le congé hebdomadaire ou le dimanche, les heures de travail sont les mêmes que celles déterminées pour le vendredi, excepté la veille de Noël et du Premier jour de l'An.»

2° L'article 138-A est remplacé par le suivant:

« 138-A. L'Ascension, la Toussaint et l'Immaculée-Conception ne coïncidant pas avec le congé hebdomadaire sont jours ouvrables ordinaires, sauf que le travail ne doit pas débuter avant 10 a.m. dans chacune des zones. »

JACQUES PRÉMONT,

426-o Greffier Adjoint du Conseil Exécutif.

**Arrêté en conseil  
Chambre du Conseil Exécutif**

Numéro 1366

Section « B »

Québec, le 22 août 1962.

Présent: Le lieutenant-gouverneur en conseil.

CONCERNANT une correction au décret relatif à l'industrie de la Robe dans la province de Québec.

IL EST ORDONNÉ, sur la proposition de l'honorable Ministre du Travail:

QUE le décret numéro 3519 du 24 septembre 1940 et amendements, relatif à l'industrie de la Robe dans la province de Québec, soit corrigé en radiant le deuxième alinéa du sous-paragraphe « ii » du paragraphe « 4-a » de l'article XII, et en le remplaçant par le suivant:

« De plus, tout travailleur à domicile doit recevoir le boni de vie chère prévu à l'article IX-A du présent décret. »

JACQUES PRÉMONT,

426-o Greffier Adjoint du Conseil Exécutif.

**Arrêté en conseil  
Chambre du Conseil Exécutif**

Numéro 1366

Section « C »

Québec, 22 août 1962.

Présent: Le lieutenant-gouverneur en conseil.

CONCERNANT une modification à tous les décrets régissant l'industrie et les métiers de la construction dans la province.

ATTENDU QUE, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (Statuts

“126. In zone I only, weekly days off which normally fall in the eight (8) day period preceding Christmas Day, New Year's Day or Easter Sunday shall be worked and working hours shall be as determined for a Tuesday.”

126-A. Ascension Day, All Saints Day and Immaculate Conception Day when not falling on the weekly day off shall be ordinary working days, except that work shall not start before 10:00 a.m. in all zones.

127. Except in zone I, the weekly day off in weeks where a holiday occurs is annulled and working hours shall be as determined for a Tuesday.

127-A. Except in zone I, holiday eves shall be worked when not falling on a Sunday and the hours of work shall be as determined for Friday (with the exception of Christmas and New Year's eves).

127-B. In Zone I, holiday eves not falling on the weekly day off or on Sunday shall be worked and the hours shall be as determined for Friday (with the exception of Christmas and New Year's eves).”

2. Article 138-A is replaced by the following:

“138-A. Ascension Day, All Saints Day and Immaculate Conception Day, when not falling on the weekly day off, shall be ordinary work days except that work shall not start before 10:00 a.m. in each zone.”

JACQUES PRÉMONT,

426-o Deputy Clerk of the Executive Council.

**Order in Council  
Executive Council Chamber**

Number 1366

Section “B”

Quebec, August 22, 1962.

Present: The Lieutenant-Governor in council.

CONCERNING a correction to the decree relating to the Dress Industry in the province of Québec.

IT IS ORDAINED, upon the recommendation of the Honourable the Minister of Labour:

THAT the decree number 3519 of September 24, 1940 and amendments, relating to the Dress Industry in the province of Québec, be corrected by deleting the second sub-paragraph of paragraph “4-a)-ii” of article XII, and replacing it by the following:

“Moreover, every homemaker shall receive the cost of living bonus mentioned in article IX-A of the present decree.”

JACQUES PRÉMONT,

426-o Deputy Clerk of the Executive Council.

**Order in Council  
Executive Council Chamber**

Number 1366

Section “C”

Quebec, August 22, 1962.

Present: The Lieutenant-Governor in Council.

CONCERNING an amendment to all decrees governing the construction industry and trades in the Province.

WHEREAS, pursuant to the provisions of the Collective Agreement Act (R.S.Q. 1941, chapter

refondus de Québec 1941, chapitre 163 et amendements), le Ministre du Travail a donné avis de son intention de soumettre à l'appréciation et à la décision du lieutenant-gouverneur en conseil une modification à l'arrêté en conseil numéro 643 (B) du 26 juin 1957 et amendements, établissant les salaires minima des ouvriers travaillant pour l'industrie des ascenseurs et concernant tous les décrets régissant l'industrie et les métiers de la construction dans la province;

ATTENDU QUE ledit avis a été publié dans la *Gazette officielle de Québec*, édition du 9 juin 1962;

ATTENDU QU'aucune objection n'a été formulée contre l'approbation de la modification proposée;

IL EST ORDONNÉ, en conséquence, sur la proposition de l'honorable Ministre du Travail:

QUE ledit arrêté en conseil, numéro 643 (B), soit modifié comme suit:

Les taux de salaires pour la région de Québec, sont remplacés par les suivants:

	<i>Taux horaires minima</i>
« Région de Québec: Mécanicien Aide	
comprenant toutes la partie est de la province de Québec, à partir d'une ligne imaginaire du nord au sud passant à un point situé à 25 milles à l'ouest de la cité de Québec.....	
	\$2.78 \$1.95»

JACQUES PRÉMONT,  
426-o Greffier Adjoint du Conseil Exécutif.

**Arrêté en conseil  
Chambre du Conseil Exécutif**

Numéro 1366

Section « D »

Québec, 22 août 1962.

Présent: Le lieutenant-gouverneur en conseil.

CONCERNANT des corrections de concordance au décret relatif à l'industrie de la Construction dans la région de Chicoutimi.

ATTENDU QUE les parties contractantes à la convention collective de travail relative à l'industrie de la Construction dans le district électoral de Saguenay, qui avait été rendue obligatoire par voie d'amendement au décret numéro 1743 du 11 juillet 1941 et amendements, relatif à l'industrie de la Construction dans la région de Chicoutimi, particulièrement l'arrêté en conseil numéro 998 (B) du 18 juin 1962, ont négocié une nouvelle convention et sollicité l'adoption d'un décret distinct;

ATTENDU QUE cette nouvelle convention a été ratifiée et rendue obligatoire par le décret numéro 1323 du 16 août 1962, dont la juridiction territoriale se limite au district électoral de Saguenay;

ATTENDU QU'il est nécessaire d'apporter des corrections de concordance audit décret, numéro 1743;

IL EST ORDONNÉ, en conséquence, sur la proposition de l'honorable Ministre du Travail:

QUE ledit décret, numéro 1743, soit corrigé comme suit:

1° À l'article II (Juridiction territoriale), les mots « Le présent décret s'applique aussi au district électoral de Saguenay » sont radiés.

2° L'article XII (Dispositions particulières applicables dans le district électoral de Saguenay) est radié.

JACQUES PRÉMONT,  
426-o Greffier Adjoint du Conseil Exécutif.

163 and amendments), the Minister of Labour has given notice of his intention to submit to the consideration and decision of the Lieutenant-Governor in Council an amendment to Order-in-Council number 643 (B) of June 26, 1957 and amendments, establishing the minimum wage rates for employees working in the Elevator industry and concerning all the construction industry and trades decrees in the province;

WHEREAS the said notice has been published in the *Quebec Official Gazette*, issue of December 9, 1962;

WHEREAS no objection has been raised against the proposed amendment;

IT IS ORDAINED, therefore, upon the recommendation of the Honourable the Minister of Labour:

THAT the said order in council, number 643(B), be amended as follows:

The rates of wages for the region of Quebec, will be replaced by the following:

	<i>Minimum hourly rates</i>
« Québec region: Mechanical Helper	
including all the Eastern section of the Province of Quebec from a line running due north and south of a point twenty-five (25) miles due West of the city of Québec.....	
	\$2.78 \$1.95»

JACQUES PRÉMONT,  
426-o Deputy Clerk of the Executive Council.

**Order in Council  
Executive Council Chamber**

Number 1366

Section « D »

Québec, August 22, 1962.

Present: The Lieutenant-Governor in Council.

CONCERNING corrections to the decree relating to the construction industry in the region of Chicoutimi.

WHEREAS the contracting parties to the collective labour agreement relating to the construction industry in the electoral district of Saguenay, rendered obligatory by amendment to the decree number 1743 of July 11, 1941 and amendments, relating to the construction industry in the region of Chicoutimi, particularly the Order in Council number 998 (B) of June 18, 1962, have negotiated a new agreement and asked for the approval of a separate decree;

WHEREAS this new agreement has been ratified and rendered obligatory by the decree number 1323 of August 16, 1962, the territorial jurisdiction of which covers the electoral district of Saguenay only;

WHEREAS it is necessary to make technical corrections to the said decree number 1743;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Honourable the Minister of Labour:

THAT the said decree, number 1743, be corrected as follows:

1. In article II (Territorial jurisdiction), the words "The present decree also applies to the electoral district of Saguenay" are deleted.

2. Article XII (Special provisions applying to the electoral district of Saguenay) is deleted.

JACQUES PRÉMONT,  
426-o Deputy Clerk of the Executive Council.



*État sommaire*

*des*

**REVENUS et**

**DÉPENSES,**

**de la dette consolidée,**

**des emprunts temporaires**

**et des dépôts**

*de*

**LA PROVINCE DE QUÉBEC**

*pour*

*l'exercice terminé le*

**31 MARS**

**1962**

# ÉTAT SOMMAIRE DES REVENUS ET DES pour l'exercice

REVENUS			
<b>Provenant d'impôts et de droits:</b>			
Corporations (capital) .....	\$ 29,576,192.90		
Corporations (profits) .....	118,812,591.69		
		\$148,388,784.59	
Ventes au détail .....		113,547,229.32	
Gazoline .....		106,837,883.99	
Revenu des particuliers .....		85,079,837.39	
Successions .....		25,469,393.54	
Tabac .....		21,891,218.08	
Repas .....		8,878,334.58	
Courses .....		5,722,647.01	
Divertissements .....		2,113,210.56	
Transferts de valeurs mobilières .....		1,779,445.08	
Pour la prévention des incendies .....		199,706.83	
Impôt spécial sur les spiritueux (S.R.Q., 1941, c. 255, a. 31) .....		140,092.15	
Mutations de propriétés .....		73,956.27	
			\$520,121,739.39
<b>Provenant d'autres sources</b>			
Richesses naturelles: —			
Terres et forêts (y compris Office de récupération forestière) .....		22,278,122.26	
Richesses naturelles (Ministère; y compris Office de l'électrification rurale) .....		20,182,789.88	
Chasse .....		2,807,741.27	
Divers .....		24,195.24	45,292,848.65
Licences et permis: —			
Transports et communications (automobiles) .....		44,596,348.01	
Revenu (Ministère) .....		1,017,822.89	
Travail .....		302,826.83	
Finances (Service des assurances) .....		236,468.00	
Divers .....		6,780.77	46,160,246.50
Honoraires et divers: —			
Procureur général .....		3,647,896.67	
Transports et communications .....		1,108,311.73	
Travail .....		1,958,205.32	
Secrétariat de la province .....		1,226,342.75	
Terres et forêts .....		470,929.18	
Chasse .....		476,845.24	
Pêcheries .....		276,568.88	
Revenu .....		198,208.94	
Divers .....		124,745.26	9,488,053.97
Intérêts:—Placements des fonds d'amortissement .....			
		5,041,561.20	
Divers comptes .....		1,276,424.35	6,317,985.55
Régie des alcools du Québec: —			
Impôt spécial sur les spiritueux (S.R.Q., 1941, c. 255, a. 31) .....		140,092.15	
Permis et droits .....		16,612,423.84	
Compte de commerce .....		37,243,655.11	
		\$53,996,171.10	
À déduire: Impôt spécial sur les spiritueux (S.R.Q., 1941, c. 255, a. 31) (Voir la rubrique "Provenant d'impôts et de droits") .....		140,092.15	53,856,078.95
Autres revenus: —			
Paiement de péréquation .....		65,302,372.06	
Subside annuel du Gouvernement du Canada basé sur la population .....		3,895,526.60	
Part de l'impôt sur le revenu des compagnies d'électricité, gaz et vapeur, reçue du Gouvernement du Canada .....		2,063,623.00	
Amendes, etc. .....		1,484,872.22	
Dépôts judiciaires non réclamés .....		118,154.30	
Divers .....		12,983.55	72,877,531.73
<b>Total des Revenus .....</b>			<b>\$754,114,484.74</b>

# DÉPENSES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC

terminé le 31 mars 1962

DÉPENSES ORDINAIRES		
Affaires culturelles		\$ 2,518,909.31
Affaires fédérales provinciales		2,269.00
Affaires municipales		17,655,235.84
Agriculture		37,598,294.78
Chasse		4,899,328.00
Colonisation		10,144,243.42
Conseil exécutif		3,209,855.27
Famille et bien-être social		116,571,950.16
Finances		3,194,287.10
Industrie et commerce		2,541,278.60
Instruction publique		195,398,570.63
Jeunesse		17,513,358.66
Législation		2,279,212.56
Pêcheries		3,142,595.82
Procureur général		23,575,760.14
Revenu		8,324,136.33
Richesses naturelles		7,353,763.79
Santé		128,349,524.01
Secrétariat de la province		4,180,077.76
Terres et forêts		12,007,204.43
Transports et communications		3,937,470.68
Travail		4,506,381.09
Travaux publics		17,872,020.35
Voirie		56,411,784.00
Réserve pour mauvaises créances		2,307,000.00
		\$685,494,511.73
Dette publique:—		
Intérêts (montant net)	\$ 17,370,482.05	
Commissions, etc.	105,302.63	
Prime sur change étranger	50,474.49	
Amortissement d'escompte sur emprunts	848,218.39	
Fonds d'amortissement (montant net)	9,718,772.37	
		28,093,249.93
<b>Total des Dépenses Ordinaires</b>		<b>\$713,587,761.66</b>
<b>EXCÉDENT DES REVENUS SUR LES DÉPENSES ORDINAIRES</b>		<b>40,526,723.08</b>
<b>DÉPENSES EN IMMOBILISATIONS</b>		
Affaires culturelles	242,628.80	
Agriculture	419,773.19	
Chasse	890,921.84	
Colonisation	2,503,990.47	
Conseil exécutif	57,382.35	
Famille et bien-être social	2,271,622.37	
Instruction publique	2,170,572.40	
Jeunesse	1,954,114.54	
Pêcheries	599,793.41	
Richesses naturelles	2,322,184.00	
Santé	5,956,538.73	
Secrétariat de la province	215,495.53	
Terres et forêts	1,724,917.98	
Travaux publics	18,437,145.22	
Voirie	63,527,616.69	
<b>Total des Dépenses en Immobilisations</b>		<b>\$103,294,097.52</b>
<b>DÉPENSES EXTRAORDINAIRES</b>		
Loi du financement des investissements universitaires		\$ 27,297,599.79

**ÉTAT DE LA DETTE CONSOLIDÉE, DES EMPRUNTS TEMPORAIRES ET DES DÉPÔTS**  
au 31 mars 1962

<b>Dettes consolidées</b> .....	\$620,975,000.00	
Moins: Fonds d'amortissement.....	125,803,763.97	\$495,171,236.03
<b>Obligations émises à la Banque Canadienne Nationale en vertu de la Loi 14</b> <b>Geo. V, c. 3 (1924)</b> .....	15,000,000.00	
Moins: Fonds d'amortissement.....	13,605,442.21	1,394,557.79
<b>Dettes consolidées nettes</b> .....		\$496,565,793.82
<b>Bons du Trésor</b> .....		19,500,000.00
<b>Dettes consolidées nettes et bons du Trésor</b> .....		\$516,065,793.82
<b>Dépôts judiciaires</b> .....		7,980,026.32
<b>Dépôts en garantie et en fiducie, etc.</b> .....	21,604,160.91	
Moins: Obligations détenues.....	11,654,813.28	9,949,347.63
<b>Fonds en fidéicommis:</b>		
Office des autoroutes du Québec.....	31,600.69	
Commission du salaire minimum.....	7,841,226.23	
Universités.....	11,668,526.49	
	\$ 19,541,353.41	
<b>Moins: Obligations détenues et espèces en banque</b> .....	19,541,353.41	
<b>Total</b> .....		\$533,995,167.77

Les états ci-dessus sont publiés conformément à une résolution de l'Assemblée Législative  
du 11 décembre 1895

*L'Auditeur de la Province,*

J.-A. VÉZINA.

*Le Premier Ministre et Ministre des finances*

JEAN LESAGE.

*Le Sous-ministre des finances*

J.-H. BIELER.

Québec, le 24 août 1962.



*Abridged Statement*

*of*

**REVENUE and  
EXPENDITURE,**

**Funded Debt,**

**Temporary Loans**

**and Deposits**

*of*

**THE PROVINCE OF QUEBEC**

*for*

*the fiscal year ended*

**MARCH 31,**

**1962**

## ABRIDGED STATEMENT OF REVENUE AND for the fiscal year

REVENUE		
<b>From Taxation and Duties</b>		
Corporations (on Capital) .....	\$ 29,576,192.90	
Corporations (on Profits) .....	118,812,591.69	
		\$148,388,784.59
Retail Sales .....		113,547,229.32
Gasoline .....		106,837,883.99
Income-individuals .....		85,079,837.39
Successions .....		25,469,393.54
Tobacco .....		21,891,218.08
Meals .....		8,878,334.58
Races .....		5,722,647.01
Amusements .....		2,113,210.56
Security Transfers .....		1,779,445.08
Fire Prevention .....		199,706.83
Special Tax on Spirits (R.S.Q. 1941, c. 255, s. 31) .....		140,092.15
Property Transfers .....		73,956.27
		<b>\$520,121,739.39</b>
<b>From other sources</b>		
Natural Resources: —		
Lands and Forests (including Forestry Salvage Board) .....		22,278,122.26
Natural Resources (Department; including Rural Electrification Bureau) .....		20,182,789.88
Game .....		2,807,741.27
Miscellaneous .....		24,195.24
		<b>45,292,848.65</b>
Licenses and Permits: —		
Transportation and Communications (motor-vehicles) .....		44,596,348.01
Revenue (Department) .....		1,017,822.89
Labour .....		302,826.83
Finance (Insurance Service) .....		236,468.00
Miscellaneous .....		6,780.77
		<b>46,160,246.50</b>
Fees and Miscellaneous: —		
Attorney-General .....		3,647,896.67
Transportation and Communications .....		1,108,311.73
Labour .....		1,958,205.32
Provincial Secretary .....		1,226,342.75
Lands and Forests .....		470,929.18
Game .....		476,845.24
Fisheries .....		276,568.88
Revenue .....		198,208.94
Miscellaneous .....		124,745.26
		<b>9,488,053.97</b>
Interest: — Sinking Fund Investments .....		
		5,041,561.20
Various Accounts .....		1,276,424.35
		<b>6,317,985.55</b>
Quebec Liquor Board: —		
Special Tax on Spirits (R.S.Q., 1941, c. 255, s. 31) .....		140,092.15
Permits and Duties .....		16,612,423.84
Trade Account .....		37,243,655.11
		<b>\$53,996,171.10</b>
Less: Special Tax on Spirits (R.S.Q. 1941, c. 255, s. 31) .....		140,092.15
(See: "From Taxation and Duties") .....		
		<b>53,856,078.95</b>
Other Revenue: —		
Equalization Payment .....		65,302,372.06
Government of Canada annual subsidy based on population .....		3,895,526.60
Share of income tax on power utilities received from the Government of Canada .....		2,063,623.00
Fines, etc. ....		1,484,872.22
Unclaimed judicial deposits .....		118,154.30
Miscellaneous .....		12,983.55
		<b>72,877,531.73</b>
<b>Total Revenue .....</b>		<b>\$754,114,484.74</b>

# EXPENDITURE OF THE PROVINCE OF QUEBEC

ended March 31, 1962

ORDINARY EXPENDITURE		
Cultural Affairs.....		\$ 2,518,909.31
Federal-Provincial Affairs.....		2,269.00
Municipal Affairs.....		17,655,235.84
Agriculture.....		37,598,294.78
Game.....		4,899,328.00
Colonization.....		10,144,243.42
Executive Council.....		3,209,855.27
Family and Social Welfare.....		116,571,950.16
Finance.....		3,194,287.10
Trade and Commerce.....		2,541,278.60
Education.....		195,398,570.63
Youth.....		17,513,358.66
Legislation.....		2,279,212.56
Fisheries.....		3,142,595.82
Attorney-General.....		23,575,760.14
Revenue.....		8,324,136.33
Natural Resources.....		7,353,763.79
Health.....		128,349,524.01
Provincial Secretary.....		4,180,077.76
Lands and Forests.....		12,007,204.43
Transportation and Communications.....		3,937,470.68
Labour.....		4,506,381.09
Public Works.....		17,872,020.35
Roads.....		56,411,784.00
Reserve for uncollectible receivables.....		2,307,000.00
		<u>\$685,494,511.73</u>
Public Debt:—		
Interest charges (net amount).....	\$ 17,370,482.05	
Commissions, etc.....	105,302.63	
Premium on Foreign Exchange.....	50,474.49	
Amortization of discount on loans issued.....	848,218.39	
Sinking Funds (net amount).....	9,718,772.37	
		28,093,249.93
<b>Total Ordinary Expenditure.....</b>		<b>\$713,587,761.66</b>
<b>EXCESS OF REVENUE OVER ORDINARY EXPENDITURE.....</b>		<b>40,526,723.08</b>
CAPITAL EXPENDITURE		
Cultural Affairs.....	242,628.80	
Agriculture.....	419,773.19	
Game.....	890,921.84	
Colonization.....	2,503,990.47	
Executive Council.....	57,382.35	
Family and Social Welfare.....	2,271,622.37	
Education.....	2,170,572.40	
Youth.....	1,954,114.54	
Fisheries.....	599,793.41	
Natural Resources.....	2,322,184.00	
Health.....	5,956,538.73	
Provincial Secretary.....	215,495.53	
Lands and Forests.....	1,724,917.98	
Public Works.....	18,437,145.22	
Roads.....	63,527,616.69	
<b>Total Capital Expenditure.....</b>		<b>\$103,294,697.52</b>
EXTRAORDINARY EXPENDITURE		
University Investments Financing Act.....		\$ 27,297,599.79

STATEMENT OF THE FUNDED DEBT, TEMPORARY LOANS AND DEPOSITS  
at March 31, 1962

Funded Debt .....	\$620,975,000.00	
Less: Sinking Funds .....	125,803,763.97	\$495,171,236.03
Bonds issued to the National Canadian Bank under Act 14 Geo. V, c. 3 (1924) ..	15,000,000.00	
Less: Sinking Fund .....	13,605,442.21	1,394,557.79
<b>Net Funded Debt</b> .....		<b>\$496,565,793.82</b>
Treasury Bills .....		19,500,000.00
<b>Net Funded Debt and Treasury Bills</b> .....		<b>\$516,065,793.82</b>
Judicial Deposits .....		7,980,026.32
Security and Trust Deposits, etc. ....	21,604,160.91	
Less: Securities on deposit .....	11,654,813.28	9,949,347.63
<b>Trust Funds:</b>		
Quebec Autoroutes Authority .....	31,600.69	
Minimum Wage Commission .....	7,841,226.23	
Universities .....	11,668,526.49	
	19,541,353.41	
Less: Securities on Deposit and Cash in Banks .....	19,541,353.41	
<b>Total</b> .....		<b>\$533,995,167.77</b>

The above statements are published in conformity with a resolution of the Legislative Assembly  
of December 11, 1895

J.-A. VÉZINA,  
Provincial Auditor.

JEAN LESAGE,  
Prime Minister and Minister of Finance

J.-H. BIELER,  
Deputy Minister of Finance.

Quebec, August 24, 1962.

**Action en séparation de biens**

**Robert vs Cadotte**

Canada, province de Québec, district de Témiscamingue, Cour Supérieure, Ville-Marie, No 1725. Dame Éveline Robert, maîtresse de maison, épouse commune de Josaphat Cadotte, autrefois cultivateurs de Guigues, dans le district de Témiscamingue, maintenant rentier de St-Bruno de Guigues, dans le district susdit, demanderesse, vs Ledit Josaphat Cadotte, autrefois cultivateur puis journalier et maintenant rentier de St-Bruno de Guigues dans le district de Témiscamingue, défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause durant ce mois d'août 1962.

Ville-Marie, ce 24 août 1962.

*Le Procureur de la demanderesse,*

437-0

DONAT GOULET.

**Action for separation as to property**

**Robert vs Cadotte**

Canada, Province of Quebec, district of Témiscamingue, Superior Court, Ville Marie, No. 1725. Dame Éveline Robert, housekeeper, wife common as to property of Josaphat Cadotte, heretofore farmer of Guigues, in the district of Témiscamingue, presently annuitant of St-Bruno de Guigues, in the above mentioned district, plaintiff, vs the said Josaphat Cadotte, heretofore farmer, then laborer and presently annuitant, of St-Bruno de Guigues in the district of Témiscamingue, defendant.

An action for separation as to property has been instituted in this case during the month of August, 1962.

Ville Marie, August 24, 1962.

DONAT GOULET,

437

Attorney for the plaintiff.

**Avis divers**

**Ville de St-Léonard de Port Maurice**

Loi modifiant la charte de la ville de St-Léonard de Port-Maurice.

Les rues ou chemins publics sur les lots portant les numéros 1, 2, 28, 29, 55, 56, 82, 83, 109, 110 et 129 de la subdivision du lot originaire numéro 410 aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse du Sault-aux-Récollet, cadastrés en entier comme rues et chemins publics, non taxés depuis au moins trois ans avant la sanction de la présente loi et ouverts en partie à l'usage du public sont censés être des rues et chemins publics et la propriété de la ville sur toute leur superficie et toute réclamation et droit d'action de propriété du fonds de terrain ou de l'assiette est absolument éteint et prescrit s'il n'a pas été exercé par une action intentée devant une cour de justice compétente dans l'année de la sanction de la présente loi.

*Le Secrétaire-trésorier,*

467-35-2-0

GASTON PION.

**Miscellaneous Notices**

**Town of St-Léonard de Port Maurice**

An Act to amend the charter of the town of St. Léonard de Port Maurice.

The streets or public roads on the lots bearing numbers 1, 2, 28, 29, 55, 56, 82, 109, 110 and 129 of the subdivision of original lot number 410 of the official plan and book of reference for the parish of Sault-aux-Récollet, all entered in the cadastre as streets and public roads, not taxed for at least three years before the sanction of this act, and partly open for the use of the public, shall be deemed to be streets and public roads and the property of the town for their whole extent, and every claim and right of action for the ownership of the land or roadbed shall be absolutely extinguished and prescribed if not exercised by suit brought before a court of competent jurisdiction within one year from the sanction of this act.

GASTON PION,

467-35-2-0

Secretary-Treasurer.

**Compagnies autorisées à faire des affaires**

**Basic Foods, Inc.**

Avis est donné que « Basic Foods, Inc. » une compagnie à fonds social étrangère constituée en corporation en vertu des lois de l'état de New York, E.U.A., a été autorisée à exercer son commerce dans la province de Québec, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies à fonds social étrangères, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 279.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures exercées contre ladite compagnie, est M. W. H. Laidley, chambre 300, 455 ouest, rue Craig, en la cité de Montréal.

Le siège social de ladite compagnie dans la province sera établi à chambre 300, 455 ouest, rue Craig, en ladite cité et dans le district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour d'août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

38-62 — 1136/23

**Companies Licensed to do Business**

**Basic Foods, Inc.**

Notice is hereby given that "Basic Foods, Inc.", an extra-provincial company incorporated in virtue of the laws of the State of New York, U.S.A., has been licensed to carry on business in the Province of Quebec, pursuant to the provisions of the Extra-Provincial Companies Act, Revised Statutes of Quebec, 1941, chapter 279.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the said company, is Mr. W. H. Laidley, of Room 300, 455 Craig Street West, in the city of Montreal.

The principal office of the said company in the Province is to be established at Room 300, 455 Craig Street West, in the said city and in the judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of August, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

Assistant Secretary of the Province.

415-0

38-62 — 1136/23

**James B. Carter, Limited**

Avis est donné que «James B. Carter, Limited», une compagnie à fonds social étrangère constituée en corporation en vertu des lois de la province du Manitoba, a été autorisée à exercer son commerce dans la province de Québec, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies à fonds social étrangères, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 279.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures exercées contre ladite compagnie, est M. Angus R. McLeod, de 780, rue St-Rémi, en ladite cité de Montréal.

Le siège social de ladite compagnie dans la province sera établi à 780, rue St-Rémi, en ladite cité et dans le district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour d'août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

32-62 — 1135/9

**Demerara Company Holdings Limited**

Avis est donné que «Demerara Company Holdings Limited» une compagnie à fonds social étrangère constituée en corporation en Angleterre, en vertu de la Loi des compagnies, 1948, a été autorisée à exercer son commerce dans la province de Québec, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies à fonds social étrangères, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 279.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures exercées contre ladite compagnie, est M. Eric Leslie Darragh, 360 ouest, rue St-Jacques, en la cité de Montréal.

Le siège social de ladite compagnie dans la province sera établi à 360 ouest, rue St-Jacques, en ladite cité et dans le district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour d'août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

41-62 — 1136/30

**Keeley-Frontier Mines Limited**

Avis est donné que la compagnie «Keeley-Frontier Mines Limited» a été autoriser à vendre, ou autrement aliéner, dans la province de Québec, ses actions, titres, certificats-actions, obligations et autres valeurs.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations, dans les procédures exercées contre ladite compagnie, est M. Gerald McCarthy, chambre 2601, 1155 ouest, boulevard Dorchester, en la cité de Montréal.

Le siège social de ladite compagnie, dans la province de Québec, sera à chambre 2601, 1155 ouest, boulevard Dorchester, en ladite cité, district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 28e jour d'août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

415

5-62 — 1135/18

**Travelodge Ltd.**

Avis est donné que «Travelodge Ltd.», une compagnie à fonds social étrangère constituée en corporation en vertu des Lois de la province de la Colombie Britannique, a été autorisée à

**James B. Carter, Limited**

Notice is hereby given that "James B. Carter, Limited", an extra-provincial company incorporated in virtue of the laws of the Province of Manitoba, has been licensed to carry on business in the Province of Quebec, pursuant to the provisions of the Extra-Provincial Companies Act, Revised Statutes of Quebec, 1941, chapter 279.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the said company, is Mr. Angus R. McLeod, of 780 St-Rémi Street, in the city of Montreal.

The principal office of the said company in the Province is to be established at 780 St-Rémi Street, in the said city and in the judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of August, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

32-62 — 1135/9

**Demerara Company Holdings Limited**

Notice is hereby given that "Demerara Company Holdings Limited", an extra-provincial company incorporated in England under the Companies Act, 1948, has been licensed to carry on business in the Province of Quebec, pursuant to the provisions of the Extra-Provincial Companies Act, Revised Statutes of Quebec, 1941, chapter 279.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the said company, is Mr. Eric Leslie Darragh, of 360 St. James Street West, in the city of Montreal.

The principal office of the said company in the Province is to be established at 360 St. James Street West, in the said city and in the judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of August, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

41-62 — 1136/30

**Keeley-Frontier Mines Limited**

Notice is hereby given that "Keeley-Frontier Mines Limited", has been authorized to sell or otherwise alienate in the Province of Quebec its shares, stocks, stock-certificates, debentures and other securities.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the said company, is Mr. Gerald McCarthy, of Suite 2601, 1115, Dorchester Boulevard West, in the city of Montreal.

The principal office of the said company in the Province is to be established at Suite 2601, 1155, Dorchester Boulevard West, in the said city, and in the judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 28th day of August, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

415-o

5-62 — 1135/18

**Travelodge Ltd.**

Notice is hereby given that "Travelodge Ltd." an extra-provincial company incorporated in virtue of the laws of the Province of British Columbia, has been licensed to carry on business

exercer son commerce dans la province de Québec, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies à fonds social étrangères, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 279.

L'agent principal, aux fins de recevoir les assignations dans les procédures exercées contre ladite compagnie, est M. W. H. Laidley, chambre 300, 455 ouest, rue Craig, en la cité de Montréal.

Le siège social de ladite compagnie dans la province sera établi à chambre 300, 455 ouest, rue Craig, en ladite cité et dans le district judiciaire de Montréal.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21<sup>e</sup> jour d'août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE.

415 33-62 — 1134/124

in the Province of Quebec, pursuant to the provisions of the Extra-Provincial Companies Act, Revised Statutes of Quebec, 1941, chapter 279.

The chief agent for the purpose of receiving services in proceedings against the said company is Mr. W. H. Laidley, of Room 300, 455 Craig Street W., in the city of Montreal.

The principal office of the said company in the Province is to be established at Room 300, 455 Craig Street W., in the said city and in the judicial district of Montreal.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 21st day of August, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*

415-o 33-62 — 1134/124

## Chartes — Abandon de

### Kem-O-Tex Ltd.

Avis est donné par les présentes que « Kem-O-Tex Ltd. », une corporation incorporée suivant l'Acte des compagnies du Québec et ayant son bureau-chef dans la cité de Lachine, s'adressera au Secrétaire provincial de la province de Québec pour la permission d'abandonner sa charte suivant les provisions de la Loi des compagnies du Québec.

Daté à Montréal, ce 24<sup>e</sup> jour d'août 1962.

442-o *Le Secrétaire,*  
RAYMONDE LUTTERMAN.

### Polytex Ltd.

Avis est donné par les présentes que « Polytex Ltd. », une corporation incorporée suivant l'Acte des compagnies du Québec et ayant son bureau-chef dans la cité de Montréal, s'adressera au secrétaire provincial de la province de Québec pour la permission d'abandonner sa charte suivant les provisions de la Loi des compagnies du Québec.

Daté à Montréal, ce 24<sup>e</sup> jour d'août 1962.

443-o *Le Secrétaire,*  
RAYMONDE LUTTERMAN.

### Greyhound Auto Body Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies de Québec, la compagnie « Greyhound Auto Body Inc. », donne avis qu'elle s'adressera à l'honorable Procureur général de la province de Québec, pour obtenir la permission d'abandonner sa charte.

Montréal, 28 août 1962.

449 *Les Procureurs de la compagnie,*  
(Signé) KAUFMAN, HOFFMAN,  
RESPITZ & SEDEROFF.

### Prudential Land Holdings Ltd.

Avis est par les présentes donné que « Prudential Land Holdings Ltd. », qui a son bureau principal dans la ville de Côte St. Luc, Québec, demandera la permission d'abandonner sa charte en vertu de la Loi des compagnies de Québec.

Montréal, P.Q., le 28 août 1962.

450-o *Les Procureurs des requérants,*  
CERINI & JAMIESON.

## Charters — Surrender of

### Kem-O-Tex Ltd.

Notice is hereby given that "Kem-O-Tex Ltd.", a corporation incorporated under the Quebec Companies Act and having its head office in the city of Lachine, will apply to the Provincial Secretary of the Province of Quebec for leave to surrender its charter under the provisions of the Quebec Companies Act.

Dated at Montreal, this 24th day of August, 1962.

442-o RAYMONDE LUTTERMAN,  
*Secretary.*

### Polytex Ltd.

Notice is hereby given that "Polytex Ltd.", a corporation incorporated under the Quebec Companies Act and having its head office in the city of Montreal, will apply to the Provincial Secretary of the Province of Quebec for leave to surrender its charter under the provisions of the Quebec Companies Act.

Dated at Montreal, this 24th day of August, 1962.

443 o RAYMONDE LUTTERMAN,  
*Secretary.*

### Greyhound Auto Body Inc.

Under the Quebec Companies Act, "Greyhound Auto Body Inc.", hereby gives notice that it will make application to the Honourable Attorney General of the Province of Quebec, for leave to surrender the charter of the company.

Montreal, August 28, 1962.

449-o (Signed) KAUFMAN, HOFFMAN,  
RESPITZ & SEDEROFF,  
*Attorneys for the company.*

### Prudential Land Holdings Ltd.

Take notice that "Prudential Land Holdings Ltd.", with head office in the city of Côte St. Luc, Quebec, will apply for leave to surrender its charter in accordance with the provisions of The Quebec Companies Act.

Montreal, P.Q., August 28, 1962.

450-o CERINI & JAMIESON,  
*Attorneys for the petitioners.*

**G.S.G. Construction Co. Ltd.**

Avis est donné que la compagnie « G.S.G. Construction Co. Ltd. » s'adressera au Procureur général de la province de Québec, pour obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies de Québec.

Montréal, 22 août 1962.

*Les Procureurs de*  
G.S.G. Construction Co. Ltd.,  
MARCUS & FEINER.

468

**G.S.G. Construction Co. Ltd.**

Take notice that the company "G.S.G. Construction Co. Ltd.", will apply to the Attorney-General of the Province of Quebec, for leave to surrender its charter, in accordance with the provisions of the Quebec Companies Act.

Montreal, August 22, 1962.

MARCUS & FEINER,  
Attorneys for  
G.S.G. Construction Co. Ltd.

468-o

### Divers Compagnies

#### La Compagnie Paul Godbout Ltée Règlement numéro III

« Le nombre des directeurs de « La Compagnie Paul Godbout Ltée », est changé de trois (3) qu'il était auparavant à celui de cinq (5) l'article 3 du règlement numéro I de la compagnie est modifié en conséquence;

Le quorum nécessaire pour l'expédition des affaires est changé de deux (2) qu'il était auparavant à celui de trois (3) et l'article 9 du règlement numéro I de la compagnie est modifié en conséquence. »

Copie certifiée du règlement numéro III dûment décrété à une assemblée des directeurs de « La Compagnie Paul Godbout Ltée », tenue le 27<sup>e</sup> jour de février 1962, et confirmé et ratifié à une assemblée générale spéciale de la compagnie tenue le même jour par l'unanimité des actionnaires, lesquels étaient tous personnellement présents.

*La Secrétaire,*  
MADELEINE G. MACDONALD.  
16787-59

427-o

#### Crédit Interprovincial Inc. Règlement numéro 30

concernant la modification du nombre des directeurs.

« Le nombre des directeurs de la compagnie « Crédit Interprovincial Inc. », est changé de neuf (9) directeurs qu'il était auparavant à celui de onze (11) directeurs et le règlement numéro 3 de la compagnie est modifié en conséquence. »

Copie certifiée du règlement numéro 30 dûment adopté à une assemblée des directeurs tenue le 7<sup>e</sup> jour d'août 1962, et approuvé par le vote d'au moins les deux tiers (2/3) en valeur des actions représentées par les actionnaires présents à une assemblée générale spéciale convoquée à cette fin et tenue le 7<sup>e</sup> jour d'août 1962.

(Sceau) *Le Secrétaire,*  
PIERRE MERCIER.  
12224-61

428-o

#### Society for Emotionally Disturbed Children Règlement deux

« Qu'il soit et il est, par les présentes, proposé, passé et décrété comme un règlement de la corporation:

Que le nombre des directeurs de la corporation soit et il est augmenté de sept à vingt-cinq directeurs; et

Que l'article 1 de la section 4 et l'article 1 de la section 7, respectivement, du règlement No un

### Miscellaneous Companies

#### La Compagnie Paul Godbout Ltée By-law number III

"The number of the directors of "La Compagnie Paul Godbout Ltée", is changed from three (3) that it was heretofore to that of five (5) article 3 of by-law number I of the company is therefore amended;

The quorum necessary to carry on business is changed from two (2) that it was heretofore to that of three (3) and article 9 of by-law number I of the company is therefore amended."

Certified copy of by-law number III duly enacted at a meeting of the directors of "La Compagnie Paul Godbout Ltée", held on the 27th day of February, 1962, and confirmed and ratified unanimously at a special general meeting of the company held on the same day by the shareholders, who were all present in person.

MADELEINE G. MACDONALD,  
Secretary.  
16787-59

427

#### Crédit Interprovincial Inc. By-law number 30

concerning amendment in the number of directors.

"The number of the directors of the company "Crédit Interprovincial Inc.", is changed from nine (9) directors that it was heretofore to that of eleven (11) directors and by-law number 3 of the company is therefore amended."

Certified copy of by-law number 30 duly adopted at a meeting of the directors held on the 7th day of August, 1962, and approved by the vote of at least two-thirds (2/3) in value of the shares represented by the shareholders present at a special general meeting convened for this purpose and held on the 7th day of August, 1962.

(Seal) *Le Secrétaire,*  
PIERRE MERCIER,  
Secretary.  
1224-61

428

#### Society for Emotionally Disturbed Children By-law two

"Be it and it is hereby made, passed and enacted as a by-law of the corporation:

THAT the number of the directors of the corporation be and it is hereby increased from seven to twenty-five directors; and

That article 1 of section 4 and article 1 of section 7, respectively, of by-law No. one of the

des règlements de la corporation soient et ils sont amendés en conséquence. »

Montréal, ce 19e jour de juin 1962.

Vraie copie certifiée.

*Le Secrétaire,*  
BARBARA M. CLIFT,  
13508-56

429

**Society for Emotionally Disturbed Children**

Avis est donné que l'honorable secrétaire de la province a, le 24 juillet 1962, approuvé le règlement No 2 de « Society for Emotionally Disturbed Children », et ce, conformément aux dispositions de l'article 225, de la Loi des compagnies de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 1er août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE,  
13508-56

429-o

**Three Lakes Property Owners Association Limited**

Avis est donné que le règlement numéro 1, tel qu'amendé, et le règlement numéro 2 de « Three Lakes Property Owners Association Limited », ont été approuvés par le secrétaire de la province, le 9 juillet 1962, conformément aux dispositions de l'article 225, de la Loi des compagnies de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 21e jour d'août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE,  
16010-61

430

**Jos. Vaillancourt Inc.**

*Règlement No 18*

« Le règlement No 15 de la compagnie, fixant le nombre des directeurs à cinq (5), est abrogé et remplacé par le règlement suivant :

Le bureau de direction de la compagnie est composé de sept (7) directeurs. »

Copie certifiée du règlement No 18 de la compagnie « Jos. Vaillancourt Inc. », adopté par les directeurs à une assemblée tenue le 21 mai 1962 et ratifié par le vote d'au moins les deux-tiers (2/3) en valeur des actions représentées par les actionnaires, présents à une assemblée générale spéciale, dûment convoquée et tenue le 29 juin 1962.

*Le Secrétaire,*  
ANTONIO VAILLANCOURT,  
1770-40

431-o

**Half-Moon Lake Property Owners Association Inc.**

Avis est donné que les règlements un à onze (règlements généraux) de « Half-Moon Lake Property Owners Association Inc. », furent approuvés par le secrétaire de la province, le 4 juin 1962, conformément aux dispositions de l'article 225 de la Loi des compagnies de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 8e jour de juin 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*  
RAYMOND DOUVILLE,  
15027-60

441

by-laws of the corporation be and they are hereby amended accordingly." »

Montreal, this 19th day of June, 1962.

Certified true copy.

BARBARA M. CLIFT,  
*Secretary.*  
13508-56

429-o

**Society for Emotionally Disturbed Children**

Notice is given that the Honourable the Provincial Secretary has, on July 24, 1962, approved by-law No. 2 of "Society for Emotionally Disturbed Children", and such pursuant to the provisions of section 225, of the Quebec Companies Act.

Given at the office of the Provincial Secretary, on August 1, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
13508-56

429

**Three Lakes Property Owners Association Limited**

Notice is hereby given that by-law number 1, as amended, and by-law number 2 of "Three Lakes Property Owners Association Limited", were approved by the Provincial Secretary on July 9, 1962, pursuant to the provisions of section 225, of the Quebec Companies Act.

Given at the office of the Provincial secretary, this 21st day of August, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
16010-61

430-o

**Jos. Vaillancourt Inc.**

*By-law No. 18*

"By-law No. 15 of the company, fixing the number of the directors to five (5), is rescinded and replaced by the following by-law :

The board of directors of the company is composed of seven (7) directors." »

Certified copy of by-law No. 18 of the company "Jos. Vaillancourt Inc.", adopted by the directors at a meeting held on May 21, 1962 and ratified by a vote of at least two-thirds (2/3) in value of the shares represented by the shareholders, present at a special general meeting, duly convened and held on June 29, 1962.

ANTONIO VAILLANCOURT,  
*Secretary.*  
1770-40

431

**Half-Moon Lake Property Owners Association Inc.**

Notice is hereby given that by-laws numbered one to eleven (General By-laws) of "Half-Moon Lake Property Owners Association Inc.", were approved by the Provincial Secretary on June 4, 1962, pursuant to the provisions of section 225 of the Quebec Companies Act.

Given at the office of the Provincial Secretary, this 8th day of June, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
*Assistant Secretary of the Province.*  
15027-60

441-o

**G.S.G. Construction Co. Ltd.**

Sommaire du règlement No 21-A concernant la distribution de la propriété de la compagnie entre les actionnaires.

La propriété de la compagnie sera distribuée entre les actionnaires en proportion du nombre des actions qu'ils détiennent dans la compagnie, quinze jours après la publication de ce règlement dans la *Gazette officielle de Québec*.

Avis est de plus donné que la compagnie « G.S.G. Construction Co. Ltd. » s'adressera au Procureur général de la province de Québec pour obtenir la permission d'abandonner sa charte, conformément aux dispositions de la Loi des compagnies de Québec.

Montréal, 22 août 1962.

G.S.G. Construction Co. Ltd.

*Les Procureurs,*

MARCUS & FEINER.

468

**G.S.G. Construction Co. Ltd.**

Summary of by-law No. 21-A pertaining to the distribution of the company's property among the shareholders.

The company's property will be distributed among the shareholders in proportion to the number of shares which they hold in the company, fifteen days after the publication of this by-law in the *Quebec Official Gazette*.

Notice is further given that the company "G.S.G. Construction Co. Ltd." will apply to the Attorney-General of the Province of Quebec, for leave to surrender its charter, in accordance with the provisions of the Quebec Companies Act.

Montreal, August 22, 1962.

G.S.G. Construction Co. Ltd.

MARCUS & FEINER,

*Attorneys.*

468-o

**Association des Dames Auxiliaires  
de l'Hôpital Maisonneuve et de  
l'Institut de Cardiologie de Montréal**

Avis est donné que l'honorable secrétaire de la province a, le 16 août 1962, approuvé le règlement général no 1 de l'« Association des Dames Auxiliaires de l'Hôpital Maisonneuve et de l'Institut de Cardiologie de Montréal », et ce, conformément aux dispositions de l'article 225 de la Loi des compagnies de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22 août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

469-o

13285-57

**Association des Dames Auxiliaires  
de l'Hôpital Maisonneuve et de  
l'Institut de Cardiologie de Montréal**

Notice is given that the Honourable the Provincial Secretary has, on August 16, 1962, approved general by-law No. 1 of the "Association des Dames Auxiliaires de l'Hôpital Maisonneuve et de l'Institut de Cardiologie de Montréal", and such, in accordance with the provisions of section 225 of the Quebec Companies Act.

Given at the office of the Provincial Secretary, on August 22, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

13285-57

469

**Association des Dames Auxiliaires  
de l'Hôpital Maisonneuve et de  
l'Institut de Cardiologie de Montréal**

Extrait de l'article 11 du règlement général no I de la corporation ci-haut mentionnée tel qu'adopté par les directeurs le 20 mars 1962, et approuvé par les membres le 27 mars 1962, concernant l'augmentation du nombre des directeurs de cinq à sept:

« Article 11 Comité exécutif Composition: Les affaires de l'Association sont administrées par un Comité Exécutif composé de sept officiers... »

Certifié vraie copie.

*La Secrétaire,*

Mme BERNARD MELOCHE.

469-o

13285-57

**Association des Dames Auxiliaires  
de l'Hôpital Maisonneuve et de  
l'Institut de Cardiologie de Montréal**

Excerpt of article 11 from the general by-law No. I of the above mentioned corporation as adopted by the directors on March 20, 1962, and approved by the members on March 27, 1962, concerning an increase in the number of directors from five to seven:

« Article 11 Executive Committee Formation: The affairs of the Association are administrated by an Executive Committee of seven officers... »

Certified true copy.

Mrs. BERNARD MELOCHE,

*Secretary.*

13285-57

469

**Corporation de l'Institut de  
Cardiologie de Montréal**

Avis est donné que l'honorable secrétaire de la province a, le 15 août 1962, approuvé le règlement no I de la « Corporation de l'Institut de Cardiologie de Montréal », et ce, conformément aux dispositions de l'article 225a de la Loi des compagnies de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 22 août 1962.

*Le Sous secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

470-o

11726-59

**Corporation de l'Institut de  
Cardiologie de Montréal**

Notice is given that the Honourable the Provincial Secretary has, on August 15, 1962, approved by-law No. I of the "Corporation de l'Institut de Cardiologie de Montréal", and such, pursuant to the provisions of section 225a of the Quebec Companies Act.

Given at the office of the Provincial Secretary, on August 22, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

11726-29

470

**Corporation de l'Institut de  
Cardiologie de Montréal**

Extrait de l'article 19 du règlement no I de la corporation ci-haut mentionnée, tel qu'adopté

**Corporation de l'Institut de  
Cardiologie de Montréal**

Excerpt from article 19 of by-law No. I of the above mentioned corporation as adopted by

par les directeurs et approuvé par les membres le 5 juillet 1962, concernant l'augmentation du nombre des directeurs de douze à dix-huit:

« Conseil d'administration Article 19<sup>e</sup> Composition. Un conseil d'administration composé de dix-huit (18) membres actifs, appelés administrateurs, administre les affaires de la Corporation. »  
Certifié vraie copie.

Le Secrétaire,  
JEAN LANCTÔT.  
11726-59

470-o

**Canadian Printing  
& Lithographing Company Limited  
La Compagnie d'Imprimerie  
et de Lithographie Canadienne Limitée**

*Règlement spécial No 19*

« Il est décrété à titre de règlement de « Canadian Printing & Lithographing Company Limited — La Compagnie d'Imprimerie et de Lithographie Canadienne Limitée », ce qui suit:

1. Le nombre des directeurs de la compagnie est par les présentes augmenté de cinq (5) à six (6);

2. Le quorum de chaque assemblée du bureau de direction est fixé à trois (3). »

Copie fidèle du règlement spécial No 19 dûment adopté par les directeurs à une assemblée tenue le 21 juin 1962 et approuvé par au moins les deux-tiers en valeur des actions représentées à une assemblée générale spéciale convoquée à cette fin et tenue le même jour.

Le Secrétaire,  
C.-A. GEOFFRION.  
1567-26

471-o

**Mont Louis Seignior Limited**

Extrait du règlement No II de la compagnie ci-dessus nommée, tel qu'adopté par les directeurs et approuvé par les actionnaires le 6 juin 1962, concernant une augmentation du nombre des directeurs de cinq à sept:

« Article 1 — Nombre: Durée des fonctions.— Les affaires, les biens et l'entreprise de cette compagnie seront administrées et contrôlées par un conseil d'administration composé de sept directeurs. »

Vraie copie certifiée.

Le Secrétaire-trésorier,  
D. R. CHOWN.  
990-24

472

**Quartier Français de Montréal Inc.**

Avis est donné que l'honorable secrétaire de la province a, le 16 août 1962, approuvé les amendements aux règlements numéros 5, 6 et 7 du « Quartier Français de Montréal Inc. », et ce, conformément aux dispositions de l'article 225 de la Loi des compagnies de Québec.

Donné au bureau du secrétaire de la province, ce 27 août 1962.

Le Sous-secrétaire de la province,  
RAYMOND DOUVILLE.  
15490-61

473-o

**Quartier Français de Montréal Inc.**

Extrait du règlement numéro 5 de la corporation ci-haut mentionnée, tel qu'adopté par les directeurs le 30 mai 1962, et approuvé par les membres le 19 juin 1962, concernant l'augmentation du nombre des directeurs de quinze à trente:

the directors and approved by the members on July 5, 1962, concerning the increase in the number of the directors from twelve to eighteen:

« Board of directors Article 19. Composition: A board of directors composed of eighteen (18) active members, called administrators, shall administer the affairs of the Corporation. »  
Certified true copy.

JEAN LANCTÔT,  
Secretary.  
11726-59

470

**Canadian Printing  
& Lithographing Company Limited  
La Compagnie d'Imprimerie  
et de Lithographie Canadienne Limited**

*Special By-law No. 19*

« Be it and it is hereby enacted as by-law of « Canadian Printing & Lithographing Company Limited — La Compagnie d'Imprimerie et de Lithographie Canadienne Limitée », as follows:

1. The number of directors of the company is hereby increased from five (5) to six (6);

2. The quorum at any meeting of the board of directors is fixed at three (3). »

Certified true copy of special by-law No. 19 duly adopted at a meeting held on June 21, 1962, and approved by at least two thirds in value of the shares represented at the special general meeting called for such purpose and held on the same day.

C.-A. GEOFFRION,  
Secretary.  
1567-26

471-o

**Mont Louis Seignior Limited**

Extract of By-law No. II of the above-named company, as adopted by the directors and approved by the shareholders on June 6, 1962, concerning an increase in the number of directors from five to seven:

« Section 1 — Number: Time of holding office.— The business, property and undertaking of this company shall be managed and controlled by a board of seven directors. »

Certified true copy.

D. R. CHOWN,  
Secretary-Treasurer.  
990-24

472-o

**Quartier Français de Montréal Inc.**

Notice is hereby given that the Honourable the Provincial Secretary has, on August 16, 1962, approved the amendments to the by-laws numbers 5, 6 and 7 of « Quartier Français de Montréal Inc. », and such, pursuant to the provisions of section 225 of the Quebec Companies Act.

Given at the office of the Provincial Secretary on August 27, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,  
Assistant Secretary of the Province.  
15490-61

473

**Quartier Français de Montréal Inc.**

Extract of by-law number 5 of the above-mentioned corporation, as adopted by the directors on May 30, 1962, and approved by the members on June 19, 1962, concerning the increasing of the number of directors from fifteen to thirty:

Règlement amendé No 5. « *Conseil d'administration*: Les affaires de la corporation seront administrées par un conseil d'administration composé de trente (30) membres. »

Certifié vraie copie.

*Le Secrétaire,*  
BERNARD LANGEVIN.  
15490-61

473-o

### Roy Marchand Limited

#### Règlement treize

étant un règlement qui diminue le nombre des directeurs du conseil.

« Qu'il soit décrété et il est décrété comme étant le règlement treize de « Roy Marchand Limited » (ici nommée « la compagnie ») ce qui suit :

1° Que le nombre actuel des directeurs de la compagnie soit et il est diminué de cinq (5) à trois (3), de sorte qu'à l'avenir, le conseil d'administration sera composé de trois (3) directeurs.

2° Tous les règlements, résolutions et procédures antérieurs de la compagnie, incompatibles à icelui, sont amendés, modifiés et révisés, de manière à donner effet à ce règlement. »

Vraie copie certifiée du règlement treize de « Roy Marchand Limited » décrété par ses directeurs à une assemblée dûment convoquée et tenue le 15e jour d'octobre 1957, et confirmé à une assemblée générale spéciale des actionnaires tenue le même jour.

*Le Secrétaire-trésorier,*  
PAUL-ÉMILE JULIEN.  
3746-49

474

Amended by-law No. 5. "Board of Directors: The affairs of the corporation will be managed by a board of directors composed of thirty (30) members."

Certified true copy.

BERNARD LANGEVIN,  
*Secretary.*  
15490-61

473

### Roy Marchand Limited

#### By-law thirteen

being a by-law reducing the number of directors on the board.

"Be it enacted and it is hereby enacted as by-law thirteen of "Roy Marchand Limited" (herein called "the Company") as follows:

1. The present number of directors of the Company be and the same is hereby decreased from five (5) to three (3) so that the Board of Directors shall hereafter be composed of three (3) directors.

2. All prior by-laws, resolutions and proceeding of the company inconsistent herewith are hereby amended, modified and revised in order to give effect to this by-law."

Certified a true copy of by-law thirteen of "Roy Marchand Limited" enacted by the directors thereof at a duly convened meeting held on the 15th day of October, 1957, and confirmed at a special general meeting of the shareholder held on the same day.

PAUL-ÉMILE JULIEN,  
*Secretary-Treasurer.*  
3746-49

474-o

## Sièges sociaux

### Cheque Writer & Signer Service Ltd.

Avis est donné que la compagnie « Cheque Writer & Signer Service Ltd. », constituée en corporation en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec par lettres patentes en date du 14 février 1962, a établi son siège social à 135, rue Port, en les cité et district de Montréal.

Daté à Montréal, ce 13e jour d'août 1962.

*Le Secrétaire,*  
RAYMOND CARDINAL.  
420

### Oceanwide Agencies Limited

« Avis est donné que la compagnie « Oceanwide Agencies Limited », constituée en corporation par lettres patentes le 13e jour de mai 1954, et ayant son siège social à Montréal, situé jusqu'à date à 1440 ouest, rue Ste-Catherine, a transporté ledit bureau à 1117 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal.

À compter de la date de cet avis, ledit bureau sera considéré comme étant le siège social de la compagnie. »

Daté à Montréal, ce 15e jour d'août 1962.

(Sceau) *Le Secrétaire,*  
MAURICE D. GODBOUT.  
11179-54  
421

### Paré & Lapointe Inc.

Avis est donné que la compagnie « Paré & Lapointe Inc. », constituée en corporation par

## Head Offices

### Cheque Writer & Signer Service Ltd.

Notice is hereby given that "Cheque Writer & Signer Service Ltd.", incorporated under Part I of the Quebec Companies Act, by letters patent dated February 14, 1962, has established its head office at 135, Port Street, in the city and district of Montreal.

Dated at Montreal, this 13th day of August, 1962.

RAYMOND CARDINAL,  
*Secretary.*  
420-o

### Oceanwide Agencies Limited

"Notice is hereby given that the "Oceanwide Agencies Limited", company incorporated by letters patent on the 13th of May 1954, and having its head office in Montreal, situated up to today at 1440, St. Catherine Street West, has moved it to 1117, St. Catherine Street, West, Montreal.

From and after the date of this notice the said office shall be considered by the company as being the head office of the company."

Dated at Montreal, this 15th day of August, 1962.

(Seal) MAURICE D. GODBOUT,  
*Secretary.*  
11179-54  
421-o

### Paré & Lapointe Inc.

Notice is hereby given that the company "Paré & Lapointe Inc.", incorporated by letters patent

lettres-patentes en date du 2 juin 1960, et par lettres-patentes supplémentaires en date du 28 juin, 1962 et ayant son principal bureau d'affaires en la ville de Beauport, a établi ce bureau au No 6, de la rue Gaulin.

À compter du présent avis, ce bureau est considéré par la compagnie comme étant son bureau principal.

Donné à Québec, le 29 juin 1962.

*Le Président de la compagnie,*  
**OMER PARÉ.**

422-o

dated June the 2nd 1960 and by supplementary letters patent dated June 28, 1962 and having its head-office in the town of Beauport, has established this said office at No. 6, Gaulin Street, Beauport.

From and after the present notice, the said office shall be considered by the company as being its head-office.

Given at Quebec, this June 29, 1962.

*OMER PARÉ,*  
*President of the company.*

422-o

**Les Produits Truco du Québec Ltée**  
**Truco Products of Quebec Ltd**

Avis est donné que la compagnie « Les Produits Truco du Québec Ltée — Truco Products of Quebec Ltd », constituée en corporation par lettres patentes en date du 5 juillet 1962, et ayant son bureau principal dans la cité de Dorval, district de Montréal, a établi son bureau au numéro 9, 6e Avenue.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son bureau principal.

Donné à Dorval, ce 20e jour du mois d'août 1962.

*Le Secrétaire,*  
**DEL DELA GORGENDIÈRE.**

423-o

**Les Produits Truco du Québec Ltée**  
**Truco Products of Quebec Ltd**

Notice is hereby given that "Les Produits Truco du Québec Ltée — Truco Products of Quebec Ltd", incorporated by letters patent dated July 5, 1962, and having its head-office in Dorval, district of Montreal, has established its office at 9, 6th Avenue.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the company as being its head-office.

Given at Dorval, this 20th day of August, 1962.

*DEL DELA GORGENDIÈRE,*  
*Secretary.*

423-o

**Soudure Dorion Inc.**  
**Dorion Welding Inc.**

Avis est donné que la compagnie « Soudure Dorion Inc. — Dorion Welding Inc. », constituée par lettres patentes en date du 1er jour de décembre 1961, et ayant son bureau principal dans la ville de Dorion a établi son bureau au numéro 19 de la rue Pasold.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son bureau principal.

Donné à Dorion ce 17e jour d'août 1962.

*Le Président,*  
**PHILIPPE BESNER.**

424-o

**Soudure Dorion Inc.**  
**Dorion Welding Inc.**

Notice is hereby given that the "Soudure Dorion Inc. — Dorion Welding Inc.", company incorporated by letters patent, on the 1st day of December, 1961, and having its head office in Dorion, has established its office at number 19 Pasold street.

From and after the date of this notice the said office shall be considered by the company as being the head office of the company.

Given at Dorion, this 17th day of August, 1962.

*PHILIPPE BESNER,*  
*President.*

424-o

**Up-North Properties Inc.**

Avis est donné que la compagnie « Up-North Properties Inc. », constituée en corporation en vertu des dispositions de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, le 11e jour d'avril 1962, et ayant son siège social en la cité de Montréal, en ladite province, a établi son bureau à 460 ouest, rue Ste-Catherine, en ladite cité.

À compter de la date de cet avis, ledit bureau sera considéré comme étant le siège social de la compagnie.

Daté à la cité de Montréal, ce 11e jour d'avril 1962.

*Le Secrétaire,*  
**HARRY STERN.**

425

**Up-North Properties Inc.**

Notice is hereby given that "Up-North Properties Inc.", was incorporated under the provisions of Part I of the Quebec Companies Act, on the 11th day of April, 1962, and having its head office in the city of Montreal, in the said Province, has established its office at 460, St. Catherine Street West, in the said city.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the company as being the head office of the company.

Dated at the city of Montreal, this 11th day of April, 1962.

*HARRY STERN,*  
*Secretary.*

425-o

**École Marguerite de Lajemmerais**

Avis est par les présentes, donné que la corporation « École Marguerite de Lajemmerais », constituée en corporation par lettres patentes en date du 15 juin 1961, a établi son bureau et siège social à 5633 est, rue Sherbrooke, cité et district de Montréal, province de Québec.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la corporation comme étant son bureau principal.

Donné à Montréal, le 9e jour d'août 1962.

*École Marguerite de Lajemmerais,*  
*Par la Supérieure,*  
**SOEUR MARGUERITE MANN, s.g.m.,**

435-o

**École Marguerite de Lajemmerais**

Notice is hereby given that "École Marguerite de Lajemmerais", company incorporated by letters patent bearing the date of June 15, 1961, has established its office at 5633, Sherbrooke Street, east, in the city and district of Montreal, Province of Quebec.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the company as being the head office of the company.

Given at Montreal, this 9th day of August, 1962.

*École Marguerite de Lajemmerais,*  
*Per: SOEUR MARGUERITE MANN, s.g.m.,*  
*Superior.*

435-o

**Roger Béland & Cie Ltée**

Avis est donné que la compagnie « Roger Béland & Cie Ltée », constituée en corporation par lettres patentes en date du 25 mai 1962, ayant son bureau principal à Montréal, district de Montréal, a établi son bureau au numéro 9920, rue Lajeunesse, à Montréal, district de Montréal, à compter de la date du présent avis, ledit bureau est reconnu par la compagnie comme étant son bureau principal.

Daté à Montréal, ce 17 juillet 1962.

438-o *Le Secrétaire,*  
ROGER BÉLAND.

**Roger Béland & Cie Ltée**

Notice is hereby given that "Roger Béland & Cie Ltée", incorporated by letters patent dated May 25, 1962, having its head office in Montreal, district of Montreal, has established its office at number 9920 Lajeunesse Street, in Montreal, district of Montreal.

From and after the date of the present notice, the said office is recognized by the company as being its head office.

Dated at Montreal on July 17, 1962.

438 *ROGER BÉLAND,*  
*Secretary.*

**The Montreal Film Society**

Avis est, par les présentes, donné que la compagnie « The Montreal Film Society », constituée en corporation par lettres patentes émises le 22 juin 1962, et ayant son siège social en la cité de Montréal, a établi son bureau à 4662, avenue Victoria, en ladite cité.

À compter de la date de cet avis, ledit bureau sera considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Daté et signé en la cité de Montréal, ce 24ième jour d'août 1962.

439-o *(Sceau) Le Secrétaire,*  
T. GRIVAKES.

**The Montreal Film Society**

Notice is hereby given that "The Montreal Film Society", incorporated by letters patent issued on June 22, 1962, and having its head office in the city of Montreal, has established its office at 4662, Victoria Avenue, in the said city.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the company as being its head office.

Dated and signed at the city of Montreal, this 24th day of August, 1962.

439-o *(Seal) T. GRIVAKES,*  
*Secretary.*

**Plastic Converters Ltd.**

Avis est donné que la compagnie « Plastic Converters Ltd. », constituée en corporation en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, par lettres patentes datées du 12 mai 1960, a transporté son siège social de 2310, rue Holt, en la cité de Montréal, à 550 ouest, rue Sherbrooke, chambre 840, en ladite cité de Montréal.

Montréal, 30 juillet 1962.

444 *Le Secrétaire,*  
ÉDOUARD SCHOUELA.

**Plastic Converters Ltd.**

Notice is hereby given that "Plastic Converters Ltd.", incorporated under Part I of the Quebec Companies Act by letters patent dated May 12, 1960, has moved its head office, from 2310, Holt Street, in the city of Montreal, to 550, Sherbrooke Street West, Suite 840, in the said city of Montreal.

Montreal, July 30, 1962.

444-o *ÉDOUARD SCHOUELA,*  
*Secretary.*

**Cadrumont Construction Inc.**

Avis est donné que la compagnie « Cadrumont Construction Inc. », constituée en corporation en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, par lettres patentes datées du 15e jour de décembre 1954, a transporté son siège social de chambre 505, 910, Carré Victoria, en la cité de Montréal, à chambre 2601, 1155 ouest, boulevard Dorchester, en la cité de Montréal.

Montréal, P.Q., 15 août 1962.

446 *Le Secrétaire,*  
JEAN DRUELLE.

**Cadrumont Construction Inc.**

Notice is hereby given that "Cadrumont Construction Inc.", incorporated under Part I of the Quebec Companies Act by letters patent dated the 15th day of December, 1954, has moved its head office from room 505, 901, Victoria Square in the city of Montreal to Suite 2601, 1155, Dorchester Boulevard West in the city of Montreal.

Montreal, P.Q., August 15, 1962.

446-o *JEAN DRUELLE,*  
*Secretary.*

**Jos. L. Tremblay Inc.**

Avis est donné par les présentes que la compagnie « Jos. L. Tremblay Inc. » constituée en corporation en vertu de la première partie de la Loi des Compagnies de Québec en date du 12 avril 1962, ayant établi son bureau principal en la cité de Shawinigan, a établi son siège social à 794, 5ième Rue, dite cité.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son bureau principal.

Donné à Shawinigan, ce 25e jour de mai 1962.

447-o *(Sceau) Le Président,*  
JOS. L. TREMBLAY.

**Jos. L. Tremblay Inc.**

Notice is given by these presents that the company "Jos. L. Tremblay Inc.", incorporated under Part I of the Quebec Companies Act dated April 12, 1962, having established its main office in the city of Shawinigan, has established its head office at 794, 5th Street, said city.

From and after the date of the present notice, the said office is considered by the company as being its main office.

Given at Shawinigan, this 25th day of May, 1962.

447 *(Seal) JOS. L. TREMBLAY,*  
*President.*

**Argyle Management Corp.**

Avis est donné que la compagnie « Argyle Management Corp. », constituée en corporation en vertu des dispositions de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, le 3e jour de juillet 1962, et ayant son siège social en la cité de Montréal, en ladite province, a établi son bureau à 5757, avenue Decelles, chambre 400, cité de Montréal, province de Québec.

À compter de la date de cet avis, ledit bureau sera considéré comme étant le siège social de la compagnie.

Daté à la cité de Montréal, ce 28e jour d'août 1962.

*Le Secrétaire,*

451 (Signé) JONATHAN J. ROBINSON.

**Argyle Management Corp.**

Notice is hereby given that "Argyle Management Corp.", incorporated under the provisions of Part I of the Quebec Companies Act on the 3rd day of July, 1962, and having its head office in the city of Montreal, in the said Province, has established its office at 5757 Decelles Avenue, Room 400, city of Montreal, Province of Quebec.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the company as being the head office of the company.

Dated at the city of Montreal, this 28th day of August, 1962.

(Signed) JONATHAN J. ROBINSON,

451-o Secretary.

**Corporation Immobilière Mauricienne Inc.**

Avis est donné que la compagnie « Corporation Immobilière Mauricienne Inc. », constituée en corporation par lettres patentes en date du 26e jour d'avril 1962, et ayant son bureau principal dans Grand'Mère, a établi son bureau au numéro 1364 de la Sixième Avenue.

À compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son bureau principal.

Donné à Grand'Mère, ce 28e jour du mois d'août 1962.

*Le Secrétaire,*

452-o ROBERT MATTEAU.

**Corporation Immobilière Mauricienne Inc.**

Notice is hereby given that the "Corporation Immobilière Mauricienne Inc.", company incorporated by letters patent, on the 26th day of April, 1962, and having its head office in Grand'Mère, has established its office at number 1364, Sixth Avenue.

From and after the date of this notice the said office shall be considered by the company as being the head office of the company.

Given at Grand'Mère, this 28th day of August, 1962.

(Seal)

452-o ROBERT MATTEAU, Secretary.

**Examen des Agronomes**

**Agronomists Examination**

**La Corporation des Agronomes de la province de Québec**

**La Corporation des Agronomes de la province de Québec**

Aspirants à l'étude de l'agronomie  
Candidates to the study of agriculture

Tableau contenant les noms, prénoms, âge et domicile des aspirants à l'étude de l'agronomie ainsi que le nom de la dernière institution où ils ont étudié  
Table containing the names, surnames, age and residence of candidates to the study of Agriculture and also the name of the last institution where they have studied

Noms et prénoms Surnames and given names	Domicile Residence	Âge	Institutions
Alarie, Charles	Ste-Anne-des-Plaines, comté de Terrebonne	21	Institut Agricole d'Oka.
Baillargeon, Jean-Marc	Ange-Gardien, comté de Rouville	21	École Ouellet.
Bariteau, André	10484, boul. St-Michel, Montréal 39	17	Institut Agricole d'Oka.
Baynes, Ronald A.	41 Long Street, St. Johns Antigua, W.I.	28	Imperial College of Tropical Agriculture.
Beaudet, Gaston	Lotbinière	18	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Beaudet, Yves	Deschailions, comté de Lotbinière	20	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Beaudin, Paul-Émile	176, rue St-Jacques, Napierville	19	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Beaulieu, René	St-Eusèbe, comté de Témiscouata	22	Séminaire de Rimouski.
Belzile, Bertaud	Amqui, comté de Matapédia	19	Institut Agricole d'Oka.
Bergeron, Pierre	302, rue Heneker, Sherbrooke	22	Collège Mont St-Louis.
Bertrand, Jean	6830, rue Boyer, Montréal, 10.	20	Institut Agricole d'Oka.
Bilodeau, Paul	80, rue St-Joseph, Ste-Rosalie, comté de Bagot.	19	Séminaire de St-Hyacinthe.
Blais, Fernand	St-Isidore, comté de Dorchester	18	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Blanchet, Guy	601, 2e Rue, Québec 3	21	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Bonneau, Jacques	81 sud, ave Chanoine-Scott, Ste-Foy, Québec 10.	19	École Secondaire Ste-Foy.
Bordeleau, Lucien	620, rue St-Pie, St-Adelphe, comté de Champlain	22	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Boucher, Maurice	R.R. No 3, St-Apollinaire, comté de Lotbinière	21	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Bourbeau, Gilles	37, rue Clarence, Richmond Nord	19	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Boyer, Yves	Vaudreuil	18	Institut Agricole d'Oka.

Tableau contenant les noms, prénoms, âge et domicile des aspirants à l'étude de l'agronomie ainsi que le nom de la dernière institution où ils ont étudié (suite)  
 Table containing the names, surnames, age and residence of candidates to the study of Agriculture and also the name of the last institution where they have studied (continued)

Noms et prénoms Surnames and given names	Domicile Residence	Âge	Institutions
Brassard, Jean	669 est, rue Cartier, Chicoutimi	21	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Caron, Danielle	Forestville, comté de Saguenay	18	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Caron, Luc	St-Boniface comté de St-Maurice	19	École Secondaire Immaculée-Conception de Shawinigan.
Caron, Marc	Ste-Anne-de-Beaupré, comté de Montmorency.	18	Institut Agricole d'Oka.
Caron, René	18, rue St-Jacques, Montmagny	19	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Caron, Rosaire	St-Hubert, comté de L'Islet	22	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Cloutier, Raymond	C.P. 85, L'Islet	20	Collège de La Pocatière.
Cormier, Raynald (Rénald)	449, rue Samson, Dalhousie, Nouveau-Brunswick.	19	Institut Agricole d'Oka.
Dagenais, Daniel	St-Georges de Windsor, comté de Richmond.	18	Institut Belletête.
Dandurand, Yves	109, boul. Desmarchais, Verdun, Montréal 9.	20	Institut Agricole d'Oka.
Daneault, Louis-Philippe	550, 8e Avenue, Grand'Mère, comté de Champlain.	20	Institut Agricole d'Oka.
D'Aoust, Réal	St-Stanislas de Koska, comté de Beauharnois.	20	Institut Agricole d'Oka.
Delisle, Jean	1006, rue Scott, Québec 4.	21	Institut Agricole d'Oka.
Deschênes, Jean-Pierre	4642, rue Parthenais, Montréal 34	18	École Louis-Hébert.
Dion, Georges	82, Rivière Cachée, Ste-Thérèse de Blainville, comté de Terrebonne.	22	Institut Agricole d'Oka.
Doucet, Roger	St-Jean des Piles, comté de Laviolette.	19	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Dubuc, Jean-Pierre	R.R. No 1, St-Isidore, comté de Laprairie.	17	Institut Agricole d'Oka.
Dubuc, Roger	St-Isidore, comté de Laprairie	23	Institut Agricole d'Oka.
Dugas, Pierre	10897, rue Audoin, Montréal 39	19	Institut Agricole d'Oka.
Duplessis, Jean-Marc	St-Étienne des Grès, comté de St-Maurice.	17	École Secondaire Immaculée-Conception de Shawinigan.
Dupuis, Robert	Henryville, comté de Rouville	21	Institut Agricole d'Oka.
Dussault, Robert	330, rue Dupont, Marieville, comté de Rouville.	19	Institut Agricole d'Oka.
Famelart, Michel	4985, ave des Mélézes, Montréal 36	24	Université de Montréal.
Fauchon, Conrad	Ste-Claire, comté de Dorchester	19	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Fontaine, Michel-Omer (Homer)	C.P. 24, St-Jean-Port-Joli, comté de L'Islet.	20	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Frey, Paul	3401, rue Shuter, Montréal 18	30	Sir George University.
Gagnon, Marcel	302, 8e Avenue, La Pocatière, comté de Kamouraska	22	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Gagnon, Roland	Bon Désir, comté de Saguenay	19	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Gaudette, Louis	3890, rue des Plaines, Trois-Rivières comté de St-Maurice.	18	Académie de LaSalle de Trois-Rivières.
Gingras, Jacques	401, rue de Mazenod, Québec 8	19	École Secondaire Joseph-François Perrault.
Gounley, Jacqueline	Howick, comté de Châteauguay	18	Collège Macdonald.
Goupil, Réal	St-Lazare, comté de Bellechasse	19	Institut Agricole d'Oka.
Hall, Kenneth Michael	4601 ouest, 11e Avenue, Vancouver, Colombie-Britannique.	18	Collège Macdonald.
Hamilton, Robert M.G.	Beach Grove, comté de Pontiac	22	Aylmer High School.
Hénault, Maurice	R.R. No 1, Berthierville, comté de Berthier.	18	École Secondaire Saint-Stanislas de Montréal.
Hill, Patrick R.	14, North Road, Bourda, Georgetown, British Guiana, S.A.	18	Queen's College.
Jeanson, Jean-Maurice	48a, rue Guillaume, Longueuil	20	Collège de Longueuil.
Komphot, Mey	La Pocatière, comté de Kamouraska.	25	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Lacasse, Henri	382, rue Fraser, Québec 6	19	École Secondaire Joseph-François Perrault.
Laflamme, Gérald	692, 11e Rue, Québec, 3	24	Collège Ste-Anne du Nouveau-Brunswick.
Laflamme, Serge	118, rue de l'Église, Ste-Rosalie, comté de Bagot.	19	École Secondaire Casavant.
Laliberté, Pierre-E.	181 est, boul. Gouin, Montréal 12.	22	Institut Agricole d'Oka.
Lamothe, Luc	St-Ferdinand, comté de Mégantic	17	École Secondaire Thetford.
Langelier, Yvan	386, rue Notre-Dame, Drummondville, comté de Drummond.	16	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Lapierre, Réal	St-Charles, comté de Bellechasse	18	Collège Notre-Dame de Lévis.
Lavigne, Germain	Rang Ste-Marie, Ste-Anne-de-Belleveue, comté de Jacques-Cartier	19	École Secondaire de Pointe-Claire.
Locas, Antoine	4435 est, boul. Gouin, Montréal 39.	19	Institut Agricole d'Oka.
Lorquet, Pierre	Rang des Coteaux, Farnham, comté de Missisquoi.	22	Institut Agricole d'Oka.
Mainville, Orance, Jr.	R.R. No 1, Chapeau, comté de Pontiac.	19	Institut Agricole d'Oka.
Maranda, Marc (Mark)	6632, rue Louis-Hémon, Montréal 36.	19	Cardinal Newman High School.
Marchand, Mario	St-Éleuthère, comté de Kamouraska.	20	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Marquis, Alfred	St-Louis du Ha! Ha!, comté de Témiscouata.	18	École Secondaire Mgr Boucher.

Tableau contenant les noms, prénoms, âge et domicile des aspirants à l'étude de l'agronomie ainsi que le nom de la dernière institution où ils ont étudié (suite)  
 Table containing the names, surnames, age and residence of candidates to the study of Agriculture and also the name of the last institution where they have studied (continued)

Noms et prénoms Surnames and given names	Domicile Residence	Âge	Institutions
Mas, Laurent.....	St-Michel, comté de Napierville... 18	18	Institut Agricole d'Oka.
Matteau, Jean.....	900, 4e Avenue, Grand'Mère, comté de Champlain. 18	18	École Secondaire du Sacré-Coeur.
Ménard, Guy.....	8331, rue Esplanade, Montréal 11 19	19	École de Médecine Vétérinaire de Montréal.
Mercier, Vincent.....	St-Roch de l'Achigan, comté de L'Assomption. 20	20	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Michel, Jean-Claude.....	77, rue Royale, Ste-Ferréol, comté de Montmorency. 18	18	Collège St-Édouard de Beauport.
Millette, Pierre.....	2851, Chemin Chambly, cité Jacques-Cartier. 19	19	Collège Notre-Dame.
Morin, Richard.....	8236, rue St-Dominique, Montréal 11 20	20	Institut Agricole d'Oka.
Nadeau, Jean-Marie.....	14, ave Nouvelle-Orléans, Ste-Foy, Québec 10. 21	21	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Painchaud, Jean.....	Plessisville, comté de Mégantic... 18	18	Institut Agricole d'Oka.
Parent, Claude.....	2043, rue des Martyrs, Giffard, Québec 5. 20	20	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Poiré, Raymond.....	Ville Guay, Laûzon, comté de Lévis 23	23	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Poirier, Denis.....	65, rue Villeneuve, Mont-Joli, comté de Rimouski. 20	20	Institut Agricole d'Oka.
Richard, Clément.....	6849, rue Royale, Ange-Gardien, comté de Montmorency. 26	26	Université Laval.
Routhier, Bernard.....	St-Jacques de Leeds, comté de Mégantic. 19	19	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Roy, Jean-Paul.....	6202, 10e Avenue, Rosemont, Montréal 36. 21	21	École Secondaire Philippe Perrier.
Saint-Pierre, Jean-Claude.....	98, rue Foch, St-Jean..... 19	19	Institut Agricole d'Oka.
Saint-Pierre, Maurice.....	7465, rue Durocher, Montréal 15. 20	20	École Secondaire Christophe-Columb.
Saint-Pierre, Michel.....	6985, 19e Avenue, Rosemont, Montréal 36. 17	17	École Secondaire Louis-Hébert.
Sauriol, Pierre.....	242 ouest, boul. St-Elzéar, St-Elzéar comté de Laval. 20	20	Collège Laval.
Séguin, Charles-Émile.....	1615, boul. Édouard-Laurin, app. 1, Ville St-Laurent, Montréal 9. 27	27	Institut Agricole d'Oka.
Shufelt, David W.....	East Farnham, comté de Brôme... 22	22	Cowansville High School.
Sylvestre, Pierre.....	1935, rue Montreuil, Giffard, Québec 10. 20	20	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Taillon, Gilles.....	St-Guillaume d'Upton, comté de Montmagny. 20	20	Institut Agricole d'Oka.
Talbot, Serge.....	St-Flavien, comté de Lotbinière... 18	18	École Secondaire de Lévis.
Toupin, Paul-Émile.....	23, ave Lorrain, Iberville..... 20	20	École Secondaire Saint-Georges.
Toussaint, Marielle.....	St-Jean Port-Joli, comté de L'Islet 17	17	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Tremblay, Réal.....	11524, ave l'Archevêque, Montréal 39 19	19	Institut Agricole d'Oka.
Vaillancourt, Jacques.....	C.P. 746, Forestville, comté de Saguenay. 19	19	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Vaillant, Claude.....	10550, rue Meilleur, Montréal 12... 18	18	Institut Agricole d'Oka.
Viau, Claude.....	St-Étienne, comté de Beauharnois. 19	19	Institut Agricole d'Oka.
Vinet, Guy.....	2635, boul. Pie IX, app. 18, Montréal 4. 22	22	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.
Vinet, Thaddée.....	St-Louis de Gonzague, comté de Beauharnois. 22	22	Institut Agricole d'Oka.
Walker, Trevor E. L.....	Retirement, Montego Bay, Jamaica, B.W.I. 18	18	Malvern College.
Warnant, Michel.....	48, rue Berri, Pont-Viau, Montréal 40. 18	18	Institut Agricole d'Oka.
Wauthy, Jean-Marie.....	La Pocatière, comté de Kamouraska. 28	28	Faculté d'Agriculture de La Pocatière.

Montréal 11, le 20 août 1962 — Montréal 11, August 20, 1962.

Le Secrétaire-trésorier  
 de la Corporation des Agronomes  
 de la province de Québec,  
 376-34-2-0 THÉODORE MONCEON.

THÉODORE MONGEON,  
 Secretary-Treasurer  
 of La Corporation des Agronomes  
 de la province de Québec.

**Demandes à la Législature**

**Applications to Legislature**

**Samual Shatsky**

**Samual Shatsky**

Avis est par les présentes donné que Samuel Shatsky, gérant, des cité et district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera à la Législature de la province de Québec, au cours de sa prochaine session, pour demander l'adop-

Notice is hereby given that Samuel Shatsky, executive, of the city and district of Montreal in the Province of Quebec, will apply to the Legislature of the Province of Quebec at its next session for the passing of an act to change his

tion d'une loi changeant son nom de Samuel Shatsky à Samuel Shadley.

Montréal, le 9 août, 1962.

333-33-4-o Les Procureurs du requérant,  
SPECTOR & SCHECTER.

**Marie Germaine Lucie Sénécal**

Avis est par les présentes donné que « François-Xavier Mousseau », ingénieur, et son épouse Germaine Laporte, tous deux de la ville de Boucherville, district de Montréal, présenteront une requête à la Législature de la province de Québec, à sa prochaine session, pour l'adoption d'une loi validant l'adoption de Marie Germaine Lucie Sénécal, fille légitime de Marcel Sénécal et d'Angelina Simard.

Montréal, P.Q., le 22 août 1962.

445-35-4-o Les Procureurs des requérants,  
HOWARD, CATE, OGILVY, BISHOP,  
COPE, PORTEOUS & HANSARD.

**Ministère des  
Affaires municipales**

**Ville Les Saules**

Avis est par les présentes donné que, par l'arrêté en conseil No 1356, du 16 août 1962 et conformément aux dispositions de l'article 43 de la Loi des cités et villes (S.R.Q., 1941, chapitre 233), il a plu au lieutenant-gouverneur en conseil d'approuver le règlement No 46 du conseil municipal de la ville Les Saules et de décréter que, à compter de la date de la publication du présent avis, le territoire mentionné audit règlement et décrit ci-dessous est détaché de la ville de La Petite-Rivière et annexé à la ville Les Saules.

Ce territoire est le suivant:

Un territoire faisant actuellement partie de la ville de La Petite-Rivière, comprenant en référence au cadastre officiel de la paroisse de St-Sauveur, les lots 2384, 2384-A et 2384-B et leurs subdivisions présentes et futures ainsi que les chemins, rues, ruelles, rivières, cours d'eau ou parties d'iceux renfermés dans les limites suivantes, à savoir: partant du point d'intersection de la ligne nord-ouest du lot de subdivision 2384-B-1 avec le côté ouest de la Route de la Misère; de là, successivement, les lignes et démarcations suivantes: ledit côté ouest de la Route de la Misère en allant vers le sud jusqu'à la ligne sud-ouest du lot de subdivision 2384-A-4; puis suivant les limites actuelles de la ville Les Saules, la ligne sud-ouest des lots de subdivision 2384-A-4, 2384-A-3 et 2384-A-2, la dernière prolongée à travers la rivière Saint-Charles; la ligne sud-ouest du lot 2384; la ligne nord-ouest du lot 2384 prolongée à travers la rivière Saint-Charles et enfin la ligne nord-ouest du lot de subdivision 2384-B-1 jusqu'au point de départ.

417-o Le Sous-ministre des Affaires municipales,  
JEAN-LOUIS DOUCET, C.R.

**Municipalité de Rainville**

Avis est par les présentes donné par les soussignés que le lieutenant-gouverneur en conseil a adopté, en date du 16 août 1962, un arrêté en conseil à l'effet de changer le nom de la municipalité de la partie ouest du canton de Farnham en celui de « municipalité de Rainville ».

Conformément aux dispositions de l'article 48 du Code municipal, ce changement de nom

name from Samuel Shatsky to Samuel Shadley.

Montreal, August 9, 1962.

333-33-4-o SPECTOR & SCHECTER,  
Solicitors for the petitioner.

**Marie Germaine Lucie Sénécal**

Notice is hereby given that "François-Xavier Mousseau", engineer, and his wife Germaine Laporte, both of the town of Boucherville, district of Montreal, will apply to the Legislature of the Province of Quebec at its next session for the passing of an act validating their adoption of Marie Germaine Lucie Sénécal, legitimate daughter of Marcel Sénécal and Angelina Simard.

Montreal, P.Q., August 22, 1962.

445-35-4-o HOWARD, CATE, OGILVY, BISHOP,  
COPE, PORTEOUS & HANSARD,  
Attorneys for the petitioners.

**Department of  
Municipal Affairs**

**Town Les Saules**

Notice is hereby given that, by Order in Council No. 1356 of August 16, 1962, and pursuant to the provisions of article 43 of the Cities and Towns Act (R.S.Q., 1941, chapter 233), the Lieutenant-Governor in Council has been pleased to approve by-law No. 46 of the municipal council of the town of Les Saules and to enact that, from and after the date of the publication of the present notice, the territory mentioned in the said by-law and described below is detached from the town of La Petite-Rivière and annexed to the town of Les Saules.

This territory of the following:

A territory presently forming part of the town of La Petite-Rivière, including, with reference to the official cadaster of the parish of St-Sauveur, lots 2384, 2384-A and 2384-B and their present and future subdivisions as well as roads, streets, lanes, rivers, water-courses or parts thereof enclosed within the following limits, to wit: starting from a point of intersection of the northwest line of subdivision lot 2384-B-1 with the west side of the de la Misère Road; thence, successively, the following lines and demarcations: the said west side of the de la Misère Road going toward the south up to the southwest line of subdivision lot 2384-A-4; then, following the present limits of the town Les Saules, the southwest line of lots of subdivision 2384-A-4, 2384-A-3 and 2384-A-2, the latter extended across the Saint-Charles River; the southwest line of lot 2384; the northwest line of lot 2384 extended across the Saint-Charles River and finally the northwest line of subdivision 2384-B-1 up to the starting point.

417 Deputy Minister of Municipal Affairs,  
JEAN-LOUIS DOUCET, Q.C.

**Municipality of Rainville**

Notice is hereby given by the undersigned that the Lieutenant-Governor into Council has adopted, on date of August 16, 1962, an order in council to the effect of change the name of the municipality of The Part West of the township of Farnham for this of "municipality of Rainville".

In accordance with the provisions of the article 48 of the Municipal Code, this changing of name

entre en vigueur à compter de la publication du présent avis dans la *Gazette officielle de Québec*.  
Farnham, Que., 22 août 1962.

Le Maire,  
ERNEST LAGUÉ,  
Le Secrétaire-trésorier,  
OLIVA LAGUÉ.

440-0

comes into force on the date of the publication of the present notice in the *Quebec Official Gazette*.  
Farnham, Que., August 22, 1962.

ERNEST LAGUÉ,  
Mayor.  
OVILA LAGUÉ,  
Secretary-Treasurer.

440-0

## Ministère de l'Agriculture Industrie laitière

### Ordonnance No 62-Sp-IV

Re: Quotas à Montréal

Extrait des procès-verbaux des séances de la Commission de l'Industrie Laitière de la province de Québec.

Séance du jeudi, 23 août 1962, tenue au bureau de la Commission de l'Industrie Laitière à Montréal à 10 heures du matin.

Présents: MM. Paul-Abel Arès, Cyril-E. Dahms, Paul Charette, commissaires, et Alphonse Savoie, secrétaire.

Attendu que le paragraphe 3 de l'article 13 de la Loi des produits laitiers octroie à la Commission de l'Industrie Laitière, entre autres devoirs et pouvoirs, ceux de réglementer dans la province de Québec le mode d'achat, l'achat et le transport du lait;

LA COMMISSION DÉCRÈTE CE QUI SUIT:

1° La présente ordonnance s'applique à toute personne, société ou corporation exploitant une ou des usines de pasteurisation du lait à l'état nature dans la région de Montréal.

2° La région de Montréal comprend l'île de Montréal, l'île-Jésus, les cités de Jacques-Cartier, Lafèche, Longueuil et Saint-Lambert, les villes de Boucherville, Greenfield Park, LeMoyne, Prévile et Saint-Hubert, les paroisses de Sainte-Famille-de-Boucherville et Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, ainsi que le port de Montréal.

3° Pour la région de Montréal seulement, l'article 2 de l'ordonnance No 52-Sp-IX publiée dans la *Gazette officielle de Québec* le 6 septembre 1952, tel que modifié par l'article 1 de l'ordonnance No 52-Sp-IX-C du 8 mars 1958, par l'article 1 de l'ordonnance No 52-Sp-IX-D du 10 décembre 1960 et par l'ordonnance No 61-Sp-I du 16 septembre 1961, est remplacé par le suivant:

«2° Dans la présente ordonnance le mot «quota» signifie la moyenne par jour de réception des usines de pasteurisation, établie suivant la formule ci-dessous, des quantités de livres de lait, provenant exclusivement du troupeau d'un producteur-fournisseur, expédiées entre le 16 septembre 1962 et le 15 mars 1963 inclusivement par ce dernier à son usine de pasteurisation, dans la région de Montréal, et aux établissements laitiers liés par conventions avec l'Office des Producteurs-Fournisseurs de Lait Nature du Marché de Montréal, soit:

La Coopérative des Producteurs de Lait de Montréal, Ville Brossard, P.Q., La Fromagerie Belle-Rivière, Sainte-Scholastique, comté Deux-Montagnes, P.Q., Vitalac Limitée, Saint-Placide, comté Deux-Montagnes, P.Q.

Cette moyenne sera établie de la façon suivante:

a) La Commission établira les quantités totales de livres de lait expédiées chaque mois, à compter du 16 septembre 1962, jusqu'au 15 mars

## Department of Agriculture Dairy Industry

### Order No. 62-Sp-IV

Re: Quotas in Montreal

Excerpt from the proceedings of the meetings of the Dairy Industry Commission of the Province of Québec.

Meeting of Thursday, August 23, 1962, held in the office of the Dairy Industry Commission in Montreal at 10:00 o'clock in the morning.

Present: Messrs. Paul-Abel Arès, Cyril-E. Dahms, Paul Charette, Commissioners, and Alphonse Savoie, Secretary.

Whereas paragraph 3 of section 13 of the Dairy Products Act grants the Dairy Industry Commission, among other duties and powers, those of regulating within the Province of Québec the manner of purchasing, the purchase and the transportation of milk;

IT IS ENACTED AS FOLLOWS:

1. The present Order applies to any person, society or corporation operating one or more pasteurizing plants for the fluid milk trade in the region of Montreal.

2. The region of Montreal includes the Island of Montreal, Ile-Jésus, the cities of Jacques-Cartier, Lafèche, Longueuil and Saint-Lambert, the towns of Boucherville, Greenfield Park, LeMoyne, Prévile and Saint-Hubert, the parishes of Sainte-Famille-de-Boucherville and Notre-Dame-du-Sacré-Coeur, and also the Port of Montreal.

3. For the region of Montreal only, section 2 of Order No. 52-Sp-IX published in the *Quebec Official Gazette* of September 6, 1952, as modified by section 1 of Order No. 52-Sp-IX-C of March 8, 1958, by section 1 of Order No. 52-Sp-IX-D of December 10, 1960, and by Order No. 61-Sp-I of September 16, 1961, is replaced by the following:

“2. In the present Order the word “quota” means the average per reception day at the pasteurizing plants, established as provided hereunder, of the number of pounds of milk, produced exclusively from the herd of a producer supplier, shipped between September 16, 1962, and March 15, 1963, inclusively, by this latter to his pasteurizing plant, in the region of Montreal, and to the dairy establishments under contracts with the Montreal Whole Milk Producers Suppliers Board, to wit:

The Montreal Milk Producers Co-Operative, Ville Brossard, P.Q., La Fromagerie Belle-Rivière, Sainte-Scholastique, county Two Mountains, P.Q., Vitalac Limitée, Saint-Placide, county Two Mountains, P.Q.

This average shall be established the following way:

a) The Commission shall compute the total number of pounds of milk shipped each month, starting from September 16, 1962, up to March

1963 inclusivement par tous les producteurs-fournisseurs concernés, aux endroits mentionnés ci-dessus.

b) La Commission établira la moyenne par jour de réception des quantités totales expédiées comme susdit pour chacun de ces mois.

c) La Commission avisera par écrit les usines mentionnées ci-dessus des quatre (4) mois de la période ayant les moyennes les plus basses et leur fera part du nombre de jours de réception devant servir de diviseur commun.

d) Les usines de pasteurisation établiront dans les dix (10) jours de l'avis reçu de la Commission, le quota de chacun de leurs producteurs-fournisseurs, en divisant les quantités de livres de lait expédiées par chacun d'eux durant les mois déterminés comme susdit, par le diviseur commun établi par la Commission.

Le quota ainsi établi est fixé pour la période s'étendant du premier jour de mai au dernier jour de décembre 1963 inclusivement.

Le quota établi en vertu de l'ordonnance No 61-Sp-I du 16 septembre 1961 restera en vigueur jusqu'au 30 avril 1963 inclusivement.

La preuve écrite des quantités de lait expédiées aux trois établissements laitiers susnommés doit être transmise avec diligence à l'usine de pasteurisation du producteur-fournisseur. Celle-ci peut refuser les relevés fournis après le 5 avril 1963.

Dans le délai de dix (10) jours précité le marchand de lait avisera par écrit les producteurs-fournisseurs du quota de chacun d'eux et fera parvenir en trois copies à la Commission de l'Industrie Laitière un rapport des quotas comme susdit.

4° La présente ordonnance abroge l'ordonnance No 61-Sp-I et entrera en vigueur le 16 septembre 1962.

Signé: PAUL-ABEL ARÈS, *commissaire*,  
CYRIL-E. DAHMS, *commissaire*,  
PAUL CHARETTE, *commissaire*,

Certifié: ALPHONSE SAVOIE, *secrétaire*.

448-o

#### Ordonnance No 27-57-F

Région du Lac-St-Jean

Extrait des procès-verbaux des séances de la Commission de l'Industrie Laitière de la province de Québec.

Séance du jeudi, 23 août 1962, tenue au bureau de la Commission de l'Industrie Laitière à Montréal à 10 heures du matin.

Présents: MM. Paul-Abel Arès, Cyril-E. Dahms, Paul Charette, commissaires, et Alphonse Savoie, secrétaire.

LA COMMISSION DÉCRÈTE CE QUI SUIT:

1° L'article 4 de l'ordonnance No 27-57-B publiée dans la *Gazette officielle de Québec* le 12 octobre 1957, modifié par l'article 1 de l'ordonnance No 27-57-C du 15 août 1961 et par l'article 2 de l'ordonnance No 27-57-E du 25 janvier 1962, est remplacé par le suivant:

« 4° Toutefois, le marchand de lait payera le prix qui lui est imposé, soit par une décision arbitrale rendue obligatoire en vertu de l'article 26 de la Loi des marchés agricoles du Québec (4-5 Elizabeth II, ch. 37 et amendements), soit par une convention approuvée par la Commission de l'Industrie Laitière, soit par une convention homologuée par l'Office des Marchés Agricoles du Québec, pour le lait utilisé à d'autres fins que pour les produits suivants: lait régulier et lait homogénéisé contenant pas moins de

15, 1963, inclusively, by the concerned group of producers suppliers to the above mentioned places.

b) The Commission shall establish the average per reception day of the total quantities shipped as said above for each of these months.

c) The Commission shall advise in writing the above mentioned plants of the four (4) months in the period with the lowest average and shall specify the number of reception days to be used as common divisor.

d) The pasteurizing plants shall establish within ten (10) days after receipt of the Commission's advice, the quota of each of their producers suppliers, by dividing the number of pounds of milk shipped by each of them during the months named as said above, by the common divisor established by the Commission.

The quota thus established is fixed for the period starting with the first day of May up to the last day of December 1963 inclusively.

The quota established in pursuance of Order No. 61-Sp-I of September 16, 1961, shall remain in force until April 30, 1963, inclusively.

The written proof of the milk quantities shipped to the three above mentioned dairy establishments must be transmitted without delay to the pasteurizing plant of the producer supplier. This plant may refuse statements submitted after April 5, 1963.

Within the above mentioned delay of ten (10) days the milk dealer shall advise in writing the producers suppliers of their individual quotas and file in three copies with the Dairy Industry Commission a report on the quotas as said above.

4. The present Order repeals Order No. 61-Sp-I and shall come into force on September 16, 1962.

Signed: PAUL-ABEL ARÈS, *commissioner*,  
CYRIL-E. DAHMS, *commissioner*,  
PAUL CHARETTE, *commissioner*.

Certified: ALPHONSE SAVOIE, *Secretary*.

448-o

#### Order No. 27-57-F

Region of Lake St. John

Excerpt from the proceedings of the meetings of the Dairy Industry Commission of the Province of Québec.

Meeting of Thursday, August 23, 1962, held in the office of the Dairy Industry Commission in Montreal at 10:00 o'clock in the morning.

Present: Messrs. Paul-Abel Arès, Cyril-E. Dahms, Paul Charette, Commissioners, and Alphonse Savoie, Secretary.

IT IS ENACTED AS FOLLOWS:

1. Section 4 of Order No. 27-57-B published in the *Quebec Official Gazette* of October 12, 1957, modified by Section 1 of Order No. 27-57-C of August 15, 1961 and by Section 2 of Order No. 27-57-E of January 25, 1962, is replaced by the following:

« 4. However, the milk dealer shall pay the price imposed on him, either by an award of arbitration brought into force by virtue of Section 26 of the Quebec Agricultural Marketing Act (4-5 Elizabeth II, ch. 37, and amendments), either by an agreement approved by the Dairy Industry Commission, or by an agreement confirmed by the Quebec Agricultural Marketing Board, for milk used for other purposes than for the following products: standard milk and homogenized milk with a content of not less

3.25% de matière grasse, lait à haute teneur en matière grasse, c'est-à-dire contenant pas moins de 4.4% de matière grasse, lait partiellement écrémé, lait écrémé si le prix de revente de ce produit dépasse les deux tiers (2/3) du prix fixé pour le lait par la présente ordonnance, lait chocolaté ou aromatisé, lait utilisé pour l'uniformisation desdits produits, lait vendu par une fabrique à une autre fabrique pour ces mêmes fins, et la perte au cours de l'usinage.

Ce marchand de lait devra faire parvenir à l'Office des Marchés Agricoles ou à la Commission de l'Industrie Laitière, le ou avant le 15 de chaque mois, le rapport RMA-1 édicté par le règlement No 302-A de l'Office des Marchés Agricoles du Québec, publié dans la *Gazette officielle de Québec* le 3 février 1962.

2° La présente ordonnance abroge l'ordonnance No 27-57-C et entrera en vigueur le premier jour de septembre 1962.

Signé: PAUL-ABEL ARÈS, commissaire,  
CYRIL-E. DAHMS, commissaire,  
PAUL CHARETTE, commissaire.

Certifié: ALPHONSE SAVOIE, secrétaire.

448-o

than 3.25% butterfat, milk with a high butterfat content, that is with a content of not less than 4.4% butterfat, partly skimmed milk, skimmed milk provided its resale price exceeds two thirds (2/3) of the price fixed for milk by the present Order, chocolate or flavoured milk, milk used for the standardization of said products, milk sold by a factory to another factory for these same purposes, and the loss during the factory process.

This milk dealer shall file with the Agricultural Marketing Board or with the Dairy Industry Commission, on or before the 15th of each month, the report RMA-1 enacted by Regulation No. 302-A of the Quebec Agricultural Marketing Board, published in the *Quebec Official Gazette* of February 3, 1962.

2. The present Order repeals Order No. 27-57-C and shall come into force on the first day of September 1962.

Signed: PAUL-ABEL ARÈS, commissaire,  
CYRIL-E. DAHMS, commissaire,  
PAUL CHARETTE, commissaire.

Certified: ALPHONSE SAVOIE, Secretary.

448-o

## Ministère des Finances Assurances

La Compagnie d'Assurance Mutuelle de la municipalité de la Paroisse St-Michel de Vaudreuil, Comté de Vaudreuil

### Avis d'annulation d'enregistrement

Attendu que « La Compagnie d'Assurance Mutuelle de la municipalité de la Paroisse St-Michel de Vaudreuil, comté de Vaudreuil », a cessé de faire affaires;

Attendu qu'un règlement portant le numéro 30, a été adopté par le conseil municipal de cette municipalité le 7e jour de mai 1962, aux fins d'abroger le règlement de cette compagnie;

Attendu que la compagnie a payé toutes ses dettes et qu'elle a partagé son actif entre ses membres;

En conséquence, avis est par les présentes donné que l'enregistrement de « La Compagnie d'Assurance Mutuelle de la municipalité de la Paroisse St-Michel de Vaudreuil, comté de Vaudreuil », est annulé à compter du 1er jour de juillet 1962.

Donné au bureau du Service des assurances, Ministère des finances, le 10e jour d'août 1962.

Pour le Ministre des finances  
de la province,

Le Surintendant des assurances,  
GUSTAVE-E. TREMBLAY, C.A.

380-34-2-o

## The Veritas Insurance Company of Sweden Limited

### Avis d'annulation d'enregistrement

Attendu que « The Veritas Insurance Company of Sweden Limited », dont le siège social est situé à Stockholm, Suède, a réassuré toutes ses affaires dans la province de Québec auprès de « Global Reinsurance Company », dont le siège social est situé à Toronto, Ontario, en vertu d'un contrat de réassurance intervenu entre ces deux compagnies le 1er jour de juillet 1962;

Attendu que « Global Reinsurance Company », est dûment autorisée à faire affaires dans la province de Québec;

## Department of Finance Insurance

La Compagnie d'Assurance Mutuelle de la municipalité de la Paroisse St-Michel de Vaudreuil, Comté de Vaudreuil

### Notice of cancellation of registry

Whereas « La Compagnie d'Assurance Mutuelle de la municipalité de la Paroisse St-Michel de Vaudreuil, comté de Vaudreuil », has ceased to do business;

Whereas a by-law bearing number 30, has been adopted by the municipal council of this municipality of the 7th day of May 1962, in order that the by-law of incorporation of this company might be cancelled;

Whereas the company has paid all its debts and has shared its assets with its members;

Therefore, notice is hereby given that the registry of « La Compagnie d'Assurance Mutuelle de la municipalité de la Paroisse St-Michel de Vaudreuil, comté de Vaudreuil », is cancel as from the 1st day of July 1962.

Given at the office of the Insurance Branch, Department of Finance, the 10th day of August 1962.

For the Minister of Finance  
of the Province,

GUSTAVE-E. TREMBLAY, C.A.,  
Superintendent of Insurance.

380-34-2-o

## The Veritas Insurance Company of Sweden Limited

### Notice of cancellation of registration

Whereas « The Veritas Insurance Company of Sweden Limited » whose head office is situate Stockholm, Sweden, has reinsured all its business in the Province of Quebec with « Global Reinsurance Company » whose head office is situate in Toronto, Ontario, according to a reinsurance agreement entered into by these two companies on the 1st day of July 1962;

Whereas « Global Reinsurance Company », is duly authorized to do business in the Province of Quebec;

Attendu que « The Veritas Insurance Company of Sweden Limited », s'est conformée aux dispositions de l'article 103, de la Loi des assurances;

En conséquence, avis est par les présentes donné que le certificat d'enregistrement de « The Veritas Insurance Company of Sweden Limited », est annulé à compter du 31e jour de juillet 1962.

Donné au bureau du Service des assurances, Ministère des finances, le 10e jour d'août 1962.

*Pour le Ministre des finances  
de la province,*

*Le Surintendant des assurances,*

381-34-2-0

GUSTAVE-E. TREMBLAY, C.A.

WHEREAS "The Veritas Insurance Company of Sweden Limited" have complied with the provisions of section 103 of the Quebec Insurance Act;

Consequently, notice is hereby given that the certificate of registry of "The Veritas Insurance Company of Sweden Limited" is cancelled as from the 31st day of July 1962.

Given at the office of the Insurance Branch, Department of Finance, the 10th day of August 1962.

*For the Minister of Finance  
of the Province,*

*GUSTAVE-E. TREMBLAY, Q.C.,*

*Surintendent of Insurance.*

381-34-2-0

## Ministère de l'Instruction publique

### Village de Bernierville

Demande est faite de changer le nom de la municipalité scolaire du « Village de Bernierville », dans le comté de Mégantic, en celui de « St-Ferdinand », dans le même comté.

Québec, le 17 août 1962.

*Le Surintendant de l'Instruction publique,*

*O.-J. DESAULNIERS.*

377-34-2-0

898-62

### Pointe-aux-Loups

Avis est par la présente donné que je me propose de soumettre au lieutenant-gouverneur en conseil, conformément aux dispositions de l'article 71 de la Loi de l'Instruction publique, l'annexion, pour les contribuables catholiques seulement, à la municipalité scolaire de Hâvre-aux-Maisons, dans le comté des Îles-de-la-Madeleine, du territoire ci-dessous décrit, lequel n'est pas organisé au point de vue scolaire catholique:

1° Toute la partie sud-ouest de la municipalité de la Grande-Entrée limitée au nord-est par une ligne de direction astronomique nord-ouest sud-est passant entre la dune Aride et la dune du Sud et joignant les limites nord-ouest et sud-est de ladite municipalité.

2° Toute la partie nord-est de la municipalité de Hâvre-aux-Maisons limitée vers le sud-ouest par une ligne droite joignant le sommet de l'angle le plus au sud de la municipalité de la Grande-Entrée au point le plus au nord-ouest du lot de subdivision 223-18 du cadastre officiel de l'Île Allright; la rive nord-est de l'Île Allright séparant le lot 223 (dune « Les Sillons ») des lots situés sur l'île jusqu'au coin sud du lot 221 et enfin une ligne de direction est astronomique jusqu'à la limite est de la municipalité de Hâvre-aux-Maisons.

Québec, le 16 août 1962.

*Le Surintendant de l'Instruction publique,*

*O.-J. DESAULNIERS.*

378-34-2-0

891-62

### Canton Sagard

Avis est par la présente donné que je me propose de soumettre au lieutenant-gouverneur en conseil, conformément aux dispositions de l'article 71, de la Loi de l'Instruction publique, l'annexion du « Canton Sagard », territoire non encore organisé au point de vue scolaire, à la

## Department of Education

### Village of Bernierville

Application is made to change the name of the school municipality of the "Village of Bernierville", in the county of Mégantic, into that of "St-Ferdinand", in the same county.

Quebec, August 17, 1962.

*O.-J. DESAULNIERS,*

*Superintendent of Education.*

377-34-2

898-62

### Pointe-aux-Loups

Notice is hereby given that I intend to submit to the Lieutenant-Governor in Council, in accordance with the provisions of section 71 of Education Act, the annexation, for the Catholic ratepayers only, to the school municipality of Hâvre-aux-Maisons, in the county of the Magdalen Islands, of the territory below described, which has not as yet been organized from Catholic education point of view.

1. All the southwest part of the municipality of "Grande-Entrée limitée" on the northeast by a line in an astronomical northwesterly southerly direction passing between the Aride sandhill and the South sandhill and joining the northwest and the southeast limits of the said municipality.

2. All the northeast part of the municipality of "Hâvre-aux-Maisons limitée" towards the southwest by a straight line joining the summit of the most southern angle of the municipality of the "Grande-Entrée" to the most northwest point of subdivision lot 223-28 of the official cadaster of Allright Island; the northeast bank of Allright Island dividing lot 223 (sandhill "Les Sillons") from lots situated on the island up to the south corner of astronomically east lot 221 and finally a line astronomically east in direction up to the east limit of the municipality of Hâvre-aux-Maisons.

Quebec, August 16, 1962.

*O.-J. DESAULNIERS,*

*Superintendent of Education.*

378-34-2

891-62

### Township of Sagard

Notice is hereby given that I intend submitting to the Lieutenant-Governor in Council, pursuant to the provisions of section 71, of the Education Act, the annexation of the "Township of Sagard", territory not as yet organized from an educational point of view, to the school municipality of

municipalité scolaire de Dumas, dans le comté de Chicoutimi.

Québec, le 14 août 1962.

*Le Surintendant de l'Instruction publique,*  
O.-J. DESAULNIERS.

379-34-2-o

890-62

**Cité de Drummondville**

Il a plu au lieutenant-gouverneur, par arrêté en conseil No 1163, en date du 19 juillet 1962, de porter à sept le nombre des commissaires d'écoles pour la municipalité de la cité de Drummondville, dans le comté de Drummond, conformément aux dispositions de l'article 118-A de la Loi de l'Instruction publique.

Ce changement prendra effet pour l'élection de juin 1963.

Québec, le 25 juillet 1962.

*Le Surintendant de l'Instruction publique,*  
O.-J. DESAULNIERS.

436-o

567-EL.

**Ste-Rita**

Il a plu au lieutenant-gouverneur, par arrêté en conseil No 1330, en date du 16 août 1962, de changer le nom de la municipalité scolaire de Raudot, dans le comté de Rivière-du-Loup, en celui de « Ste-Rita », dans le même comté.

Ce changement prendra effet, le 9 septembre 1962.

Québec, le 21 août 1962.

*Le Surintendant de l'Instruction publique,*  
O.-J. DESAULNIERS.

436-o

58-61

Dumas, in the county of Chicoutimi.

Quebec, August 14, 1962.

O.-J. DESAULNIERS,  
*Superintendent of Education.*

379-34-2

890-62

**City of Drummondville**

His Honour, the Lieutenant-Governor, by Order in Council No. 1163, dated July 19, 1962, to carry to seven the number of the school commissioners for the municipality of the city of Drummondville, in the county of Drummond, in accordance with the provisions of section 118-A of the Education Act.

This change will take effect for the June election of 1963.

Quebec, July 25, 1962.

O.-J. DESAULNIERS,  
*Superintendent of Education.*

436

567-EL.

**Ste-Rita**

His Honour, the Lieutenant-Governor, by Order in Council No. 1330, dated August 16, 1962, has been pleased to change the name of the school municipality of Raudot, in the county of Rivière-du-Loup, into that of "Ste-Rita", in the same county.

This change will take effect on September 9, 1962.

Quebec, August 21, 1962.

O.-J. DESAULNIERS,  
*Superintendent of Education.*

436

58-61

**Ministère des Terres et Forêts  
Cadastre**

**Department of Lands and Forests  
Cadastre**

**Paroisse de l'Ancienne-Lorette**

Cadastre officiel de la paroisse de l'Ancienne-Lorette, municipalité de Ste-Monique des Saules, division d'enregistrement de Québec.

Avis est par la présente donné que le lot 20-16, est annulé en vertu de l'article 2174A, du Code civil.

Québec, le 16 août 1962.

*Le Sous-ministre,*  
J.-ÉDOUARD GUAY.

416-o

**Parish of Ancienne-Lorette**

Official cadastre of the parish of Ancienne-Lorette, municipality of Ste-Monique des Saules, registration division of Quebec.

Notice is hereby given that lot 20-16, is cancelled in virtue of Article 2174A, of the Civil Code.

Quebec, August 16, 1962.

J.-ÉDOUARD GUAY,  
*Deputy-Minister.*

416-o

**Canton de Barraute**

Cadastre officiel du canton de Barraute, municipalité de la Ville de Barville, division d'enregistrement de l'Abitibi.

Avis est par la présente donné que les lots 25-18 à 25-26, sont annulés en vertu de l'Article 2174A, du Code civil.

Québec, le 17 août 1962.

*Le Sous-ministre,*  
J.-ÉDOUARD GUAY.

416-o

**Township of Barraute**

Official cadastre of the township of Barraute, municipality of the Town of Barville, registration division of Abitibi.

Notice is hereby given that lots 25-18 to 25-26, are cancelled in virtue of Article 2174A, of the Civil Code.

Quebec, August 17, 1962.

J.-ÉDOUARD GUAY,  
*Deputy-Minister.*

416-o

**Canton de Languedoc**

Cadastre officiel du canton de Languedoc, division d'enregistrement de l'Abitibi.

Avis est par la présente donné que les lots 1, 2 et 3, du rang X sont corrigés et le lot « A » est ajouté en vertu de l'article 2174A, du Code civil.

Québec, le 20 août 1962.

*Le Sous-ministre,*  
J.-ÉDOUARD GUAY.

416-o

**Township of Languedoc**

Official cadastre of the township of Languedoc, registration division of Abitibi.

Notice is hereby given that lots 1, 2 and 3, range X are corrected and lot "A" is added in virtue of Article 2174A, of the Civil Code.

Quebec, August 20, 1962.

J.-ÉDOUARD GUAY,  
*Deputy-Minister.*

416-o

**Canton de Pontchartrain**

Cadastre officiel du canton de Pontchartrain, division d'enregistrement de Saguenay.

Avis est par la présente donné que les lots 18, 19, 20, 21, 22 et 23 (Baie du Vieux Fort de Terre), sont ajoutés en vertu de l'article 2174A, du Code civil.

Québec, le 9 août 1962.

416-o

*Le Sous-ministre,*  
J.-ÉDOUARD GUAY.

**Paroisse de St-Joachim de Châteauguay**

Cadastre officiel de la paroisse de St-Joachim de Châteauguay, municipalité de la ville de Châteauguay-Centre, division d'enregistrement de Châteauguay.

Avis est par la présente donné que les lots 224-115 à 224-120, 224-467 et 224-468, sont remis en vigueur en vertu de l'article 2174A, du Code civil.

Québec, le 14 août 1962.

416-o

*Le Sous-ministre,*  
J.-ÉDOUARD GUAY.

**Township of Pontchartrain**

Official cadastre of the township of Pontchartrain, registration division of Saguenay.

Notice is hereby given that lots 18, 19, 20, 21, 22 and 23 (Baie du Vieux Fort de Terre), are added in virtue of Article 2174A, of the Civil Code.

Quebec, August 9, 1962.

416-o

J.-ÉDOUARD GUAY,  
*Deputy-Minister.*

**Parish of St-Joachim de Châteauguay**

Official cadastre of the parish of St-Joachim de Châteauguay, municipality of the town of Châteauguay-Centre, registration division of Châteauguay.

Notice is hereby given that lots 224-115 to 224-120, 224-467 and 224-468, are revived in virtue of Article 2174A, of the Civil Code.

Quebec, August 14, 1962.

416-o

J.-ÉDOUARD GUAY,  
*Deputy-Minister.*

**Ministère du Travail****Avis de modification**

L'honorable René Hamel, ministre du Travail, donne avis par les présentes, conformément aux dispositions de la Loi de la Convention collective (S.R.Q. 1941, chapitre 163 et amendements), que l'avis de modification au décret numéro 3003, 1946, relatif à l'industrie de la chaussure dans la province, publié dans l'édition du 28 juillet de la *Gazette officielle de Québec*, doit être modifié comme suit:

1° Les deux dernières lignes de la liste des taux, concernant les apprentis de classe 4 et classe 5, pour la période du 1er septembre 1962 au 31 août 1963 seront remplacées par les suivantes:

*Classe 4*

Apprenti: 600 hrs 0.71 0.76 0.67 0.72 0.64 0.68

*Classe 5* 0.71 0.76 0.67 0.72 0.64 0.68

2° Les taux mentionnés à la classe 2, 1res 600 heures d'apprentissage, pour la période du 1er septembre 1963 au 30 juin 1964 seront remplacés par les suivants:

*Classe 2*

Apprenti:  
1res 600 hrs 0.92 1.00 0.87 0.95 0.83 0.90

3° Les taux mentionnés pour la classe 4, apprenti, et classe 5, pour la période du 1er septembre 1963 au 30 juin 1964, seront remplacés par les suivants:

*Classe 4*

Apprenti: 600 hrs 0.72 0.78 0.68 0.74 0.65 0.70

*Classe 5* 0.72 0.78 0.68 0.74 0.65 0.70

4° Les taux mentionnés pour les apprentis de classe A, les employés et apprentis de classe B, les employés de classe C et la période d'initiation, pour la période du 1er septembre 1962 au 31 août 1963 seront remplacés par les suivants:

*Classe A*

Apprenti: 600 hrs 0.82 0.93 0.78 0.88 0.74 0.84

**Department of Labour****Notice of amendment**

The Honourable René Hamel, Minister of Labour, hereby gives notice, pursuant to the provisions of the Collective Agreement Act (R.S.Q. 1941, chapter 163 and amendments), that the notice of amendment to decree number 3003, 1946, relating to the shoe industry in the province, published in the issue of July 28 of the *Quebec Official Gazette*, is amended as follows:

1. The last two lines of rates concerning 4th and 5th class apprentices, for the period between September 1, 1962 and August 31, 1963, will be replaced by the following:

*Class 4*

Apprentice: 600 hrs 0.71 0.76 0.67 0.72 0.64 0.68

*Class 5* 0.71 0.76 0.67 0.72 0.64 0.68

2. The rates mentioned for class 2, 1st 600 hours of apprenticeship for the period between September 1, 1963 and June 30, 1964, will be replaced by the following:

*Class 2*

Apprentice  
1st 600 hrs 0.92 1.00 0.87 0.95 0.83 0.90

3. The rates mentioned for class 4, apprentice, and class 5, for the period between September 1, 1963 and June 30, 1964, will be replaced by the following:

*Class 4*

Apprentice: 600 hrs 0.72 0.78 0.68 0.74 0.65 0.70

*Class 5* 0.72 0.78 0.68 0.74 0.65 0.70

4. The rates mentioned for class A apprentices, class B employees and apprentices, class C employees and initiation period employees, for the period between September 1, 1962 and August 31, 1963, will be replaced by the following:

*Class A*

Apprentice: 600 hrs 0.82 0.93 0.78 0.88 0.74 0.84

<i>Classe B</i>	0.82	0.93	0.78	0.88	0.74	0.84
Apprenti: 600 hrs	0.71	0.76	0.67	0.72	0.64	0.68
<i>Classe C</i>	0.71	0.76	0.67	0.72	0.64	0.68
Période d'initiation: 600 hrs	0.71	0.76	0.67	0.72	0.64	0.68

5° Les taux mentionnés pour les apprentis de classe A, les employés et apprentis de classe B, les employés de classe C et la période d'initiation, pour la période du 1er septembre 1963 au 30 juin 1964 seront remplacés par les suivants:

<i>Classe A</i>						
Apprenti: 600 hrs	0.86	0.96	0.82	0.91	0.77	0.86
<i>Classe B</i>	0.86	0.96	0.82	0.91	0.77	0.86
Apprenti: 600 hrs	0.72	0.78	0.68	0.74	0.65	0.70
<i>Classe C</i>	0.72	0.78	0.68	0.74	0.65	0.70
Période d'initiation 600 hrs	0.71	0.76	0.67	0.72	0.64	0.68

6° Les taux mentionnés pour la période d'initiation, pour la période du 1er juillet 1964 au 31 mars 1965 seront remplacés par les suivants:

Période d'initiation: 600 hrs	0.71	0.78	0.67	0.74	0.64	0.70
----------------------------------	------	------	------	------	------	------

7° Le paragraphe ajouté à la suite du paragraphe b) de l'article 24 relatif aux vacances payées sera éliminé par le suivant:

« Nonobstant les dispositions du paragraphe précédent, tout employé qui, pendant chacun des 12 mois servant de base au calcul des vacances, soit entre le 1er juin et le 31 mai de l'année subséquente, aura travaillé pour le même employeur et qui, pendant cette période, aura fait un minimum de 1200 heures de travail pour cet employeur, aura droit, pour vacances, à la rémunération de 4% prévue au paragraphe précédent; mais la rémunération de cet employé ne devra pas être inférieure à deux semaines de salaire calculées à raison de 40 heures par semaine, au taux minimum de sa classe. »

*Le Sous-ministre du Travail,*  
GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail,  
Québec, le 25 août 1962. 426-0

**Avis d'approbation d'un règlement d'amendement**

L'honorable René Hamel, ministre du Travail, donne avis par les présentes, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 163 et amendements), que par l'arrêté en conseil numéro 1325 du 16 août 1962, section « C », la constitution et les règlements du Comité paritaire de la construction des comtés de Terrebonne et Labelle, approuvés par l'arrêté en conseil numéro 813 (C) du 3 juin 1948 et modifiés par les arrêtés en conseil numéros 866-(D)-1948, 438-(C)-1952, 748-(J)-1952, 826-(H)-1953, 521-(F)-1959, 1638-(A)-1960, 1438-(E)-1961 et 907-(F)-1962 sont de nouveau modifiés comme suit:

L'article 30, suivant est ajouté:

« 30. *Rapport mensuel*: Conformément au paragraphe h) de l'article 20 de la Loi de la Convention collective, le Comité paritaire oblige tout employeur professionnel régi par le décret numéro 657 du 13 mai 1948 et ses amendements, à lui transmettre un rapport mensuel par écrit donnant les nom, prénoms et adresse de chaque salarié à son emploi, sa qualification, le nombre

<i>Class B</i>	0.82	0.93	0.78	0.88	0.74	0.84
Apprentice: 600 hrs	0.71	0.76	0.67	0.72	0.64	0.68
<i>Class C</i>	0.71	0.76	0.67	0.72	0.64	0.68
Initiation period 600 hrs	0.71	0.76	0.67	0.72	0.64	0.68

5. The rates mentioned for class A apprentices, class B employees and apprentices, class C and initiation period employees, for the period between September 1, 1963 and June 30, 1964, will be replaced by the following:

<i>Class A</i>						
Apprentice: 600 hrs	0.86	0.96	0.82	0.91	0.77	0.86
<i>Class B</i>	0.86	0.96	0.82	0.91	0.77	0.86
Apprentice: 600 hrs	0.72	0.78	0.68	0.74	0.65	0.70
<i>Class C</i>	0.72	0.78	0.68	0.74	0.65	0.70
Initiation period 600 hrs	0.71	0.76	0.67	0.72	0.64	0.68

6. The rates mentioned for the initiation period, for the period between July 1, 1964 and March 31, 1965, will be replaced by the following:

Initiation period 600 hrs	0.71	0.78	0.67	0.74	0.64	0.70
------------------------------	------	------	------	------	------	------

7. The paragraph added after paragraph b) of article 24, concerning vacations with pay, will be replaced by the following:

"Notwithstanding the provisions of the preceding paragraph, any employee who, during every one of the twelve (12) months constituting the basis on which vacations are reckoned, namely between the first of June and the thirty-first of May of the following year, shall have been in the employ of the same employer and who, during such period, shall have worked at least 1200 hours for such employer, shall be entitled, for his vacation, to the 4% remuneration provided for in the preceding paragraph; but the remuneration of such employee shall not be less than two weeks' wages reckoned on the basis of forty (40) hours per week, at the minimum rate for his class."

GÉRARD TREMBLAY,  
*Deputy Minister of Labour.*

Department of Labour,  
Quebec, August 25, 1962. 426-0

**Notice of approval of an amendment by-law**

The Honourable René Hamel, Minister of Labour, hereby gives notice, pursuant to the provisions of the Collective Agreement Act, (R.S.Q. 1941, chapter 163 and amendments), that, by Order in Council number 1325 of August 16, 1962, Section "C", the constitution and by-laws of the Building Industry Joint Committee of Terrebonne and Labelle counties, approved by Order in Council number 813 (C) of June 3, 1948, amended by Orders in Council numbers 866-(D)-1948, 438-(C)-1952, 748-(J)-1952, 826-(H)-1953, 521-(F)-1959, 1638-(A)-1960, 1438-(E)-1961 and 907-(F)-1962, have been amended as follows:

The following article 30, is added:

"30. *Monthly report*: Pursuant to subsection h) of section 20 of the Act, the Joint Committee requires every professional employer governed by the decree 657 of May 13, 1948, and its amendments, to submit to it a monthly report, in writing, which shall mention the name in full and address of all employees in his employ, their qualification, the number of regular and

d'heures de travail régulières et supplémentaires effectuées chaque semaine, la nature de ce travail et le salaire payé.»

Le Sous-ministre du Travail,  
GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail,  
Québec, le 25 août 1962. 426-0

### Avis de modification

Imprimerie — Chicoutimi, Roberval, etc.

L'honorable René Hamel, ministre du Travail, donne avis, par les présentes, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (S.R.Q. 1941, chapitre 163 et amendements) que les parties contractantes à la convention collective de travail relative aux métiers de l'imprimerie dans les comtés de Chicoutimi, Roberval, Lac St-Jean, Charlevoix et Saguenay, rendue obligatoire par le décret numéro 1414 du 14 décembre 1949, lui ont présenté une requête à l'effet de soumettre à l'appréciation et à la décision du lieutenant-gouverneur en conseil les amendements suivants audit décret:

1° L'article III sera remplacé par le suivant:

« III. *Durée du travail:* a) Dans les districts électoraux de Roberval, Lac Saint-Jean et Charlevoix, la semaine régulière de travail est de quarante-quatre (44) heures réparties entre 8 a.m. et 6 p.m. les cinq (5) premiers jours de la semaine et entre 8 a.m. et midi le samedi.

La répartition des heures peut être changée s'il y a entente à cet effet entre l'employeur et tous les salariés de l'atelier. Une telle entente peut même prévoir une semaine de cinq (5) jours de travail. Il faut toutefois, que le salarié ait travaillé un minimum de quarante-quatre (44) heures régulières durant la semaine avant d'avoir droit aux taux pour travail supplémentaire.

b) Dans les districts électoraux de Chicoutimi et Jonquière-Kénogami, la semaine de travail est de 44 heures réparties entre 8 a.m. et 6 p.m. du lundi au vendredi inclusivement.

c) Les salariés de l'équipe de nuit ont une semaine régulière de travail de quarante et une (41) heures, mais ils doivent recevoir une rémunération équivalente à quarante-quatre (44) heures de travail.»

2° Le paragraphe « a » de l'article IV sera remplacé par le suivant:

« a) Dans la zone I, les taux de salaires minima sont les suivants:

	<i>Taux horaires minima</i>
Compagnon.....	\$1.70
Filles employées à la reliure:	
1ère année.....	0.70
2ème année.....	0.75
5e semestre.....	0.77
6e semestre.....	0.80

3° Le paragraphe « c » de l'article V sera remplacé par le suivant:

« c) *Rappel au travail:* Si un employé qui a quitté son travail est rappelé après sa journée régulière, il doit être rémunéré pour au moins trois (3) heures de travail au taux de salaire et demi basé sur le salaire régulier.»

4° Le paragraphe « a » de l'article VI sera modifié en ajoutant les mots « la Confédération » après les mots « la Saint-Jean-Baptiste ».

5° Le paragraphe « d » de l'article VII sera remplacé par le suivant:

« d) Tout salarié ayant été au service continu du même employeur pendant une période de quinze (15) années dans le même atelier, a droit

overtime hours worked each week, the nature of such work and the wages paid.»

GÉRARD TREMBLAY,  
Deputy Minister of Labour.

Department of Labour,  
Quebec, August 25, 1962. 426-0

### Notice of amendment

Printing Trades — Chicoutimi, Roberval, etc.

The Honourable René Hamel, Minister of Labour, hereby gives notice, pursuant to the provisions of the Collective Agreement Act (R.S.Q., 1941, chapter 163 and amendments), that the contracting parties to the collective labour agreement relating to the printing trades in the counties of Chicoutimi, Roberval, Lake St. John, Charlevoix and Saguenay, rendered obligatory by the decree number 1414 of December 14, 1949, have submitted to him a request to submit to the approval and decision of the Lieutenant-Governor in Council the following amendments to the said decree:

1. Article III will be replaced by the following:

« III. *Working hours:* a) In the electoral districts of Roberval, Lac Saint-Jean and Charlevoix, the standard work week shall comprise forty-four (44) hours distributed between 8:00 a.m. and 6:00 p.m. the first (5) days of the week, and between 8:00 a.m. and 12:00 (noon) Saturday.

The distribution of working hours may be changed upon agreement to that effect between the employer and all the employees of the establishment. Such an agreement may also provide for a week of five (5) working days. However, the employee shall work a minimum of forty-four (44) regular hours during the week before being entitled to the overtime rates.

b) In the electoral districts of Chicoutimi and Jonquière-Kénogami, the work week shall comprise forty-four (44) hours distributed between 8:00 a.m. and 6:00 p.m. from Monday to Friday inclusive.

c) Night shift employees shall have a standard work week of forty-one (41) hours, but they shall receive a remuneration equivalent to forty-four (44) hours of work.»

2. Paragraph « a » of article IV will be replaced by the following:

« a) In zone I, the minimum wage rates shall be as follows:

	<i>Minimum hourly rates</i>
Journeyman.....	\$1.70
Bookbinding female employee:	
1st year.....	0.70
2nd year.....	0.75
5th six months.....	0.77
6th six months.....	0.80

3. Paragraph « c » of article V will be replaced by the following:

« c) *Call back to work:* Should an employee be called back to work after his regular work day, he shall be paid for at least three (3) hours at the rate of time and one half computed on his regular rate of pay.»

4. Paragraph « a » of article VI will be amended by adding the words « Confederation Day » after the words « St. Jean Baptiste Day ».

5. Paragraph « d » of article VII will be replaced by the following:

« d) Every employee with fifteen (15) years' continuous service in the employ of the same

à trois (3) semaines de vacances payées par année. »

6° Le paragraphe « a » de l'article IX sera remplacé par le suivant:

« a) Dans tous les cas, au moment de leur entrée en apprentissage, les apprentis (masculins) doivent être âgés d'au moins 18 ans et posséder un certificat de 9ème année et les apprenties (féminins) doivent être âgées d'au moins 16 ans et posséder un certificat de septième (7ème) année. »

7° Le paragraphe « d » de l'article IX sera remplacé par le suivant:

« d) *Taux de salaires minima*: Les apprentis doivent être rémunérés comme suit:

	<i>l'heure</i>
1ère année .....	\$0.70
2ème année .....	0.75
5ème semestre .....	0.77
6ème semestre .....	0.85
7ème semestre .....	0.90
8ème semestre .....	1.05
9ème semestre .....	1.16
10ème semestre .....	1.26

8° L'article X sera remplacé par le suivant:

« X. *Durée du Décret*: Le décret demeure en vigueur jusqu'au 1er juillet 1963. Il se renouvelle automatiquement d'année en année par la suite, à moins que l'un des parties contractantes ne donne à l'autre partie un avis écrit à ce contraire, dans un délai qui ne doit pas être de plus de soixante (60) ni de moins de trente (30) jours avant le 1er juillet de l'année 1963 ou de toute année subséquente. Un tel avis doit également être adressé au ministre du Travail. »

La publication du présent avis ne rend pas obligatoires les dispositions qui y sont contenues. Seul un arrêté en conseil peut rendre obligatoires ces dispositions, avec ou sans amendement. L'arrêté en conseil ne peut entrer en vigueur avant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

Durant les trente jours à compter de la date de publication de cet avis dans la *Gazette officielle de Québec*, l'honorable Ministre du Travail recevra les objections, en double copie si possible, que les intéressés pourront désirer formuler.

*Le Sous-ministre du Travail,*

GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail,

Québec, le 1er septembre 1962.

426-o

employer, in the same shop, shall be entitled, yearly, to three (3) weeks' vacation with pay."

6. Paragraph "a" of article IX will be replaced by the following:

"a) In all cases, male apprentices, when beginning their apprenticeship, shall be at least 18 years old and shall hold a ninth year certificate (secondary course); female apprentices shall be at least 16 years old and shall hold a seventh year certificate."

7. Paragraph "d" of article IX will be replaced by the following:

"d) *Minimum wage rates*: Apprentices shall be remunerated as follows:

	<i>Per hour</i>
1st year .....	\$0.70
2nd year .....	0.75
5th six months .....	0.77
6th six months .....	0.85
7th six months .....	0.90
8th six months .....	1.05
9th six months .....	1.16
10th six months .....	1.26

8. Article X will be replaced by the following:

"X. *Duration of the decree*: The decree shall remain in force until July 1, 1963. It shall then renew itself automatically from year to year, unless one of the contracting parties notifies the other party, in writing, to the contrary within the period extending from the sixtieth (60th) to the thirtieth (30th) day before July 1 of the year 1963 or of any subsequent year. Such a notice shall also given to the Minister of Labour."

The publication of the present notice does not render obligatory the provisions contained therein. Such provisions, with or without amendments, can only be rendered obligatory by an Order in Council which cannot come into force before the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

During the thirty days following the date of publication of this notice in the *Quebec Official Gazette*, the Honourable Minister of Labour will consider the objections, in duplicate if possible, which the interested parties may wish to set forth.

GÉRARD TREMBLAY,

*Deputy Minister of Labour.*

Department of Labour,

Quebec, September 1, 1962.

426-o

### Avis de modification

#### *Employés de garage — Région de Sherbrooke*

L'honorable René Hamel, ministre du Travail, donne avis par les présentes, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (S.R.Q. 1941, chapitre 163 et amendements), que des parties contractantes à la convention collective de travail relative aux employés de garage des cités de Sherbrooke et Thetford-Mines, rendue obligatoire par le décret numéro 828 du 16 juillet 1953 et amendements, lui ont présenté une requête à l'effet de soumettre à l'appréciation et à la décision du lieutenant-gouverneur en conseil les modifications suivantes audit décret:

1° Le paragraphe « b » de l'article II sera remplacé par le suivant:

« b) *Jurisdiction territoriale*: Le décret s'applique aux cités de Sherbrooke et Magog et à toutes les municipalités situées en entier ou en partie dans un rayon de dix (10) milles de leurs limites,

### Notice of amendment

#### *Garage Employees — Region of Sherbrooke*

The Honourable René Hamel, Minister of Labour, hereby gives notice, pursuant to the provisions of the Collective Agreement Act (R.S.Q. 1941, chapter 163 and amendments), that contracting parties to the collective labour agreement relating to garage employees in the cities of Sherbrooke and Thetford-Mines, rendered obligatory by the decree No. 828 of July 16, 1953 and amendments, have petitioned him to submit to the consideration and decision of the Lieutenant-Governor in Council the following amendments to the said decree:

1. Paragraph "b" of article II will be replaced by the following:

"b) *Territorial jurisdiction*: The decree applies to the cities of Sherbrooke and Magog and to all municipalities completely or partly located within a radius of ten (10) miles from their

à la cité de Thetford-Mines et à un rayon de cinq (5) milles de ses limites, et à la ville de Coaticook et à un rayon de dix (10) milles de ses limites. »

2° L'alinéa intitulé « Zone III » apparaissant à l'article III sera remplacé par le suivant :

« Zone III: La cité de Magog et un rayon de dix (10) milles de ses limites à l'exclusion du territoire couvert par la zone I, la ville de Coaticook et un rayon de dix (10) milles de ses limites, à l'exclusion du territoire couvert par la zone I. »

3° Les mots suivants seront ajoutés au paragraphe « e » de l'article III :

« Cependant, dans la ville de Coaticook et un rayon de dix (10) milles de ses limites, les majorations précitées n'entrent en vigueur qu'au 15 juin 1963. »

La publication du présent avis ne rend pas obligatoires les dispositions qui y sont contenues. Seul un arrêté en conseil peut rendre obligatoires ces dispositions, avec ou sans amendement. L'arrêté en conseil ne peut entrer en vigueur avant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

Durant les trente jours à compter de la date de publication de cet avis dans la *Gazette officielle de Québec*, l'honorable Ministre du Travail recevra les objections, en double copie si possible, que les intéressés pourront désirer formuler.

Le Sous-ministre du Travail,  
GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail,  
Québec, le 1er septembre 1962. 426-0

**Avis de modification**  
*Épiciers-bouchers — Joliette*

L'honorable René Hamel, ministre du Travail, donne avis par les présentes, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (S.R.Q. 1941, chapitre 163 et amendements) que des parties contractantes à la convention collective de travail relative aux employés d'épicerie, de boucheries et de restaurants-épicerie dans la cité de Joliette, rendue obligatoire par le décret numéro 1336 du 18 avril 1946 et amendements, lui ont présenté une requête à l'effet de soumettre à l'appréciation et à la décision du lieutenant-gouverneur en conseil les modifications suivantes audit décret :

1° L'alinéa suivant sera ajouté à la fin du paragraphe « a » de l'article III (Heures de travail) :

« Cependant, le travail de vente est permis durant cinquante-cinq heures et demie (55½). »

2° Le paragraphe « e » de l'article III sera biffé.

3° Le paragraphe « f » de l'article III sera remplacé par le suivant :

« f) Si le Premier de l'An et le jour de Noël tombent un mardi, les heures de travail de vente sont de 8 a.m. à 6 p.m. le lundi précédant ces fêtes et le lendemain de Noël et du Premier de l'An sera chômé toute la journée. »

4° L'article IV sera remplacé par le suivant :

« IV. Salaires minima: Les taux de salaires ne doivent pas être inférieurs à ceux ci-après mentionnés :

a) Boucher: Apprenti:	l'heure
1ère année .....	\$0.70
2ème année .....	0.90
3ème année .....	1.00
Commis-boucher:	
1ère année .....	1.10

limits, to the city of Thetford-Mines and a radius of five (5) miles from its limits, and to the town of Coaticook and a radius of ten (10) miles from its limits. »

2. The sub-paragraph entitled "Zone III" appearing in article III will be replaced by the following:

"Zone III: The city of Magog and a radius of ten (10) miles from its limits with the exception of the territory covered by zone I, the town of Coaticook and a radius of ten (10) miles from its limits with the exception of the territory covered by zone I."

3. The following words will be added to paragraph "e" of article III:

"However, in the town of Coaticook and a radius of ten (10) miles of its limits, the above increases shall come into force on June 15, 1963 only."

The publication of the present notice does not render obligatory the provisions contained therein. Such provisions, with or without amendments, can only be rendered obligatory by an Order in Council which cannot come into force before the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

During the thirty days following the date of publication of this notice in the *Quebec Official Gazette*, the Honourable Minister of Labour will consider the objections, in duplicate if possible, which the interested parties may wish to set forth.

GÉRARD TREMBLAY,  
Deputy Minister of Labour.

Department of Labour,  
Quebec, September 1, 1962. 426-0

**Notice of amendment**  
*Grocers-butchers — Joliette*

The Honourable René Hamel, the Minister of Labour, hereby gives notice, pursuant to the provisions of the Collective Agreement Act (R.S.Q. 1941, chapter 163 and amendments), that contracting parties to the collective labour agreement relating to the grocery, butcher shop and restaurant-grocery employees in the city of Joliette, rendered obligatory by the decree number 1336 of April 18, 1946 and amendments, have petitioned him to submit to the consideration and decision of the Lieutenant-Governor in Council the following amendments, to the said decree:

1. The following sub-paragraph will be added at the end of paragraph "a" of article III (Hours of work):

"However, sales work is permitted to the extent of fifty-five hours and a half (55½)."

2. Paragraph "e" of article III will be deleted.

3. Paragraph "f" of article III will be replaced by the following:

"f) Should New Year's Day or Christmas Day fall on a Tuesday, sales working hours shall be distributed between 8:00 a.m. and 6:00 p.m. on the Monday preceding such holidays and the day after Christmas and New Year's Day shall not be worked."

4. Article IV will be replaced by the following:

"IV. Minimum wages: The following shall be the minimum rates of wages:

a) Butcher: Apprentice:	Per hour
1st year .....	\$0.70
2nd year .....	0.90
3rd year .....	1.00
Butcher clerk:	
1st year .....	1.10

	<i>l'heure</i>
2ème année.....	\$1.10
3ème année.....	1.20
4ème année.....	1.20
5ème année.....	1.35
Boucher en chef.....	1.60
b) <i>Caissière:</i>	
1ère année.....	0.70
2ème année.....	0.80
c) <i>Livreur sur camion:</i>	
1ère année.....	0.75
2ème année.....	0.85
3ème année.....	1.00
d) <i>Livreur à bicyclette:</i>	
1ère année.....	0.40
2ème année.....	0.45
e) <i>Commis:</i>	
1ère année.....	0.70
2ème année.....	0.80
3ème année.....	0.90
4ème année.....	1.00

f) Les employés réguliers devront avoir une semaine d'au moins quarante-cinq (45) heures.

g) Les heures de travail seront les heures durant lesquelles les employés sont à la disposition de l'employeur.

h) Tout travail fait en plus des heures mentionnées à l'article III sera rémunéré à taux simple.

i) Les employeurs auront le droit de payer soit au taux à l'heure, soit à un taux hebdomadaire. Le taux hebdomadaire sera fixé à multipliant le taux à l'heure par cinquante (50).

Tout employé qui recevra un salaire hebdomadaire n'aura pas droit à la paye des heures supplémentaires. »

5° L'article XII sera remplacé par le suivant :

« XII. Tout salarié embauché ou employé de façon intermittente ou spécialement, en plus du personnel régulier à l'occasion de certaines circonstances ou pour certaines parties de semaine, ou travaillant moins de quarante-neuf heures et demie (49½) par semaine, par manque d'ouvrage ou autres raisons, dans l'établissement où ses services sont requis, est considéré comme employé supplémentaire ou surnuméraire et son salaire minimum ne doit pas être inférieur à \$0.64. »

6° L'article XVI sera remplacé par le suivant :

« XVI. *Durée du décret:* Le présent décret demeure en vigueur jusqu'au 23 août 1963. Il se renouvelle automatiquement d'année en année par la suite, à moins que l'une des parties contractantes ne donne à l'autre partie un avis écrit à ce contraire, dans un délai qui ne doit pas être de plus de soixante (60) jours, ni de moins de trente (30) jours avant le 23 août de l'année 1963 ou de toute année subséquente. Un tel avis doit être également adressé au Ministre du Travail. »

La publication du présent avis ne rend pas obligatoires les dispositions qui y sont contenues. Seul un arrêté en conseil peut rendre obligatoires ces dispositions, avec ou sans amendement. L'arrêté en conseil ne peut entrer en vigueur avant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

Durant les trente jours à compter de la date de publication de cet avis dans la *Gazette officielle de Québec*, l'honorable Ministre du Travail recevra les objections, en double copie si possible, que les intéressés pourront désirer formuler.

Le Sous-ministre du Travail,  
GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail,

Québec, le 1er septembre 1962.

426-o

	<i>Per hour</i>
2nd year.....	\$1.10
3rd year.....	1.20
4th year.....	1.20
5th year.....	1.35
Chief butcher.....	1.60
b) <i>Cashier (female):</i>	
1st year.....	0.70
2nd year.....	0.80
c) <i>Delivery man on truck:</i>	
1st year.....	0.75
2nd year.....	0.85
3rd year.....	1.00
d) <i>Delivery boy on bicycle:</i>	
1st year.....	0.40
2nd year.....	0.45
e) <i>Clerk:</i>	
1st year.....	0.70
2nd year.....	0.80
3rd year.....	0.90
4th year.....	1.00

f) Regular employees shall work at least forty-five (45) hours per week.

g) The hours of work shall be the hours during which employees are at the disposal of the employer.

h) All time worked in excess of the hours mentioned in article III shall be paid straight time.

i) Employers may pay either on an hourly or weekly basis. The weekly rate shall be determined in multiplying the hourly rate by fifty (50).

Employees paid on a weekly basis shall not be paid for overtime hours."

5. Article XII will be replaced by the following :

« XII. Any employee hired or employed intermittently or specially, in excess of the regular staff, in special circumstances or for some parts of the week, on working less than forty-nine hours and a half (49½) in any one week, because of lack of work or for other reasons in the establishment where his services are required, shall be considered as an extra or supernumerary employee and shall be paid a minimum of \$0.64 per hour. »

6. Article XVI will be replaced by the following :

« XVI. *Duration of the decree:* The present decree remains in force until August 23, 1963. It then renews itself automatically from year to year unless either contracting party notifies the other party, in writing, to the contrary, within the period extending from the 60th to the 30th day prior to August 23, of the year 1963 or of any subsequent year. Such a notice shall also be filed with the Minister of Labour. »

The publication of the present notice does not render obligatory the provisions contained therein. Such provisions, with or without amendments, can only be rendered obligatory by an Order in Council which cannot come into force before the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

During the thirty days following the date of publication of this notice in the *Quebec Official Gazette*, the Honourable Minister of Labour will consider the objections, in duplicate if possible, which the interested parties may wish to set forth.

GÉRARD TREMBLAY,  
Deputy Minister of Labour.

Department of Labour,

Québec, September 1, 1962.

426-o

### Avis de prélèvement

L'honorable René Hamel, ministre du Travail, donne avis par les présentes que le Comité paritaire de l'industrie de la construction de Sorel établi en exécution du décret numéro 602 du 9 juin 1954 et amendements, a été autorisé par règlement approuvé par l'arrêté en conseil numéro 1325 du 16 août 1962, (section « D ») d'accord avec les dispositions de la Loi de la convention collective (Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 163 et amendements), à prélever des cotisations des employeurs professionnels, des artisans et des salariés assujettis audit décret, suivant la méthode et le taux ci-après mentionnés:

#### 1. Cotisation

La période de cotisation s'étend du 10 septembre 1962 au 10 septembre 1963; cette cotisation s'exerce comme ci-dessous mentionné:

a) Les employeurs professionnels régis par ledit décret numéro 602 et amendements doivent verser au Comité paritaire une somme équivalente à  $\frac{1}{2}$  de 1% des salaires fixes et des pourcentages payés à leurs salariés.

b) Les artisans régis par ledit décret numéro 602 et amendements doivent verser au Comité paritaire une somme équivalente à  $\frac{1}{2}$  de 1% du salaire minimum établi dans le décret pour leur métier.

c) Les salariés régis par ledit décret numéro 602 et amendements doivent verser au Comité paritaire une somme équivalente à  $\frac{1}{2}$  de 1% des salaires fixes et des pourcentages reçus.

#### 2. Mode de perception

En vue de faciliter la perception de ces cotisations, le Comité paritaire met à la disposition des employeurs professionnels des formules de rapport indiquant le nom de chaque salarié, son prénom, son âge, les heures de travail régulières et supplémentaires, le nombre total des heures de travail, le salaire horaire et l'argent reçu pour la période demandée.

L'employeur professionnel doit faire son rapport sur les formules approuvées par le Comité paritaire et le faire parvenir audit Comité paritaire à tous les mois, avec ses cotisations.

L'employeur professionnel doit percevoir à même le salaire de chacun de ses salariés régis par le décret les sommes qui reviennent au Comité paritaire et les faire parvenir audit Comité en même temps que sa propre cotisation.

Le rapport accompagné des cotisations doit être adressé au Comité paritaire le ou avant le dixième jour qui suit la date d'expiration de la période pour laquelle il est exigible.

Tous les rapports doivent être signés avant d'être adressés au Comité paritaire. Ce Comité a le pouvoir d'exiger l'assermentation de tout rapport chaque fois qu'il le juge à propos.

#### 3. Rapport financier

D'accord avec les dispositions de la Loi de la Convention collective, le Comité paritaire doit présenter un rapport trimestriel de ses opérations financières au Ministre du Travail, aux dates fixes suivantes: 31 mars, 30 juin, 30 septembre et 31 décembre.

Ci-annexé, un état des recettes et des déboursés prévus du Comité paritaire de l'Industrie de la construction de Sorel, pour la période comprise entre le 10 septembre 1962 et le 10 septembre 1963.

### Notice of levy

The Honourable René Hamel, Minister of Labour, hereby gives notice that the Joint Committee of the Building Industry of Sorel, formed under decree number 602, of June 9, 1954, and amendments, has been authorized by a by-law approved by Order in Council number 1325 of August 16, 1962, (section "D"), in conformity with the Collective Agreement Act (R.S.Q., 1941, chapter 163 and amendments), to levy assessments upon the professional employers, the artisans and the employees governed by the said decree, according to the conditions and rate hereinafter mentioned:

#### 1. Assessments

The period of levy extends from September 10, 1962, to September 10, 1963, and is applied as follows:

a) The professional employers governed by the said decree, number 602 and amendments, shall pay to the Parity Committee a sum equivalent to  $\frac{1}{2}$  of 1% of the regular wages and of the percentages paid to their employees.

b) The artisans governed by the said decree, number 602 and amendments, shall pay to the Parity Committee a sum equivalent to  $\frac{1}{2}$  of 1% of the minimum wages established in the decree for their trade.

c) The employees governed by the said decree, number 602 and amendments, shall pay to the Parity Committee a sum equivalent to  $\frac{1}{2}$  of 1% of their regular wages and of their percentages.

#### 2. Mode of collection

In order to facilitate the collection of these assessments, the Parity Committee shall supply the professional employers with report forms indicating the full name of each employee, his age, the number of regular and overtime working hours, the total number of working hours, the hourly wage rate and the money received for the period concerned.

The professional employer shall make his report on report forms approved by the Parity Committee and forward it to the said Committee, every month, together with his assessments.

The professional employer shall collect from the wages of every one of his employees governed by the decree the sums owed to the Parity Committee, and mail them to the said committee together with his own assessments.

The report and the assessments shall be sent to the Parity Committee on or before the tenth day following the date of expiration of the period for which it is required.

All reports shall be signed before they are sent to the Parity Committee. The said Committee has the right to exact sworn reports when deemed advisable.

#### 3. Financial report

Under the provisions of the Collective Agreement Act, the Parity Committee shall submit to the Minister of Labour, a quarterly report covering its financial operations, on the following dates: March 31, June 30, September 30 and December 31.

Hereto annexed is an estimate of the receipts and disbursements of the Joint Committee of the Building Industry of Sorel, for the period between September 10, 1962 and September 10, 1963.

COMITÉ PARITAIRE DE L'INDUSTRIE DE LA  
CONSTRUCTION DE SOREL

État des recettes et des déboursés pour la période  
comprise entre le 10 septembre 1962 et le 10  
septembre 1963.

Recettes:

Cotisations (½ de 1%):	
Employeurs professionnels . . . . .	\$22,550.27
Salariés . . . . .	22,550.27
Artisans . . . . .	450.00
Honoraires d'examens . . . . .	1,520.00
Intérêts sur obligations . . . . .	2,870.00
	\$49,940.54

Déboursés:

Administration générale:	
Salaires des employés . . . . .	\$30,500.00
Frais de déplacements pour assem- blées extérieures et inspection . .	10,488.00
Jetons de présence et frais d'assis- tance aux assemblées . . . . .	1,800.00
Poste, téléphone . . . . .	636.32
Vérificateur . . . . .	300.00
Bureau des examinateurs . . . . .	2,000.00
Papeterie . . . . .	275.00
Assurance-chômage . . . . .	553.52
Entretien des bureaux . . . . .	500.00
Fonds de pension . . . . .	576.20
Assurance-groupe . . . . .	1,000.00
Chauffage . . . . .	200.00
Éclairage . . . . .	100.00
Taxes . . . . .	369.50
Assurances . . . . .	42.00
Entretien de bâtisse . . . . .	200.00
Divers . . . . .	400.00
	\$49,940.54

Le Sous-ministre du Travail,  
GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail,  
Québec, le 25 août 1962. 426-o

Avis de modification

Industrie du meuble — Province de Québec

L'honorable René Hamel, ministre du Travail, donne avis par les présentes, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (R.S.Q., 1941, chapitre 163 et amendements), que les parties contractantes à la convention collective de travail relative à l'industrie du meuble dans la province de Québec, rendue obligatoire par le décret numéro 505 du 7 mai 1952 et amendements, lui ont présenté une requête à l'effet de soumettre à l'appréciation et à la décision du lieutenant-gouverneur en conseil certaines modifications audit décret:

1<sup>o</sup> Article I, «jurisdiction territoriale», zone III: Que les mots «La Municipalité de Ste-Anne-de-la-Pocatière» soient supprimés afin que ce paragraphe se lise comme suit:

«Zone III: Les municipalités de la province ayant moins de 3,000 âmes au dernier recensement du Dominion du Canada, pourvu que les établissements situés dans la présente zone n'emploient pas plus de 45 ouvriers.»

2<sup>o</sup> Article III, «taux de salaires»: Que cet article soit complètement biffé, y compris les cédules «A» et «B», etc., afin d'être remplacé par le suivant:

«III. Taux de salaires: Les taux minima de salaires des salariés, y compris les membres du personnel féminin, travaillant à la fabrication ou réparation des meubles ou autres articles

JOINT COMMITTEE OF THE BUILDING INDUSTRY  
OF SOREL

Estimate of the receipts and disbursements for  
the period between September 10, 1962, and  
September 10, 1963.

Receipts:

Assessments (½ of 1%):	
Professional employers . . . . .	\$22,550.27
Employees . . . . .	22,550.27
Artisans . . . . .	450.00
Examination fees . . . . .	1,520.00
Bonds interest . . . . .	2,870.00
	\$49,940.54

Expenses:

General administration:	
Employees' salaries . . . . .	\$30,500.00
Travelling expenses for outside meetings and inspection . . . . .	10,488.00
Attendance Fees . . . . .	1,800.00
Postage and telephone . . . . .	636.32
Auditor . . . . .	300.00
Board of Examiners . . . . .	2,000.00
Stationery . . . . .	275.00
Unemployment insurance . . . . .	553.52
Office maintenance . . . . .	500.00
Pension fund . . . . .	576.20
Group insurance . . . . .	1,000.00
Heating . . . . .	200.00
Electricity . . . . .	100.00
Taxes . . . . .	369.50
Insurances . . . . .	42.00
Maintenance of building . . . . .	200.00
Miscellaneous . . . . .	400.00
	\$49,940.54

GÉRARD TREMBLAY,  
Deputy Minister of Labour.

Department of Labour,  
Quebec, August 25, 1962. 426-o

Notice of amendment

Furniture Industry — Province of Québec

The Honourable René Hamel, the Minister of Labour, hereby gives notice, pursuant to the provisions of the Collective Agreement Act (R.S.Q. 1941, chapter 163 and amendments), that the contracting parties to the collective labour agreement relating to the furniture industry in the province of Québec, rendered obligatory by the decree number 505 of May 7, 1952 and amendments, have petitioned him to submit to the consideration and decision of the Lieutenant-Governor in Council certain amendments to the said decree.

1. Article I, "territorial jurisdiction", zone III: That the words "The municipality of Ste-Anne-de-la-Pocatière" be deleted so that this paragraph read as follows:

"Zone III: The municipalities of the Province having less than 3,000 souls according to the last census of the Dominion of Canada, provided the establishments located in this zone do not employ more than 45 workmen."

2. Article III, "wage rates": That this article be completely deleted, including schedules "A" and "B", etc., and replaced by the following:

"III. Wage rates: The minimum rates of wages of the employees, including those of the female staff, working at the manufacturing or repairing of furniture or other articles included

inclus dans la juridiction industrielle du présent décret, de même que ceux des chauffeurs de bouilloires, des gardiens-chauffeurs de bouilloires, des mécaniciens de machines fixes, des gardiens, des personnes principalement préposés à l'expédition, des préposés au transport, des préposés à l'entretien ou à la réparation des machines et immeubles sont les suivants:

#### Zone I

a) Le salaire moyen ne doit pas être inférieur à \$1.28 de l'heure. À compter de la première période de paie complète du mois d'octobre 1962, le salaire moyen ne doit pas être inférieur à \$1.33 de l'heure; à compter de la première période de paie complète du mois d'octobre 1963, le salaire moyen ne doit pas être inférieur à \$1.40 de l'heure.

b) Aux fins de calcul de la moyenne, le total des salaires gagnés (primes pour temps supplémentaire ainsi que toute partie du salaire de chaque employé excédant \$2.24 de l'heure étant exclus. À compter du mois d'octobre 1962, toute partie du salaire de chaque employé excédant \$2.33 de l'heure étant exclue. À compter du mois d'octobre 1963, toute partie du salaire de chaque employé excédant \$2.45 de l'heure étant exclue) est divisé par le total des heures de travail. Les salaires de chaque salarié assujéti au décret sont inclus dans la computation de telle moyenne, excepté celui de toute personne occupant une position supérieure à celle de contremaître. Les salaires minima sont établis et doivent être payés indépendamment de tout temps supplémentaire, boni ou prime quelconque, comme suit:

Premier trimestre — First three months	\$0.83	\$0.85	\$0.87
Deuxième trimestre — Second three months	0.88	0.90	0.92
Après le 1er semestre — After six months	0.94	0.96	0.98
Après un (1) an — After one (1) year	1.00	1.02	1.04
Après deux (2) ans — After two (2) years	1.05	1.07	1.09
Étudiants pendant leur période de vacances — Students during their vacation period	0.73	0.75	0.77

Les salaires minima suivants s'appliquent aux gardiens seulement:

Première année — First year	\$0.87	\$0.89	\$0.91
Après un (1) an — After one (1) year	0.92	0.94	0.96

#### Zone II

a) Le salaire moyen ne doit pas être inférieur à \$1.18 de l'heure. À compter de la première période de paie complète du mois d'octobre 1962, le salaire moyen ne doit pas être inférieur à \$1.23 de l'heure; à compter de la première période de paie du mois d'octobre 1963, le salaire moyen ne doit pas être inférieur à \$1.30 de l'heure.

b) Aux fins de calcul de la moyenne, le total des salaires gagnés (primes pour temps supplémentaire ainsi que toute partie du salaire de chaque employé excédant \$2.07 de l'heure étant exclus. À compter du mois d'octobre 1962, toute partie du salaire de chaque employé excédant \$2.15 de l'heure étant exclue. À compter du mois d'octobre 1963, toute partie du salaire de chaque employé excédant \$2.28 de l'heure

in the industrial jurisdiction of the present decree, and those of boiler firemen, watchmen firemen, stationary enginemen, watchmen and persons whose work is principally concerned with shipping, transportation and maintenance or repair of machines and buildings, shall be as follows:

#### Zone I

a) The average wage rate shall not be less than \$1.28 per hour. From the first complete pay period in the month of October, 1962, the average wage rate shall not be less than \$1.33 per hour; from the first complete pay period in the month of October, 1963, the average wage rate shall not be less than \$1.40 per hour.

b) For the purpose of computing the average, the total wages earned (overtime premiums as well as any portion of the wages of an employee exceeding \$2.24 per hour must be excluded. As of the month of October, 1962, any portion of the wages of an employee exceeding \$2.33 per hour must be excluded. As of the month of October, 1963, any portion of the wages of an employee exceeding \$2.45 per hour must be excluded.) shall be divided by the total hours worked. The wages of every employee regulated by the decree shall be included in such average, except the wages of any person holding a position above the rank of foreman. The minimum wages are established and shall be paid, irrespective of any overtime, bonus or premium, as follows:

L'heure — Per hour		
1ère période de paie	1ère période de paie	
octobre	octobre	
1st pay period	1st pay period	
October	October	
1962	1963	

The following minimum rates apply to watchmen only:

Première année — First year	\$0.87	\$0.89	\$0.91
Après un (1) an — After one (1) year	0.92	0.94	0.96

#### Zone II

a) The average wage rate shall not be less than \$1.18 per hour. From the first complete pay period in the month of October, 1962, the average wage rate shall not be less than \$1.23 per hour; from the first complete pay period in the month of October 1963, the average wage rate shall not be less than \$1.30 per hour.

b) For the purpose of computing the average, the total wages earned (overtime premiums as well as any portion of the wages of an employee exceeding \$2.07 per hour must be excluded. As of the month of October, 1962, any portion of the wages of an employee exceeding \$2.15 per hour must be excluded. As of the month of October, 1963, any portion of the wages of an employee exceeding \$2.28 per hour must be

étant exclue) est divisé par le total des heures de travail. Les salaires de chaque salarié assujéti au décret sont inclus dans la computation de telle moyenne, excepté celui de toute personne occupant une position supérieure à celle de contremaître. Les salaires minima sont établis et doivent être payés indépendamment de tout temps supplémentaire, boni ou prime quelconque, comme suit:

excluded.) shall be divided by the total hours worked. The wages of every employee regulated by the decree shall be included in such average, except the wages of any person holding a position above the rank of foreman. The minimum wages are established and shall be paid, irrespective of any overtime, bonus or premium, as follows:

		L'heure — Per hour	
		1ère période de paie octobre 1st pay period October 1962	1ère période de paie octobre 1st pay period October 1963
Premier trimestre — First three months	\$0.78	\$0.80	\$0.82
Deuxième trimestre — Second three months	0.82	0.84	0.86
Après le 1er semestre — After six months	0.87	0.89	0.91
Après un (1) an — After one (1) year	0.92	0.94	0.96
Après deux (2) ans — After two (2) years	0.96	0.98	1.00
Étudiants pendant leur période de vacances — Students during their vacation period	0.68	0.70	0.72

Les salaires minima suivants s'appliquent aux gardiens seulement:

Première année — First year	\$0.82	\$0.84	\$0.86
Après un (1) an — After one (1) year	0.87	0.89	0.91

**Zone III**

a) Le salaire moyen ne doit pas être inférieur à \$1.06 de l'heure. À compter de la première période de paie complète du mois d'octobre 1962, le salaire moyen ne doit pas être inférieur à \$1.11 de l'heure; à compter de la première période de paie complète du mois d'octobre 1963, le salaire moyen ne doit pas être inférieur à \$1.18 de l'heure.

**Zone III**

a) The average wage rate shall not be less than \$1.06 per hour. From the first complete pay period in the month of October, 1962, the average wage rate shall not be less than \$1.11 per hour; from the first complete pay period in the month of October, 1963, the average wage rate shall not be less than \$1.18 per hour.

b) Aux fins de calcul de la moyenne, le total des salaires gagnés (primes pour temps supplémentaire ainsi que toute partie du salaire de chaque employé excédant \$1.86 de l'heure étant exclues. À compter du mois d'octobre 1962, toute partie du salaire de chaque employé excédant \$1.94 de l'heure étant exclue. À compter du mois d'octobre 1963, toute partie du salaire de chaque employé excédant \$2.07 de l'heure étant exclue) est divisé par le total des heures de travail. Les salaires de chaque salarié assujéti au décret sont inclus dans la computation de telle moyenne, excepté celui de toute personne occupant une position supérieure à celle de contremaître. Les salaires minima sont établis et doivent être payés indépendamment de tout temps supplémentaire, boni ou prime quelconque, comme suit:

b) For the purpose of computing the average, the total wages earned (overtime premiums as well as any portion of the wages of an employee exceeding \$1.86 must be excluded. As of the month of October, 1962, any portion of the wages of an employee exceeding \$1.94 per hour must be excluded. As of the month of October, 1963, any portion of the wages of an employee exceeding \$2.07 per hour must be excluded.) shall be divided by the total hours worked. The wages of every employee regulated by the decree shall be included in such average, except the wages of any person holding a position above the rank of foreman. The minimum wages are established and shall be paid, irrespective of any overtime, bonus or premium, as follows:

Premier trimestre — First three months	\$0.73	\$0.75	\$0.77
Deuxième trimestre — Second three months	0.76	0.78	0.80
Après le 1er semestre — After six months	0.80	0.82	0.84
Après un (1) an — After one (1) year	0.84	0.86	0.88
Après deux (2) ans — After two (2) years	0.87	0.89	0.91
Étudiants pendant leur période de vacances — Students during their vacation period	0.63	0.65	0.67

Les salaires minima suivants s'appliquent aux gardiens seulement:

The following minimum rates apply to watchmen only:

Première année — First year	\$0.75	\$0.77	\$0.79
Deuxième année — After one (1) year	0.79	0.81	0.83

Les entreprises de trois (3) salariés ou moins doivent payer le salaire minimum, mais ne sont pas assujétiés au salaire moyen de leur zone respective.

Concerns employing three (3) employees or less shall pay the minimum wages but shall not be subject to the average wage of their respective zone.

La durée de service dans l'industrie du meuble en général doit déterminer les taux minima ci-dessus pour fins d'application immédiate.

Les augmentations de salaires que tout employeur doit accorder pour atteindre la moyenne de sa zone, doivent être réparties également d'une manière uniforme, parmi tous les salariés.

Si pendant la durée du présent décret, le Comité Paritaire de l'Industrie du Meuble doit faire des réclamations de salaires parce que la moyenne minimum n'a pas été observée, les montants ainsi réclamés doivent être distribués par le Comité Paritaire à tous les salariés rapportés durant cette période, proportionnellement aux heures de travail accomplies durant ladite période.

Pour fins de calcul de la moyenne des salaires prévue au présent article, tous salaires du ou des propriétaires des industries soumises aux dispositions du présent décret, et dans le cas d'une compagnie limitée ou incorporée, tous salaires des membres du conseil d'administration, ne peuvent être compris dans la computation d'une moyenne. »

La publication du présent avis ne rend pas obligatoires les dispositions qui y sont contenues. Seul un arrêté en conseil peut rendre obligatoires ces dispositions, avec ou sans amendement. L'arrêté en conseil ne peut entrer en vigueur avant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

Durant les trente jours à compter de la date de publication de cet avis dans la *Gazette officielle de Québec*, l'honorable Ministre du Travail recevra les objections, en double copie si possible, que les intéressés pourront désirer formuler.

Le Sous-ministre du Travail,  
GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail,  
Québec, 1er septembre 1962. 426-o

The duration of service in the furniture industry in general shall determine the minimum rate for the purpose of immediate application.

Wage increases which every employer has to grant in order to attain the average of his zone shall be distributed equally, in a uniform manner, among all employees.

If during the existence of the present decree, the Joint Committee of the Furniture Industry has to file claims for wages because the minimum average has not been observed, the amounts thus claimed shall be distributed by the Joint Committee to all employees reported during this period, in proportion to hours worked during the said period.

For the purpose of computing average wages provided for under the present article, all wages of the owner or owners of industries governed by the provisions of the present decree and, in the case of a limited or incorporated company, all wages of the members of the Board of Directors, shall not be included in the computation of an average."

The publication of the present notice does not render obligatory the provisions contained therein. Such provisions, with or without amendments, can only be rendered obligatory by an Order in Council which cannot come into force before the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

During the thirty days following the date of publication of this notice in the *Quebec Official Gazette*, the Honourable Minister of Labour will consider the objections, in duplicate if possible, which the interested parties may wish to set forth.

GÉRARD TREMBLAY,  
Deputy Minister of Labour.

Department of Labour,  
Quebec, September 1, 1962. 426-o

## Ministère de la Voirie

### Avis

Le ministère de la Voirie cessera à l'avenir d'entretenir les sections de routes ci-après désignées, parce qu'elles sont devenues inutiles pour la circulation:

Dans la municipalité de la Partie Ouest du canton de Hull, comté de Gatineau:

Route du lac Meach:

Une section de 1630 pieds, au sud-ouest de la nouvelle route, sur ou vis-à-vis les lots Nos P.15B et 14-C-2.

Dans la municipalité du canton de Wright, comté de Gatineau:

Route No 11 - Montréal - Mont-Laurier - Grand-Remous - Maniwaki - Hull:

Une section de 1400 pieds, au nord-ouest de la nouvelle route, sur ou vis-à-vis les lots Nos P.11 et P.10, rang D.

Dans la municipalité de la paroisse de Ste-Emmélie, comté de Lotbinière:

Route No 3 - Lévis - St-Lambert - Dundee:

Une section de 860 pieds, au sud de la nouvelle route, sur ou vis-à-vis les lots Nos P.5 et P.6;

Dans la municipalité du village de Deschailons, comté de Lotbinière:

Route No 3 - Lévis - St-Lambert - Dundee:

Une section de 870 pieds, au nord-ouest de la nouvelle route, sur ou vis-à-vis les lots Nos 222 à P.230 inclusivement.

Québec, 16 août 1962.

Le Ministre de la Voirie,  
BERNARD PINARD.

433-o

## Department of Roads

### Notice

The department of roads will cease, in future, to maintain the sections of roads hereinafter described, as they have become useless for traffic:

In the municipality of the West part of the township of Hull, county of Gatineau:

Lake Meach Road:

A section of 1630 feet, on the southwest of the new road, on or facing lots Nos. Pt. 15B and 14-C-2.

In the municipality of the township of Wright, county of Gatineau:

Route No. 11 - Montreal - Mount-Laurier - Grand-Remous - Maniwaki - Hull:

A section of 1400 feet, on the northwest of the new road, on or facing lots Nos. Pt. 11 and Pt. 10, range D.

In the municipality of the parish of Ste-Emmélie, county of Lotbinière:

Route No. 3 - Lévis - St-Lambert - Dundee:

A section of 860 feet, south of the new road, or facing lots Nos. Pt. 5 and Pt. 6;

In the municipality of the village of Deschailons, county of Lotbinière:

Route No. 3 - Lévis - St-Lambert - Dundee:

A section of 870 feet, northwest of the new road, on or facing lots Nos. 222 at Pt. 230 inclusively.

Québec, August 16, 1962.

BERNARD PINARD,  
Minister of Roads.

433

**Soumissions**

**Cité de Pointe-Claire  
Comté de Jacques-Cartier**

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné O. Nicholson, greffier, Hôtel de ville, 451, Montée St-Jean, Pointe-Claire, comté de Jacques-Cartier, jusqu'à 8.15 heures p.m., lundi, le 17 septembre 1962, pour l'achat de \$1,000,000 d'obligations de la cité de Pointe-Claire, comté de Jacques-Cartier, datées du 1er octobre 1962 et remboursables par séries du 1er octobre 1963 au 1er octobre 1982 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 5½%, ni supérieur à 6%, payable semi-annuellement les 1er avril et 1er octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Règlements Nos: 660, 1ère tranche de \$100,000 sur un total de \$317,000 — travaux municipaux; 784, 1ère tranche de \$144,000 sur un total de \$194,000 — aqueduc, égouts, pavage, éclairage, etc.; 785, 1ère tranche de \$100,000 sur un total de \$160,000 — égouts, drainage, éclairage, etc.; 794, 1ère tranche de \$50,000 sur un total de \$100,000 — travaux d'électricité et de réparations; 797, \$8,000 terrain de stationnement; 798, 1ère tranche de \$100,000 sur un total de \$190,000 — aqueduc, égouts, drainage, éclairage, etc.; 838, \$14,000 travaux d'éclairage; 845, \$15,000 — achat d'édifices; 848, 1ère tranche de \$463,000 sur un total de \$691,000 — construction d'un poste de police et de pompier; 868, \$6,000 — réparations.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 1er octobre 1962.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$1,000,000 — 20 ans

Année	Capital
1er octobre 1963.....	\$ 26,000
1er octobre 1964.....	27,000
1er octobre 1965.....	28,000
1er octobre 1966.....	29,000
1er octobre 1967.....	31,000
1er octobre 1968.....	32,000
1er octobre 1969.....	34,000
1er octobre 1970.....	36,000
1er octobre 1971.....	37,000
1er octobre 1972.....	39,000
1er octobre 1973.....	40,000
1er octobre 1974.....	42,000
1er octobre 1975.....	44,000
1er octobre 1976.....	46,000
1er octobre 1977.....	48,000
1er octobre 1978.....	50,000
1er octobre 1979.....	54,000
1er octobre 1980.....	57,000
1er octobre 1981.....	59,000
1er octobre 1982.....	241,000

De plus, des soumissions pourront être envoyées et elles seront prises en considération pour des obligations à courte échéance dix ans ou à courte échéance quinze ans. Cependant, les soumissions ne devront comporter qu'un seul des trois termes. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Pointe-Claire, comté de Jacques-Cartier.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales, dans la province de Québec, de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt, ainsi qu'au bureau principal de ladite banque à Toronto.

**Tenders**

**City of Pointe-Claire  
County of Jacques-Cartier**

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for bonds" will be received by the undersigned O. Nicholson, City Clerk, City Hall, 451, Montée St-Jean, Pointe-Claire, county of Jacques-Cartier, until 8:15 o'clock p.m. on Monday, September 17, 1962, for the purchase of an issue of \$1,000,000 of bonds for the city of Pointe-Claire, county of Jacques-Cartier, dated October 1, 1962, and redeemable serially from October 1, 1963 to October 1, 1982 inclusively, with interest at a rate not less than 5½%, nor more than 6%, payable semi-annually on April 1 and October 1 of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

By-laws Nos. 660, 1st instalment of \$100,000 on a total of \$317,000 — municipal works; 784, 1st instalment of \$144,000 on a total of \$194,000 — aqueduct, sewers, paving lighting, etc.; 785, 1st instalment of \$100,000 on a total of \$160,000 — sewers, drainage, lighting, etc.; 794, 1st instalment of \$50,000 on a total of \$100,000 — electrical works and repair; 797, \$8,000 — parking lot; 798, 1st instalment of \$100,000 on a total of \$190,000 — aqueduct, sewers, drainage, lighting, etc.; 838, \$14,000 — lighting; 845, \$15,000 — purchase of buildings; 848, 1st instalment of \$463,000 on a total of \$691,000 — construction of a police and fire station; 868, \$6,000 — repairs.

For adjudication purposes only, interest shall be calculated as from October 1, 1962.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$1,000,000 — 20 years

Year	Capital
October 1, 1963.....	\$ 26,000
October 1, 1964.....	27,000
October 1, 1965.....	28,000
October 1, 1966.....	29,000
October 1, 1967.....	31,000
October 1, 1968.....	32,000
October 1, 1969.....	34,000
October 1, 1970.....	36,000
October 1, 1971.....	37,000
October 1, 1972.....	39,000
October 1, 1973.....	40,000
October 1, 1974.....	42,000
October 1, 1975.....	44,000
October 1, 1976.....	46,000
October 1, 1977.....	48,000
October 1, 1978.....	50,000
October 1, 1979.....	54,000
October 1, 1980.....	57,000
October 1, 1981.....	59,000
October 1, 1982.....	241,000

Moreover, tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term and fifteen-year short-term bonds. However, tenders shall be considered for one of the three terms only. Adjudication shall be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest, if any, by certified cheque payable at par at Pointe-Claire, county of Jacques-Cartier.

Capital and interest are payable at all branches in the province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure, as well as at the head office of said bank in Toronto.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue lundi, le 17 septembre 1962, à 8.15 heures du soir, Hôtel de ville, 451, Montée St-Jean, Pointe-Claire, comté de Jacques-Cartier.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Pointe-Claire, (Comté de Jacques-Cartier), ce 28 août 1962.

*Le Greffier,*  
O. NICHOLSON.

Hôtel de ville,  
451, Montée St-Jean,  
Pointe-Claire, (Jacques-Cartier), P.Q.,  
Téléphone: 697-0770. 453-o

**Les commissaires d'écoles pour la  
municipalité de Rouyn**  
Comté de Rouyn-Noranda

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Mozart Rioux, secrétaire-trésorier, Hôtel de ville, Rouyn, comté de Rouyn-Noranda, jusqu'à 8 heures p.m., lundi, le 17 septembre 1962, pour l'achat de \$525,000 d'obligations des commissaires d'écoles pour la municipalité de Rouyn, comté de Rouyn-Noranda, datées du 1er octobre 1962 et remboursables par séries du 1er octobre 1963 au 1er octobre 1982 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 5½%, ni supérieur à 6%, payable semi-annuellement les 1er avril et 1er octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Résolution en date du 4 juillet 1962, telle que modifiée — construction d'une école secondaire.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 1er octobre 1962.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$525,000 — 20 ans

Année	Capital
1er octobre 1963.....x	\$52,000
1er octobre 1964.....x	55,500
1er octobre 1965.....x	58,500
1er octobre 1966.....x	62,000
1er octobre 1967.....x	66,000
1er octobre 1968.....	10,000
1er octobre 1969.....	10,500
1er octobre 1970.....	11,000
1er octobre 1971.....	12,000
1er octobre 1972.....	12,500
1er octobre 1973.....	13,500
1er octobre 1974.....	14,000
1er octobre 1975.....	15,000
1er octobre 1976.....	16,000
1er octobre 1977.....	17,000
1er octobre 1978.....	17,500
1er octobre 1979.....	19,000
1er octobre 1980.....	20,000
1er octobre 1981.....	21,000
1er octobre 1982.....	22,000

Les « x » indiquent les années durant lesquelles les versements annuels d'un octroi total de \$300,000, accordé par le gouvernement provincial et payable en cinq versements de \$60,000 chacun, de 1963 à 1967 inclusivement, seront appliqués au service de cet emprunt.

The said bonds will not be redeemable by anticipation.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the Council, to be held on Monday, September 17, 1962, at 8:15 o'clock p.m., in the City Hall, 451, Montée St-Jean, Pointe-Claire, county of Jacques-Cartier.

The council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Pointe-Claire, (County of Jacques-Cartier), August 28, 1962.

O. NICHOLSON,  
City Clerk.

City Hall,  
451, Montée St-Jean,  
Pointe-Claire, (Jacques-Cartier), P.Q.,  
Telephone: 697-0770. 453

**The school commissioners for the  
municipality of Rouyn**  
County of Rouyn-Noranda

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned Mozart Rioux, secretary-treasurer, town Hall, Rouyn, county of Rouyn-Noranda, until 8:00 o'clock p.m., Monday, September 17, 1962, for the purchase of an issue of \$525,000 of bonds for the school commissioners of the municipality of Rouyn, county of Rouyn-Noranda, dated October 1, 1962, and redeemable serially from October 1, 1963 to October 1, 1982 inclusively, with interest at a rate not less than 5½%, nor more than 6%, payable semi-annually on April 1, and October 1, of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

Resolution dated July 4, 1962, as amended — construction of a secondary school.

For adjudication purposes only, interest shall be calculated as from October, 1962.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$525,000 — 20 years

Year	Capital
October 1, 1963.....x	\$52,000
October 1, 1964.....x	55,500
October 1, 1965.....x	58,500
October 1, 1966.....x	62,000
October 1, 1967.....x	66,000
October 1, 1968.....	10,000
October 1, 1969.....	10,500
October 1, 1970.....	11,000
October 1, 1971.....	12,000
October 1, 1972.....	12,500
October 1, 1973.....	13,500
October 1, 1974.....	14,000
October 1, 1975.....	15,000
October 1, 1976.....	16,000
October 1, 1977.....	17,000
October 1, 1978.....	17,500
October 1, 1979.....	19,000
October 1, 1980.....	20,000
October 1, 1981.....	21,000
October 1, 1982.....	22,000

The letters "x" indicate the years during which annual payments of a total amount of \$300,000, granted by the Provincial Government and payable in five instalments of \$60,000 each, from 1963 to 1967 inclusively, will be received and applied to the service of the said loan.

De plus, des soumissions pourront être envoyées et elles seront prises en considération pour des obligations à courte échéance dix ans ou à courte échéance quinze ans. Cependant, les soumissions ne devront comporter qu'un seul des trois termes. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Rouyn, comté de Rouyn-Noranda.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales, dans la province de Québec, de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt, ainsi qu'au bureau principal de ladite banque à Ottawa et Toronto.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance des commissaires d'écoles qui sera tenue lundi, le 17 septembre 1962 à 8 heures du soir, Hôtel de ville, Rouyn, comté de Rouyn-Noranda.

Les commissaires d'écoles se réservent le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Rouyn, (Comté de Rouyn-Noranda), ce 27 août 1962.

*Le Secrétaire-trésorier,*  
MOZART RIOUX.

Hôtel de ville, C.P. 548.

Rouyn, (Rouyn-Noranda), P.Q.

Téléphone: ROger-2-7729. 454-o

**Les commissaires d'écoles pour la municipalité de St-Côme**  
Comté de Joliette

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Réjean Baillargeon, secrétaire-trésorier, St-Côme, comté de Joliette, jusqu'à 8 heures p.m., lundi, le 17 septembre 1962, pour l'achat de \$44,000 d'obligations des commissaires d'écoles pour la municipalité de St-Côme, comté de Joliette, datées du 1er octobre 1962 et remboursables par séries du 1er octobre 1963 au 1er octobre 1977 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 5½%, ni supérieur à 6%, payable semi-annuellement les 1er avril et 1er octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Résolution en date du 8 mai 1962 — telle que modifiée — consolidation de billets.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 1er octobre 1962.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$44,000 — 15 ans

Année	Capital
1er octobre 1963.....	\$2,000
1er octobre 1964.....	2,000
1er octobre 1965.....	2,000
1er octobre 1966.....	2,000
1er octobre 1967.....	2,500
1er octobre 1968.....	2,500
1er octobre 1969.....	2,500
1er octobre 1970.....	3,000
1er octobre 1971.....	3,000
1er octobre 1972.....	3,000

Moreover, tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term and fifteen-year short-term bonds. However, tenders shall be considered for one of the three terms only. Adjudication shall be made according to law.

The successful tendered agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest, if any, by certified cheque payable at par at Rouyn, county of Rouyn-Noranda.

Capital and interest are payable at all the branches in the Province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure as well as at the head office of the said bank at Ottawa and Toronto.

The said bonds will not be redeemable by anticipation.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the school commissioners to be held on Monday, September 17, 1962, at 8:00 o'clock p.m., at the Town Hall, Rouyn, county of Rouyn-Noranda.

The school commissioners do not bind themselves to accept the highest or any of the tenders.

Rouyn, (County of Rouyn-Noranda), August 27, 1962.

*MOZART RIOUX,*  
*Secretary-Treasurer.*

Town Hall, P.O.B. 548,

Rouyn, (Rouyn-Noranda), P.Q.

Téléphone: ROger-2-7729. 454

**The school commissioners for the municipality of St-Côme**  
County of Joliette

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned Réjean Baillargeon, secretary-treasurer, St-Côme, county of Joliette, until 8:00 o'clock p.m., Monday, September 17, 1962, for the purchase of an issue of \$44,000 of bonds for the school commissioners for the municipality of St-Côme, county of Joliette, dated October 1, 1962, and redeemable serially from October 1, 1963 to October 1, 1977 inclusively, with interest at a rate not less than 5½%, nor more than 6%, payable semi-annually on April 1 and October 1, of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

Resolution dated May 8, 1962 — as amended — consolidation of notes.

For adjudication purposes only, interest shall be calculated as from October 1, 1962.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$44,000 — 15 years

Year	Capital
October 1, 1963.....	\$2,000
October 1, 1964.....	2,000
October 1, 1965.....	2,000
October 1, 1966.....	2,000
October 1, 1967.....	2,500
October 1, 1968.....	2,500
October 1, 1969.....	2,500
October 1, 1970.....	3,000
October 1, 1971.....	3,000
October 1, 1972.....	3,000

1er octobre 1973.....	\$3,500
1er octobre 1974.....	3,500
1er octobre 1975.....	4,000
1er octobre 1976.....	4,000
1er octobre 1977.....	4,500

October 1, 1973.....	\$3,500
October 1, 1974.....	3,500
October 1, 1975.....	4,000
October 1, 1976.....	4,000
October 1, 1977.....	4,500

De plus, des soumissions pourront être envoyées et elles seront prises en considération pour des obligations à courte échéance dix ans. Cependant, les soumissions ne devront comporter qu'un seul des deux termes. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Joliette, comté de Joliette.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales, dans la province de Québec, de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance des commissaires d'écoles qui sera tenue lundi, le 17 septembre 1962 à 8 heures du soir, en la salle municipale, St-Côme, comté de Joliette.

Les commissaires d'écoles se réservent le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

St-Côme, (Comté de Joliette), ce 28 août 1962.

*Le Secrétaire-Trésorier,*  
RÉJEAN BAILLARGEON.

St-Côme, (Joliette), P.Q.

Téléphone: 883-6160.

455-0

### Ville de St-Pierre

#### Comté de Jacques-Cartier

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné, Gérard Goyette, secrétaire-trésorier, Hôtel de ville, 69, 5ième Avenue, ville St-Pierre, comté de Jacques-Cartier, jusqu'à 8 heures p.m., lundi, le 17 septembre 1962, pour l'achat de \$135,500 d'obligations de la ville de St-Pierre, comté de Jacques-Cartier, datées du 1er octobre 1962 et remboursables par séries du 1er octobre 1963 au 1er octobre 1982 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 5½%, ni supérieur à 6%, payable semi-annuellement les 1er avril et 1er octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Règlements Nos: 331, \$55,000 — travaux de voirie, d'égouts, d'éclairage, etc.; 333, \$80,500 — construction de trottoirs.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 1er octobre 1962.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$135,500 — 20 ans

Année	Capital
1er octobre 1963.....	\$ 2,000
1er octobre 1964.....	2,500
1er octobre 1965.....	3,000
1er octobre 1966.....	3,000
1er octobre 1967.....	5,000
1er octobre 1968.....	5,000
1er octobre 1969.....	5,000
1er octobre 1970.....	5,000

Moreover, tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term. However, tenders shall be considered for one of the two terms only. Adjudication shall be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest, if any, by certified cheque payable at par at Joliette, county of Joliette.

Capital and interest are payable at all the branches in the Province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the school commissioners to be held on Monday, September 17, 1962, at 8:00 o'clock p.m., at the municipal hall, St-Côme, county of Joliette.

The school commissioners do not bind themselves to accept the highest or any of the tenders.

St-Côme, (County of Joliette), August 28, 1962.

*RÉJEAN BAILLARGEON,*  
*Secretary-Treasurer.*

St-Côme, (Joliette), P.Q.

Telephone: 883-6160.

455

### Town of St-Pierre

#### County of Jacques-Cartier

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for bonds" will be received by the undersigned Gérard Goyette, secretary-treasurer, Town Hall, 69, 5th Avenue, town of St-Pierre, county of Jacques-Cartier, until 8:00 o'clock p.m. on Monday, September 17, 1962, for the purchase of an issue of \$135,500 of bonds for the town of St-Pierre, county of Jacques-Cartier, dated October 1, 1962, and redeemable serially from October 1, 1963, to October 1, 1982 inclusively with interest at a rate not less than 5½%, nor more than 6%, payable semi-annually on April 1 and October 1 of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

By-laws Nos. 331, \$55,000 — roadwork, work in sewers, lighting, etc.; 333, \$80,500 — construction of sidewalks.

For adjudication purposes only, interest shall be calculated as from October 1, 1962.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$135,500 — 20 years

Year	Capital
October 1, 1963.....	\$ 2,000
October 1, 1964.....	2,500
October 1, 1965.....	3,000
October 1, 1966.....	3,000
October 1, 1967.....	5,000
October 1, 1968.....	5,000
October 1, 1969.....	5,000
October 1, 1970.....	5,000

1er octobre 1971.....	\$7,000
1er octobre 1972.....	7,000
1er octobre 1973.....	7,000
1er octobre 1974.....	8,000
1er octobre 1975.....	8,000
1er octobre 1976.....	8,000
1er octobre 1977.....	9,000
1er octobre 1978.....	10,000
1er octobre 1979.....	10,000
1er octobre 1980.....	10,000
1er octobre 1981.....	10,000
1er octobre 1982.....	11,000

October 1, 1971.....	\$7,000
October 1, 1972.....	7,000
October 1, 1973.....	7,000
October 1, 1974.....	8,000
October 1, 1975.....	8,000
October 1, 1976.....	8,000
October 1, 1977.....	9,000
October 1, 1978.....	10,000
October 1, 1979.....	10,000
October 1, 1980.....	10,000
October 1, 1981.....	10,000
October 1, 1982.....	11,000

On est prié de noter que les soumissions sont demandées pour des obligations remboursables suivant le tableau ci-dessus seulement, et que les offres qui seront faites pour des obligations à courte échéance ne seront pas prises en considération.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Ville St-Pierre, comté de Jacques-Cartier.

Le capital et les intrêts sont payables à toutes les succursales, dans la province de Québec, de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt, ainsi qu'au bureau principal de ladite banque à Toronto.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil municipal qui sera tenue lundi, le 17 septembre 1962, à 8 heures du soir, Hôtel de ville, 69, 5ième Avenue, Ville St-Pierre, comté de Jacques-Cartier.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

St-Pierre, (Comté de Jacques-Cartier), ce 27 août 1962.

*Le Secrétaire-trésorier,*  
GÉRARD GOYETTE.

Hôtel de ville,  
69, 5ième Avenue,  
St-Pierre, (Jacques-Cartier), P.Q.,  
Téléphone: 489-5795. 456-0

**Municipalité de Drummondville-Sud**  
Comté de Drummond

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné P. E. Bordeleau, N.P., secrétaire-trésorier, 1015, rue Jogues, Drummondville-Sud, comté de Drummond, jusqu'à 8 heures p.m., mercredi, le 19 septembre 1962, pour l'achat de \$130,000 d'obligations de la municipalité de Drummondville-Sud, comté de Drummond, datées du 1er octobre 1962 et remboursables par séries du 1er octobre 1963 au 1er octobre 1982 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 5½%, ni supérieur à 6%, payable semi-annuellement les 1er avril et 1er octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Règlements Nos: 116, \$36,400. — travaux de pavage; 117, \$9,500. — travaux d'aqueduc et de protection contre l'incendie; 118, \$9,500. — travaux d'égouts; 119, \$30,500. — travaux d'aqueduc et de protection contre l'incendie; 120, \$28,800. — travaux d'égouts; 124, \$7,871.75 — travaux d'aqueduc et de protection contre l'incendie; 125, \$7,856.57 — travaux d'égouts.

Please note that tenders are called for bonds redeemable according to the above table only and that offers for short term bonds shall not be taken into consideration.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest, if any, by certified cheque payable at par in the town of St-Pierre, county of Jacques-Cartier.

Capital and interest are payable at all branches in the province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure, as well as at the head office of said bank in Toronto.

The said bonds will not be redeemable by anticipation.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the municipal council, to be held on Monday, September 17, 1962, at 8:00 o'clock p.m., in the Town Hall, 69, 5th Avenue, town of St-Pierre, county of Jacques-Cartier.

The council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

St-Pierre, (County of Jacques-Cartier), August 27, 1962.

GÉRARD GOYETTE,  
*Secretary-Treasurer.*

Town Hall,  
69, 5th Avenue,  
St-Pierre, (Jacques-Cartier), P.Q.,  
Telephone: 489-5795. 456

**Municipality of Drummondville-South**  
County of Drummond

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned P. E. Bordeleau, N.P., secretary-treasurer, 1015 Jogues Street, Drummondville-South, county of Drummond, until 8:00 o'clock p.m. Wednesday, September 19, 1962, for the purchase of an issue of \$130,000 of bonds for the municipality of Drummondville-South, county of Drummond, dated October 1, 1962, and redeemable serially from October 1, 1963 to October 1, 1982 inclusively, with interest, at a rate not less than 5½% nor more than 6% payable semi-annually on April 1 and October 1 of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

By-laws Nos. 116, \$36,400. — work on pavements; 117, \$9,500. — work on aqueduct and fire protection; 118, \$9,500. — work on sewers; 119, \$30,500. — work on aqueduct and fire protection; 120, \$28,800. — work on sewers; 124, \$7,871.75 — work on aqueduct and fire protection; 125, \$7,856.57 — work on sewers.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 1er octobre 1962.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$130,000 — 20 ans

Année	Capital
1er octobre 1963	\$ 3,000
1er octobre 1964	3,500
1er octobre 1965	4,000
1er octobre 1966	4,500
1er octobre 1967	4,500
1er octobre 1968	4,500
1er octobre 1969	5,000
1er octobre 1970	5,500
1er octobre 1971	5,500
1er octobre 1972	6,000
1er octobre 1973	6,000
1er octobre 1974	6,000
1er octobre 1975	7,000
1er octobre 1976	7,500
1er octobre 1977	8,000
1er octobre 1978	8,000
1er octobre 1979	9,500
1er octobre 1980	10,000
1er octobre 1981	10,500
1er octobre 1982	11,500

De plus, des soumissions pourront être envoyées et elles seront prises en considération pour des obligations à courte échéance dix ans ou à courte échéance quinze ans. Cependant, les soumissions ne devront comporter qu'un seul des trois termes. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Drummondville, comté de Drummond.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales, dans la province de Québec, de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue mercredi, le 19 septembre 1962 à 8 heures du soir, en l'École Duvernay, Drummondville-Sud, comté de Drummond.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Drummondville-Sud, (Comté de Drummond), ce 29 août 1962.

Le Secrétaire-trésorier,  
P. E. BORDELEAU, N.P.,

1015, rue Jogues,  
Drummondville-Sud, (Drummond), P.Q.  
Code 819 — Téléphone: GR-2-6763. 475-0

**Ville de La Pocatière**  
Comté de Kamouraska

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Paul-Henri Schmouth, secrétaire-trésorier, Hôtel de Ville, avenue Painchaud, La Pocatière, comté de Kamouraska, jusqu'à 7.30 heures p.m., mercredi, le 19 septembre 1962, pour l'achat de \$500,000 d'obligations de la ville de La Pocatière, comté de Kamouraska, datées du 1er octobre 1962 et remboursables par séries du 1er octobre 1963 au 1er octobre 1982 inclusivement, avec

For adjudication purposes only, interest shall be calculated as from October 1, 1962.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$130,000 — 20 years

Year	Capital
October 1, 1963	\$ 3,000
October 1, 1964	3,500
October 1, 1965	4,000
October 1, 1966	4,500
October 1, 1967	4,500
October 1, 1968	4,500
October 1, 1969	5,000
October 1, 1970	5,500
October 1, 1971	5,500
October 1, 1972	6,000
October 1, 1973	6,000
October 1, 1974	6,000
October 1, 1975	7,000
October 1, 1976	7,500
October 1, 1977	8,000
October 1, 1978	8,000
October 1, 1979	9,500
October 1, 1980	10,000
October 1, 1981	10,500
October 1, 1982	11,500

Moreover, tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term and fifteen-year short-term bonds. However, tenders shall be considered for one of the three terms only. Adjudication shall be made according to law.

The successful tendered agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest, if any, by certified cheque payable at par at Drummondville, county of Drummond.

Capital and interest are payable at all the branches in the Province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds will not be redeemable by anticipation.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the council to be held on Wednesday, September 19, 1962, at 8:00 o'clock p.m., at the Duvernay School, Drummondville-South, county of Drummond.

The council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Drummondville-South, (County of Drummond), August 29, 1962.

P. E. BORDELEAU, N.P.,  
Secretary-Treasurer.

1015, Jogues Street,  
Drummondville-South, (Drummond), P.Q.  
Code 819 — Telephone: GR-2-6763. 475-0

**Town of La Pocatière**  
County of Kamouraska

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned Paul-Henri Schmouth, secretary-treasurer, Town Hall, Painchaud Avenue, La Pocatière, county of Kamouraska, until 7:30 o'clock p.m., on Wednesday, September 19, 1962, for the purchase of an issue of \$500,000 of bonds for the town of La Pocatière, county of Kamouraska, dated October 1, 1962, and redeemable serially from October 1, 1963 to October 1, 1982 inclusively, with interest at a

intérêt à un taux non inférieur à 5½%, ni supérieur à 6%, payable semi-annuellement les 1er avril et 1er octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Règlement No 11 — 2e et dernière tranche de \$500,000 sur un total de \$1,050,000 — construction d'un système d'aqueduc et d'égouts.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 1er octobre 1962.

Le tableau d'amortissement est le suivant :

Tableau d'amortissement — \$500,000 — 20 ans	
Année	Capital
1er octobre 1963.....	\$ 3,000
1er octobre 1964.....	3,000
1er octobre 1965.....	3,000
1er octobre 1966.....	3,000
1er octobre 1967.....	4,000
1er octobre 1968.....	4,000
1er octobre 1969.....	4,000
1er octobre 1970.....	4,000
1er octobre 1971.....	5,000
1er octobre 1972.....	5,000
1er octobre 1973.....	5,000
1er octobre 1974.....	6,000
1er octobre 1975.....	6,000
1er octobre 1976.....	7,000
1er octobre 1977.....	7,000
1er octobre 1978.....	8,000
1er octobre 1979.....	8,000
1er octobre 1980.....	9,000
1er octobre 1981.....	9,000
1er octobre 1982.....	397,000

De plus, des soumissions pourront être envoyées et elles seront prises en considération pour des obligations à courte échéance dix ans ou à courte échéance quinze ans. Cependant, les soumissions ne devront comporter qu'un seul des trois termes. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Ste-Anne-de-la-Pocatière, comté de Kamouraska.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales, dans la province de Québec, de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt, ainsi qu'au bureau principal de ladite banque à Toronto.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue mercredi, le 19 septembre 1962 à 7.30 heures du soir, Hôtel de Ville, avenue Painchaud, La Pocatière, comté de Kamouraska.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

La Pocatière, (Comité de Kamouraska), ce 29 août 1962.

Le Secrétaire-Trésorier,  
PAUL-HENRI SCHMOUTH.

Hôtel de Ville, avenue Painchaud,  
La Pocatière, (Kamouraska), P.Q.  
Téléphone: 724.

476-0

Cité de Sillery  
Comté de Québec

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées « Soumissions pour obligations » seront reçues par le soussigné Georges Gravel, greffier, Hôtel de ville,

rate not less than 5½%, nor more than 6%, payable semi-annually on April 1 and October 1 of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

By-law No. 11 — 2nd and last instalment of \$500,000 on a total of \$1,050,000 — construction of an aqueduct and sewer system.

For adjudication purposes only, interest shall be calculated as from October 1, 1962.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$500,000 — 20 years	
Year	Capital
October 1, 1963.....	\$ 3,000
October 1, 1964.....	3,000
October 1, 1965.....	3,000
October 1, 1966.....	3,000
October 1, 1967.....	4,000
October 1, 1968.....	4,000
October 1, 1969.....	4,000
October 1, 1970.....	4,000
October 1, 1971.....	5,000
October 1, 1972.....	5,000
October 1, 1973.....	5,000
October 1, 1974.....	6,000
October 1, 1975.....	6,000
October 1, 1976.....	7,000
October 1, 1977.....	7,000
October 1, 1978.....	8,000
October 1, 1979.....	8,000
October 1, 1980.....	9,000
October 1, 1981.....	9,000
October 1, 1982.....	397,000

Moreover, tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term and fifteen-year short-term bonds. However, tenders shall be considered for one of the three terms only. Adjudication shall be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest, if any, by certified cheque payable at par at Ste-Anne-de-la-Pocatière, county of Kamouraska.

Capital and interest are payable at all branches in the Province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure, as well as at the head office of said bank in Toronto.

The said bonds will not be redeemable by anticipation.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the council, to be held on Wednesday, September 19, 1962, at 7:30 o'clock p.m., in the Town Hall, Painchaud Avenue, La Pocatière, county of Kamouraska.

The council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

La Pocatière, (County of Kamouraska), August 29, 1962.

PAUL-HENRI SCHMOUTH,  
Secretary-Treasurer.

Town Hall, Painchaud Avenue,  
La Pocatière, (Kamouraska), P.Q.  
Téléphone: 724.

476

City of Sillery  
County of Québec

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for Bonds" will be received by the undersigned Georges Gravel, City Clerk, City Hall, 1445, Maguire Street,

1445, rue Maguire, Sillery, comté de Québec, jusqu'à 8 heures p.m., mardi, le 18 septembre 1962 pour l'achat de \$365,500, d'obligations de la cité de Sillery, comté de Québec, datées du 1er octobre 1962 et remboursables par séries du 1er octobre 1963 au 1er octobre 1982 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 5½%, ni supérieur à 6%, payable semi-annuellement les 1er avril et 1er octobre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Règlements Nos: 458, \$50,000 — achat de machineries; 459, \$50,000 — acquisition de terrains et de maisons; 461, \$90,500 — aqueduc et égouts; 474, \$125,000 — voirie; 475, \$50,000 — aqueduc et égouts.

Pour fins d'adjudication seulement, l'intérêt sera calculé à compter du 1er octobre 1962.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$365,500 — 20 ans

Année	Capital
1er octobre 1963.....	\$ 4,500
1er octobre 1964.....	4,500
1er octobre 1965.....	4,500
1er octobre 1966.....	5,000
1er octobre 1967.....	21,500
1er octobre 1968.....	22,500
1er octobre 1969.....	23,000
1er octobre 1970.....	23,500
1er octobre 1971.....	25,500
1er octobre 1972.....	26,500
1er octobre 1973.....	18,500
1er octobre 1974.....	19,000
1er octobre 1975.....	19,500
1er octobre 1976.....	19,500
1er octobre 1977.....	20,000
1er octobre 1978.....	20,500
1er octobre 1979.....	21,000
1er octobre 1980.....	21,500
1er octobre 1981.....	22,000
1er octobre 1982.....	23,000

De plus, des soumissions pourront être envoyées et elles seront prises en considération pour des obligations à courte échéance dix ans ou à courte échéance quinze ans. Cependant, les soumissions ne devront comporter qu'un seul des trois termes. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Sillery, comté de Québec.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales, dans la province de Québec, de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt, ainsi qu'au bureau principal de ladite banque à Toronto.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue mardi, le 18 septembre 1962 à 8 heures du soir, Hôtel de ville, 1445, Avenue Maguire, Sillery, comté de Québec.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Sillery, (Comté de Québec), ce 29 août 1962.

Le Greffier,

GEORGES GRAVEL.

Hôtel de ville, 1445, Avenue Maguire,

Sillery, (Québec), P. Q.

Téléphone: 527-3404.

477-0

Sillery, county of Quebec, until 8:00 o'clock p.m. on Tuesday, September 18, 1962, for the purchase of an issue of \$365,500 of bonds for the city of Sillery, county of Quebec, dated October 1, 1962, and redeemable serially from October 1, 1963 to October 1, 1982 inclusively, with interest at a rate not less than 5½%, nor more than 6%, payable semi-annually on April 1 and October 1 of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

By-laws Nos. 458, \$50,000 — purchase of machinery; 459, \$50,000 — purchase of terrains and houses; 461, \$90,500 — aqueduct and sewers; 474, \$125,000 — roadwork; 475, \$50,000 — aqueduct and sewers.

For adjudication purposes only, interest shall be calculated as from October 1, 1962.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$365,500 — 20 years

Year	Capital
October 1, 1963.....	\$ 4,500
October 1, 1964.....	4,500
October 1, 1965.....	4,500
October 1, 1966.....	5,000
October 1, 1967.....	21,500
October 1, 1968.....	22,500
October 1, 1969.....	23,000
October 1, 1970.....	23,500
October 1, 1971.....	25,500
October 1, 1972.....	26,500
October 1, 1973.....	18,500
October 1, 1974.....	19,000
October 1, 1975.....	19,500
October 1, 1976.....	19,500
October 1, 1977.....	20,000
October 1, 1978.....	20,500
October 1, 1979.....	21,000
October 1, 1980.....	21,500
October 1, 1981.....	22,000
October 1, 1982.....	23,000

Moreover, tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term and fifteen-year short-term bonds. However, tenders shall be considered for one of the three terms only. Adjudication shall be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest, if any, by certified cheque payable at par at Sillery, county of Quebec.

Capital and interest are payable at all branches in the province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure, as well as at the head office of said bank in Toronto.

The said bonds will not be redeemable by anticipation.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the Council, to be held on Tuesday, September 18, 1962, at 8:00 o'clock p.m., in the City Hall, 1445, Maguire Avenue, Sillery, county of Quebec.

The Council does not bind itself to accept the highest or any of the tenders.

Sillery, (County of Quebec), August 29, 1962.

GEORGES GRAVEL,

City Clerk.

City Hall, 1445 Maguire Avenue,

Sillery, (Québec), P. Q.

Telephone: 527-3404.

477

## Syndicat professionnel

### Le Syndicat National de la Construction Sept-Iles

(Loi des syndicats professionnels)

La constitution d'un syndicat professionnel, sous le nom de « Le Syndicat National de la Construction Sept-Iles », a été autorisée par le secrétaire de la province, le 8 août 1962.

Le siège social dudit syndicat professionnel est situé à Sept-Iles, district judiciaire de Saguenay.

Québec, le 9 août 1962.

*Le Sous-secrétaire de la province,*

RAYMOND DOUVILLE.

432-o

## Professional Syndicate

### Le Syndicat National de la Construction Sept-Iles

(Professional Syndicates' Act)

The incorporation of a professional syndicate, under the name of "Le Syndicat National de la Construction Sept-Iles", has been authorized by the Provincial Secretary, on August 8, 1962.

The head office of the said professional syndicate is situated at Sept-Iles, judicial district of Saguenay.

Québec, August 9, 1962.

RAYMOND DOUVILLE,

*Assistant Secretary of the Province.*

432

## Vente d'effets non-réclamés

### Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada

*Service des Messageries*

Avis est par les présentes donné que tous les effets reçus avant le premier jour de mars 1961, et non réclamés aux bureaux de la Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada, Service des Messageries, à divers endroits de la région du Saint-Laurent des Chemins de Fer Nationaux du Canada seront vendus aux enchères publiques, au plus haut enchérisseur, par Allan Harvey & Company, encanteurs, 708 ouest, rue Notre-Dame, Montréal, à midi, le 12 septembre 1962, à moins que lesdits effets ne soient réclamés et tous les frais payés avant cette date.

Montréal, P.Q., 26 juillet 1962.

Compagnie des Chemins de Fer Nationaux du Canada  
Service des Messageries.

*Le Surintendant Général,*

W. T. RITCHIE.

324-33-4-o

## Sale of Unclaimed Baggage

### Canadian National Railway Company

*Express Department*

Notice is hereby given that all goods received previous to the first day of March, 1961, and still remaining unclaimed in the offices of the Canadian National Railway Company, Express Department, at different points in the St. Lawrence region of the Canadian National Railways, will be sold at public auction, to the highest bidder, by Allan Harvey & Company, auctioneers, 708, Notre-Dame Street West, Montreal, at twelve noon, 12 September 1962, unless same shall be called for before that date and all charges paid thereon.

Montreal, Que. July, 26 1962.

Canadian National  
Railway Company,  
Express Department.

W. T. RITCHIE,  
*General Superintendent.*

324-33-4-o

## Vente par licitation

### Jodoin vs Jodoin et al

Province de Québec, district de Saint-Hyacinthe, Cour Supérieure, No 13,605. Normand Jodoin, demandeur, vs Bernardin Jodoin et al, défendeurs.

*Avis de licitation*

Avis est donné qu'en vertu d'un jugement de la Cour Supérieure, siégeant à St-Hyacinthe, dans le district de St-Hyacinthe, le 30ème jour de juillet 1962, dans la cause ci-dessus, ordonnant la licitation de certains immeubles désignés comme suit: savoir:

« Une terre sise et située en ladite paroisse de St-Damase, dans le rang d'Argenteuil, côté sud, de la contenance de deux arpents de front par trente arpents de profondeur, plus ou moins, connue et désignée comme étant le lot numéro sept cent soixante et un (No 761) des plan et livre de renvoi officiels de ladite paroisse, avec les bâtisses et dépendance y construites;

## Sale by Licitiation

### Jodoin vs Jodoin et al

Province of Quebec, district of Saint-Hyacinthe, Superior Court, No. 13,605. Normand Jodoin, plaintiff, vs Bernardin Jodoin et al, defendants.

*Notice of licitation*

Notice is given that in virtue of a judgment of the Superior Court sitting at St-Hyacinthe, in the district of St-Hyacinthe, on 30th day of July, 1962, in the above case, ordering the licitation of certain immoveables designated as follows, to wit:

« A lot of land situated in the parish of St-Damase, in the range of Argenteuil, measuring two arpents in width by thirty arpents in depth, more or less, known and designated under number seven hundred and sixty-one (No. 761) on the official plan and in the book of reference for the said parish, with buildings and dependency thereon erected

Une terre à bois, située en la même paroisse, rang Marie-Anne, de la contenance d'un demi arpent, de large, par trente arpents de profondeur, plus ou moins, connue et désignée, comme étant le lot numéro cinq cent soixante-quatre. (No 564) des plan et livre de renvoi officiels de ladite paroisse. »

L'immeuble ci-dessus désigné sera mis à l'enchère et adjugé au plus offrant et dernier enchérisseur le VINGT-NEUVIÈME jour de SEPTEMBRE 1962, à DIX heures a.m., Cour tenante, dans la salle d'audience, du Palais de Justice de Saint-Hyacinthe, sujet aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au greffe du protonotaire de ladite Cour; et que toute opposition à fin d'annuler, à fin de charge ou à fin de distraire à ladite licitation, devra être déposée au greffe du protonotaire de ladite Cour au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication, et que toute opposition à fin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication; et, à défaut, par les parties de déposer lesdites oppositions dans les délais prescrits par le présent, elles seront forcloses du droit de le faire.

Saint-Hyacinthe, ce 16 août 1962.

Les Procureurs du demandeur,  
383-34-2-o DELISLE, BRODEUR & DÉRY.

A lot of land, situated in the same parish, in the range Marie-Anne, measuring one half arpent in width by thirty arpents in depth, more or less, known and designated under number five hundred and sixty-four (No. 564) on the official plan and in the book of reference for the said parish."

The immovable above described will be sold by auction and adjudged to the highest and last bidder on the TWENTY-NINTH day of SEPTEMBER, 1962, at TEN o'clock a.m., Court sitting in the audience chamber of the Court House of Saint-Hyacinthe, subject to the charges, clauses and conditions mentioned in the list of charges filed in the office of the prothonotary of the said Court; and any opposition to annul, to secure charges or to withdraw to be made to the said licitation must be filed in the office of the prothonotary of the said Court at least twelve days before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication and any opposition for payment should be filed within six days following the adjudication; and failing the interested parties to file the said opposition within the delays hereby limited, they shall be foreclosed from so doing.

Saint-Hyacinthe, August 16, 1962.

DELISLE BRODEUR & DÉRY,  
383-34-2-o Attorney for the plaintiff.

## Vente — Loi de faillite

### Capitaine Zéphir Tremblay

Canada, Province de Québec, district de Rimouski, Cour Supérieure, No F-182 (Siégeant en matière de Faillite). Dans l'affaire de la Faillite de: Capitaine Zéphir Tremblay, 14, rue Lasalle, Rimouski, P.Q.

#### Avis de vente à l'encan

Avis est par les présentes donné que MERCREDI, le TROISIÈME jour d'OCTOBRE 1962, à DEUX heures de l'après-midi, sera vendu, par encan public, à la porte de l'église paroissiale de Nazareth, l'immeuble de cette faillite, comme suit:

« Le lot numéro cinq (5), subdivision du lot cinq cent soixante-huit (568), au cadastre officiel de la ville de St-Germain, de Rimouski, avec dessus construit circonstances et dépendances.

Cet immeuble sera offert en vente au plus haut et dernier enchérisseur.

Les titres et certificats peuvent être examinés en tout temps en s'adressant au bureau du syndic soussigné.

Cette vente est faite conformément aux articles 710, 717 et 719A du Code de Procédure Civil et aussi à l'article 55 de la Loi de Faillite. Cette vente équivaut à la vente faite par le shérif avec l'effet du décret, et faite conformément au jugement rendu par Monsieur J.-Bte Desjardins, registraire des faillites.

Condition de Paiement: Comptant.

Rimouski, Québec, ce 23e jour d'août 1962.

Le Syndic licencié,  
HENRI-A. MARTIN.

160, de l'Évêché, Rimouski.

457-35-2-o

## Sale — Bankruptcy Act

### Captain Zéphir Tremblay

Canada, Province of Quebec, district of Rimouski, Superior Court, No. F-182, (Sitting in a matter of bankruptcy); in the bankruptcy of: Captain Zéphir Tremblay, 14 Lasalle Street, Rimouski, P.Q.

#### Notice of sale by auction

Notice is hereby given that on WEDNESDAY, the THIRD day of OCTOBER, 1962, at TWO o'clock in the afternoon, will be sold by public auction, at the parochial church door of Nazareth, the immovable in this bankruptcy, as follows:

"Lot number five (5), subdivision of lot five hundred and sixty-eight (568), in the official cadaster of the town of St-Germain de Rimouski, with the circumstances and dependencies thereon constructed.

This immovable will be offered in sale to the highest and last bidder.

The deeds and certificates may be examined at any time by applying to the office of the undersigned trustee.

This sale is made pursuant to sections 710, 717 and 719A of the code of civil procedure, and also to section 55 of the Bankruptcy Act. This sale is equivalent to a sheriff's sale, and is made in conformity with a judgment rendered by Mr. J.-Bte Desjardins, registrar of bankruptcies.

Conditions of payment: Cash.

Rimouski, Quebec, this 23rd day of August, 1962.

HENRI-A. MARTIN,  
Licensed Trustee.

160, de l'Évêché, Rimouski.

457-35-2

**Ventes par Shérifs**

AVIS PUBLIC, est par le présent donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs, tels que mentionnés plus bas.

**ARTHABASKA**

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
District d'Arthabaska

Cour Supérieure, { **GRANBY FINANCE**  
No 13,973. CORPORATION, cor-  
poration légalement consti-  
tuée, ayant son siège social en la cité de Granby,  
district de Bedford, demanderesse *vs* Dame  
MARIE JEANNE PÉRUSSE, de Drummond-  
ville district d'Arthabaska, veuve de feu Antoine  
Hall de son vivant contremaitre des mêmes lieux,  
défenderesse.

« Un emplacement sis et situé à Drummond-  
ville-Sud, connu et désigné comme étant les  
vingt pieds sud-est du lot numéro deux cent  
vingt-huit et les trente pieds nord-ouest du lot  
numéro deux cent vingt-sept des subdivisions  
officielles du lot numéro cent trente-neuf aux  
plan et livre de renvoi officiels du canton de  
Grantham, avec les bâtisses y érigées. »

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de St-Simon de Drummondville, SAMEDI, le QUINZIÈME jour de SEPTEMBRE 1962 à DEUX heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif, Le Shérif,  
Arthabaska, le 6 août 1962. LÉO FAUCHER. 240-32-2-0

**Sheriffs' Sales**

PUBLIC NOTICE, is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

**ARTHABASKA**

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
District of Arthabaska

Superior Court, { **GRANBY FINANCE**  
No. 13,973. CORPORATION, body  
legally incorporated, having  
its head office in the city of Granby, district of  
Bedford, plaintiff, *vs* Dame MARIE JEANNE  
PÉRUSSE, of Drummondville, district of Artha-  
baska, widow of the late Antoine Hall, in his  
lifetime foreman, of the same place, defendant.

“An emplacement situated in Drummond-  
ville-South, known and designated as being the  
twenty southeast feet of lot number two hundred  
and twenty-eight and the thirty northwest feet  
of lot number two hundred and twenty-seven of  
the official subdivisions of lot number one hun-  
dred and thirty-nine, in the official plan and book  
of reference for the township of Grantham, with  
the buildings thereon erected.”

To be sold at the parochial church door of St-Simon de Drummondville, on SATURDAY, the FIFTEENTH day of SEPTEMBER, 1962, at TWO o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office, LÉO FAUCHER,  
Arthabaska, August 6, 1962. Sheriff. 240-32-2

**BEAUCE**

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
District de Beauce

Cour Supérieure, { **LAQUERRE & COUTURE**  
No 114-313. LIMITÉE, corps politi-  
que et incorporée, ayant sa  
principale place d'affaires à Fortierville, comté de  
Lotbinière, *contre* ALONZO DOYON, cultiva-  
teur, domicilié à Beauceville, comté de Beauce,  
et NAPOLEON DOYON, homme d'affaires,  
de Parent, Abitibi, comté de Laviolette, à savoir:

« Une terre étant les lots quatorze cent quatre-  
vingt-dix-sept, quatorze cent quatre-vingt-dix-  
huit et quatorze cent quatre-vingt-dix-neuf  
(1497, 1498 et 1499) du cadastre officiel pour la  
paroisse de St-François, comté de Beauce,  
mesurant environ quatre-vingt-dix-sept arpents  
en superficie; avec toutes les bâtisses dessus  
construites, circonstances et dépendances. »

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale, en la paroisse de Beauceville, comté de Beauce, le TREIZIÈME jour de SEPTEMBRE 1962, à ONZE heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, Le Député-Shérif,  
St-Joseph de Beauce, ADOLPHE RENY. 235-32-2-0  
1er août 1962. [Première insertion: 11 août 1962]  
[Seconde insertion: 1er septembre 1962]

**BEAUCE**

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
District of Beauce

Superior Court, { **LAQUERRE & COUTURE**  
No. 114-313. LIMITÉE, body politic  
and corporate, having its  
head office in Fortierville, county of Lotbinière,  
*versus* ALONZO DOYON, farmer, domiciled at  
Beauceville, county of Beauce, and NAPOLEON  
DOYON, businessman, of Parent, Abitibi, coun-  
ty of Laviolette, to wit:

“A farm being the lots one thousand four  
hundred and ninety-seven, one thousand four  
hundred and ninety-eight and one thousand four  
hundred and ninety-nine (1497, 1498 and 1499)  
in the official cadaster for the parish of St-Fran-  
çois, county of Beauce, measuring approxima-  
tely ninety-seven arpents in area; with all the  
buildings thereon constructed, circumstances and  
dependencies.”

To be sold at the parochial church door, in the parish of Beauceville, county of Beauce, on the THIRTEENTH day of SEPTEMBER, 1962, at ELEVEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, ADOLPHE RENY,  
St-Joseph de Beauce, Deputy-Sheriff. 235-32-2  
August 1, 1962. [First insertion: August 11, 1962]  
[Second insertion: September 1, 1962]

## BEDFORD

Canada — Province de Québec  
District de Bedford

Cour Supérieure, { LA CAISSE POPULAIRE  
No 11,694. { DE GRANBY, société

régie par la Loi des Syndicats

Coopératifs de Québec, avec principale place d'affaires en la cité de Granby, district de Bedford, demanderesse, vs LÉONIDAS BRODEUR, domicilié à 92, rue Vittie, en la cité de Granby, district de Bedford, défendeur.

« Le lot numéro cinquante-trois (53) de la subdivision officielle du lot originaire numéro cinq cent sept (507) selon les plan et livre de renvoi officiel du cadastre du canton maintenant cité de Granby, avec bâtisses dessus érigées. »

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de Ste-Famille de Granby, dans le district de Bedford, le TROISIÈME jour d'OCTOBRE 1962, à DEUX heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif, Le Député-Shérif,  
Palais de Justice, ANTONIN BOURASSA.  
Sweetsburg, ce 23 août 1962 458-35-2-o

## BEDFORD

Canada — Province of Quebec  
District of Bedford

Superior Court, { LA CAISSE POPULAIRE  
No. 11,694. { DE GRANBY, society

governed by the Quebec Co-

operative Syndicates' Act, with head office in the city of Granby, district of Bedford, plaintiff, vs LÉONIDAS BRODEUR, domiciled at 92, Vittie Street, in the city of Granby, district of Bedford, defendant.

"Lot number fifty-three (53) of the official subdivision of original lot number five hundred and seven (507) according to the official plan and in the book of reference of the township presently city of Granby, with buildings thereon erected."

To be sold at the parochial church door of Ste Famille de Granby, in the district of Bedford, on the THIRD day of OCTOBER, 1962, at TWO o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office, ANTONIN BOURASSA,  
Court House, Deputy-Sheriff.  
Sweetsburg, August 23, 1962. 458-35-2

## CHICOUTIMI

*Fieri Facias*  
District de Chicoutimi

Cour Supérieure, { DAME KATHLEEN FIN-  
No 23,030. { LAYSON, épouse léga-

lement commune en biens

d'Oscar Gislason et ledit OSCAR GISLASON, employé de bureau tant personnellement que pour autoriser son épouse aux fins des présentes, tous deux domiciliés au numéro 201, rue Gay Lussac, Arvida, district de Chicoutimi, demandeurs, vs ALCIDE FORTIN, résidant au numéro 249, rue Marquette, Arvida, district de Chicoutimi, défendeur, et ledit ALCIDE FORTIN, dem.-reconventionnel; et lesdits KATHLEEN FINLAYSON et OSCAR GISLASON, déf.-reconventionnels.

Contre le défendeur:

Tous ces lots de terre, connus et désignés aux plan et livre de renvoi officiels de la cité d'Arvida sous les numéros onze mille cinquante-six et la moitié ouest de onze mille cinquante-cinq (Nos. 11056 et  $\frac{1}{2}$  O. No 11055), situés sur le coté nord de la rue Marquette, à Arvida, mesurant soixante-quinze pieds (75') en front sur cent dix pieds (110') en profondeur plus ou moins, mesure anglaise, et contenant environ huit mille deux cent cinquante pieds carrés (8,250 p.c.), avec bâtisses et dépendances.

Pour être vendus « en bloc » à la porte de l'église paroissiale St-Jacques, à Arvida, le TREIZIÈME jour du mois de SEPTEMBRE 1962, à TROIS heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif, Le Shérif,  
Chicoutimi, le 3 août 1962. RENÉ DELISLE.  
236-32-2-o

*Fieri Facias*  
District de Chicoutimi

Cour Supérieure, { SOCIÉTÉ CENTRALE  
No 31,835. { D'HYPOTHÈQUES ET

DE LOGEMENT, corpora-

tion légalement constituée ayant son siège social à Ottawa, province d'Ontario, et une place d'affaires en les cité et district de Chicoutimi, demanderesse; vs ROBERT TREMBLAY, 135, Gravel, Chicoutimi-Nord, district de Chicoutimi, défendeur.

## CHICOUTIMI

*Fieri Facias*  
District of Chicoutimi

Superior Court, { DAME KATHLEEN FIN-  
No. 23,030. { LAYSON, wife legally

common as to property of

Oscar Gislason and the said OSCAR GISLASON, office employee as much personally as well as to authorize his wife for these presents, both domiciled at number 201, Gay Lussac, Arvida, district of Chicoutimi, plaintiffs, vs ALCIDE FORTIN, residing at number 249, Marquette Street, Arvida, district of Chicoutimi, defendant, and the said ALCIDE FORTIN, plaintiff, cross-demand, and the said KATHLEEN FINLAYSON, and OSCAR GISLASON, defendant, cross-demand.

Against the defendant:

All these lots of land, known and designated on the official plan and in the book of reference for the city of Arvida under numbers eleven thousand and fifty-six and the west/half of eleven thousand and fifty-five (Nos. 11056 and  $\frac{1}{2}$  W. No. 11055), situated on the west side of Marquette Street, Arvida, measuring seventy-five feet (75') in front by one hundred and ten feet (110') in depth, more or less, English measure, and containing approximately eight thousand two hundred and fifty square feet (8,250 sq. ft.), with buildings and dependencies.

To be sold "en bloc" at the parochial church door St-Jacques, at Arvida, on the THIRTEENTH day of the month of SEPTEMBER 1962, at THREE o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office, RENÉ DELISLE,  
Chicoutimi, August 3, 1962. Sheriff.  
236-32-2

*Fieri Facias*  
District of Chicoutimi

Superior Court, { CENTRAL MORTGAGE  
No. 31,835. { AND HOUSING COR-

PORATION, body legally in-

corporated, having its head office in Ottawa, province of Ontario, and a place of business in the city and district of Chicoutimi, plaintiff, vs ROBERT TREMBLAY, 135, Gravel, Chicoutimi-North, district of Chicoutimi, defendant.

Le lot numéro vingt-huit-B-quarante-cinq (28-B-45) dans le troisième rang (Rg 3), au cadastre officiel du canton Tremblay, division d'enregistrement de Chicoutimi, le tout avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Sujet ledit immeuble aux servitudes enregistrées sous les numéros 113-090, 130-122, 145-344 et 160-109.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de Ste-Anne, à Chicoutimi-Nord, le DEUXIÈME jour du mois d'OCTOBRE 1962, à TROIS heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif,  
Chicoutimi, le 24 août 1962.

Le Shérif,  
RENÉ DELISLE,  
459-35-2-0

Lot number twenty-eight-B-forty-five (28-5-45) on the third Range (R. 3), in the official cadaster of the township of Tremblay, registry division of Chicoutimi, the whole with the buildings thereon constructed, circumstances and dependencies.

The said immovable is subject to the servitudes registered under numbers 113-090, 130-122, 145-344 and 160-109.

To be sold at the parochial church door of Ste-Anne, in Chicoutimi-North, on the SECOND day of the month of OCTOBER, 1962, at THREE o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office,  
Chicoutimi, August 24, 1962.

RENÉ DELISLE,  
Sheriff,  
459-35-2

HULL

Canada — Province de Québec  
District de Hull

Cour Supérieure, No 1750. { HENRI JOANISSE LTÉE, corps politique et incorporé, ayant sa principale place d'affaires à Ottawa, province d'Ontario, et une place d'affaires à Buckingham, district de Hull, demanderesse, vs DAME JEAN BROWN MARLER, domiciliée au numéro 477, Pleasant Park Drive, Ottawa, province d'Ontario, défenderesse.

« Les lots numéros deux cent onze, deux cent douze et deux cent treize de la subdivision officielle du lot numéro deux mille cent soixante-seize (2176-211, 2176-212 et 2176-213) aux plan et livre de renvoi officiels pour la ville d'Aylmer, comté de Gatineau, avec bâtisses y érigées. »

Pour être vendus, en bloc, à la porte de l'église St-Paul, en la ville d'Aylmer, district de Hull, le DIX-SEPTIÈME jour de SEPTEMBRE 1962, à TROIS heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif,  
ce 31 juillet 1962.

Le Shérif,  
R. ST-PIERRE,  
259-32-2-0

Canada — Province de Québec  
District de Hull

Cour Supérieure, No 8350. { DR. PETER MACLACHLAN, médecin, domicilié à Buckingham, district de Hull, et ayant payé toutes ses cotisations au Collège des Médecins de la province de Québec, demandeur, vs RAOUL GAUTHIER, de Glen Almond, dit district, défendeur.

1. Une ferme, sise dans le canton de Buckingham, consistant en une terre faisant partie du lot dix-sept B (Plie 17b) du Douzième rang (Rg XII) au cadastre officiel dudit canton de Buckingham, comté de Papineau, de la contenance de cinquante acres en superficies, plus ou moins, avec une maison ou autres bâtiments y élevés, et borné comme suit: au nord par le lot dix-sept-a (17a), à l'est par le lot seize (16), au sud par le résidu dudit lot dix-sept-b (17b) et à l'ouest par le lot dix-huit-b (18b), tous dudit rang, dit canton, à distraire toutefois de la partie du lot dix-sept-b ci-dessus décrite la lisière de terrain vendue à Sa Majesté la Reine, aux droits de la province de Québec, pour la construction ou amélioration de la route No 35, suivant acte de vente passé devant le notaire le vingt-neuf septembre mil neuf cent cinquante-

HULL

Canada — Province of Quebec  
District of Hull

Superior Court, No. 1750. { HENRI JOANISSE LTÉE, body politic and corporate, having its head office in Ottawa, Province of Ontario, and a place of business in Buckingham, district of Hull, plaintiff, vs DAME JEAN BROWN MARLER, domiciled at number 477, Pleasant Park Drive, Ottawa, Province of Ontario, defendant.

“The lots numbers two hundred and eleven, two hundred and twelve and two hundred and thirteen of the official subdivision of lot number two thousand one hundred and seventy-six (2176-211, 2176-212 and 2176-213) in the official plan and book of reference for the town of Aylmer, county of Gatineau; with buildings thereon erected.”

To be sold “en bloc” at the church door of St. Paul, in the town of Aylmer, district of Hull, on the SEVENTEENTH day of SEPTEMBER, 1962, at THREE o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office,  
July 31, 1962.

R. ST-PIERRE,  
Sheriff,  
259-32-2

Canada — Province of Quebec  
District of Hull

Superior Court, No. 8350. { DR. PETER MACLACHLAN, physician, domiciled at Buckingham, district of Hull, and having paid all his fees to the College of Physicians of the Province of Quebec, plaintiff, vs RAOUL GAUTHIER, of Glen Almond, said district, defendant.

1. A farm situated in the township of Buckingham, consisting of a lot of land forming part of lot seventeen-B (P. 17b) on the twelfth Range (Range XII) in the official cadaster of the said township of Buckingham, county of Papineau, having an area of fifty acres, more or less, with a house or other buildings thereon erected, and bounded as follows: on the north by lot seventeen-a (17a), on the east by lot sixteen (16), on the south by the remainder of said lot seventeen-b (17b) and on the west by lot eighteen-b (18b), all on the said range, in said township; to be withdrawn, however, from the part of lot seventeen-b, described above, is the strip of land sold to Her Majesty the Queen, by the rights of the Province of Quebec, for the construction of or improvement to Highway No. 35, according to a deed of sale drawn up before the notary

trois, sous le No 3,317 de ses minutes.

2. Ce certain morceau de terrain connu et désigné comme étant la moitié-nord du lot seize (16) du douzième rang (Rg XII) au cadastre officiel dudit canton de Buckingham, moins toutefois les minéraux, mines et droit de mine sur ledit terrain, lesquels sont réservés en faveur de qui ils appartiennent, avec les privilèges et droits accessoires pour leur exploitation.

Pour être vendus à la porte de l'église St-Grégoire de Naziance, en la ville de Buckingham, district de Hull, le QUATORZIÈME jour de SEPTEMBRE 1962, à TROIS heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif,  
ce 31 juillet 1962.

*Le Shérif,*  
R. ST-PIERRE.  
260-32-2-0

Canada — Province de Québec  
District de Hull

Cour Supérieure, { YVES TREMBLAY, marchand, domicilié à Buckingham, district de Hull, et y faisant affaires sous les nom et raison sociale de « CANADIAN TIRE CORPORATION ASSOCIATE STORE », demandeur, vs DAVID McDERMID, des même lieux, défendeur.

1° Cette certaine lisière ou parcelle de terrain sise et située dans le canton de Mulgrave, comté de Papineau, contenant 12 acres de superficie, plus ou moins, et étant plus particulièrement connue et décrite comme étant le coin sud-est du lot numéro douze-B (Ptie S.E. 12B) du septième rang (7c) dudit canton de Mulgrave, et bornée comme suit: au nord par le lac Hawk; au sud, par la ligne séparative entre les rangs six et sept dudit canton de Mulgrave; à l'est par une partie du lot No 13 et à l'ouest, partiellement par la propriété de John Sedlak's et partiellement par un chemin de vingt pieds de largeur, réservé et devant usagé en commun par les divers propriétaires de la partie dudit lot No 12B ci-dessus désigné.

2° Les droits dudit David J. McDermid, soit une demie indivise, dans le lot 12-A rang 6, dans le droit de passage existant en faveur dudit lot sur partie dudit lot 11A, rang 6, propriété de Ralph Yank, telle qu'existant en vertu d'un acte de servitude de droit de passage enregistré sous No 85890, et sous les conditions qui y sont établies.

Pour être vendus à la porte de l'église St-Malachie, à Mayo, le TREIZIÈME jour de SEPTEMBRE 1962, à TROIS heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif,  
ce 31 juillet 1962.

*Le Shérif,*  
R. ST-PIERRE.  
261-32-2-0

Canada — Province de Québec  
District de Hull

Cour Supérieure, { ERNEST ROBERT, cultivateur de Cyrville, province d'Ontario, demandeur, vs MARCEL LECLERC, des cité et district de Hull, demandeur.

« Un immeuble sis en la cité de Hull, province de Québec, consistant en toute cette propriété connue et désignée comme étant les quarante-neuf pieds est de chacun des lots numéros trois cent quarante-neuf, trois cent cinquante et trois cent cinquante et un (49' E. 349, 350 et 351) au cadastre pour le quartier numéro un (Q. 1)

on September twenty-ninth, one thousand nine hundred and fifty-three, under No. 3,317 of its minutes.

2. A certain piece of land known and designated as being the north half of lot sixteen (No. 16) on the twelfth Range (Range XII) in the official cadaster of the said township of Buckingham, less, however, the minerals, mines and mining rights on said land, which have been reserved in favor of the one to whom they belong, with the privileges and accessory rights for their exploitation.

To be sold at the church door of St. Grégoire de Naziance, in the town of Buckingham, district of Hull, on the FOURTEENTH day of SEPTEMBER, 1962, at THREE o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office,  
July 31, 1962.

R. ST-PIERRE,  
Sheriff.  
260-32-2

Canada — Province of Quebec  
District of Hull

Superior Court, { YVES TREMBLAY, merchant, domiciled at Buckingham, district of Hull, and carrying on business there under the name and style of "CANADIAN TIRE CORPORATION ASSOCIATE STORE", plaintiff, vs DAVID McDERMID, of the same place, defendant.

1. That certain track of parcel of land lying and situate in the township of Mulgrave, county of Papineau, containing 12 acres in superficies, more or less, and being more particularly known and designated as being the south-east corner of lot number twelve-B (Pt. S.E. 12B) in the seventh (7th) range of the said township of Mulgrave, and bounded as follows: to the north by Hawk Lake; to the south, by the division line between ranges sixth and seventh of the said township of Mulgrave; to the east by a part of lot No. 13 and to the west, partly by John Sedlak's property and partly by a roadway of twenty feet wide, reserved and to be used in common by the various owners of part of said lot No. 12B hereinabove designated.

2. The rights of the said David J. McDermid, that is, an undivided half, on lot 12-A, range 6, on the right of way existing in favor of the said lot on part of lot 11A, range 6, property of Ralph Yank, as existing under a deed of servitude of right of way registered under No. 85890, and under the conditions established therein.

To be sold at the church door of St. Malachie in Mayo, on the THIRTEENTH day of SEPTEMBER, 1962, at THREE o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office,  
July 31, 1962

R. ST-PIERRE,  
Sheriff.  
261-32-2-0

Canada — Province of Quebec  
District of Hull

Superior Court, { ERNEST ROBERT, farmer of Cyrville, Province of Ontario, plaintiff, vs MARCEL LECLERC, of the city and district of Hull, defendant.

"An immoveable lying in the city of Hull, Province of Quebec, consisting in all of this property known and designated as being forty-nine feet east of each of the lots numbers three hundred and forty-nine, three hundred and fifty and three hundred and fifty-one (49' E. 349, 350 and 351) in the cadaster for ward number

de la cité de Hull, l'ensemble desdites parties est desdits lots mesurant quarante-neuf pieds (49') de largeur ayant front sur la rue Dumas (anciennement rue Tracy) sur une profondeur de quatre-vingt-dix-neuf pieds et trois pouces (99'3") et l'ensemble des susdites parties de lot borné comme suit : au nord par ladite rue Dumas, au sud partie par partie du lot 250-62 et partie par partie du lot 250-61 du même quartier, à l'est par la ligne de division entre lesdits lots 349, 350 et 351 et le lot 352 du même quartier, à l'ouest par le résidu desdits lots 349, 350 et 351, avec bâtisses dessus érigées, circonstances et dépendances, telles bâtisses portant le numéro civique 13, rue Dumas, (anciennement 33, rue Tracy). »

Pour être vendu à mon bureau, au Palais de Justice, en la cité de Hull, le CINQUIÈME jour d'OCTOBRE 1962, à TROIS heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif, *Le Shérif,*  
R. ST-PIERRE.  
Hull, ce 27 août 1962. 460-35-2-0

one (W. 1) of the city of Hull, the whole of the said parts east of the said lots measuring forty-nine feet (49') in width having frontage of Dumas Street (heretofore Tracy Street), along a depth of ninety-nine feet and three inches (99'3") and the whole of the said parts of lot bounded as follows: on the north by the said Dumas Street, on the south, partly by part of lot 250-62 and partly by part of lot 250-61 in the same ward, on the east by the dividing line between the said lots 349, 350 and 351 and lot 352 of the same ward, on the west, by the residue of the said lots 349, 350 and 351, with buildings thereon erected, circumstances and dependencies, such buildings bearing civic number 13, Dumas Street, (heretofore 33 Tracy Street)."

To be sold at my office at the Court House in the city of Hull, on OCTOBER FIFTH, 1962, at THREE o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office, *R. ST-PIERRE,*  
*Sheriff.*  
Hull, August 27, 1962. 460-35-2

IBERVILLE

Canada — Province de Québec  
District d'Iberville

Cour Supérieure, { VALMORE LACOSTE  
No 12281. { INC., demanderesse vs  
{ ALDÉRIC JETTÉ, défendeur.

Comme appartenant au défendeur:  
Savoir:

1° Une terre, située en la paroisse de St-Alexandre, dans le rang de la Grande-Ligne, connue et désignée sous le lot numéro 321 des plans et livres de renvoi officiel de la paroisse St-Alexandre, contenant 56 arpents en superficie avec la maison et autres constructions y érigées;

2° Une terre située en la paroisse St-Alexandre, connue et désignée sous le lot 145 des plans et livre de St-Alexandre, contenant deux arpents et demi de largeur sur 28 arpents de profondeur avec une grange dessus construite, à distraire le terrain suivant mesurant un arpent et quart de largeur le long dudit rang sur un arpent de profondeur et borné en front au sud par ledit rang; en profondeur et à l'ouest par le reste dudit lot; à l'est par le terrain de M. O. Lacroix.

3° Une terre située dans la paroisse St-Alexandre dans le rang de la Grande-Ligne contenant deux arpents de largeur sur 28 arpents de profondeur plus ou moins, composé de la totalité du lot 314 et de l'arpent nord ouest (attenant audit lot 314) du lot 313 des plans et livre de renvoi officiels de la paroisse de St-Alexandre, borné en front par le chemin public en arrière par le lot 412 du côté sud-est par l'arpent sud-est dudit lot 313 et du côté nord-est par le lot 315 avec maison et autres bâtisses y érigées.

Pour être vendues à la porte de l'église de St-Alexandre, le SIXIÈME jour du mois d'OCTOBRE 1962 à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, *Le Shérif,*  
ESDRAS LAFOREST.  
Saint-Jean, le 24 août 1962. 461-35-2-0

IBERVILLE

Canada — Province of Quebec  
District of Iberville

Superior Court, { VALMORE LACOSTE  
No. 12281. { INC., plaintiff, vs AL-  
{ DÉRIC JETTÉ, defendant.

As belonging to the defendant:  
To wit:

1. A farm, situated in the parish of St-Alexandre, in the Grande-Ligne Range, known and designated under lot number 321 on the official plan and in the books of reference for the parish of St-Alexandre, containing 56 arpents in area with the house and other constructions thereon erected;

2. A farm situated in the parish of St-Alexandre, known and designated under lot 145 on the plan and in the book of St-Alexandre containing two arpents and one-half in width by 28 arpents in depth with a barn thereon erected, to withdraw from the following lot of land one arpent and one-quarter in width along the said range by an arpent in depth and bounded in front on the south by the said range; in depth and on the west by the said lot; on the east by the lot of land of Mr. O. Lacroix;

3. A farm situate in the parish of St-Alexandre in the Grande-Ligne range containing two arpents in width by 28 arpents in depth more or less, composed of the total lot 314 and of the northwest arpent (adjoining the said lot 314) of lot 313 on the official plan and in the book of reference for the parish of St-Alexandre, bounded in front by the public road, in rear, by lot 412 on the southeast side by the southeast arpent of the said lot 313 and on the northwest side by lot 315 with house and other buildings thereon erected.

To be sold at the church door of St-Alexandre, on the SIXTH day of the month of OCTOBER, 1962, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, *ESDRAS LAFOREST,*  
*Sheriff.*  
Saint-John's, August 24, 1962. 461-35-2

## KAMOURASKA

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
Canada — Province de Québec  
District de Kamouraska

Cour de Magistrat, { **L. PHILIPPE OUEL-**  
No 6181. { **L. LET, demandeur vs**  
**G É D É O N F R A N -**  
**COEUR, défendeur.**

« Un emplacement, situé dans la paroisse de St-Gabriel Lallement; mesurant un arpent et quart à un arpent et demi de front le long du chemin par cent pieds de profondeur, mesure anglaise; le tout plus ou moins et tel que partiellement clôturé; borné au sud au chemin du cinquième rang, au sud-ouest et au nord à Désiré Lévesque et au nord-est à Fernande Rousseau (1 et 610); lequel terrain fait partie du 1 et numéro six cent onze du cadastre officiel pour la paroisse de St-Pacôme, comté de Kamouraska (Ptie 611); avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances; à charge d'un droit de passage en faveur d'Oliva Boucard suivant acte enregistré 80 555; »

Pour être vendus à la porte de l'église de St-Gabriel, comté de Kamouraska, le DIX-NEUVIÈME jour de SEPTEMBRE 1962, à DEUX heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif, *Le Shérif,*  
Rivière-du-Loup, MAURICE MORIN.  
ce 6 août 1962. 263-32-2-o  
[Première insertion le 11 août 1962]

## L A B E L L E

Canada — Province de Québec  
District de Labelle

Cour Supérieure, { **L'OFFICE DU CRÉDIT**  
No 6362. { **AGRICOLE DU QUÉ-**  
**BEC, corps politique et in-**  
corporé ayant son siège social à Québec, district de Québec, demandeur, *vs* ALBERT PLOUFFE, cultivateur domicilié à Ste-Anne du Lac, district de Labelle, défendeur.

« Le lot de terre connu et désigné sous le numéro vingt-cinq (25) du rang huit (8) aux plan et livre de renvoi officiel du canton Décarie, avec les bâtisses et dépendances y érigées. »

« Le lot numéro vingt et un (21) du rang huit (8) du canton Décarie. »

Pour être vendu « en bloc » à la porte de l'église paroissiale de Ste-Anne du Lac, dans le district de Labelle, le QUATORZIÈME jour de SEPTEMBRE 1962, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, *Le Shérif,*  
Mont-Laurier, le 6 août 1962. ADRIEN LAROSE.  
241-32-2-o

## Q U É B E C

*Fieri Facias*

Québec, à savoir: { **MICHEL NASSIF, com-**  
No 107-884. { **merçant, domicilié et**  
**résidant à 955, rue des**  
Cascades, St-Hyacinthe, district de St-Hyacinthe, *contre* NICK MARRAWAY, domicilié et résidant à 718, rue Champlain, *en* les cité et district de Québec, et LOUIE HOBEIKA, do-

## KAMOURASKA

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
Canada — Province of Quebec  
District of Kamouraska

Magistrate's Court, { **L. PHILIPPE OUEL-**  
No. 6181. { **L. LET, plaintiff, vs**  
**G É D É O N F R A N -**  
**COEUR, defendant.**

« An emplacement situated in the parish of St-Gabriel Lallement, measuring one and one-quarter to one and one-half arpent in front along the road, by one hundred feet in depth, English measure, the whole more or less, and as partially enclosed, bounded on the south by the road of the fifth range, on the southwest and on the north by Désiré Lévesque and on the northeast by the land belonging to Fernande Rousseau (1 and 610), which terrain forms part of 1 and number six hundred and eleven in the official cadaster for the parish of St-Pacôme, county of Kamouraska (P. 611), with the buildings thereon constructed, circumstances and dependencies, subject to a right of way in favour of Oliva Boucard according to a deed registered under number 80 555; »

To be sold at the Church door of St-Gabriel, county of Kamouraska, on the NINETEENTH day of SEPTEMBER, 1962, at TWO o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office, MAURICE MORIN,  
Rivière-du-Loup, Sheriff.  
August 6, 1962. 263-32-2  
[First insertion: August 11, 1962]

## L A B E L L E

Canada — Province of Quebec  
District of Labelle

Superior Court, { **THE QUEBEC FARM**  
No. 6362. { **CREDIT BUREAU,**  
**body politic and corporate**  
having its head office at Quebec, district of Quebec, plaintiff, *vs* ALBERT PLOUFFE, farmer domiciled at Ste-Anne du Lac, district of Labelle, defendant.

« The lot of land known and designated under number twenty-five (25) on range eight (8) on the official plan and book of reference for the township of Décarie, with buildings and dependencies thereon erected. »

« Lot number twenty-one (21) on range eight (8) of the township of Décarie. »

To be sold « en bloc » at the parochial church door of Ste-Anne du Lac, in the district of Labelle, the FOURTEENTH day of SEPTEMBER, 1962, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, ADRIEN LAROSE,  
Mont-Laurier, August 6, 1962. Sheriff.  
241-32-2

## Q U É B E C

*Fieri Facias*

Quebec, to wit: { **MICHEL NASSIF, trader,**  
No. 107-884. { **domiciled and residing**  
**at 955 des Cascades Street,**  
St. Hyacinthe, district of St. Hyacinthe, *versus* NICK MARRAWAY, domiciled and residing at 718, Champlain Street, in the city and district of Quebec, and LOUIE HOBEIKA, domiciled

micilié et résidant à 659, Bleecker, Utica, New York, U.S.A., mis-en-cause.

« Les immeubles portant les numéros civiques 716 et 718, rue Champlain, en les cité et district de Québec, et le lot non subdivisé, avec bâtisses ci-dessus construites, circonstances, dépendances, portant le numéro 2472 du cadastre officiel du quartier Champlain de la cité de Québec, borné vers le nord-ouest, par la cime du cap, vers le sud-est, par la rue Champlain, vers le nord-est, par le numéro deux mil quatre cent soixante-neuf (2469), et vers le sud-ouest, par le numéro deux mil quatre cent soixante-treize (2473); mesurant cent vingt-huit (128') pieds sur la rue Champlain, cent vingt-cinq (125') pieds sur la ligne qui le divise du numéro deux mil quatre cent soixante-neuf (2469), et cent quarante-huit (148') pieds sur la ligne qui le divise du numéro deux mil quatre cent soixante-treize (2473), contenant une superficie de dix-sept mil quatre cent huit (17,408') pieds, mesure anglaise, égal à quinze mil trois cent vingt-six (15,326') pieds français. »

Pour être vendu à mon bureau, au Palais de Justice, à Québec, le QUATORZIÈME jour de SEPTEMBRE prochain à DIX heures de l'avant-midi.

*Le Shérif,*

Bureau du Shérif, Me ANTOINE BOURGET, C.R.  
 Québec, le 7 août 1962. 264-32-2-o  
 [Première insertion: 11 août 1962.]  
 [Deuxième insertion: 1er septembre 1962.]

*Fieri Facias*

Québec, à savoir: { ROLAND ST-LAURENT, No 241-161. domicilié et résidant à 30 Boul. Martel, Château-D'Eau, Québec, district de Québec, contre GEORGES ROUTHIER, entrepreneur, domicilié et résidant à 446, rue Dolbeau, Québec, district de Québec.

« Une lisière de terrain à distraire du lot connu et désigné sous le numéro (767) sept cent soixante-sept du cadastre de St-Ambroise de la Jeune Lorette, de forme triangulaire, et mesurant (104') cent quatre pieds à son côté sud, (25') vingt-cinq pieds au côté est et se terminant en pointe au côté sud-ouest le tout mesure anglaise, et bornée comme suit: au nord et à l'est par le résidu du lot 767 restant la propriété du vendeur et au sud par la partie du lot 767 appartenant à la Cie d'Habitation Roland Inc., circonstances et dépendances. »

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale de St-Ambroise de la Jeune Lorette, comté de Québec, le CINQUIÈME jour d'OCTOBRE prochain à DIX heures de l'avant-midi.

*Le Shérif,*

Bureau du Shérif, Me ANTOINE BOURGET, C.R.  
 Québec, le 24 août 1962. 462-35-2-o  
 [Première insertion: 1er septembre 1962]  
 [Deuxième insertion: 22 septembre 1962]

RIMOUSKI

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
 Canada — Province de Québec  
 District de Rimouski

Cour Supérieure, { CYPRIEN BÉLANGER 22,835. LTÉE, corps politique incorporé, suivant la loi, ayant un bureau d'affaires au Village d'Amqui, district

and residing at 659, Bleecker, Utica, New York, U.S.A., mis-en-cause.

“The immoveables bearing the civic numbers 716 and 718 Champlain Street, in the city and district of Quebec, and the unsubdivided lot, with the buildings thereon constructed, circumstances, dependencies, bearing number 2472 in the official cadaster of Champlain Ward in the city of Quebec, bounded on the northwest by the summit of the cape, on the southeast by Champlain Street, on the northeast by number two thousand four hundred and sixty-nine (2469) and on the southwest by number two thousand four hundred and seventy-three (2473), measuring one hundred and twenty-eight feet (128') on Champlain Street, one hundred and twenty-five feet (125') on the line which divides it from number two thousand four hundred and sixty-nine (2469), and one hundred and forty-eight feet (148') on the line which divides it from number two thousand four hundred and seventy-three (2473), having an area of seventeen thousand four hundred and eight feet (17,408'), English measure, equal to fifteen thousand three hundred and twenty-six French feet (15,326').”

To be sold at my office in the Court House, in Quebec, on the FOURTEENTH day of SEPTEMBER next, at TEN o'clock in the forenoon.

*Me ANTOINE BOURGET, Q.C.,*

Sheriff's Office, *Sheriff.*  
 Québec, August 7, 1962. 264-32-2  
 [First insertion: August 11, 1962.]  
 [Second insertion: September 1, 1962.]

*Fieri Facias*

Quebec, to wit: { ROLAND ST-LAURENT, No. 241-161. domiciled and residing at 30 Martel Blvd., Château-D'Eau, Quebec, district of Quebec, against GEORGES ROUTHIER, contractor, domiciled and residing at 446 Dolbeau Street, Quebec, district of Quebec.

“A strip of land to withdraw from lot known and designated under number (767) six hundred and sixty-seven in the cadaster of St-Ambroise de la Jeune Lorette, of triangular form, and measuring (104') one hundred and four feet on its south side, (25') twenty-five feet on the east side and ending in a point on the southwest side, the whole English measure, and bounded as follows: on the north and on the east by the residue of lot 767 remaining the property of the vendor and on the south by part of lot 767 belonging to the Cie d'Habitation Roland Inc., circumstances and dependencies.”

To be sold at the parochial church door of St-Ambroise de la Jeune Lorette, county of Quebec, on the FIFTH day of OCTOBER, next, at TEN o'clock in the forenoon.

*Me ANTOINE BOURGET, Q.C.,*

Sheriff's Office, *Sheriff.*  
 Québec, August 24, 1962. 462-35-2  
 [First insertion: September 1, 1962]  
 [Second insertion: September 22, 1962]

RIMOUSKI

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
 Canada — Province of Quebec  
 District of Rimouski

Superior Court, { CYPRIEN BÉLANGER 22,835. LTÉE, body politic and corporate, according to law, having a place of business in the Village of

de Rimouski, demanderesse, *vs* LUCIEN OUELLET, du Village d'Amqui, district de Rimouski, défendeur.

Un terrain situé au Village d'Amqui, contenant soixante et quinze (75) pieds de front, à la Rue Roy, de même largeur à l'arrière, sur quatre-vingt-trois (83) pieds de profondeur, borné à l'avant à la Rue Roy, en arrière au terrain de Jules Rioux, d'un côté au terrain de Georges Hudon et de l'autre côté au terrain de Albert Roy, lequel terrain est connu et désigné sous le numéro un (1) quarante-neuf (49) (1-49), du cadastre officiel de la paroisse de St-Benoit Joseph Labre d'Amqui, premier rang ouest de la Seigneurie du Lac Matapédia avec la maison y érigée, circonstances et dépendances à charge par l'acquéreur d'une rente foncière de \$25.00 par année payable à A. Roy.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de St-Benoit Joseph Labre d'Amqui, le TREIZIÈME jour de SEPTEMBRE 1962, à DEUX heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif, *Le Député-Shérif,*  
Rimouski, 6 août 1962. JACQUES MARTIN.  
265-32-2-0

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
Canada — Province de Québec  
District de Rimouski et Saguenay

Cour Supérieure, *ROCO INC.*, corps politique légalement constitué ayant une place d'affaires No 26,818. { *ROCO INC.*, body politic and legally incorporated having a place of business à Sept-Îles, district de Saguenay, demanderesse, *vs* GEORGES A. NADEAU, de la cité de Sept-Îles, dit district, défendeur.

Le lot numéro deux mille cinq cent trente-deux (2532), rang deux (2), village des Sept-Îles, aux plan et livre de renvoi du cadastre officiel pour le canton Letellier, avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de l'Immaculée Conception, de Sept-Îles, le TROISIÈME jour d'OCTOBRE 1962, à TROIS heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif, *Le Député-Shérif,*  
Rimouski, 27 août 1962. JACQUES MARTIN.  
463-35-2-0

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
Canada — Province de Québec  
District de Rimouski et Saguenay

Cour Supérieure, *PAUL H. ROY*, comptable, domicilié en la cité de Sept-Îles, district de Saguenay, demandeur, *vs* DUMONT & DUGUAY INC., corps politique légalement incorporé, ayant un bureau d'affaires en la cité de Sept-Îles, défenderesse.

Les lots Nos. 1566, 1567, 1578, 1579, 1580, 1581, rang deux (2), village des Sept-Îles, aux plan et livre de renvoi du cadastre officiel pour le canton Letellier, avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

Pour être vendus à la porte de l'église de la paroisse de St-Joseph, de Sept-Îles, le TROISIÈME jour d'OCTOBRE 1962, à DEUX heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif, *Le Député-Shérif,*  
Rimouski, 27 août 1962. JACQUES MARTIN.  
464-35-2-0

Amqui, district of Rimouski, plaintiff, *vs* LUCIEN OUELLET, of the Village of Amqui, district of Rimouski, defendant.

A lot of land situated in the Village of Amqui, measuring seventy-five (75) feet in front, on Roy Street, and the same width in the rear, by eighty-three feet (83) in depth, bounded in front by Roy Street, in the rear by the land belonging to Jules Rioux, on one side by the land of Georges Hudon, and on the other side by the land of Albert Roy, which terrain is known and designated under number one (1) forty-nine (49) (1-49) in the official cadaster of the parish of St-Benoit Joseph Labre d'Amqui, first range west in the Seigniorie of Lake Matapédia, with the house thereon erected, circumstances and dependencies; the purchaser is subject to a ground rent of \$25.00 annually, payable to A. Roy.

To be sold at the parochial church door of St-Benoit Joseph Labre d'Amqui, on the THIRTEENTH day of SEPTEMBER 1962, at TWO o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office, *JACQUES MARTIN,*  
Rimouski, August 6, 1962. Deputy-Sheriff.  
265-32-2

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
Canada — Province of Quebec  
District of Rimouski and Saguenay

Superior Court, *ROCO INC.*, body politic and legally incorporated having a place of business No. 26,818. { *ROCO INC.*, body politic and legally incorporated having a place of business in Sept-Îles, district of Saguenay, plaintiff, *vs* GEORGES A. NADEAU, of the city of Sept-Îles, said district, defendant.

The lot number two thousand five hundred and thirty-two (2532), range two (2), village of Sept-Îles, in the plan and book of reference for the official cadaster of the township of Letellier, with the buildings thereon constructed, circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial church door of Immaculée Conception de Sept-Îles, on the THIRD day of OCTOBER, 1962, at THREE o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office, *JACQUES MARTIN,*  
Rimouski, August 27, 1962. Deputy-Sheriff.  
463-35-2

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
Canada — Province of Quebec  
District of Rimouski and Saguenay

Superior Court, *PAUL H. ROY*, accountant, domiciled in the city of Sept-Îles, district of Saguenay, plaintiff, *vs* DUMONT & DUGUAY INC., body politic and legally incorporated, having a place of business in the city of Sept-Îles, defendant.

Lots Nos. 1566, 1567, 1578, 1579, 1580, 1581, range two (2), village of Sept-Îles, in the plan and book of reference for the official cadaster of the township of Letellier, with the buildings thereon constructed, circumstances and dependencies.

To be sold at the parochial Church door of St-Joseph de Sept-Îles, on the THIRD day of OCTOBER, 1962, at TWO o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office, *JACQUES MARTIN,*  
Rimouski, August 27, 1962. Deputy-Sheriff.  
464-35-2

ROUYN-NORANDA

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
District of Rouyn-Noranda

Cour Supérieure, No 7151. } **JOHN A. MIKELAIT**, contracteur de forage à diamant, résidant et domicilié dans le village d'Évain, district de Rouyn-Noranda, demandeur, *vs* **VANDOO CONSOLIDATED EXPLORATIONS LIMITED**, corps politique et incorporé avec bureau-chef en la cité de Toronto, province d'Ontario, et ayant une place d'affaires dans le canton Beauchastel, district de Rouyn-Noranda, défenderesse.

« La partie ouest du lot 55, rang IX, canton de Beauchastel, claim No 7; partie sud des lots 56 et 57, rang IX, canton de Beauchastel, claims Nos 3 et 4;

Les lots 53 et 54, rang IX, canton de Beauchastel, claims Nos 1 et 2;

Le lot 45, rang IX, canton de Beauchastel, claim No 1;

La partie ouest du lot 44, rang IX, canton de Beauchastel, claim No 2;

La ½ ouest du lot 49, rang VIII, canton de Beauchastel, claim No 3;

La partie est des lots 44, 46 et 47, rang IX, canton de Beauchastel, claims Nos 1, 2 et 3, et toutes les bâtisses qui se trouvent sur lesdits claims. »

Pour être vendus à la porte de l'église St-Bernard d'Évain, Québec, MERCREDI, le DEUXIÈME jour de SEPTEMBRE 1962, à DEUX heures de l'après-midi.

*Le Shérif,*

Bureau du Shérif, Rouyn, le 2 août 1962. **DIANIS LAFRENIÈRE.** 237-32-2-0

ROUYN-NORANDA

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*  
District of Rouyn-Noranda

Superior Court, No. 7151. } **JOHN A. MIKELAIT**, diamond drill contractor, residing and domiciled in the village of Évain, district of Rouyn-Noranda, plaintiff, *vs* **VANDOO CONSOLIDATED EXPLORATIONS LIMITED**, body politic and corporate having its head office in the city of Toronto, Province of Ontario, and a place of business in the township of Beauchastel, district of Rouyn-Noranda, defendant.

“The west part of lot 55, range IX, township of Beauchastel, claim No. 7; the south part of lots 56 and 57, range IX, township of Beauchastel, claims Nos 3 and 4;

Lots 53 and 54, range IX, township of Beauchastel, claims Nos 1 and 2;

Lot 45, range IX, township of Beauchastel, claim No. 1;

The west part of lot 44, range IX, township of Beauchastel, claim No. 2;

The west half of lot 49, range VIII, township of Beauchastel, claim No. 3;

The east part of lots 44, 46 and 47, range IX, township of Beauchastel, claims Nos 1, 2 and 3, with all the buildings erected on said claims.”

To be sold at the door of St. Bernard's Church of Évain, Quebec, on WEDNESDAY, the TWELFTH day of SEPTEMBER, 1962, at TWO o'clock in the afternoon.

**DIANIS LAFRENIÈRE,**

Sheriff's Office, Rouyn, August 2, 1962. *Sheriff.* 237-32-2-0

SAGUENAY

Canada — Province de Québec  
District de Saguenay

Cour Supérieure, No 21,881. } **INTERPROVINCIAL BUILDING CREDITS LTD**, corps politique et légalement incorporé ayant sa principale place d'affaires à Montréal, dit district, demanderesse, *vs* **OVILA PARENT**, 356-A, rue Dequen, Sept-Iles, district de Saguenay, défendeur.

« Un immeuble étant le lot numéro 530, rang 2, village des Sept-Iles, canton de Letellier, de figure rectangulaire, borné vers le nord-est au lot No 577; vers le sud-est au lot No 531; vers le sud-ouest à une rue; vers le nord-ouest au lot No 529. Mesurant sur ses côtés nord-est et sud-ouest une chaîne (1); sur ses côtés sud-est et nord-ouest deux chaînes (2). Contenant en superficie deux dixièmes d'acre (0.2), avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances. »

Pour être vendu à la porte de l'église de la paroisse de St-Joseph de la cité de Sept-Iles, comté de Duplessis, MARDI, le DEUXIÈME jour d'OCTOBRE 1962, à DIX heures de l'avant-midi.

*Le Shérif de Saguenay,*

Bureau du Shérif, La Malbaie, le 25 août 1962. **ELZÉAR VILLENEUVE.** 465-35-2-0

SAGUENAY

Canada — Province of Quebec  
District of Saguenay

Superior Court, No. 21,881. } **INTERPROVINCIAL BUILDING CREDITS LTD**, a body politic and legally incorporated having its head office at Montreal, said district, plaintiff, *vs* **OVILA PARENT**, 356-A, Dequen Street, Sept-Iles, district of Saguenay, defendant.

“An immovable being lot number 530, range 2, village of Sept-Iles, township of Letellier, of rectangular figure, bounded on the northeast by lot No. 577; on the southeast, by lot No. 531; on the southwest, by a street; on the northwest, by lot No. 529. Measuring on its northeasterly and southwesterly sides one link (1); on its southeasterly and northwesterly sides two links (2). Containing in area two-tenths of an acre (0.2), with buildings thereon erected, circumstances and dependencies.”

To be sold at the church door of the parish of St-Joseph in the city of Sept-Iles, county of Duplessis, TUESDAY, the SECOND day of OCTOBER, 1962, at TEN o'clock in the forenoon.

**ELZÉAR VILLENEUVE,**

Sheriff's Office, La Malbaie, August 25, 1962. *Sheriff of Saguenay.* 465-35-2

## SAINT-FRANÇOIS

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*

District de Saint-François

Cour Supérieure, { **BANK OF NOVA SCOTIA**,  
No 23 911. { corps politique légalement constitué, ayant son siège social en Nouvelle-Écosse et une place d'affaires en la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, demanderesse, *vs* **CLAUDE GARAND**, résidant au numéro 195, de la rue Routhier en la cité de Sherbrooke, district de Saint-François, défendeur.

« Une certaine étendue ou partie de terre connue et décrite comme étant la subdivision vingt-quatre du lot original numéro quarante-quatre (44-24) du plan officiel du cadastre et dans le livre de renvoi pour le canton d'Orford, mesurant soixante-six pieds (66') en front de la rue Rouville et en arrière par une profondeur de cent dix-huit pieds (118'). »

« Avec les bâtisses dessus érigées, circonstances et dépendances, portant le numéro civique 195, rue Routhier, Sherbrooke, Qué. »

Pour être vendue au bureau du shérif, au Palais de Justice, Sherbrooke, le ONZIÈME jour de SEPTEMBRE 1962, à DIX heures de l'avant-midi.

Le Shérif,

Bureau du Shérif, DONAT JACQUES,  
Sherbrooke, le 2 août 1962. 238-32-2-0  
[Première insertion le 11 août 1962]

*Fieri Facias de Terris*

District de Saint-François

Cour Supérieure, { **L'OFFICE DU CRÉDIT**  
No. 23,998. { **AGRICOLE DU QUÉBEC**, corps politique et incorporé, ayant son siège social à Québec, demandeur, *vs* **MAURICE GAGNON**, cultivateur, domicilié à Danville, comté de Richmond, défendeur, et **MARCEL R. SAVARD**, es-qualité de syndic à la faillite dudit Maurice Gagnon, mis-en-cause.

« Un certain emplacement sis et situé en le canton de Shipton, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels dudit canton comme étant les lots cadastraux numéros dix-neuf « A » et dix-huit « D », dans le premier rang, moins cependant la partie du lot 18-D, rang 1, appartenant aux syndics d'écoles du canton de Shipton, par contrat enregistré B-46 No 25,002 et la partie dudit lot 18-D, rang 1, appartenant à Alép Robidas, par contrat enregistré B-50 No 30,244.

Le lot cadastral numéro dix-huit « D », dans le deuxième rang dudit canton, moins cependant et à distraire dudit lot les parties réservées dans les actes enregistrés sous les numéros 46,042, 60,311, 60,007 et 55,891.

Avec toutes les bâtisses et dépendances dessus construites et y appartenant.

À distraire cependant par suite d'un mainlevée partielle d'hypothèque les parties de lots ci-après décrites:

La partie sud-ouest du lot numéro dix-huit « D » (Ptie s.-o. 18-D) du second rang de Shipton, mesurant six cents pieds (600') de largeur en front de mesurés en suivant la ligne sud-est du terrain appartenant à monsieur Jean-Baptiste Chartrand, et décrit au long dans l'acte de vente enregistré à Richmond sous le numéro 60,311 et s'étendant d'uniforme largeur, sur une profondeur de deux cent quatre-vingt-six pieds (286')

## SAINT-FRANCIS

*Fieri Facias de Bonis et de Terris*

District of St. Francis

Superior Court, { **BANK OF NOVA SCOTIA**,  
No. 23 911. { body politic legally constituted having its corporate seat in Nova Scotia and a place of business in the city of Sherbrooke, district of St. Francis, plaintiff, *vs* **CLAUDE GARAND**, residing at number 195, of Routhier Street, in the city of Sherbrooke, district of St. Francis, defendant.

"A certain tract or parcel of land known and described as being the subdivision twenty-four of the original lot number forty-four (44-24) of the official cadastral plan and in the book of reference for the township of Orford, measuring sixty-six feet (66') in front of de Rouville Street and in rear by a depth of one hundred and eighteen feet (118')."

"With buildings thereon erected, circumstances and dependencies, bearing civic number 195, Routhier Street, Sherbrooke, Que."

To be sold at the Sheriff's Office, Court House, Sherbrooke, on the ELEVENTH day of SEPTEMBER, 1962, at TEN o'clock in the forenoon.

DONAT JACQUES,

Sheriff's Office, Sheriff,  
Sherbrooke, August 2, 1962. 238-32-2-0  
[First insertion on the 11th of August 1962]

*Fieri Facias de Terris*

District of St. Francis

Superior Court, { **THE QUEBEC FARM**  
No. 23,998. { **CREDIT BUREAU**, body politic and incorporated, having its corporate seat at Quebec, plaintiff, *vs* **MAURICE GAGNON**, farmer, domiciled at Danville, county of Richmond, defendant, and **MARCEL R. SAVARD**, in his quality of syndic to the bankruptcy of the said Maurice Gagnon, mis-en-cause.

"A certain piece of ground seated and situated in the township of Shipton, known and designated upon the official plan and book of reference of the said township, as being cadastral lots numbers nineteen "A" and eighteen "D", in the first range, less however the part of lot 18-D, range 1, belonging to the school trustees of the township of Shipton, by deed registered B-46 No. 25,002 and the part of said lot 18-D, range 1, belonging to Alép Robidas, by deed registered B-50 No. 30,244.

The cadastral lot number eighteen "D", in the second range of the said township, less however and to be distracted from said lot the parts reserved in deeds registered under numbers 46,042, 60,311, 60,007 and 55,891.

With all the buildings and dependencies thereon erected and belonging thereto.

To be distracted however following a partial mainlevée of mortgage, the parts of lots hereafter described:

The southwest part of lot number eighteen "D" (Pt s.-w., 18-D) of the second range of Shipton, measuring six hundred feet (600') in width in front measured along the southeast line of the land belonging to Mr Jean-Baptiste Chartrand and described at length in the deed of sale registered at Richmond under the number 60,311, and extending in uniform width, on a depth of two hundred and eighty-six feet (286')

sur les côtés nord-est et sud-ouest et bornée comme suit:

Au nord-ouest à une distance de six cent quatre-vingt-dix pieds (690') du chemin Craig (et par le terrain appartenant à Jean-Baptiste Chartrand et décrit au long dans l'acte de vente précité), en arrière, au sud-est, par ladite profondeur de deux cent quatre-vingt-six pieds (286'), au sud-ouest par le lot numéro dix-huit-C (18-C) du deuxième rang de Shipton et, du côté nord-est par le résidu dudit lot 18-D du deuxième rang de Shipton; le tout en mesure anglaise.

Un terrain de forme triangulaire et étant le coin sud de la partie nord-ouest du lot numéro dix-huit-D (Ptie 18-D) du second rang de Shipton, mesurant six cent quatre-vingt-cinq pieds (685') sur le côté sud-ouest et huit cent cinquante pieds (850') sur le côté sud-est (en suivant le chemin public) et borné en front au sud-est par le chemin public, au sud-ouest par le lot 18-C du rang deux de Shipton et au nord par un ruisseau. »

Pour être vendus « en bloc » à la porte de l'église paroissiale de Ste-Anne, Danville, le DOUZIEME jour de SEPTEMBRE 1962, à DIX heures de l'avant-midi.

*Le Shérif,*

Bureau du Shérif, DONAT JACQUES,  
Sherbrooke, le 2 août 1962. 239-32-2-0  
[Première insertion, le 11 août 1962]

on the northeast and southwest sides, and bounded as follows:

To the northwest at a distance of six hundred and ninety feet (690') from Craig road (and by the land belonging to Jean-Baptiste Chartrand and described at length in the aforesaid deed of sale), in rear, to the southeast, by the said depth of two hundred and eighty-six feet (286') to, the southwest by lot number eighttee-C (18-C) of the second range of Shipton, and on the northeast side by the residue of said lot 18-D of the second range of Shipton, the whole in English measure.

A piece of ground of triangular form and being the south corner of the northwest part of lot number eighteen-D (P. 18-D) of the second range of Shipton, measuring six hundred and eighty-five feet (685') on the southwest side and eight hundred and fifty feet (850') on the southeast side (along the public road), and bounded in front to the southeast by the public road, to the southwest by lot 18-C of the second range of Shipton and to the north by a brook."

To be sold "en bloc" at the door of the parochial church of Ste-Anne, Danville, on the TWELFTH day of SEPTEMBER 1962, at TEN o'clock in the forenoon.

*DONAT JACQUES,*

Sheriff's Office, Sheriff,  
Sherbrooke, August 2, 1962. 239-32-2-0  
[First insertion, on the 11th of August 1962]

**SAINT-HYACINTHE**

Canada — Province de Québec  
District de St-Hyacinthe

Cour Supérieure, { TÉLESPHORE CHAR-  
No 11400. { BONNEAU, pommicul-  
culteur, de St-Hilaire Station  
de la paroisse de St-Hilaire, comté de Rouville,  
district de St-Hyacinthe, vs RICHELIEU  
HEIGHTS INC. corps légalement incorporé, de  
St-Hilaire; Station dans la paroisse de St-Hilaire,  
comté de Rouville, district de St-Hyacinthe,  
défendeur.

*Annnonce de vente par le shérif*

1° Lot P 99-8-3, un terrain mesurant soixante pieds et soixante et quinze centièmes de pied (60.75) dans la ligne nord-est, deux cent cinquante-six pieds (256.0) dans la ligne sud-est, cent vingt-deux pieds (122.0) dans la ligne sud-ouest, cent pieds (100.0) dans la ligne nord-ouest, de là, cent sept pieds (107.0) dans une autre ligne nord-ouest, contenant en superficie 10,121,0 pieds carrés, mesure anglaise.

2° Lot P 99-59 de forme rectangulaire, mesurant en largeur quatre-vingt-cinq pieds (85.0) sur une profondeur de cent vingt-cinq pieds (125.0) contenant en superficie 10,625,0 pieds carrés, mesure anglaise.

3° Lot P 99-62, un terrain de forme parallélogrammique, mesurant en largeur quatre-vingt-dix pieds (90.0) sur une profondeur de cent vingt-huit pieds (128.0) dans les lignes nord-est et sud-ouest, contenant en superficie 11,520,0 pieds carrés, mesure anglaise.

4° Lot P 99-77, un terrain de forme irrégulière mesurant 49 pieds et quatre-vingt-quinze centièmes de pieds (49.95) dans la ligne nord-est, le long du lot 99-68, quarante pieds (40.0) dans une autre ligne nord-est le long du lot No 99.81, quarante-cinq pieds et quinze centièmes de pieds (45.15) dans une ligne sud-est, le long du lot 99.81, deux cent soixante et six pieds et neuf centièmes de pieds (266.09) dans l'autre ligne

**SAINT-HYACINTHE**

Canada — Province of Quebec  
District of St-Hyacinthe

Superior Court, { TÉLESPHORE CHAR-  
No. 11400. { BONNEAU, apple-gro-  
wer, of St-Hilaire Station,  
of the parish of St-Hilaire, county of Rouville,  
district of St-Hyacinthe, vs RICHELIEU  
HEIGHTS INC., body legally incorporated,  
of St-Hilaire Station, in the parish of St-Hilaire,  
county of Rouville, district of St-Hyacinthe,  
defendant.

*Announcement of sale by the sheriff*

1. Lot P 99-8-3, a land measuring sixty feet and seventy-five hundredths of a foot (60.75) in the northeast line, two hundred and fifty-six feet (256.0) in the southeast line, one hundred and twenty-two feet (122.0) in the southwest line one hundred feet (100.0) in the northwest line, thence one hundred and seven feet (107.0) in another northwest line, containing in superficies 10,121,0 square, feet, English measure.

2. Lot P 99-59 of rectangular form, measuring eighty-five feet (85.0) in width by one hundred and twenty-five feet (125.0) in length, containing in superficies 10,625,0 square feet, English measure.

3. Lot P 99-62, a land of form parallelogrammatic, measuring ninety feet (90.0) in width by one hundred and twenty-eight feet (128.0) in length in the northeast and southwest line, containing in superficies 11,520.0 square feet, English measure.

4. Lot P 99-77, a land of irregular form measuring forty-nine feet and ninety-five hundredths of a foot (49.95) in the northeast line along lot 98-68, forty feet (40.0) in another northeast line, along lot P 99.81, forty-five feet and fifteen hundredths of a foot (45.15) in the southeast line, along lot 99.81, two hundred and sixty-six feet and nine hundredths of a foot (266.09), in the other southeast line, one hundred and

sud-est cent trente trois pieds et quarante-quatre centièmes de pieds (133.44) dans la ligne sud-ouest, et trois cent pieds (300.0) dans la ligne nord-ouest, contenant en superficie 30,428 pieds carrés, mesure anglaise.

Ces lots P 99-8-3, 99-59, 99-62, 99-77, connus et désignés d'après les numéros y mentionnés au plan et livre de renvoi de la paroisse de St-Hilaire, comté de Rouville, district de St-Hyacinthe.

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de St-Hilaire, comté de Rouville, district de St-Hyacinthe, le ONZIÈME jour de SEPTEMBRE, 1962, à DIX heures de l'avant-midi.

Le Shérif,

Bureau du Shérif, GÉRARD BEAUDET.  
St-Hyacinthe, le 6 août 1962. 266-32-2-0

thirty-three feet and forty-four hundredths of a foot (133.44) in the southwest line, and three hundred feet (300.0) in the northwest line, containing in superficies 30,428 square feet, English measure.

These lots P 99-8-3, 99-59, 99-62, 99-77, known and designated on the plan and book of reference of the parish of St-Hilaire, Rouville, county, district of St-Hyacinthe.

To be sold at the parochial church door of St-Hilaire parish, county of Rouville, District of St-Hyacinthe, the ELEVENTH day of SEPTEMBER, 1962, at TEN o'clock, in the forenoon.

GÉRARD BEAUDET,

Sheriff's Office, Sheriff.  
St-Hyacinthe, August 6, 1962. 266-32-2-0

TERREBONNE

TERREBONNE

Canada — Province de Québec  
District de Terrebonne

Canada — Province of Quebec  
District of Terrebonne

Cour Supérieure, { G. M. DUFOUR, contrac-  
No 34 191. { teur de St-Faustin, dis-  
trict de Terrebonne, deman-  
deur, *vs* LAKE VIEW ENTERPRISE INC.,  
corps politique et incorporé légalement constitué,  
ayant son bureau et principale place d'affaires à  
8385, Boulevard St-Laurent, cité et district de  
Montréal, défenderesse.

Superior Court, { G. M. DUFOUR, contrac-  
No. 34 191. { tor, of St-Faustin, dis-  
trict of Terrebonne, plaintiff,  
*vs* LAKE VIEW ENTERPRISE INC., body  
politic and legally incorporated, having its  
head office at 8385 St. Lawrence Boulevard, city  
and district of Montreal, defendant.

Avis de vente

Notice of sale

Les immeubles ci-après désignés et en la possession de la défenderesse;

The immoveables hereinafter designated and in the possession of the defendant;

1° Un lopin de terre de forme irrégulière faisant partie des lots connus et désignés aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre du canton Wolfe comme les lots seize et dix-sept du huitième rang dudit canton, ledit emplacement étant situé autour du Lac Orrich et incluant ledit Lac Orrich, mesurant un arpent de largeur et tout autour du lac sauf à l'extrémité est, où il se terminera à la ligne entre les lots quinze et seize dudit huitième rang;

1. A strip of land, irregular in shape, forming part of lots known and designated in the official plan and book of reference of the cadaster of the township of Wolfe, as lots sixteen and seventeen on the eighth range in said township, which emplacement is situated around Lake Orrich and includes the said Lake Orrich, measuring one arpent in width and all around the lake save at the eastern extremity, where it ends on the line between lots fifteen and sixteen on said eighth range;

2° Un lopin de terre faisant partie dudit lot numéro seize du huitième rang aux plan et livre de renvoi officiels du cadastre du canton Wolfe, borné au nord par le terrain ci-dessus mentionné au paragraphe premier, au sud par le lot seize du septième rang, à l'est par le lot quinze et à l'ouest par le lot dix-sept du huitième rang;

2. A strip of land forming part of said lot number sixteen on the eighth range in the official plan and book of reference for the cadaster of the township of Wolfe, bounded on the north by the terrain mentioned above in the first paragraph, on the south by lot sixteen on the seventh range, on the east by lot fifteen, and on the west by lot seventeen on the eighth range;

3° Un lopin de terre faisant partie dudit lot seize du huitième rang, mesurant deux acres de profondeur par toute la largeur dudit lot seize du huitième rang, borné au sud par le lac Orrich, au nord par le reste du lot numéro seize demeurant la propriété de Damien Desjardins ou représentant, et à l'est par le lot numéro quinze et à l'ouest par le lot numéro dix-sept du huitième rang du canton Wolfe;

3. A strip of land forming part of said lot sixteen on the eighth range, measuring two acres in depth by the entire depth of said lot sixteen on the eighth range, bounded on the south by Lake Orrich, on the north by the remainder of lot number sixteen remaining the property of Damien Desjardins or representative, and on the east by lot number fifteen and on the west by lot number seventeen on the eighth range in the township of Wolfe;

4° Un lopin de terre faisant partie du lot connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels du canton Wolfe, comme étant le lot quinze du huitième rang dudit canton mesurant à peu près cent acres de superficie, borné au nord par le chemin public, au sud par le septième rang du canton Wolfe, à l'est par le lot numéro quatorze du huitième rang et à l'ouest par le lot numéro seize du huitième rang;

4. A strip of land forming part of the lot known and designated in the official plan and book of reference for the township of Wolfe, as being lot fifteen on the eighth range in said township, measuring, approximately, one hundred acres in area, bounded on the north by the public road, on the south by the seventh range in the township of Wolfe on the east by lot number fourteen on the eighth range, and on the west by lot number sixteen on the eighth range;

5° Lesdits immeubles avec tous les bâtiments qui y sont construits, tous droits forestiers et

5. The said immoveables with all the buildings thereon constructed, with the forest and mining

miniers y afférant et toutes servitudes actives et passives;

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale catholique Ste-Jeanne-d'Arc du Lac Carré, (St-Faustin) MERCREDI, le DIXIÈME jour d'OCTOBRE 1962 à DEUX heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif, VILLENEUVE HUOT.  
St-Jérôme, 28 août 1962. 466-35-2-0

rights pertaining thereto and all the active and passive servitudes.

To be sold at the parochial Catholic Church door of Ste-Jeanne-d'Arc du Lac Carré, (St-Faustin), on WEDNESDAY, the TENTH day of OCTOBER, 1962, at TWO o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office, VILLENEUVE HUOT, Sheriff.  
St-Jérôme, August 28, 1962. 466-35-2

## INDEX No 35

ACTION en séparations de biens	ACTION for Separation as to Property
Robert <i>vs</i> Cadotte.....	4509
ARRÊTÉS en conseil	ORDERS in Council
1317 - Compagnie des Chemins de fer Nationaux du Canada (La) (Preuve photographique).....	4496
1317 - Canadian National Railway Company (Photographic proof).....	4496
1334 - Loi de la taxe d'Hôpital sur les repas.....	4496
1334 - Hospital tax on meals Act.....	4496
1366-A - Coiffeurs pour hommes et dames, Québec.....	4498
1366-A - Men's and ladies' hairdressers, Québec.....	4498
1366-B - Robe, Province.....	4499
1366-B - Dress, Province.....	4499
1366-C - Construction, Province.....	4499
1366-D - Construction, Chicoutimi.....	4500
AVIS	NOTICES
St-Léonard de Port Maurice, ville-town ( <i>Bill 147</i> ).....	4509
COMPAGNIES Avis relatifs à la loi des	COMPANIES Notices relative to the Act of
Autorisées à faire des affaires	Licensed to do Business
Basic Foods, Inc.....	4509
Carter (James B.), Limited.....	4510
Demerara Company Holdings Limited.....	4510
Keeley-Frontier Mines Limited.....	4510
Travelodge Ltd.....	4510
Chartes — Abandon de	Charters — Surrender of
G. S. G. Construction Co. Ltd.....	4512
Greyhound Auto Body Inc.....	4511
Kem-O-Tex Ltd.....	4511
Polytex Ltd.....	4511
Prudential Land Holdings Ltd.....	4511
Divers	Miscellaneous
Association des Dames Auxiliaires de l'Hôpital Maisonneuve et de l'Institut de Cardiologie de Montréal ( <i>Règl.-By-laws</i> ).....	4514
Association des Dames Auxiliaires de l'Hôpital Maisonneuve et de l'Institut de Cardiologie de Montréal ( <i>Dir.</i> ).....	4514
Canadian Printing & Lithographing Company Limited ( <i>Dir.</i> ).....	4515
Compagnie d'Imprimerie et de Lithographie Canadienne Limitée (La) - ( <i>Dir.</i> ).....	4515
Compagnie Paul Godbout Ltée (La) - ( <i>Dir.</i> ).....	4512
Corporation de l'Institut de Cardiologie de Montréal ( <i>Dir.</i> ).....	4514
Corporation de l'Institut de Cardiologie de Montréal ( <i>Règl.-By-laws</i> ).....	4514
Crédit Interprovincial Inc. ( <i>Dir.</i> ).....	4512
G. S. G. Construction Co. Ltd. ( <i>Dist. actif-assets</i> )	G. S. G. Construction Co. Ltd. ( <i>Dist. actif-assets</i> )
Half-Moon Lake Property Owners Association Inc. ( <i>Règl.-By-laws</i> ).....	4513
Mont Louis Seigniorly Limited ( <i>Dir.</i> ).....	4515
Quartier Français de Montréal Inc. ( <i>Règl.-By-laws</i> ).....	4515
Quartier Français de Montréal Inc. ( <i>Dir.</i> ).....	4515
Roy Marchand Limited ( <i>Dir.</i> ).....	4516
Society for Emotionally Disturbed Children ( <i>Dir.</i> ).....	4512
Society for Emotionally Disturbed Children ( <i>Règl.-By-laws</i> ).....	4513
Three Lakes Property Owners Association Limited ( <i>Règl.-By-laws</i> ).....	4513
Vaillancourt (Jos.) Inc. ( <i>Dir.</i> ).....	4513
Lettres patentes	Letters Patent
Abat of Canada Ltd.....	4424
Alaska Fur Ltd.....	4425
Algonquin Homes Ltd.....	4425
Alran Realty Inc.....	4425
Ameublement Barré Ltée.....	4426
Aqueduct Restaurant Inc.....	4427
Arcolith Limited.....	4427
Argosy Mobile Canteen Services Ltd.....	4427
Association des Braves d'Ahuntsic Inc.....	4428
Association des Instituteurs Laïcs Catholiques de Greenfield Park Inc.....	4456
Association des Marchands d'Automobiles de la Côte Nord.....	4428
Ateliers Germain Simard Ltée (Les).....	4428
Barré Furniture Ltd.....	4426
Beacon Paper & Twine Ltd.....	4429
Beaudoin (H.P.) Auto Ltée.....	4429
Benton's (Place Ville Marie) Inc.....	4429
Berno Corporation.....	4430
Bétonnière Laurentide Inc.....	4430

**Lettres patentes**  
*(suite)*
**Letters Patent**  
*(continued)*

Bimaco Inc.	4430	Ferro-Chrome Industries Ltd.	4450
Black Bros. Entreprises Co. Ltd.	4431	Fiederer (Ernest) Sales Inc.	4450
Blue-Veteran Taxi Inc.	4431	Films Marcann Inc. (Les)	4450
Bolton Valley Fish and Game Club	4431	Filterlite-All Weather (Alum) Ltd.	4451
Bourassa (Anselme) Inc.	4426	Foam Applicators Inc.	4451
Bowler Restaurant Inc.	4432	Fortin Footwear Inc.	4452
Brilotti (T.) Inc.	4432	Fournitures Électriques Frontenac Inc. (Les)	4452
Cadets et Majorettes de St-Jérôme Inc. (Les)	4432	Frank Investment Corp.	4452
Can-El Limited	4433	Frontenac Electrical Supplies Inc.	4452
Capco Marine & Supplies Ltd.	4433	Frontenac Investment Corp.	4453
Caprice Fashions Inc.	4433	Garage Bel-Air Inc.	4453
Centre Communautaire de Villégiature Duvernay Inc.	4434	Garage Demers Inc.	4453
Centre d'Amusements de Bassin, Inc. (Le)	4434	Gingras (E.) Inc.	4454
Champlain Domain Inc.	4444	Gino's Fashions Inc.	4454
Channel Aircraft Ltd.	4435	Godbout (Bertrand) Inc.	4454
Chaudière Construction Company Limited	4439	Golden Border Investment Corporation	4455
Children's Fashions Inc.	4435	Grammont Inc.	4455
Chomedey Lions Inc. (The)	4466	Greenfield Park Catholic Lay Teacher's Association Inc.	4456
Cie d'Expertise du Mont-Royal Inc.	4435	Guild Investment Corp.	4456
Clarke Place Investments Inc.	4436	Gymnastic Associates Ltd.	4456
Club de Base-Ball Les Tigres de Rimouski Inc. (Le)	4436	H & J Pats Contractors Co. Ltd.	4457
Club de Raquetteurs « Les Gais Compagnons Inc. »	4436	Hamilton (K.C.) Equipment Ltd.	4457
Club Richelieu La Pocatière	4437	Hercovitch-Harte Associates Inc.	4457
Club Social de Buckingham Incorporée	4437	I.C.I. Burners Ltd.	4458
Coin Clean Inc.	4437	Imperial Drapes & Fabrics Co. Ltd.	4459
Collège Commercial Cordeau — Longueuil Inc.	4438	Instant-Pave of Canada Ltd.	4458
Comité des Loisirs de St-Esprit (Montcalm) (Le)	4438	Intersigs Ltée	4459
Compagnie de Construction Chaudière Limitée (La)	4439	Iron Hill Fish and Game Club	4459
Compagnie de Téléphone de Lambton Inc. (La)	4439	J. & H. Home Improvements Ltd.	4458
Conseil des Marchands de Place Ville Marie Inc.	4476	Jay Bee Holdings Ltd.	4460
Cordeau — Longueuil Business School Inc.	4438	Jeune Commerce de Port Cartier Inc.	4461
Corpex Limitée	4439	Joia Management Ltd.	4460
Creative Plastics Ltd.	4440	L. & R. Investments Inc.	4461
D.G.L. Construction Cie Ltée	4440	LaHaye (Bernard) Inc.	4461
Darap Investment Corp.	4440	Lake l'Achigan Lodge Limited	4462
David (John) Entreprises Inc.	4441	Laplante (Paul) Inc.	4462
Degré (Bertrand) Inc.	4441	LaRose Textiles (Three Rivers) Inc.	4462
Des Places Inc.	4441	LaSalle Industrial Warehouse Ltd.	4463
Design Sportswear Inc.	4442	Laurentide Austin Incorporée	4463
Développement du Lac des Seize Iles Inc.	4442	Laurentide Inn (1962) Inc.	4463
Dion (René) Réfrigération Inc.	4442	Leisure Knit Inc.	4464
Distributions J.R.C. Inc.	4443	Lepine (Jean E.) Photo Inc.	4464
Distributeurs Plaza Ltée	4443	Leroy Mining Corporation Limited	4465
District Building Supplies Inc.	4443	Lessard (D.) Électrique Ltée	4465
Domaine Champlain Inc.	4444	Ligeti's Inc.	4465
Don Tola Restaurant Inc.	4444	Lions de Chomedey Inc. (Les)	4466
Donkner's Poultry Inc.	4444	Loisirs de Ste Sophie de Lévrard Inc. (Les)	4466
Du-Fort Excavation Inc.	4445	Loisirs Notre-Dame de Grâce de Québec Inc.	4466
Durand (Roland) Inc.	4445	Marcann Films Inc.	4450
Eastern Equipment Ltd.	4445	Marché Cousineau Inc.	4467
École Supérieure de Musique de Nicolet	4446	Marché Paris Inc.	4474
Edelweiss Club Ltd.	4446	Marian Hall Inc.	4467
Édifice Laure Inc.	4446	Metro Restaurant Inc.	4468
Éditions St-Louis Inc. (Les)	4447	Metropole Office & Sport Equipment Limited	4468
Edrisa Investments Ltd.	4447	Metropole Plastics Co. Ltd.	4468
Entreprises du Parc Ltée (Les)	4447	Metropolitan Art Printing Co. Ltd.	4469
Entreprises LeSieur Inc. (Les)	4448	Millbank Industries Corporation	4469
Entreprises Mont-Plaisant Inc. (Les)	4448	Milovan Super Market Ltd.	4469
Entreprises Someca Ltée (Les)	4449	Mister Steer Inc.	4470
Favourite Sandy Inc.	4449	Mobile Luncheonettes Inc.	4470
Fédération des Oeuvres de Loisirs du Diocèse de Valleyfield Inc. (La)	4449	Montreal Film Society (The)	4470
		Montreal Truck Sales Inc.	4471
		Motel Continental Inc.	4471
		Murray's Wholesale Distributors Inc.	4472
		Nadeau & Cyr, Inc.	4472
		National Coal and Oil Co. (1962) Ltd.	4472
		National Tallow & Protein Ltd.	4473
		New-Park Industries Ltd.	4473
		North American Motor Hotel Corporation	4473
		Office Planning of Canada Ltd.	4474
		Paris Supermarket Inc.	4474

<b>Lettres patentes</b> (suite)	<b>Letters Patent</b> (continued)	
Pearless Import Co.	4475	
Pearless Industries Ltd.	4475	
Péloquin (Louise) Fournures Inc.	4475	
Pevac Inc.	4476	
Place Ville Marie Merchants' Council Inc.	4476	
Placements Raymond Soucie Ltée (Les)	4476	
Placements St-Jacques Inc. (Les)	4477	
Playgirl Casuals Inc.	4477	
Plaza Distributors Ltd.	4443	
Pouponnière du Bébé Content Inc.	4478	
Prodesign Inc.	4478	
Produce Investment Club Inc.	4478	
Provincial Equipment Ltd.	4479	
Quality & Style Fur Co. Inc.	4479	
Radiant Industries Ltd.	4479	
Radley Enterprises Ltd.	4480	
Real Estate Securities Inc.	4480	
Recine Construction Incorporated	4480	
Regent Theatre Operations Limited	4481	
Renaud (Antonio) Qué.	4481	
Restaurant Le Cul-de-Sac Inc. (Le)	4481	
Reyex Inc.	4482	
Robertson Auto Parts Inc.	4482	
Rodesfilm Inc.	4482	
Rolling Overhead Door Co. Ltd.	4483	
Ross-Stop Fur Ltd.	4483	
Sabra Jeweller Incorporated	4483	
Ste-Foy Sports Inc.	4484	
Serenity Lodge Inc.	4484	
Sildona Investment Inc.	4484	
Simard (Eddy) Ltée.	4485	
Sixteen Islands Lake Development Inc.	4442	
Smith (A.) Contractors Inc.	4485	
Sodex Limitée.	4486	
Someca Enterprises Ltd.	4449	
Soucie (Raymond) Investments Ltd.	4476	
Springfield Park Community Club Inc.	4486	
Stanstead Investments Inc.	4486	
Steakland Inc.	4487	
Suberb Construction Inc.	4487	
Superior Builders Corporation	4487	
Sutton Memorial Fraternal Hall Inc.	4488	
Tangible Investments Ltd.	4488	
Tétrault & Lacoste Ltée.	4488	
Travel Service Ltd.	4489	
Trem-O-Way Inc.	4489	
Thompson (Maurice) & Fils Ltée.	4489	
Tourbières du Saguenay Limitée (Les)	4490	
Turcotte & Fils Limitée	4490	
Unishops Ltd.	4490	
United Automotive Distributors Inc.	4490	
Vallerand Auto Ltée	4491	
Youth Welfare Association of Rupert (The)	4491	

<b>Lettres patentes supplémentaires</b>	<b>Supplementary Letters Patent</b>	
Bétonnières Meloche Inc. (Les)	4492	
Boyd's Express Limited	4492	
C.U. Construction Corporation	4492	
Canada Copy-Carf Inc.	4492	
Clark Cleaners & Dyers Ltd.	4492	
Fashion Fit Lingerie Ltd.	4493	
Forms and Systems Limited	4493	
Lallemand Inc.	4493	
Lorelei Inc.	4493	
Marché St-Augustin Inc.	4494	
Meloche Ready-Mix Inc.	4492	
Northern Oil Limited	4494	
Paré & Lapointe Inc.	4494	
Paris Bar B. Q. Inc.	4494	
Parkland Fashions Inc.	4494	
Sabbath (B.M.) Ltd.	4495	

Singer (H.) Furniture and Sleep Products Corp.	4495
Singer (Eddie) Mfg. Corp.	4495
Wisintainer Inc.	4495

<b>Sièges sociaux</b>	<b>Head Offices</b>	
Argyle Management Corp.	4519	
Béland (Roger) & Cie Ltée.	4518	
Cadrumont Construction Inc.	4518	
Cheque Writer & Signer Service Ltd.	4516	
Corporation Immobilière Mauricienne Inc.	4519	
Dorion Welding Inc.	4517	
École Marguerite de Lajemmerais	4517	
Montreal Film Society (The)	4518	
Oceanwide Agencies Limited	4516	
Paré & Lapointe Inc.	4516	
Plastic Converters Ltd.	4518	
Produits Truco du Québec Ltée (Les)	4517	
Soudure Dorion Inc.	4517	
Tremblay (Jos. L.) Inc.	4518	
Truco Products of Quebec Ltd.	4517	
Up-North Properties Inc.	4517	

<b>Demandes à la Législature</b>	<b>Applications to Legislature</b>	
Sénécal, Marie Germaine Lucie	4522	
Shatsky, Samuel	4521	

<b>EXAMEN des Agronomes</b>	<b>EXAMINATION Agronomists</b>	
Aspirants à l'étude de l'Agronomie	4519	
Candidates to the study of Agriculture	4519	

<b>MINISTÈRES Affaires municipales</b>	<b>DEPARTMENTAL Municipal Affairs</b>	
Les Saules, ville-town (Annex)	4522	
Rainville, munic. (Nom changé-Name changed)	4522	

<b>Agriculture Industrie laitière:</b>	<b>Agriculture Dairy Industry:</b>	
Ord. 27-57-F (Lac St-Jean-Lake St-John)	4524	
Ord. 62-Sp-IV (Quotas-Montréal)	4523	

<b>Finances Assurances:</b>	<b>Finance Insurance:</b>	
Compagnie d'Assurance Mutuelle de la municipalité de la Paroisse St-Michel de Vaudreuil, comté de Vaudreuil (La)	4525	
État financier de la Province au 31 mars 1962	4501	
Financial Statement of the Province ending March 31, 1962	4501	
Veritas Insurance Company of Sweden Limited (The)	4225	

<b>Instruction publique Municipalité scolaire de:</b>	<b>Education School Municipality of:</b>	
Bernierville, village (Dem.- Appl.)	4526	
Drummondville, cité-city (Acc.-Grant.)	4527	
Pointe-aux-Loups (Dem.- Appl.)	4526	
Sagard, canton - township (Dem.- Appl.)	4526	
Ste-Rita (Acc.-Grant.)	4527	

<b>Terres et Forêts Cadastre:</b>	<b>Lands and Forests Cadastre:</b>	
Ancienne-Lorette, par.	4527	
Barraute, canton-township	4527	
Languedoc, canton-township	4527	
Pontchartrain, canton-township	4528	
St-Joachim de Châteauguay, par.	4528	

<b>Travail</b>	<b>Labour</b>	<b>Beauce</b>	<b>Beauce</b>
<i>Industrie ou métiers de:</i>	<i>Industry or Trades of:</i>	Laquerre & Couture Limitée vs Doyon et al. ....	4549
Chaussure, Province (Mod.) .....	4528	<b>Bedford</b>	<b>Bedford</b>
Construction, Sorel (Prél.-Levy) .....	4534	Caisse Populaire de Granby (La) vs Brodeur .....	4550
Construction, Terrebonne et/and Labelle (Appr.) .....	4529	<b>Chicoutimi</b>	<b>Chicoutimi</b>
Employés de Garage - Sherbrooke (Mod.) .....	4531	Central Mortgage and Housing Corpo- ration vs Tremblay .....	4550
Épiciers-bouchers - Joliette (Mod.) .....	4532	Finlayson et vir vs Fortin .....	4550
Furniture - Province (Amend.) .....	4535	Société Centrale d'Hypothèques et de Logement vs Tremblay .....	4550
Garage employées - Sherbrooke (Amend.) .....	4531	<b>Hull</b>	<b>Hull</b>
Grocers-butchers - Joliette (Amend.) ..	4532	Joanisse (Henri) Ltée vs Marler .....	4551
Imprimerie, Chicoutimi, Roberval et al (Mod.) .....	4530	MacLachlan vs Gauthier .....	4551
Meuble-Province (Mod.) .....	4535	Robert vs Leclerc .....	4552
Printing, Chicoutimi, Roberval et al (Amend.) .....	4530	Tremblay vs McDermid .....	4552
Shoe, Province (Amend.) .....	4528	<b>Iberville</b>	<b>Iberville</b>
<b>Voirie</b>	<b>Roads</b>	Lacoste (Valmore) Inc. vs Jetté .....	4553
Entretien de routes discontinué .....	4538	<b>Kamouraska</b>	<b>Kamouraska</b>
Maintenance of roads discontinued .....	4538	Ouellet vs Francoeur .....	4554
<b>SOUSSIONS</b>	<b>TENDERS</b>	<b>Labelle</b>	<b>Labelle</b>
Drummondville-S., munic. ....	4543	Office du Crédit Agricole du Québec (L') vs Plouffe .....	4554
La Pocatière, ville-town .....	4544	Quebec Farm Credit Bureau (The) vs Plouffe .....	4554
Pointe-Claire, cité-city .....	4539	<b>Québec</b>	<b>Quebec</b>
Rouyn, c.s.-s.c. ....	4540	Nassif vs Marraway .....	4554
St-Côme, c.s.-s.c. ....	4541	St-Laurent vs Routhier .....	4555
St-Pierre, ville-town .....	4542	<b>Rimouski</b>	<b>Rimouski</b>
Sillery, cité-city .....	4545	Bélanger (Cyprien) Ltée vs Ouellet .....	4555
<b>SYNDICAT</b>	<b>SYNDICATE</b>	Roco Inc. vs Nadeau .....	4556
<b>Professionnel</b>	<b>Professional</b>	Roy vs Dumont & Duguay Inc. ....	4556
Syndicat National de la Construction Sept-Iles (Le) (Const.-Inc.) .....	4547	<b>Rouyn-Noranda</b>	<b>Rouyn-Noranda</b>
<b>VENTES</b>	<b>SALES</b>	Mikelait vs Vandoo Consolidated Explo- rations Limited .....	4557
<b>Effets non-réclamés</b>	<b>Unclaimed Goods</b>	<b>Saguenay</b>	<b>Saguenay</b>
Canadian National Railway Company. ....	4547	Interprovincial Building Credits Ltd. vs Parent .....	4557
Compagnie des Chemins de Fer Natio- naux du Canada .....	4547	<b>Saint-François</b>	<b>Saint Francis</b>
<b>Licitation</b>	<b>Licitation</b>	Bank of Nova Scotia vs Garand .....	4558
Jodoin vs Jodoin et al. ....	4547	Office du Crédit Agricole du Québec (L') vs Gagnon .....	4558
<b>Loi de faillite</b>	<b>Bankruptcy Act</b>	Quebec Farm Credit Bureau (The) vs Gagnon .....	4558
Tremblay, Zéphir (Capt) .....	4548	<b>Saint-Hyacinthe</b>	<b>Saint Hyacinthe</b>
<b>SHÉRIFS</b>	<b>SHERIFFS</b>	Charbonneau vs Richelieu Heights Inc. ....	4559
<b>Arthabaska</b>	<b>Arthabaska</b>	<b>Terrebonne</b>	<b>Terrebonne</b>
Granby Finance Corporation vs Pérusse. ....	4549	Dufour vs Lake View Enterprise Inc. ....	4560